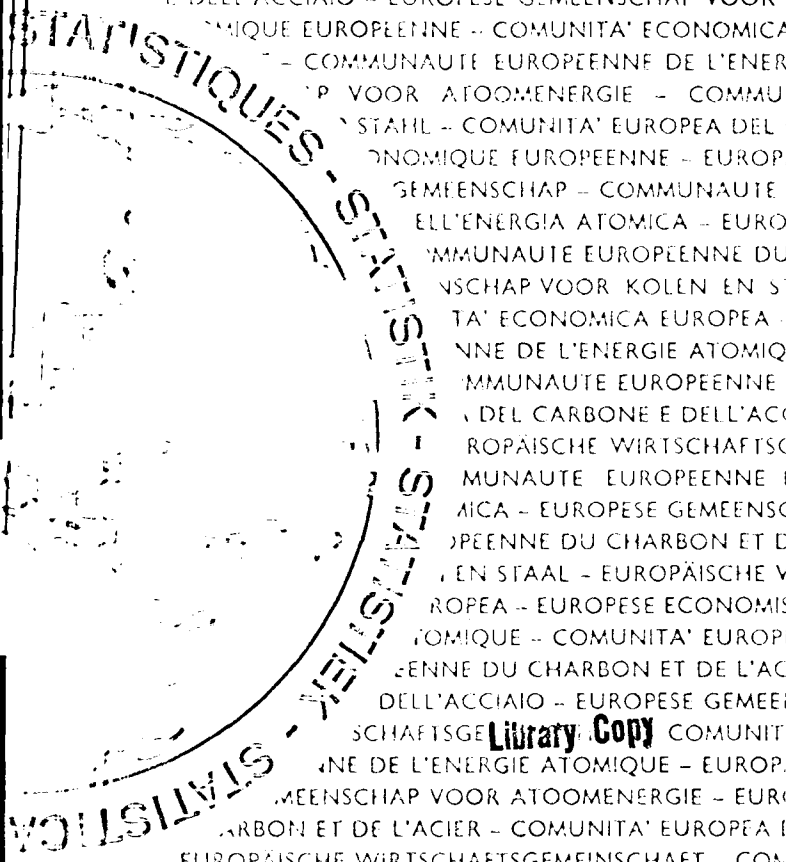


STATISTISCHES AMT  
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN

OFFICE STATISTIQUE  
DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES



KOHLE UND SONSTIGE ENERGIETRÄGER  
CHARBON ET AUTRES SOURCES D'ENERGIE  
CARBONE E ALTRE FONTI D'ENERGIA  
KOLEN EN OVERIGE ENERGIEBRONNEN



1964 - No. 3

ISTITUTO STATISTICO  
DELLE COMUNITA' EUROPEE

BUREAU VOOR DE STATISTIEK  
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Library Copy

**STATISTISCHES AMT  
DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN**

**Anschriften :**

Europäische Wirtschaftsgemeinschaft  
Brüssel, Avenue de Tervueren 188a — Tel. 71 00 90  
Europäische Atomgemeinschaft  
Brüssel, rue Belliard 51 — Tel. 13 40 90  
Europäische Gemeinschaft für Kohle und Stahl  
Luxemburg, Hotel Staar — Tel. 4 08 41

**Zuschriften erbeten an :**

Statistisches Amt der Europäischen Gemeinschaften  
Avenue de Tervueren 188a  
Brüssel 15

**OFFICE STATISTIQUE  
DES COMMUNAUTÉS EUROPEENNES**

**Adresses :**

Communauté Economique Européenne  
Bruxelles, 188a, avenue de Tervueren — tél. 71 00 90  
Communauté Européenne de l'Energie Atomique  
Bruxelles, 51, rue Belliard — tél. 13 40 90  
Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier  
Luxembourg, Hôtel Staar — tél. 4 08 41

**Adresser la correspondance relative  
à cette publication :**

Office Statistique des Communautés Européennes  
188a, avenue de Tervueren  
Bruxelles 15

**ISTITUTO STATISTICO  
DELLE COMUNITÀ EUROPEE**

**Indirizzi :**

Comunità Economica Europea  
Bruxelles, 188a, avenue de Tervueren — tel. 71 00 90  
Comunità Europea dell'Energia Atomica  
Bruxelles, 51, rue Belliard — tel. 13 40 90  
Comunità Europea del Carbone e dell'Acciaio  
Lussemburgo, Hotel Staar — tel. 4 08 41

**Indirizzare la corrispondenza relativa a questa  
pubblicazione a :**

Istituto Statistico delle Comunità Europee  
188a, avenue de Tervueren  
Bruxelles 15

**BUREAU VOOR DE STATISTIEK  
DER EUROPESE GEMEENSCHAPPEN**

**Adressen :**

Europese Economische Gemeenschap  
Brussel, Tervurenlaan 188a — tel. 71 00 90  
Europese Gemeenschap voor Atoomenergie  
Brussel, Belliardstraat 51 — tel. 13 40 90  
Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal  
Luxemburg, Hotel Staar — tel. 4 08 41

**Correspondentie betreffende deze publikatie gelieve  
men te richten aan het :**

Bureau voor de Statistiek der Europese Gemeenschappen  
Tervurenlaan 188a  
Brussel 15

**KOHLE UND SONSTIGE ENERGIETRÄGER**

---

**CHARBON ET AUTRES SOURCES D'ENERGIE**

---

**CARBONE E ALTRE FONTI D'ENERGIA**

---

**KOLEN EN OVERIGE ENERGIEBRONNEN**

**1964 - N° 3**

Zweimonatliche Ausgabe  
Publication bimestrielle  
Pubblicazione bimestrale  
Tweemaandelijks uitgave

**Inhaltswiedergabe nur mit Quellennachweis  
gestattet**

**La reproduction des données est subordonnée  
à l'indication de la source**

**La riproduzione del contenuto è subordinata  
alla citazione della fonte**

**Het overnemen van gegevens is toegestaan  
mits duidelijke bronvermelding**

# INHALTSVERZEICHNIS

Seite	Tabelle	Seite	Tabelle
III	Bemerkungen	39	1 Haldenbestände an Normalkohle 2 Haldenbestände an Ballastkohle
IV	Abkürzungen und Zeichen		
	<b>Teil I — Energiewirtschaftliche Kennziffern der Gemeinschaft und Energiebilanzen</b>	40	1 Bestände bei den Verbrauchern 2 Insgesamt 3 Kokereien 4 Brikettfabriken 5 Gaswerke 6 Öffentliche Elektrizitätswerke 7 Eisenbahnen 8 Eisenschaffende Industrie 9 Übrige Industrie
1	Indices der Erzeugung und Inlandslieferungen von Primärenergie	41	1 Verbrauch 2 Inlandslieferungen insgesamt 3 Lieferungen insgesamt zur Veredelung 4 Lieferungen insgesamt an den Sektor „Industrie“ 5 Lieferungen insgesamt an den Sektor „Verkehr“
1	Erzeugung	42	1 Selbstverbrauch der Zechen 2 Lieferungen zur Veredelung an Brikettfabriken 3 Lieferungen zur Veredelung an Kokereien 4 Lieferungen zur Veredelung an Gaswerke
2	Inlandslieferungen	43	1 Verbrauch zur Veredelung in Zechenkraftwerken 2 Lieferungen zur Veredelung an öffentliche Elektrizitätswerke 3 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie 4 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
3	Anteil der Erzeugung an den Inlandslieferungen	44	1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie 2 Lieferungen an die Chemische Industrie 3 Lieferungen an die Papierindustrie 4 Lieferungen an die Zuckerindustrie
4	Anteil der einzelnen Energieträger an den Inlandslieferungen	45	1 Lieferungen an die Eisenbahnen 2 Lieferungen an die Binnen- und Seeschifffahrt 3 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher 4 Deputate
2	Indices der Umwandlung in Edelenergie	46	1 Steinkohlenbergbau 2 Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Untertagearbeiter 3 Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Obertagearbeiter 4 Durchschnittliche Bruttostundenlöhne der Unter- und Obertagearbeiter
1	Umwandlung in Edelenergie insgesamt	47	1 Angelegte Arbeiter unter Tage 2 Angelegte Arbeiter und Angestellte
2	Umwandlung in elektrische Energie	48	
3	Anteil der einzelnen Energieträger an der Umwandlung insgesamt	52	1 Steinkohlenpreise 2 Preise in \$/t 3 Indices, 1953 = 100
4	Anteil der einzelnen Energieträger an der Umwandlung in elektrische Energie		
3	Steinkohlenbilanz		
6	Steinkohlenkoksbilanz		
8	Gaskoksbilanz		
9	Steinkohlenbrikettbilanz		
10	Braunkohlenbilanz		
11	Braunkohlenbrikettbilanz		
12	Gasbilanz		
15	Mineralölbilanz		
20	Bilanz der elektrischen Energie		
22	Umwandlungsbilanz der klassischen Wärmekraftwerke		
24	EGKS: Umlage auf die Kohlenerzeugnisse		
	<b>Teil II — Monatszahlen aus der Energiewirtschaft</b>		
	<b>Steinkohle</b>		
25	Förderung insgesamt	53	1 Herstellung 2 Bestände bei den Brikettfabriken
26	Mittlere Förderung, fördertätig		
27	Leistung je Mann und Schicht unter Tage	54	1 Austausch 2 Bezüge aus der Gemeinschaft 3 Einfuhr aus Dritten Ländern 4 Bezüge aus Deutschland (B.R.) 5 Bezüge aus den Niederlanden
28	Förderung nach Qualitäten	55	1 Lieferungen an die Gemeinschaft 2 Ausfuhr in Dritte Länder 3 Lieferungen nach Deutschland (B.R.) 4 Lieferungen nach Frankreich 5 Lieferungen nach Italien 6 Lieferungen in die Niederlande 7 Lieferungen nach Belgien
1	Normalqualität (Förderkohle, Stücke, Nüsse, Feinkohle)	56	1 Verbrauch 2 Inlandslieferungen insgesamt 3 Selbstverbrauch der Brikettfabriken 4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie 5 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt
2	Ballastkohle (Staub, Mittelgut, Schlamm)	57	1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie 2 Lieferungen an die Eisenbahnen 3 Lieferungen an die Binnen- und Seeschifffahrt 4 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher 5 Deputate
29	Förderung nach Kohlengruppen		
1	Gruppe I (Anthrazit)		
2	Gruppe II (Magerkohle)		
30	Gruppe III (Eskohle)		
1	Gruppe IV (1/2 - 3/4 Fettkohle)		
2	Gruppe V (Fettkohle)		
31	Gruppe VI (Gasflammkohle)		
1	Gruppe VII (Oberste Flammkohle)		
2	Gruppe VIII (unterste Flammkohle)		
32	Gruppen V und VI (verkoksbare Kohle)		
1	Gruppe VII (Oberste Flammkohle)		
2	Gruppe VIII (unterste Flammkohle)		
33	Austausch		
1	Bezüge aus der Gemeinschaft		
2	Bezüge aus Deutschland (B.R.)		
3	Bezüge aus Frankreich		
4	Bezüge aus den Niederlanden		
34	Bezüge aus Belgien		
1	Einfuhr aus Dritten Ländern		
2	Einfuhr aus U.S.A.		
3	Einfuhr aus Großbritannien		
4	Einfuhr aus anderen Ländern		
35	Einfuhr aus Polen		
1	Einfuhr aus der U.d.S.S.R.		
2	Einfuhr aus anderen Ländern		
3	Bestände bei den Importeuren		
4			
36	Lieferungen an die Gemeinschaft		
1	Lieferungen nach Deutschland (B.R.)		
2	Lieferungen nach Frankreich		
3	Lieferungen nach Italien		
4	Lieferungen in die Niederlande		
5	Lieferungen nach Belgien		
6			
37	Lieferungen nach Luxemburg		
1	Ausfuhr in Dritte Länder		
2	Ausfuhr in die Schweiz		
3	Ausfuhr nach Skandinavien		
4	Ausfuhr nach Österreich		
5	Ausfuhr in andere Länder		
6			
38	Bestände bei den Zechen		
1	Gesamtbestände	60	1 Bezüge aus Frankreich 2 Bezüge aus Belgien
2	Haldenbestände insgesamt		

Seite	Tabelle	Seite	Tabelle
61	1 Lieferungen an die Gemeinschaft 2 Lieferungen nach Deutschland (B.R.) 3 Lieferungen nach Frankreich 4 Lieferungen nach Belgien	77	1 Heizöle, leicht und mittelschwer 2 Spezialbenzin, Testbenzin 3 Schmieröle, Schmiermittel 4 Paraffin
62	1 Lieferungen nach Italien 2 Lieferungen nach Luxemburg 3 Ausfuhr in Dritte Länder 4 Ausfuhr nach Skandinavien 5 Ausfuhr nach Österreich 6 Ausfuhr in die Schweiz	78	1 Bitumen 2 Einsatzprodukte für petrochemische Weiterverarbeitung 3 Andere Produkte
63	Verbrauch 1 Inlandslieferungen insgesamt 2 Selbstverbrauch der Kokereien 3 Lieferungen an die öffentlichen Elektrizitätswerke 4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie	79	Inlandslieferungen 1 Flüssiggas 2 Motorenbenzin 3 Flugbenzin 4 Flugturbinenkraftstoff
64	1 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt 2 Lieferungen an die Eisenbahnen 3 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher 4 Deputate	80	1 Petroleum (Kerosin) 2 Dieselkraftstoff 3 Heizöle (alle Sorten) 4 Spezialbenzin, Testbenzin
65	1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie 2 Lieferungen an die chemische Industrie 3 Lieferungen an die unabhängigen Gießereien	81	1 Schmieröle, Schmierfette 2 Paraffin 3 Bitumen 4 Rohbenzin (sog. Leichtbenzin)
66	Bestände an Steinkohlenkoks bei den Verbrauchern 1 Insgesamt 2 Eisenbahnen 3 Eisenschaffende Industrie 4 Übrige Industrie	82	Elektrizität Erzeugung 1 Gesamte Bruttoerzeugung 2 Gesamte Nettoerzeugung 3 Nettoerzeugung der öffentlichen Versorgung 4 Nettoerzeugung der Eigenerzeugung
67	Gaskoks 1 Erzeugung 2 Einfuhr insgesamt 3 Ausfuhr insgesamt 4 Bestände bei den Gaswerken 5 Inlandslieferungen insgesamt 6 Selbstverbrauch der Gaswerke	83	1 Bruttoerzeugung aus herkömmlicher Wärme­kraft 2 Nettoerzeugung aus herkömmlicher Wärme­kraft 3 Nettoerzeugung aus Kernenergie 4 Nettoerzeugung aus Erdwärme 5 Nettoerzeugung aus Wasserkraft
68	Braunkohle 1 Förderung 2 Bestände bei den Braunkohlengruben 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.) 4 Einfuhr aus Dritten Ländern 5 Verbrauch 6 Lieferungen insgesamt zur Veredelung 7 Lieferungen an den Sektor „Industrie“ insgesamt	84	Austausch 1 Einfuhr aus der Gemeinschaft 2 Ausfuhr in die Gemeinschaft 3 Einfuhr aus Dritten Ländern 4 Ausfuhr in Dritte Länder
69	1 Verbrauch zur Veredelung in Grubenkraftwerken 2 Lieferungen zur Veredelung an öffentliche Elektrizitätswerke 3 Lieferungen zur Umwandlung in Braunkohlenbriketts 4 Selbstverbrauch der Gruben und Brikettfabriken 5 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher 6 Braunkohlenbestände bei den Verbrauchern	85	1 Einfuhr Deutschlands (B.R.) aus anderen Ländern der Gemeinschaft 2 Einfuhr Frankreichs aus anderen Ländern der Gemeinschaft 3 Einfuhr Italiens aus anderen Ländern der Gemeinschaft 4 Einfuhr der Niederlande aus anderen Ländern der Gemeinschaft 5 Einfuhr Belgiens aus anderen Ländern der Gemeinschaft 6 Einfuhr Luxemburgs aus anderen Ländern der Gemeinschaft
70	Braunkohlenbriketts und -schwelkoks, Staub- und Trockenkohle 1 Herstellung 2 Bezüge aus der Gemeinschaft 3 Lieferungen an die Gemeinschaft 4 Einfuhr aus Dritten Ländern 5 Ausfuhr in Dritte Länder 6 Erzeugerbestände 7 Bestände bei den Verbrauchern	86	1 Einfuhr der Gemeinschaft aus den wichtigsten Dritten Ländern 2 Einfuhr Deutschlands (B.R.) aus den wichtigsten Dritten Ländern 3 Einfuhr Frankreichs aus den wichtigsten Dritten Ländern 4 Einfuhr Italiens aus den wichtigsten Dritten Ländern 5 Ausfuhr der Gemeinschaft in die wichtigsten Dritten Länder 6 Ausfuhr Deutschlands (B.R.) in die wichtigsten Dritten Länder 7 Ausfuhr Frankreichs in die wichtigsten Dritten Länder 8 Ausfuhr Italiens in die wichtigsten Dritten Länder
71	Verbrauch 1 Inlandslieferungen insgesamt 2 Selbstverbrauch der Braunkohlenbrikettfabriken u.s.w. 3 Lieferungen an öffentliche Elektrizitätswerke 4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie 5 Lieferungen an die übrige Industrie 6 Lieferungen an die Eisenbahnen 7 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher	87	Verbrauch 1 Gesamter Bruttoverbrauch 2 Für den inländischen Markt verfügbare Energie 3 Eigenverbrauch, Pumpstromaufwand, Verluste 4 Gesamtverbrauch des „Industrie“-Sektors
72	Gas 1 Nettogaserzeugung der Gaswerke 2 Nettogaserzeugung der Kokereien 3 Naturgaserzeugung 4 Gaserzeugung insgesamt (einschl. Gichtgas)	88	1 Verbrauch des Stein- und Braunkohlenbergbaues 2 Verbrauch der Eisen- und Stahlindustrie 3 Verbrauch der NE-Metallindustrie 4 Verbrauch der eisen- und metallverarbeitenden Industrie 5 Verbrauch der chemischen Industrie 6 Verbrauch der Industrie, der Steine und Erden, einschl. Glas und Keramik
73	Inlandslieferungen 1 Gasabgabe durch die Gaswerke 2 Gasabgabe durch die Kokereien 3 Von den Erzeugern verteiltes Naturgas 4 Gaslieferungen insgesamt (einschl. Gichtgas)	89	1 Verbrauch der Textilindustrie 2 Verbrauch der Holz- und Papierindustrie 3 Verbrauch der Nahrungs- und Genussmittelindustrie 4 Verbrauch der sonstigen Industrien 5 Gesamtverbrauch im „Verkehrs“-Sektor 6 Verwendung im Haushalt, Handwerk, Handel und sonstiges
74	Mineralöl und Mineralölprodukte 1 Förderung von Rohöl 2 Einfuhren von Rohöl 3 Rohölverarbeitung in den Raffinerien 4 Erzeugung von Fertigprodukten in den Raffinerien	90	Umgewandelte Brennstoffe und aus ihnen in herkömmlichen Wärmekraftwerken gewonnene elektrische Energie (netto) 1 Steinkohle und ältere Braunkohle 2 Jüngere Braunkohle 3 Heiz- und Dieselöl 4 Erdgas
75	Erzeugung der Raffinerien 1 Flüssiggas 2 Raffineriegas 3 Flugbenzin 4 Flug- und Turbinenkraftstoff	91	1 Erzeugte Gase 2 Sonstige Brennstoffe 3 Mittlerer spezifischer Wärmeverbrauch je KWh netto
76	1 Motorenbenzin 2 Petroleum (Kerosin) 3 Dieselkraftstoff 4 Heizöle, schwer	92	1 Wasserkraftwerke 2 Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit 3 Speicherfüllungsgrad 4 Energieverbrauch der Pumpspeicherwerke
		92	Aufteilung der gesamten Elektrizitätserzeugung nach eingesetzten Energieträgern
		94	Anhang Gruppierung der in den einzelnen Revieren der Gemeinschaft anfallenden Kohlenarten
		95	Definition der Kohlenarten
		96	Vergleich der Benennungen der Erdölprodukte in den Ländern der Gemeinschaft

Allgemeine Bemerkungen

Das Bulletin „Kohle und sonstige Energieträger“ besteht ab Heft 1-1963 aus zwei Teilen: Im ersten Teil erscheinen Kennzahlen aus der Energie-wirtschaft und Bilanzen der einzelnen Energieträger, der zweite Teil enthält monatlich verfügbare statistische Angaben für jeden Energieträger.

Die Kennzahlen zeigen die Größenordnung der Entwicklung von Erzeugung, Umwandlung und Energieendverbrauch in der Gemeinschaft ab 1950.

Die Bilanzen stehen in einem Zusammenhang untereinander und weisen verschiedene Kennziffern der Energiewirtschaft aus. Sie wurden für die Gemein-schaft aufgestellt. Die wichtigsten Angaben sind so aufgebaut, dass sowohl die hauptsächlichsten Komponenten als auch der Anteil der einzelnen Länder hervortreten. Um den Zusammenhang zwischen den Bilanzen zu wahren, wurden einige ihrer Angaben durch Anpassung bzw. Schätzung nationaler Zahlen erhalten. Deshalb können einige unter ihnen von den in Teil II des vorliegenden Bulletins veröffentlichten Zahlen abweichen.

Im letzten Fall hat man versucht, eine Vergleichbarkeit der nationalen Angaben dadurch zu erreichen, daß man die hierfür am häufigsten vorkom-menden Definitionen verwendet hat. Einige Angaben, insbesondere die über den Verbrauch des Sektors „Industrie“, sind jedoch nicht immer von Land zu Land voll vergleichbar, da noch Unterschiede in den Definitionen und der Abgrenzung der Sektoren bestehen.

Die Summe der Vierteljahres- bzw. Monatszahlen kann nicht immer mit den Angaben für die Jahre übereinstimmen, desgleichen die Summe der sechs Länder nicht immer mit den Angaben für die Gemeinschaft. Diese Abweichungen werden durch Runden der Zahlen, Berichtigung der Jahres-zahlen und Berichtigung der Zahlen für die Gemeinschaft verursacht.

Für den Gebietsstand der Länder sind die jetzigen Grenzen maßgebend. Überseeische Gebiete sind nicht einbezogen. Besonders wird darauf hingewiesen, daß die Angaben, besonders über die neuesten Berichtszeiträume, vorläufig sind und in späteren Ausgaben einer Abänderung unterliegen können.

Besondere Bemerkungen

Seiten 25 bis 32 — Die Angaben über Steinkohle sind teils Tonne = Tonne gemacht, teils umgerechnet auf Tonne Normalqualität. Letztere sind nicht von Land zu Land voll vergleichbar. In Tabellen, die keinen besonderen Vermerk tragen, stellen die Zahlen Angaben Tonne = Tonne dar. Die Einteilung der Steinkohle in Kategorien und Sorten wurde nach dem von der EGKS ausgearbeiteten Schema (siehe Seiten 94 und 95) vorgenommen.

Seite 25 — Italien: einschl. Förderung der Kleinzechen.

Seiten 25 bis 27 — Deutschland (B.R.) insgesamt: einschl. Förderung der Kleinzechen an der Ruhr, in Niedersachsen, im Saarland und in Bayern. Frankreich insgesamt: einschl. Förderung der nicht nationalisierten Zechen.

Seite 26 — Italien: ohne Förderung der Kleinzechen. Die Angaben auf Seite 27 über die Leistung beziehen sich nur auf das Revier Sulcis.

Seiten 28 bis 32, 38, 39 — Deutschland (B.R.) insgesamt: Ohne Förderung der Kleinzechen. Frankreich insgesamt: einschl. Förderung der nicht nationalisierten Zechen.

Seiten 29 und 30 — Niederlande : Ab Januar 1964 gelten als :  
Gruppe 2 : „Margerkolen“ und „Esskolen 1/2 vet“  
Gruppe 3 : „Rookzwak 3/4 vet“

Seiten 33 bis 37, 54, 55, 59 bis 62, 68, 69 und 70 — Der Austausch von Erzeug-nissen zwischen den Ländern der Gemeinschaft trägt die Bezeichnungen „Bezüge“ (= Einfuhren aus Ländern der Gemeinschaft) und „Lieferungen“ (= Ausfuhr in Länder der Gemeinschaft). Diese Angaben wurden bei den Erzeugern bzw. Importeuren erhoben und können von den Veröffentlichungen der Außenhandelsstatistik abweichen.

Seite 40 — Gemeinschaft: Die Bestände an Steinkohle bei den Verbrauchern wurden aus den in allen Ländern statistisch erfaßten Beständen ermittelt. Vertraulich zu behandelnde Angaben wurden nicht getrennt ausgewiesen. Die Bestände enthalten bei einigen Verbrauchern geringe Mengen Steinkohlenbriketts.

Seiten 41 bis 45, 56 bis 57, 63 bis 65, 67, 68, 69, 70, 73, 79 bis 81 — Verschiedene Tabellen des Abschnittes Verbrauch, die die Bezeichnung Lieferungen tragen, berücksichtigen nicht die Bestandsveränderungen bei den Verbrauchern. Die Inlandlieferungen sind der aus Förderung, zuzüglich Einfuhr, abzüglich Ausfuhr sowie der Bestandsbewegung bei Erzeugern und Importeuren errechnete Verbrauch. Die Lieferungen an Umwandler umfassen nur die Mengen, die zur Veredelung eingesetzt werden. Sie umfassen nicht die Mengen, die in industriellen Anlagen eingesetzt wurden. Die Lieferungen an die Industrie enthalten außer dem Verbrauch der Anlagen weder Lieferungen an Energieumwandler noch sonstigen Verbrauch der Energieerzeuger. Sie sind, soweit möglich, nach Industrie-gruppen unterteilt.

Seiten 41 bis 45 — (Deutschland B.R.) : einschl. Lieferungen der Kleinzechen.

Seiten 41, 43, 45 — Die Lieferungen an die Sektoren „Industrie“ und „Ver-kehr“ enthalten die zum Verbrauch in Anlagen bestimmten Mengen.

Seite 46 — Die angegebenen Löhne sind die im direkten Zusammenhang mit der Arbeitsleistung der Arbeiter und Lehrlinge stehenden Brutto-löhne. Für Deutschland (B.R.) werden zwei Reihen gegeben, die erste ohne und die zweite einschl. Bergarbeiterprämie. Frankreich : Ohne Vergütung für die Ruhetage wegen Arbeitszeitver-kürzung.

Seite 47 — Deutschland (B.R.): Die Zahl der angelegten Arbeiter unter Tage im Steinkohlenbergbau enthält nicht die Untertagearbeiter der Kleinzechen. Frankreich insgesamt: die Zahl der angelegten Arbeit enthält die Arbeiter der nicht nationalisierten Zechen.

Seiten 48 bis 51 — Deutschland (B.R.), Frankreich, Italien: Ohne Arbeiter und Angestellte der Kleinzechen. Die Zahl der Arbeiter über Tage enthält in den Angaben aller Länder die Beschäftigten der Hilfsbetriebe.

Seite 52 — Die Kohlenpreise (Listenpreise) sind in EWA-Einheiten je Tonne ab Zeche bzw. Kokerei ausgedrückt. Steuern sind in den Preisen nicht einbegriffen. Die für das Ruhrrevier unter „Mager Kohle“ angegebenen Preise und Indices beziehen sich ab 1.5.1963 auf Anthrazit B. Die seit 1963 für Belgien angegebenen Preise und Indices beziehen sich auf das „COMPTOIR BELGE“ „Sud“ und das COMPTOIR BELGE „Campine“.

Seite 53 — Niederlande: Die Erzeugung von Steinkohlenbriketts enthält nicht diejenigen Mengen, die zu „Synthraciet“ weiterverarbeitet wurden (Synthraciet ausgewiesen unter Schwelkoks, S. 58).

Seite 58 — Deutschland (B.R.): Ohne Erzeugung von Elektrodenkoks.

Seite 59 — Der Verbrauch zur Umwandlung in Braunkohlenbrikettfabriken schließt den Verbrauch zur Herstellung von Braunkohlenschwelkoks sowie Staub- und Trockenkohle mit ein.

Seite 70 — Gemeinschaft: Die Einfuhr aus dritten Ländern enthält die für West-Berlin eingeführten Mengen.

Seite 72 — Die Angaben über Gas sind in Terakalorien (10<sup>9</sup> kcal) unter Anwendung des oberen Heizwertes ausgedrückt. Unter dem Begriff „Gas-industrie“ wurden Gaswerke und Gaskokereien zusammengefaßt, die sowohl durch Destillation fester Brennstoffe als auch durch Kracken flüssiger Brennstoffe Gas erzeugen. Der Begriff „Industriekokereien“ wurde für alle Kokereien mit Ausnahme der Gaskokereien angewendet. Die Erzeugung schließt die Verluste bei der Produktion aus, aber Eigenverbrauch und Abgabeverluste sind einbegriffen.

Seite 74 — Nur Förderung von Rohöl; die Gewinnung von Naturbenzin und anderen flüssigen Kohlenwasserstoffen ist in den Angaben nicht ent-halten. In der Rohöleinfuhr ist die Einfuhr von Halbfabrikaten (feedstocks) enthalten; die Angaben umfassen auch die Einfuhren zur Verarbeitung für ausländische Rechnung sowie vorübergehende Einfuhren. Diese Zahlen sind nicht identisch mit den Angaben in den veröffentlichten Außenhandels-Statistiken.

Im Rohöl-Durchsatz der Raffinerien ist die Verarbeitung von Halbfabrikaten (feedstocks) eingeschlossen; die Angaben umfassen auch die Verarbeitung für ausländische Rechnung.

Die Erzeugung von Fertigprodukten enthält nicht die Eigenverbrauchs-mengen der Raffinerien sowie das Aufkommen an Mineralölprodukten aus anderen Quellen.

Seiten 75-81 — Die Zusammensetzung der einzelnen Positionen ergibt sich aus dem vorläufigen Gruppierungsschema auf Seite 96.

Seiten 75, 79 — Gemeinschaft: In den Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Flugbenzin sind Turbinenkraftstoffe eingeschlossen. Belgien: In die Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Flugbenzin sind Turbinenkraftstoffe auf Benzinbasis eingeschlossen. Niederlande: In die Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Turbinen-kraftstoffe ist Flugbenzin eingeschlossen.

Seiten 76, 80 — Belgien: In den Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Gasöl sind geringe Mengen leichtflüssiger Heizöle enthalten. Belgien: In die Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von Petroleum sind Flugturbinenkraftstoffe auf Petroleumbasis eingeschlossen. Niederlande: In die Angaben zur Erzeugung und Ablieferung von leicht- und mittelflüssigen Heizölen ist Dieselmotorkraftstoff eingeschlossen.

Seiten 78, 81 — Grundstoffe für die petrochemische Weiterverarbeitung: Die Angaben beziehen sich nur auf diejenigen Produkte, die in den Raffinerien zum Zwecke der petrochemischen Weiterverarbeitung erzeugt worden sind. Deutschland (B.R.): die Angaben beziehen sich ausschließlich auf Roh-benzin.

Seiten 82 und 83 — Die Bruttoerzeugung ist die an den Abgangsklemmen der Maschinensätze des Kraftwerks gemessene Erzeugung und enthält folglich den Verbrauch der Hilfsantriebe sowie die Verluste in gegebenen-falls vorhandenen Kraftwerkstransformatoren. Die Nettoerzeugung ist die am Kraftwerksabgang gemessene Erzeugung, also abzüglich des Verbrauchs der Hilfsantriebe und der Verluste in den Transformatoren.

In Anbetracht der recht willkürlichen und von einem Land zum anderen abweichenden Trennung zwischen Betrieben der „öffentlichen Versorgung“ und „Eigenerzeugern“ ist die Aufgliederung in diese beiden Kategorien nur für die gesamte Nettoerzeugung nach der in den einzelnen Ländern üblichen Aufteilung angegeben.

Die Erzeugung aus herkömmlicher Wärmeenergie umfaßt die gesamte Erzeu-gung von elektrischer Sekundärenergie. Eine Aufgliederung nach ein-gesetzten Brennstoffen ist auf den Seiten 90 und 91 enthalten.

Da die Bruttowerte für die Erzeugung aus Erdwärme und für die Erzeugung aus Wasserkraft den Nettowerten sehr nahe kommen (etwa 1% Unter-schied), sind nur die Nettowerte angegeben.

Die Erzeugung aus Kernenergie ist gegenwärtig noch sehr gering, außer-dem sind die Bruttowerte vorerst noch nicht ausreichend bekannt; sie sind daher weggelassen worden.

Da Frankreich seine Erzeugung in Kernkraftwerken nicht getrennt aus-weist, sind diese Daten geschätzt worden.

Die Erzeugung aus Wasserkraft umfaßt auch die aus Pumpspeicherwasser erzeugte Energie ohne Abzug des Arbeitsaufwands der Pumpspeicherwerke.

Seite 84 bis 86 — Als Austausch gilt die „physikalisch“ über die Grenzen fließende elektrische Energie (einschließlich des Austausches über Mittel-spannungsleitungen zur Versorgung von Abnehmern in unmittelbarer Nähe der Grenzen). Dieser Austausch umfaßt somit auch die Durchleitung von Energie.

Nur die von Italien angegebenen Werte entsprechen vorläufig vertrag-lichen Austauschmengen, d. h. ohne Durchleitungen; aus diesem Grunde weicht das Austauschvolumen innerhalb der Gemeinschaft (Spalte „Gemeinschaft“) unter dem Gesichtspunkt der Einfuhr gesehen etwas von dem unter dem Gesichtspunkt der Ausfuhr gesehenen Austauschvolumen ab.

Ferner decken sich die Zahlen der Einfuhrländer nicht immer mit den entsprechenden Zahlenangaben der Ausfuhrländer. Die Daten über den Austausch zwischen zwei Mitgliedsländern der Gemeinschaft basieren lediglich auf den Einfuhren; das meldende Land ist dabei fett gedruckt.

Seite 87 und 89 — Der „Bruttogesamtverbrauch“ umfaßt die gesamte Energie, die im Inland in Form von Strom verbraucht wird, gleichviel zu welchem Zweck. Es sind daher eingeschlossen auch der Energieverbrauch der Kraftwerke (Hilfsantriebe und Pumpspeicherwerke) sowie die Energieverluste in den Übertragungs- und Verteilungsnetzen. Die „Für den inländischen Markt verfügbare Energie“ umfaßt jeweils die gesamte außerhalb der Erzeugungsanlagen verbrauchte elektrische Energie. Die Übertragungs- und Verteilungsverluste sind daher mit eingeschlossen. Diese verfügbare Energie ist somit gleich dem Bruttogesamtverbrauch abzüglich des Energieverbrauchs der Hilfsantriebe und der Pumpspeicherwerke. Der Gesamtverbrauch des Sektors „Industrie“ umfaßt den gesamten Nettoverbrauch der Industrie, gleichviel ob die Energie von öffentlichen Versorgungsbetrieben bezogen oder von den Kraftwerken der industriellen Eigenerzeuger erzeugt wird. Der Verbrauch der Hilfsantriebe dieser Kraftwerke sowie die Übertragungsverluste im Netz der Eigenerzeuger sind nicht mit eingeschlossen. Der Energieverbrauch der Energieumwandler, der in den Sektor „Energie“ in der Bilanz Seite 20, aufgenommen ist, ist in dieser Gesamtsammlung für den Sektor „Industrie“ enthalten und jeweils zum Verbrauch der entsprechenden Industriezweige hinzugefügt. Der Sektor „Industrie“ ist in zehn Unterabteilungen aufgegliedert, die nach der internationalen Standardklassifizierung der UNO definiert sind. Der Gesamtverbrauch im „Verkehrs-Sektor“ umfaßt die Energielieferungen an die Eisenbahnen und an lokale öffentliche Verkehrsmittel. Der Sektor „Verwendung in Haushalten, Handwerk, Handel und Sonstiges“, umfaßt alle vorstehend noch nicht aufgeführten Endverbraucher. Darin einbegriffen ist der Verbrauch der Landwirtschaft, der Verwaltungsbehörden und der öffentlichen Dienste (außer Verkehr) einschließlich der Gaswerke.

Seite 90 und 91 — Die Mengen umgewandelter Brennstoffe stellen den allein auf die Erzeugung elektrischer Energie entfallenden Verbrauch dar, d. h. ohne die auf die Wärmeabgabe entfallenden Mengen. Die Kategorie „Steinkohle und ältere Braunkohle“ umfaßt auch Steinkohlenkoks und -briketts (mengenmäßig sehr geringer Verbrauch) sowie

im allgemeinen alle Produkte der Steinkohlenförderung wie Schlammkohle und Haldenschutt. Eingeschlossen sind ferner Braunkohlenbriketts sowie Braunkohlenschwefelkoks und -abrieb, die im wesentlichen den gleichen Heizwert wie ältere Braunkohle haben. Die Kategorie „jüngere Braunkohle“ enthält auch geringe Mengen Torf, die in den Kraftwerken verbraucht wurden. Die Kategorie „Mineralölprodukte“ enthält die in den belgischen Kraftwerken verbrauchten Mengen an Erdölpech. In der Kategorie „Erzeugte Gase“ sind alle Arten erzeugter Gase zusammengefaßt, d. h. Gichtgas, Kokereigas und Klärgas sowie Raffineriegas. Die Kategorie „Sonstige Brennstoffe“ umfaßt bezogenen Dampf, Holz, Industrieerzeugnisse und sonstige. Der „Mittlere Spezifische Wärmeverbrauch je kWh netto“ der herkömmlichen Wärmeleistung ist der Quotient aus dem Wärmeäquivalent aller verbrauchten Brennstoffe und der in kWh ausgedruckten Nettoerzeugung dieser Kraftwerke. Bei der Ermittlung des Wärmeäquivalents ist bei jedem Brennstoff die untere Brutto-Heizwert zugrunde gelegt worden.

Seite 92 — Die Erzeugungsmöglichkeit einer Wasserkraftanlage innerhalb eines bestimmten Zeitabschnitts ist die größte Menge elektrische Arbeit, die sie aus den natürlichen Zuflüssen während dieses Zeitabschnitts erzeugen oder speichern könnte, wobei vorausgesetzt wird, daß alle ihre Einrichtungen dauernd in betriebsfähigem Zustand sind, die natürlichen Zuflüsse maximal ausgenutzt werden und alle erzeugbare Energie verbraucht wird. Der „Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit“ eines Wasserkraftwerks für einen bestimmten Zeitraum ist der Quotient aus seiner Erzeugungsmöglichkeit, bezogen auf den Bruchteil des Kalenderjahrs, der diesem Zeitraum entspricht. Die mittlere Erzeugungsmöglichkeit wird für die größtmögliche Zahl von Jahren bestimmt. Der in Betracht gezogene Ausbauzustand ist derjenige, der am 1. Januar des laufenden Jahres besteht. Der „Speicherfüllungsgrad“ am Monatsende ist das Verhältnis des Energievorrats der Jahresspeicher am Ende des in Betracht gezogenen Monats zu ihrem gesamten Energieinhalt. Der „gesamte Energievorrat oder Energieinhalt“ ist die Energiemenge, die ohne alle natürlichen Zuflüsse im Kopfkraftwerk und bei allen Unterliegern durch völlige Entnahme des Vorrats oder des nutzbaren Wasserinhalts der Speicher erzeugt werden könnte. Der „Arbeitsaufwand der Pumpspeicherwerke“ ist die von den Pumpmotoren für das Heben des Wassers in die Speicher zur Energieerzeugung aufgewendete elektrische Arbeit. Die aus diesem Pumpwasser erzeugte Energie ist in der Erzeugung aus Wasserkraft Seite 83 eingeschlossen.

#### Abkürzungen und Zeichen

—	Nichts
o	Weniger als die Hälfte der in der Tabelle verwendeten Einheit
t	Metrische Tonne
t = t	Tonne = Tonne
t SKE	Tonne umgerechnet auf Normalkohle
kg	Kilogramm
m <sup>3</sup>	Kubikmeter
kWh	Kilowattstunde
GWh	Gigawattstunde = 10 <sup>9</sup> kWh
TWh	Terawattstunde = 10 <sup>12</sup> kWh
kcal	Kilokalorie
Tcal	Terakalorie = 10 <sup>9</sup> kcal
Tkcal	Terakilokalorie = 10 <sup>12</sup> kcal

DM	Deutsche Mark
F	Französischer Franken
Lit	Lire
Fl	Niederl. Gulden
FB	Belgischer Franken
RE	Rechnungseinheit
EWA	Europäisches Währungsabkommen
I...XII	Die Monate sind mit römischen Ziffern bezeichnet
1,2,3,4	Die Vierteljahre sind mit arabischen Ziffern bezeichnet
MD	Monatsdurchschnitt
VD	Vierteljahresdurchschnitt
ME	Monatsende
JE	Jahresende



**TABLE DES MATIERES**

Pages	Tables	Pages	Tables
III	Observations	39	1 Stocks à terre, qualité marchande
IV	Abréviations et signes employés	2	2 Stocks à terre, bas produits
		40	Stocks chez les consommateurs
		1	Total
		2	Cokeries
		3	Fabriques d'agglomérés
		4	Usines à gaz
		5	Centrales électriques publiques
		6	Chemins de fer
		7	Industrie sidérurgique
		8	Autres industries
			Consommation
		1	Livraisons intérieures totales
		2	Livraisons totales pour transformation en énergie dérivée
		3	Livraisons totales au secteur « Industrie »
		4	Livraisons totales au secteur « Transports »
1	<b>I Partie — Indicateurs de l'économie énergétique de la Communauté — Bilans de l'énergie</b>		
	Indices de la production et des livraisons intérieures de sources primaires		
	1 Production		
	2 Livraisons intérieures		
	3 Part de la production par rapport aux livraisons correspondantes		
	4 Part de chaque source dans le total des livraisons intérieures	41	1 Consommation propre des mines de houille
2	Indices des transformations	2	Livraisons pour transformation aux fabriques d'agglomérés
	1 Total des transformations en énergie dérivée	3	Livraisons pour transformation aux cokeries
	2 Transformations en énergie électrique	4	Livraisons pour transformation aux usines à gaz
	3 Part de chaque source dans la transformation totale	42	1 Consommation pour transformation des centrales électriques minières
	4 Part de chaque source dans la transformation en énergie électrique	2	Livraisons pour transformation aux centrales publiques
3	Bilan houille	3	Livraisons à l'industrie sidérurgique
6	Bilan coke de four	4	Livraisons à l'ensemble des « autres industries »
8	Bilan coke de gaz		
9	Bilan agglomérés de houille	44	1 Livraisons aux industries du verre, de la céramique et des matériaux de construction
10	Bilan lignite	2	Livraisons à l'industrie chimique
11	Bilan briquettes de lignite	3	Livraisons à l'industrie du papier
12	Bilan gaz	4	Livraisons aux sucreries
15	Bilan pétrole	45	1 Livraisons aux chemins de fer
20	Bilan énergie électrique	2	Livraisons à la navigation intérieure et maritime
22	Bilan des transformations dans les centrales thermiques classiques	3	Livraisons aux foyers domestiques, au commerce, à l'artisanat
24	Prélèvements de la C.E.C.A sur les produits charbonniers	4	Livraisons au personnel
			Mines de houille
		46	1 Salaires directs horaires moyens des ouvriers du fond dans les mines
		2	Salaires directs horaires moyens des ouvriers du jour dans les mines
		3	Salaires directs horaires moyens des ouvriers du fond et du jour dans les mines
		47	Nombre d'ouvriers inscrits du fond dans les mines
		43	Ouvriers et employés inscrits dans les mines
		52	Prix du charbon
		1	Prix en \$ la tonne
		2	Indices, 1953 = 100
			<b>Agglomérés de houille</b>
			Production
		53	1 Production
		2	Stocks aux fabriques d'agglomérés
			Echanges
		54	1 Réceptions en provenance de la Communauté
		2	Importations en provenance des Pays tiers
		3	Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)
		4	Réceptions en provenance des Pays-Bas
		55	1 Livraisons à la Communauté
		2	Exportations vers les Pays tiers
		3	Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
		4	Livraisons à la France
		5	Livraisons à l'Italie
		6	Livraisons aux Pays-Bas
		7	Livraisons à la Belgique
			Consommation
		56	1 Livraisons intérieures totales
		2	Consommation propre des fabriques d'agglomérés de houille
		3	Livraisons à l'industrie sidérurgique
		4	Livraisons à l'ensemble des « autres industries »
		57	1 Livraisons aux industries du verre, de la céramique et des matériaux de construction
		2	Livraisons aux chemins de fer
		3	Livraisons à la navigation intérieure et maritime
		4	Livraisons aux foyers domestiques
		5	Livraisons au personnel
			<b>Coke de four et semi-coke de houille</b>
		58	1 Production de coke de four
		2	Production de semi-coke de houille
		3	Stocks de coke dans les cokeries
		4	Stocks de semi-coke dans les cokeries
			Echanges
		59	1 Réceptions en provenance de la Communauté
		2	Importations en provenance des Pays tiers
		3	Réceptions en provenance de l'Allemagne (R.F.)
		4	Réceptions en provenance des Pays-Bas
		60	1 Réceptions en provenance de France
		2	Réceptions en provenance de Belgique
			II Partie — Statistiques mensuelles par source d'énergie
			<b>Houille</b>
			Production totale
26	Production moyenne par jour ouvré		
27	Rendement moyen par ouvrier du fond et par poste		
	Production par qualités		
	1 Qualité marchande (tout-venant, criblés, classés, fines)		
	2 Bas produits (poussier, mixtes, schlamms)		
	Production par catégories		
	1 Groupe I (anthracites)		
	2 Groupe II (maigres)		
	1 Groupe III (1/4 à 1/2 gras)		
	2 Groupe IV (1/2 à 3/4 gras)		
	1 Groupe V (gras)		
	2 Groupe VI (flambants gras)		
	1 Groupes V et VI (houille cokéifiable)		
	2 Groupe VII (flambants secs)		
	Echanges		
	1 Réceptions en provenance de la Communauté		
	2 Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)		
	3 Réceptions en provenance de France		
	4 Réceptions en provenance des Pays-Bas		
	1 Réceptions en provenance de Belgique		
	2 Importations en provenance des Pays tiers		
	3 Importations en provenance des Etats-Unis		
	4 Importations en provenance de Grande-Bretagne		
	1 Importations en provenance de Pologne		
	2 Importations en provenance d'U.R.S.S.		
	3 Importations en provenance d'autres pays		
	4 Stocks chez les importateurs		
	1 Livraisons à la Communauté		
	2 Livraisons à l'Allemagne (R.F.)		
	3 Livraisons à la France		
	4 Livraisons à l'Italie		
	5 Livraisons aux Pays-Bas		
	6 Livraisons à la Belgique		
	1 Livraisons au Luxembourg		
	2 Exportations vers les Pays tiers		
	3 Exportations vers la Suisse		
	4 Exportations vers la Scandinavie		
	5 Exportations vers l'Autriche		
	6 Exportations vers les autres Pays		
	Stocks aux mines		
	1 Stocks totaux		
	2 Stocks à terre, toutes sortes		

Pages	Tables	Pages	Tables
61	1 Livraisons à la Communauté 2 Livraisons à l'Allemagne (R.F.) 3 Livraisons à la France 4 Livraisons à la Belgique	77	1 Fuel-oil domestique et léger 2 White spirit et essences spéciales 3 Lubrifiant 4 Paraffine
62	1 Livraisons à l'Italie 2 Livraisons au Luxembourg 3 Exportations vers les Pays tiers 4 Exportations vers la Scandinavie 5 Exportations vers l'Autriche 6 Exportations vers la Suisse	78	1 Bitumes 2 Bases pour pétrochimie 3 Autres produits de raffineries
63	Consommation 1 Livraisons intérieures totales 2 Consommation propre des cokeries 3 Livraisons aux centrales électriques publiques 4 Livraisons à l'industrie sidérurgique	79	Livraisons intérieures de : 1 Gaz de pétrole liquéfié 2 Essence moteur 3 Essence d'aviation 4 Carburéacteur
64	1 Livraisons à l'ensemble des « autres industries » 2 Livraisons aux chemins de fer 3 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat 4 Livraisons au personnel	80	1 Pétrole lampant (Kérosène) 2 Gas/Diesel-oil 3 Fuel-oil (tous types) 4 White spirit et essences spéciales
65	1 Livraisons aux industries du verre, de la céramique et des matériaux de construction 2 Livraisons à l'industrie chimique 3 Livraisons aux fonderies indépendantes	81	1 Lubrifiants 2 Paraffine 3 Bitumes 4 Bases pour pétrochimie
66	Stocks de coke de four chez les consommateurs 1 Total 2 Chemins de fer 3 Industrie sidérurgique 4 Autres industries		<b>Energie électrique</b>
	<b>Coke de gaz</b>		Production
67	1 Production 2 Importations totales 4 Stocks aux usines à gaz 5 Livraisons intérieures totales 6 Consommation propre des usines à gaz	82	1 Production totale brute 2 Production totale nette 3 Production nette des services publics 4 Production nette des autoproducteurs
	<b>Lignite</b>	83	1 Production thermique classique brute 2 Production thermique classique nette 3 Production nucléaire nette 4 Production géothermique nette 5 Production hydraulique nette
68	1 Production 2 Stocks aux mines 3 Réceptions en provenance de l'Allemagne (R.F.) 4 Importations en provenance des Pays tiers Consommation 5 Livraisons totales pour transformation en énergie dérivée 6 Livraisons totales au secteur « Industrie »	84	Echanges 1 Importations en provenance de la Communauté 2 Exportations vers la Communauté 3 Importations en provenance des Pays tiers 4 Exportations vers les Pays tiers
69	1 Consommation pour transformation des centrales minières 2 Livraisons pour transformation aux centrales publiques 3 Livraisons pour transformation aux fabriques d'agglomérés de lignite 4 Consommation propre des mines de lignite et fabriques de briquettes 5 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat 6 Stocks chez les consommateurs	85	1 Importations de l'Allemagne (R.F.) en provenance de autres pays de la Communauté 2 Importations de la France en provenance des autres pays de la Communauté 3 Importations de l'Italie en provenance des autres pays de la Communauté 4 Importations des Pays-Bas en provenance des autres pays de la Communauté 5 Importations de la Belgique en provenance des autres pays de la Communauté 6 Importations du Luxembourg en provenance des autres pays de la Communauté
	<b>Briquettes, semi-coke, poussier de lignite, lignite séché</b>	86	1 Importations de la Communauté en provenance des principaux Pays tiers 2 Importations de l'Allemagne (R.F.) en provenance des principaux Pays tiers 3 Importations de la France en provenance des principaux Pays tiers 4 Importations de l'Italie en provenance des principaux Pays tiers 5 Exportations de la Communauté vers les principaux Pays tiers 6 Exportations de l'Allemagne (R.F.) vers les principaux Pays tiers 7 Exportations de la France vers les principaux Pays tiers 8 Exportations de l'Italie vers les principaux Pays tiers
70	1 Production 2 Réceptions en provenance de la Communauté 3 Livraisons à la Communauté 4 Importations en provenance des Pays tiers 5 Exportations vers les Pays tiers 6 Stocks chez les producteurs 7 Stocks chez les consommateurs		Consommation 1 Consommation totale brute 2 Disponible pour le marché intérieur 3 Consommation des auxiliaires, pompage, pertes 4 Consommation totale du secteur « Industrie »
71	Consommation 1 Livraisons intérieures totales 2 Consommation propre 3 Livraisons aux centrales électriques publiques 4 Livraisons à l'industrie sidérurgique 5 Livraisons aux « autres industries » 6 Livraisons aux chemins de fer 7 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat	87	1 Consommation des mines de houille et de lignite 2 Consommation de l'industrie sidérurgique 3 Consommation de l'industrie des métaux non ferreux 4 Consommation de l'industrie mécanique et électro-mécanique 5 Consommation de l'industrie chimique 6 Consommation de l'industrie du verre, de la céramique et des matériaux de construction
	<b>Gaz</b>	88	1 Consommation de l'industrie textile 2 Consommation de l'industrie du bois et du papier 3 Consommation de l'industrie alimentaire et des stimulants 4 Consommation des autres industries n.d.a. 5 Consommation du secteur « Transports » 6 Usages domestiques, artisanat, commerce et autres
72	1 Production nette de gaz de l'industrie gazière 2 Production nette de gaz des cokeries industrielles 3 Production nette de gaz naturel 4 Production nette totale de gaz (y compris gaz de hauts fourneaux)	89	Combustibles transformés et production dérivée d'énergie électrique dans les centrales thermiques classiques 1 Houille et lignite ancien 2 Lignite récent 3 Fuel-oil et gasoil 4 Gaz naturel
73	Livraisons intérieures de gaz 1 Gaz distribué par l'industrie gazière 2 Gaz distribué par les cokeries industrielles 3 Gaz distribué par les exploitations de gaz naturel 4 Livraisons totales de gaz (gaz de hauts-fourneaux inclus)	90	1 Gaz manufacturés 2 Combustibles divers 3 Consommation spécifique moyenne par kWh net
	<b>Pétrole et produits pétroliers</b>	91	Centrales hydrauliques 1 Coefficient de productibilité 2 Coefficient de remplissage des réservoirs 3 Energie absorbée par les centrales de pompage
74	1 Production de pétrole brut 2 Importations de pétrole brut 3 Pétrole brut traité dans les raffineries 4 Production de produits finis dans les raffineries	92	Répartition de la production totale d'électricité selon les sources d'énergie utilisées
75	Production en raffineries de : 1 Gaz de pétrole liquéfié 2 Gaz de raffinerie 3 Essence d'aviation 4 Carburéacteur		<b>Annexe</b>
76	1 Essence moteur 2 Pétrole lampant (Kérosène) 3 Gasoil 4 Fuel-oil lourd	94	Groupement des catégories de houille dans les bassins de la Communauté
		95	Définition des sortes de houille
		96	Comparaison des dénominations de produits pétroliers dans les différents pays de la Communauté

## OBSERVATIONS

### Observations générales

Le bulletin « Charbon et autres sources d'énergie » comprend à partir du n° 1-1963, deux parties. Dans la première figurent des indicateurs de l'économie énergétique et les bilans des diverses sources d'énergie; dans la deuxième, les statistiques mensuelles courantes disponibles pour chaque source d'énergie. Les indicateurs fournissent les ordres de grandeur de l'évolution depuis 1950, de la production, de la transformation et de la consommation finale d'énergie, dans la Communauté.

Les Bilans présentent, dans un cadre cohérent, les divers aspects de l'économie de chaque source d'énergie. Ces bilans sont établis pour la Communauté et les principales données sont ventilées pour mettre en évidence d'une part leurs principales composantes et, d'autre part la contribution de chacun des pays membres. Pour assurer l'homogénéité, certaines données des bilans ont été obtenues par ajustement et estimation des chiffres nationaux. Il en résulte qu'elles peuvent différer de celles paraissant dans la deuxième partie du bulletin.

Dans cette dernière, on s'est efforcé d'assurer la comparabilité des données mensuelles en suivant les définitions les plus couramment utilisées pour ce type de statistique. Quelques données, en particulier celles relatives à la consommation des secteurs industriels, ne sont toutefois pas strictement comparables entre pays, par suite des divergences qui existent encore dans les définitions et les délimitations des secteurs.

La somme des données trimestrielles et mensuelles peut ne pas coïncider avec les données annuelles et la somme des données des six Pays peut ne pas correspondre aux données pour la Communauté pour les raisons suivantes : arrondissement des chiffres, révisions apportées aux seules données annuelles, ajustements apportés seulement au niveau communautaire. Le territoire de chaque Pays est défini par ses frontières métropolitaines actuelles. L'attention est attirée sur le fait que les données des dernières périodes, sont provisoires et susceptibles de modifications dans des éditions ultérieures.

### Observations spéciales

Pages 25 à 32 — Les données de la houille sont exprimées soit tonne pour tonne, soit en tonne d'équivalent houille normale; ces dernières ne sont toutefois pas strictement comparables entre elles. Lorsque les tableaux ne comportent pas d'indications spéciales, les données expriment des tonnes pour tonnes.

La répartition de la houille par groupement de catégories et par sortes a été établie selon le schéma de classification adopté par la C.E.C.A., voir pages 94 et 95.

Page 25 — Italie : comprend la production des petites mines.

Pages 25 à 27 — Allemagne (R.F.), Total : comprend la production des petites mines (petites exploitations de Ruhr, Basse Saxe, Sarre et Bavière).  
France, Total : comprend la production des mines exceptées du régime de nationalisation.

Page 26 — Italie : ne comprend pas la production des petites mines; les données de la page 27 — rendement — ne couvrent que le bassin de Sulcis.

Pages 28 à 32, 38, 39 — Allemagne (R.F.), Total : ne comprend pas la production des petites mines.  
France, Total : comprend la production des mines exceptées du régime de nationalisation.

Pages 29 et 30 — Pays-Bas : A partir de janvier 1964 sont considérés comme :  
Groupe 2 : « Magerkolen » et « Esskolen 1/2 vet »  
Groupe 3 : « Rookzwak 3/4 vet »

Pages 33 à 37, 54, 55, 59 à 62, 68, 69 et 70 — Les échanges de produits entre Pays de la Communauté sont désignés par le terme « Réception » (= importations en provenance des Pays de la Communauté) et « Livraison » (= exportations vers les Pays de la Communauté) selon la terminologie adoptée par la C.E.C.A. Ces données résultent des déclarations directes effectuées par les producteurs et les importateurs, et peuvent différer de celles publiées dans les bulletins de Statistiques du Commerce Extérieur.

Page 40 — Communauté, les stocks de houille chez les consommateurs comprennent les stocks statistiquement relevés dans tous les pays; les données relatives à certains pays étant secrètes n'ont pas été indiquées séparément. Les stocks de houille chez les consommateurs incluent des faibles quantités d'agglomérés de houille.

Pages 41 à 45, 56 et 57, 63 à 65, 67, 68, 69, 70, 73, 79 à 81 — Dans les tableaux relatifs aux consommations, les données représentent en fait les livraisons, elles ne tiennent donc pas compte des variations des stocks chez les consommateurs.

Les livraisons totales correspondent à la consommation apparente, elles incluent en effet la production augmentée des importations, diminuée des exportations, augmentée ou diminuée des variations de stocks chez les producteurs et les importateurs.

Les livraisons pour transformation ne comprennent que les quantités livrées pour être effectivement transformées en sources dérivées. Toutefois, elles n'incluent pas les livraisons aux centrales électriques des autoproducteurs.

Les livraisons à l'industrie ne comprennent ni celles pour la transformation (à l'exception des livraisons aux centrales électriques des autoproducteurs), ni celles pour le fonctionnement des entreprises de production et de transformation des sources d'énergie. Les livraisons sont dans la mesure du possible fournies séparément pour chacun des principaux groupes d'industries.

Pages 41 à 45 — Allemagne (R.F.) : y compris les livraisons des petites mines.

Pages 41, 43, 45 — Les livraisons au secteur « Industrie » et au secteur « Transports » incluent les livraisons destinées aux centrales électriques des autoproducteurs.

Page 46 — Les données couvrent le salaire brut directement lié au travail effectif des ouvriers et des apprentis; pour l'Allemagne (R.F.) figurent deux séries : la première inclut et la deuxième exclut la prime de mineur.  
France : non compris la rémunération pour jours de repos compensatoires de la réduction de la durée du travail.

Page 47 — Allemagne (R.F.), Total : les données relatives à l'effectif des ouvriers inscrits au fond dans les mines de houille ne comprennent pas les ouvriers du fond des petites mines.

France, Total : les données relatives à l'effectif des ouvriers au fond dans les mines de houille comprennent les ouvriers du fond des mines exceptées du régime de nationalisation.

Pages 48 à 51 — Allemagne (R.F.), Total; France, Total; Italie : les données relatives à l'effectif des ouvriers inscrits ne comprennent pas les ouvriers des petites mines. Pour tous les pays, l'effectif des ouvriers inscrits au jour comprend les ouvriers des services auxiliaires.

Page 52 — Les prix de barème du charbon exprimés en unités de compte AME s'entendent la tonne sur wagon départ mines ou cokeries, à l'exclusion de toute taxe. Pour le bassin de la Ruhr à partir du 1.5.1963 les prix et indices indiqués sous « Magerkohle » concernent l'« Anthrazit B ». A partir de 1963, les prix et indices indiqués pour la Belgique se rapportent au Comptoir belge « Sud » et au Comptoir belge « Campine ».

Page 53 — Pays-Bas : la production d'agglomérés de houille ne comprend pas les tonnages utilisés à la production de synthracite, repris avec celle de semi-coke (page 58).

Page 58 — Allemagne (R.F.) : la production n'inclut pas celle de coke à électrodes.

Page 69 — Les livraisons pour transformation aux fabriques de briquettes de lignite comprennent les livraisons pour la fabrication de semi-coke de lignite, de poussier de lignite et de lignite séché.

Page 70 — Communauté : les importations en provenance des Pays tiers incluent les importations de Berlin Ouest.

Page 72 — Les données relatives au gaz sont exprimées en Teracalories (10<sup>9</sup> Kilocalories) sur la base du pouvoir calorifique supérieur de chaque type de gaz. L'expression « industrie gazière » couvre les usines à gaz et les cokeries gazières qui produisent du gaz par distillation de combustibles solides et traitement de produits pétroliers liquides. L'expression « cokeries industrielles » couvre toutes les cokeries à l'exception des cokeries gazières. Les données de la production excluent les pertes à la production mais comprennent la consommation propre des producteurs et les pertes de distribution.

Page 74 — La production de pétrole brut ne comprend pas la production d'essence naturelle et autres hydrocarbures liquides naturels. Les chiffres des importations de pétrole brut incluent les importations de produits semi-finis (feedstocks) ainsi que les importations pour traitement à façon et les importations temporaires. Ces données diffèrent donc de celles publiées dans les statistiques du Commerce extérieur. Le pétrole brut traité dans les raffineries comprend le traitement des produits semi-finis et le traitement à façon. La production de produits finis des raffineries ne comprend pas la consommation propre des raffineries, ni les produits pétroliers provenant d'autres sources que le pétrole brut.

Pages 75 à 81 — Les produits pétroliers ont été regroupés selon le schéma qui figure à la page 96.

Pages 75, 79 — Communauté : La production et les livraisons d'essence d'aviation comprennent celles de carburacteur.  
Belgique : La production et les livraisons d'essence d'aviation comprennent celles de carburacteur type essence.  
Pays-Bas : La production et les livraisons de carburacteur comprennent celles d'essence d'aviation.

Pages 76, 80 — Belgique : la production et la livraison de gasoil comprennent certaines quantités de fuel-oil fluide; la production et la livraison de pétrole comprennent celles de carburacteur, (type pétrole).  
Pays-Bas : la production et la livraison de fuel-oil léger comprennent celles de gaz/diesel-oil.

Pages 78, 81 — Bases pour pétrochimie : comprennent seulement la production et les livraisons de quantités produites spécialement dans les raffineries pour être livrées à l'industrie de la pétrochimie.  
Allemagne (R.F.) : comprend seulement le « Rohbenzin ».

Pages 82 et 83 — La production brute s'entend mesurée à la sortie des groupes des centrales et comprend par conséquent la consommation des services auxiliaires et les pertes dans les transformateurs des centrales s'il en existe. La production nette s'entend mesurée à la sortie des centrales, c'est-à-dire déduction faite de cette consommation des services auxiliaires et des pertes dans les transformateurs.

Etant donné le partage assez arbitraire et variable d'un pays à l'autre entre « services publics » et « autoproducteurs », la ventilation entre ces deux catégories n'est fournie — à titre indicatif — que pour la production totale nette, selon la répartition usuellement adoptée par chaque pays. La production thermique classique englobe toute la production d'énergie électrique secondaire.

Une ventilation par type de combustibles transformés en est donnée pages 90 et 91.

Les valeurs brutes de la production géothermique et de la production hydraulique étant très voisines des valeurs nettes (environ 1 % d'écart), seules ces dernières ont été citées.

La production nucléaire étant actuellement très faible, les chiffres bruts, qui sont d'autre part encore mal connus, ne sont pas mentionnés. La France ne divulguant pas séparément les données de sa production d'origine nucléaire, celles-ci ont été estimées.

La production hydraulique comprend l'énergie produite à partir de l'eau pompée sans déduction de l'énergie absorbée par les centrales de pompage.

Pages 84 à 86 — Est considérée comme échanges, l'énergie électrique traversant « physiquement » les frontières (y compris les échanges effectués par des lignes à moyenne tension assurant des alimentations locales au voisinage immédiat des frontières). Ces échanges incluent donc l'énergie de transit.

Seules, provisoirement, les valeurs fournies par l'Italie correspondent à des échanges commerciaux, c'est-à-dire transits exclus : c'est la raison pour laquelle le volume des échanges intracommunautaires (colonne « Communauté »), vu sous l'angle des importations, diffère quelque peu de celui vu sous l'angle des exportations. De plus les chiffres des pays importateurs ne coïncident pas toujours avec les chiffres correspondants fournis par les pays exportateurs.

Les données relatives aux échanges entre deux pays membres de la Communauté ne sont fournies que sur la base des importations, le pays déclarant figurant en caractères gras.

Pages 87 à 89 — La « Consommation totale brute » groupe toute l'énergie consommée à l'intérieur des pays, sous forme électrique, quelle que soit l'utilisation. Sont donc incluses, l'énergie absorbée par les centrales (services auxiliaires et pompage) ainsi que l'énergie perdue dans les réseaux de transport et de distribution.

Le « Disponible sur le marché intérieur » groupe toute l'énergie électrique consommée dans les pays en dehors des installations de production. Les pertes de transport et de distribution sont donc incluses. Ce disponible est ainsi égal à la consommation totale brute diminuée de l'énergie absorbée par les services auxiliaires et par les centrales de pompage.

La consommation totale du secteur « Industrie » groupe toute l'énergie nette consommée par l'industrie, qu'elle soit fournie par les services publics ou produite par les centrales des autoproducteurs industriels. La consommation des services auxiliaires de ces centrales comme les pertes de transport sur le réseau interne des autoproducteurs ne sont pas comprises.

L'énergie consommée par les industries de transformation (d'énergie) qui est incorporée dans le secteur « Énergie » explicité dans le bilan, page 20, est incluse dans cet ensemble du secteur « Industrie » et reprise pour sa part correspondante dans chacun des sous-secteurs industriels.

Le secteur « Industrie » a été décomposé en dix sous-secteurs, dont les définitions sont inspirées de la classification internationale type de l'O.N.U. La consommation totale du secteur « Transports » groupe l'énergie fournie aux transports ferroviaires et aux transports urbains assurant un service public.

Le secteur « Usages domestiques, artisanat, commerce et autres » englobe toutes les utilisations finales non reprises ci-dessus. Il inclut les usages agricoles, la consommation des administrations et services publics (autres que transports), y compris les usines à gaz.

Pages 90 et 91 — Les quantités de combustibles transformés représentent les quantités consommées pour la seule production d'énergie électrique, c'est-à-dire à l'exclusion des quantités utilisées pour fournitures de vapeur.

La catégorie « Houille et lignite ancien » comprend le coke et les agglomérés (consommés en de très faibles quantités), ainsi qu'en général tous les produits d'extraction houillère tels que les schlamms et les terrils. Sont inclus également les briquettes et semi-coke de lignite, ainsi que le poussier de lignite, de pouvoir calorifique sensiblement équivalent au lignite ancien.

La catégorie « Lignite récent » comprend les faibles quantités de tourbe consommées dans les centrales.

La catégorie « Produits pétroliers » englobe les tonnages de pitch consommés dans les centrales belges.

La catégorie « Gaz manufacturés » groupe tous les gaz fabriqués, c'est-à-dire le gaz de hauts fourneaux, les gaz de cokeries et d'ordures ménagères ainsi que le gaz de raffineries.

La catégorie « Combustibles divers » englobe la vapeur achetée, le bois, les résidus industriels et autres.

La « Consommation spécifique moyenne par kWh net » des centrales thermiques classiques, est le quotient de l'équivalent calorifique de tous les combustibles consommés par la production nette de ces centrales en kWh. L'équivalence calorifique est évaluée sur la base du pouvoir calorifique inférieur sur brut de chaque combustible.

Page 92 — La productibilité d'un équipement hydraulique pendant une période déterminée est la quantité maximale d'énergie que les apports naturels de la période lui permettraient de produire ou de stocker, en supposant en permanence toutes les installations en état de marche, les apports naturels utilisés au maximum et toute l'énergie productible consommée.

Le « coefficient de productibilité » d'un équipement hydraulique pendant une période déterminée est le rapport entre la productibilité de cet équipement relative à la période considérée et sa productibilité moyenne relative à la fraction de l'année calendaire constituée par cette même période. La productibilité moyenne est déterminée sur le plus grand nombre d'années possible. L'équipement considéré est celui existant au 1<sup>er</sup> janvier de l'année en cours.

Le « coefficient de remplissage des réservoirs » en fin de mois est le rapport entre la réserve en énergie des réservoirs saisonniers à la fin du mois considéré et leur capacité totale en énergie.

La réserve ou la capacité totale d'énergie est la quantité d'énergie qui serait produite, en l'absence d'apports naturels, dans la centrale de tête et dans toutes les usines situées à l'aval de celle-ci, par la vidange complète de la réserve ou de la capacité utile en eau des réservoirs.

L'« Énergie absorbée par les centrales de pompage » est l'énergie électrique consommée par les groupes moto-pompes pour l'élévation de l'eau dans les réservoirs en vue de production d'énergie. L'énergie produite à partir de cette eau pompée est incluse dans la production hydraulique page 83.

#### Abréviations et signes employés

—	Néant
0	Chiffre inférieur à la moitié de l'unité employée
t	Tonne métrique
t = t	Tonne pour tonne
tec	Tonne équivalent houille normale
kg	Kilogramme
m <sup>3</sup>	Mètre cube
kWh	Kilowattheure
GWh	Gigawattheure = 10 <sup>6</sup> kWh
TWh	Terawattheure = 10 <sup>9</sup> kWh
kcal	Kilocalorie
Tcal	Teracalorie = 10 <sup>9</sup> kcal

Tkcal	Terakilocalorie = 10 <sup>9</sup> kcal
DM	Deutschmark
F	Franc français
Lit	Lire
Fl	Florin
FB	Franc belge
UC	Unité de compte
AME	Accord Monétaire Européen
I...XII	Les mois sont exprimés en chiffres romains
1,2,3,4	Les trimestres sont exprimés en chiffres arabes
Mm	Moyenne mensuelle
Mt	Moyenne trimestrielle

**INDICE**

Pag.	Tav.	Pag.	Tav.
III	Osservazioni	39	1 Stocks sul piazzale delle miniere : qualità mercantile
IV	Abbreviazioni e segni convenzionali		2 Stocks sul piazzale delle miniere : bassi prodotti
	<b>Parte I — Indicatori dell'economia energetica della Comunità e Bilanci dell'energia</b>	40	Stocks presso i consumatori
1	Indici della produzione e delle forniture interne di fonti primarie		1 Totale
	1 Produzione		2 Presso le cokerie
	2 Forniture interne		3 Presso le fabbriche di agglomerati
	3 Parte della produzione rispetto alle forniture corrispondenti		4 Presso le officine da gas
	4 Parte di ogni fonte di energia nel totale delle forniture interne		5 Presso le centrali elettriche pubbliche
2	Indici delle trasformazioni		6 Presso le ferrovie
	1 Totale delle trasformazioni in energia derivata		7 Presso l'industria siderurgica
	2 Trasformazioni in energia elettrica		8 Presso le altre industrie
	3 Parte di ogni fonte di energia nella trasformazione totale		Consumi
	4 Parte di ogni fonte di energia nella trasformazione in energia elettrica		1 Forniture interne totali
3	Bilancio carbon fossile	41	2 Forniture totali per trasformazione in energia derivata
6	Bilancio coke da cokeria		3 Forniture totali al settore « Industrie »
8	Bilancio coke da gas		4 Forniture totali al settore « Trasporti »
9	Bilancio agglomerati di carbon fossile	42	1 Consumo interno delle miniere di carbon fossile
10	Bilancio lignite		2 Forniture per trasformazione alle fabbriche di agglomerati
11	Bilancio mattonelle di lignite		3 Forniture per trasformazione alle cokerie
12	Bilancio gas		4 Forniture per trasformazione alle officine da gas
15	Bilancio petrolio	43	1 Consumo per trasformazione alle centrali elettriche minerarie
20	Bilancio energia elettrica		2 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche
22	Bilancio delle trasformazioni nelle centrali termiche classiche		3 Forniture all'industria siderurgica
24	C.E.C.A. — Prelievo sui prodotti carboniferi		4 Forniture alle altre industrie
	<b>Parte II — Statistiche mensili per fonti di energia</b>	44	1 Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei materiali da costruzione
	<b>Carbon fossile</b>		2 Forniture all'industria chimica
25	Produzione totale		3 Forniture all'industria cartaria
26	Produzione media per giorno lavorato		4 Forniture agli zuccherifici
27	Rendimento medio per operaio all'interno e per turno	45	1 Forniture alle ferrovie
28	Produzione per qualità		2 Forniture alla navigazione interna e marittima
	1 Qualità mercantile (tout venant, grigliato, pezzatura, fini)		3 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
	2 Bassi prodotti (polverone, misti, slams)		4 Consegne al personale
29	Produzione per gruppi di categorie	46	Miniere di carbon fossile
	1 Gruppo I (Antracite)		1 Salario diretto orario medio degli operai all'interno
	2 Gruppo II (Magri)		2 Salario diretto orario medio degli operai all'esterno
30	1 Gruppo III (1/4 a 1/2 grassi)		3 Salario diretto orario medio degli operai all'interno e all'esterno
	2 Gruppo IV (1/2 a 3/4 grassi)		Lavoratori iscritti all'interno
32	1 Gruppo V (grassi)	47	Operai ed impiegati iscritti nelle miniere di carbon fossile
	2 Gruppo VI (grassi a lunga fiamma)		52 Prezzi del carbon fossile
31	1 Gruppo V e VI (carboni adatti alla cokeficazione)		1 Prezzi in \$ per tonnellata
	2 Gruppo VII (secco a lunga fiamma)		2 Indici, 1953 = 100
33	Scambi		<b>Agglomerati di carbon fossile</b>
	1 Arrivi dalla Comunità		53 1 Produzione
	2 Arrivi dalla Germania (R.F.)		2 Stocks presso le fabbriche di agglomerati
	3 Arrivi dalla Francia		Scambi
	4 Arrivi dai Paesi Bassi		1 Arrivi dalla Comunità
34	1 Arrivi dal Belgio		2 Importazioni dai Paesi terzi
	2 Importazioni dai Paesi terzi		3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
	3 Importazioni dagli Stati Uniti		4 Arrivi dai Paesi Bassi
	4 Importazioni dalla Gran Bretagna		55 1 Forniture alla Comunità
35	1 Importazioni dalla Polonia		2 Esportazioni verso i Paesi terzi
	2 Importazioni dall'U.R.S.S.		3 Forniture alla Germania (R.F.)
	3 Importazioni dagli altri paesi		4 Forniture alla Francia
	4 Stocks presso gli importatori		5 Forniture all'Italia
36	1 Forniture alla Comunità		6 Forniture ai Paesi Bassi
	2 Forniture alla Germania (R.F.)		7 Forniture al Belgio
	3 Forniture alla Francia		Consumi
	4 Forniture all'Italia		1 Forniture interne totali
	5 Forniture ai Paesi Bassi		2 Consumo interno delle fabbriche di agglomerati
	6 Forniture al Belgio		3 Forniture all'industria siderurgica
37	1 Forniture al Lussemburgo		4 Forniture alle altre industrie
	2 Esportazioni verso i Paesi terzi		57 1 Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei materiali da costruzione
	3 Esportazioni verso la Svizzera		2 Forniture alle ferrovie
	4 Esportazioni verso la Scandinavia		3 Forniture alla navigazione interna e marittima
	5 Esportazioni verso l'Austria		4 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
	6 Esportazioni verso gli altri paesi		5 Consegne al personale
38	Stocks presso le miniere		<b>Coke da cokeria e semi-coke di carbon fossile</b>
	1 Stocks totali		58 1 Produzione di coke da cokeria
	2 Stocks sul piazzale delle miniere, tutti calibri		2 Produzione di semi-coke di carbon fossile
			3 Stocks di coke da cokeria presso le cokerie
			4 Stocks di semi-coke da cokeria presso le cokerie
			Scambi
			1 Arrivi dalla Comunità
			2 Importazioni dai Paesi terzi
			3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
			4 Arrivi dai Paesi Bassi
			60 1 Arrivi dalla Francia
			2 Arrivi dal Belgio



Osservazioni generali

Il bollettino «Carbone e altre fonti di energia» comprende dal N° 1-1963 due parti; nella prima figurano alcuni indicatori dell'economia energetica ed i bilanci delle diverse fonti di energia, nella seconda le serie statistiche mensili disponibili per ogni fonte di energia.

Gli indicatori forniscono gli ordini di grandezza dell'evoluzione della produzione, della trasformazione e del consumo finale di energia nella Comunità dal 1950 in poi.

I bilanci presentano, secondo uno schema coerente, i diversi aspetti dell'economia di ogni fonte energetica. Tali bilanci sono elaborati per la Comunità e le principali rubriche sono ventilate per mettere in evidenza sia le loro componenti sia la contribuzione dei singoli Paesi membri della Comunità. Per assicurare l'omogeneità dei bilanci, alcuni dati risultano da aggiustamenti o stime dei dati nazionali. Ne risulta che possono divergere dai dati pubblicati nella seconda parte del fascicolo.

In quest'ultima, la comparabilità dei dati mensili è stata ricercata seguendo le definizioni più generalmente utilizzate per tali tipi di statistiche. Tuttavia, alcuni dati, in particolare quelli relativi ai consumi per settori industriali nei vari paesi, non sono perfettamente comparabili, a causa delle divergenze che esistono nelle definizioni e delimitazioni dei settori industriali.

La somma dei dati trimestrali e mensili può differire dai dati annuali come pure la somma dei dati di ciascun Paese può differire dai dati per la Comunità per i motivi seguenti: arrotondamento delle cifre, revisioni effettuate per i soli dati annuali, aggiustamenti effettuati soltanto al livello della Comunità.

Il territorio di ciascun Paese è definito secondo le frontiere metropolitane attuali. E' necessario tener presente che tutti i dati, in particolare i più recenti, sono provvisori e pertanto suscettibili di modificazioni nelle edizioni ulteriori.

Osservazioni speciali

Pag. 25 a 32 — I dati relativi al carbon fossile sono espressi sia tonnellata per tonnellata, sia in tonnellata di equivalente di carbon fossile normale; questi ultimi non sono tuttavia strettamente comparabili tra di loro. Allorché le tavole non portano indicazioni speciali, i dati sono espressi tonnellata per tonnellata.

La ripartizione del carbon fossile per gruppi di categorie e per qualità è stata stabilita secondo lo schema di classificazione adattato della C.E.C.A., vedi pagine 94 e 95.

Pag. 25 — Italia: comprende la produzione delle piccole miniere.

Pag. 25 a 27 — Germania (R.F.), Totale: comprende la produzione delle piccole miniere (della Ruhr, della Bassa Sassonia, della Sarrre e della Baviera). Francia, Totale: comprende la produzione delle miniere escluse dal regime di nazionalizzazione.

Pag. 26 — Italia: esclude la produzione delle piccole miniere; i dati della pag. 27 sui rendimenti concernono soltanto il bacino Sulcis.

Pag. 28 a 32, 38, 39 — Germania (R.F.), Totale: esclude la produzione delle piccole miniere. Francia, Totale: comprende la produzione delle piccole miniere.

Pag. 29 e 30 — Paesi Bassi: Da gennaio 1964 sono considerati come:  
Gruppo 2: «Magerkolen» e «Esskolen 1/2 vet»  
Gruppo 3: «Rookzwak 3/4 vet»

Pag. 33 a 37, 54, 55, 59 a 62, 68, 69, 70 — Gli scambi di prodotti tra Paesi della Comunità sono designati dai termini «Arrivi» (= importazioni dai Paesi della Comunità) e «Forniture» (= esportazioni verso i Paesi della Comunità) secondo la terminologia in uso alla C.E.C.A. Tali dati risultano da dichiarazioni dirette dei produttori e degli importatori e possono differire da quelli pubblicati nei Bollettini di Statistica del Commercio Estero.

Pag. 40 — Comunità: le scorte di carbon fossile presso i consumatori includono gli stocks di tutti i paesi; ma i dati relativi ad alcuni di essi non sono forniti separatamente, perché segreti. Le scorte di carbon fossile presso i consumatori includono piccole quantità di agglomerati di carbon fossile.

Pag. 41 a 45, 56 a 57, 63 a 65, 67, 68, 69, 70, 73, 79 a 81 — Nelle tabelle relative ai consumi, i dati si riferiscono in fatto alle forniture e non comprendono quindi le variazioni delle scorte presso i consumatori. Le Forniture interne totali corrispondono al consumo apparente, in quanto includono la produzione aumentata delle importazioni, diminuita delle esportazioni, aumentata o diminuita della variazione delle scorte presso i produttori e gli importatori.

Le Forniture per trasformazione comprendono solo le quantità consegnate per essere trasformate in fonti derivate. Tuttavia escludono le forniture fatte ai diversi settori per essere trasformate nelle centrali elettriche degli autoproduttori industriali.

Le Forniture all'industria escludono quelle destinate alla trasformazione in fonti secondarie (salvo le forniture alle centrali elettriche degli autoproduttori) e quelle per il funzionamento delle imprese per la produzione e la trasformazione di fonti di energia. Le forniture sono, per quanto è possibile, indicate separatamente per ciascuno dei principali gruppi di industrie.

Pag. 41 a 45 — Germania (R.F.): comprende le forniture delle piccole miniere.

Pag. 41, 43, 45 — Le forniture al settore Industria ed al settore Trasporti comprendono le forniture destinate alle centrali elettriche degli autoproduttori.

Pag. 46 — I dati si riferiscono al salario lordo, direttamente dipendente dal lavoro effettuato dagli operai e dagli apprendisti. Per la Germania (R.F.) figurano due serie, la prima esclude e la seconda include il premio di minatore.

Francia: non è compresa la retribuzione per i giorni di riposo compensativi della riduzione della durata del lavoro.

Pag. 47 — Francia, Totale: I dati degli effettivi degli operai all'interno iscritti nelle miniere di carbon fossile non comprendono gli operai delle miniere non nazionalizzate.

Germania (R.F.), Totale: I dati degli effettivi degli operai all'interno iscritti nelle miniere di carbon fossile non comprendono gli operai delle piccole miniere.

Pag. 48 a 51 — Germania (R.F.), Totale; Francia, Totale; Italia: i dati degli effettivi degli operai iscritti nelle miniere non comprendono gli operai delle piccole miniere. Per tutti i paesi, gli effettivi degli operai all'esterno comprendono gli operai dei servizi ausiliari.

Pag. 52 — I prezzi di listino del carbone espressi in unità di conto AME, s'intendono connessa su vagoni, partenza miniera o cokeria, tutte tasse escluse. Dal 1.5.1963 per il bacino della Ruhr i prezzi ed indici indicati per il «Magerkohle» si riferiscono all'«Anthrazit B». A partire dal 1963, i prezzi ed indici indicati per il Belgio si riferiscono al Comptoir belge «Sud» ed al Comptoir belge «Campine».

Pag. 53 — Paesi Bassi: la produzione di agglomerati di carbon fossile non comprende le quantità utilizzate per la produzione di sintracite, inclusa con la produzione di semi-coke di carbon fossile (pag. 58).

Pag. 58 — Germania (R.F.): la produzione non comprende quella di coke a elettrodi.

Pag. 69 — Le forniture per trasformazione alle fabbriche di agglomerati di carbon fossile includono le forniture per la fabbricazione di semi-coke di lignite, di polvere di lignite e di lignite secca.

Pag. 70 — Comunità: le importazioni dai Paesi terzi includono le importazioni di Berlino-Ovest.

Pag. 72 — I dati relativi al gas sono espressi in Teracalorie (10<sup>6</sup> Kilocalorie) sulla base del potere calorifico superiore di diversi tipi di gas. L'espressione «industria del gas» comprende le officine da gas e le cokerie da gas, che producono gas mediante distillazione di combustibili solidi e craking di combustibili liquidi. L'espressione «cokerie industriali» copre tutte le altre cokerie. I dati della produzione di gas escludono le perdite di produzione, ma comprendono il consumo proprio e le perdite di distribuzione.

Pag. 74 — La produzione di petrolio grezzo esclude la produzione di benzina naturale e di altri idrocarburi liquidi naturali.

I dati d'importazione di petrolio grezzo comprendono le importazioni di prodotti semifiniti (feedstocks) come pure le importazioni per lavorazione in conto terzi e le importazioni temporanee. I dati differiscono quindi da quelli pubblicati nelle Statistiche del Commercio Estero.

Il petrolio grezzo trattato nelle raffinerie comprende il trattamento dei prodotti semi-finiti e delle lavorazioni per conto terzi.

La produzione dei prodotti petroliferi nelle raffinerie non comprende il consumo proprio delle raffinerie, e i prodotti petroliferi ottenuti da altre fonti che il petrolio grezzo.

Pag. 75 a 81 — I prodotti petroliferi sono stati raggruppati secondo uno schema provvisorio vedi pagina 96.

Pag. 75, 79 — Comunità: la produzione e le forniture di benzina avio includono anche il carburturbo.

Belgio: la produzione e le forniture di benzina avio includono anche il carburturbo tipo benzina.

Paesi Bassi: la produzione e le forniture di carburturbo includono anche la benzina avio.

Pag. 76 — Belgio: La produzione e le forniture di gasolio includono parte del fuel-oil fluido; Belgio: la produzione e le forniture di petrolio includono anche il carburturbo (tipo petrolio).

Paesi Bassi: La produzione e le forniture di fueloil fluido comprendono anche quelle di gas/dieseloil.

Pag. 78 81 — Materia prima per la petrochimica: comprende soltanto la produzione e le forniture di quantità prodotte specialmente nelle raffinerie per l'industria della petrochimica.

Germania (R.F.): comprende soltanto il «Rohbenzin».

Pag. 82 e 83 — Per produzione lorda si intende la produzione di energia elettrica misurata ai morsetti dei generatori elettrici dell'impianto e comprendente quindi la produzione assorbita dai servizi ausiliari e le perdite nei trasformatori delle centrali.

Per produzione netta si intende la produzione di energia elettrica misurata all'uscita dell'impianto, cioè quella risultante dalla differenza tra la produzione lorda dell'impianto e la produzione assorbita dai servizi ausiliari e dalle perdite nei trasformatori.

Data la distinzione, molto arbitraria e variabile da un Paese all'altro, in «servizi pubblici» e in «autoproduttori», la ripartizione tra queste due categorie è fornita, a titolo indicativo, soltanto per la produzione totale netta, secondo la ripartizione normalmente adottata dai singoli Paesi.

La produzione termoelettrica tradizionale comprende la produzione complessiva di energia elettrica secondaria.

Nelle pagine 90 e 91 è indicata la ripartizione di tale produzione secondo i combustibili trasformati.

Dato che i valori lordi della produzione elettrica geotermica e della produzione idroelettrica si avvicinano sensibilmente ai valori netti (scarto dell'1 % circa), sono stati citati soltanto questi ultimi.

La produzione elettronucleare è attualmente molto bassa; non sono stati pertanto menzionati i valori lordi che, d'altra parte, non sono ancora ben noti.

La Francia non pubblica separatamente i dati relativi alla produzione elettronucleare. Tali dati sono stati pertanto stimati.

La produzione idroelettrica comprende l'energia prodotta dall'acqua pompata, senza dedurre l'energia assorbita dal pompaggio.

Pag. 84 a 86 — Per scambio di energia elettrica si intende l'energia elettrica che attraverso «materialmente» i confini (il termine comprende anche gli scambi effettuati con linee a media tensione che assicurano l'alimentazione locale nelle immediate vicinanze dei confini). Negli scambi è inclusa l'energia di transito.

Per il momento soltanto i valori forniti dall'Italia corrispondono agli scambi commerciali, cioè transiti esclusi: per tale ragione il volume degli scambi intercomunitari (colonna «Comunità») considerato dal punto di vista delle importazioni differisce leggermente da quello considerato dal punto di vista delle esportazioni. Inoltre, le cifre dei Paesi importatori non coincidono sempre con le corrispondenti cifre fornite dai Paesi esportatori.

I dati relativi agli scambi tra due Paesi membri della Comunità sono forniti unicamente sulla base delle importazioni. Il Paese che ha fatto la dichiarazione è indicato in grassetto.

Pag. 87 a 89 — Il «Consumo totale lordo» è costituito dall'energia elettrica complessivamente consumata nell'interno dei Paesi, prescindendo dall'usa cui è destinata. Sono pertanto incluse nel consumo totale lordo l'energia assorbita dalle centrali (servizi ausiliari e pompaggio) e l'energia perduta nelle reti di trasporto e di distribuzione.

Per «Disponibile sul mercato interno» si intende l'energia elettrica complessivamente consumata nei Paesi all'esterno degli impianti di produzione.

Essa comprende quindi le perdite di trasporto e di distribuzione. L'energia elettrica disponibile è uguale al consumo totale lordo diminuito dell'energia assorbita dai servizi ausiliari e dai gruppi di pompaggio.

Il consumo totale del settore «Industria» è costituito dall'energia elettrica netta complessivamente consumata dall'industria, sia che si tratti di energia fornita dai servizi pubblici, sia che si tratti di energia prodotta dalle centrali degli autoproduttori industriali. Non sono compresi in questa cifra né il consumo dei servizi ausiliari di queste centrali, né le perdite di trasporto sulla rete interna degli autoproduttori.

L'energia consumata dalle industrie di trasformazione d'energia, che nel Bilancio dell'energia elettrica pag. 20 è stata inserita nel settore «Energia» è inclusa nel consumo totale del settore «Industria» e ripresa, per i corrispondenti valori, in ciascuno dei sottosectori industriali.

Il settore «Industria» è stato suddiviso in dieci sottosectori, le cui definizioni si ispirano alla classificazione internazionale tipo dell'O.N.U.

Il consumo totale del settore «Trasporti» comprende l'energia fornita ai trasporti ferroviari e ai trasporti pubblici urbani.

Il settore «Utenze domestiche, artigiane, commerciali e altri» comprende tutte le utenze finali non citate in precedenza, incluse le utenze agricole, il consumo delle amministrazioni e dei servizi pubblici (esclusi i trasporti), nonché delle officine del gas.

Pag. 90 e 91 — I quantitativi di combustibili trasformati rappresentano quantitativi consumati esclusivamente per la produzione di energia elettrica, ossia esclusi i quantitativi utilizzati per le forniture di vapore.

La categoria «Carbone e lignite antica» comprende anche il coke e gli agglomerati (consumati in quantità minime), nonché in genere tutti i prodotti delle miniere di carbone, come le fanghiglie e le scorie. Sono inoltre inclusi in tale categoria le mattonelle, i semicoke di lignite e la polvere di lignite, il cui potere calorifico è pressoché uguale a quello della lignite antica.

La categoria «Lignite recente» comprende i piccoli quantitativi di torba consumati nelle centrali.

La categoria «Prodotti petroliferi» comprende i quantitativi di «pitch» consumati nelle centrali belghe.

La categoria «Gas manufatti» comprende tutti i gas fabbricati, ossia i gas degli altiforni, i gas delle cokerie e delle spazzature domestiche, come pure il gas di raffineria.

La categoria «Combustibili vari» comprende il vapore acquistato, il legno, i residui industriali e altri.

Il «Consumo specifico medio per kWh netto» di un impianto termoelettrico tradizionale è il valore del rapporto tra l'equivalente termico di tutti i combustibili consumati e l'energia elettrica netta in kWh prodotta dall'impianto.

L'equivalenza termica è valutata sulla base del potere calorifico inferiore determinato per ogni combustibile allo stato naturale.

Pag. 92 — La producibilità di un impianto idroelettrico durante un intervallo di tempo è la quantità massima di energia elettrica che l'insieme degli apporti d'acqua rilevati durante l'intervallo di tempo considerato permetterebbe di produrre o di invasare nel caso in cui tutti gli impianti fossero continuamente in efficienza, gli apporti d'acqua utilizzati fossero massimi e tutta l'energia producibile venisse consumata.

Il «coefficiente di producibilità» di un impianto idroelettrico durante un intervallo di tempo determinato è il rapporto tra la producibilità dell'impianto corrispondente a questo intervallo di tempo e la sua producibilità media corrispondente alla frazione dell'anno civile che costituisce detto intervallo. La producibilità media viene calcolata considerando il maggior numero possibile di anni. L'impianto considerato è quello esistente al 1° gennaio dell'anno in corso.

Il «coefficiente di invaso dei serbatoi» alla fine del mese è il rapporto tra la riserva in energia elettrica dei serbatoi stagionali alla fine del mese considerato e la loro capacità totale in energia elettrica.

La riserva o la capacità totale in energia è la quantità di energia elettrica che sarebbe prodotta nella centrale di testa e in tutti gli impianti idroelettrici situati a valle di questa centrale mediante lo svasso completo della riserva o della capacità utile in acqua dei serbatoi; svasso che si suppone avvenga in assenza di ogni apporto d'acqua.

L'energia assorbita dal pompaggio è l'energia elettrica consumata dai gruppi moto-pompe per il sollevamento dell'acqua nei serbatoi allo scopo di utilizzarla per la produzione di energia elettrica. L'energia elettrica prodotta dall'acqua pompata è inclusa nella produzione idroelettrica di cui alla pagina 83.

#### Abbreviazioni e segni convenzionali

—	Il fenomeno non esiste
0	Cifra inferiore alla metà dell'unità indicata
t	Tonnellata metrica
t = t	Tonnellata per tonnellata
tec	Tonnellata equivalente di carbon fossile normale
Kg	Chilogrammo
m <sup>3</sup>	Metro cubo
kWh	Chilowattora
GWh	Gigawattora = 10 <sup>3</sup> kWh
TWh	Terawattora = 10 <sup>6</sup> kWh
kcal	Kilocaloria
Tcal	Teracaloria = 10 <sup>6</sup> kcal

Tkcal	Terakilocaloria = 10 <sup>12</sup> kcal
DM	Marco tedesco
F	Franco francese
Lit	Lira
FI	Fiorino
FB	Franco belga
UC	Unità di conto
AME	Accordo Monetario Europeo
I...XII	I mesi sono indicati in cifre romane
1,2,3,4	I trimestri sono indicati in cifre arabe
Mm	Media mensile
Mt	Media trimestrale



# I N H O U D S O P G A V E

Bladz.	Tabel	Bladz.	Tabel
II	Opmerkingen	39	1 Voorraden op grond, handelskwaliteit
IV	Tekens en afkortingen		2 Voorraden op grond, minderwaardige kolen
	<b>Deel I — Kengetallen voor de energiehuishouding van de Gemeenschap en energiebalansen</b>		
1	Indexcijfers van de produktie en de binnenlandse leveringen van primaire energiedragers	40	1 Voorraden bij de verbruikers
1	1 Produktie		2 Totaal
2	2 Binnenlandse leveringen		3 Cokesfabrieken
3	3 Aandeel van de produktie in de binnenlandse leveringen		4 Briketfabrieken
4	4 Aandeel van iedere energiedrager in de totaal binnenlandse leveringen		5 Gasfabrieken
			6 Openbare elektrische centrales
2	Indexcijfers van de omvorming in veredelde energie		7 Spoorwegen
1	1 Totaal van de omvorming in veredelde energie		8 IJzer- en staalindustrie
2	2 Omvorming in elektrische energie		Overige industrie
3	3 Aandeel van iedere energiedrager in de totale omvorming		
4	4 Aandeel van iedere energiedrager in de omvorming in elektrische energie	41	Verbruik
			1 Totale inlands leveringen
3	Steenkoolbalans		2 Totale leveringen voor omvorming
6	Steenkoolcokesbalans		3 Totale leveringen aan de sektor « Industrie »
8	Gascokesbalans		4 Totale leveringen aan de sektor « Vervoer »
9	Steenkoolbrikettenbalans	42	1 Eigen verbruik der mijnen
10	Bruinkoolbalans		2 Leveringen voor omvorming aan briketfabrieken
11	Bruinkoolbrikettenbalans		3 Leveringen voor omvorming aan cokesfabrieken
12	Gasbalans		4 Leveringen voor omvorming aan gasfabrieken
15	Aardoliebalans	43	1 Verbruik voor omvorming in de elektrische centrales bij de mijnen
20	Balans van de elektrische energie		2 Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales
22	Balans van de omvorming in conventionele thermische centrales		3 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
24	EGKS : Heffing op de kolenprodukten		4 Leveringen aan de overige industrie (totaal)
	<b>Deel II — Maandgegevens naar energiedragers</b>	44	1 Leveringen aan de glas- keramische- en bouwmaterialen-industrie
	<b>Steenkool</b>		2 Leveringen aan de chemische industrie
25	Totale produktie		3 Leveringen aan de papierindustrie
26	Gemiddelde produktie per gewerkte dag		4 Leveringen aan de suikerindustrie
27	Prestatie per man en dienst ondergronds	45	1 Leveringen aan de spoorwegen
28	Produktie naar kwaliteiten		2 Leveringen aan de binnen- en zeescheepvaart
1	1 Handelskwaliteit (schachtkolen, stukken, noten, fijnkool)		3 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
2	2 Overige soorten (stofkolen, mixte, slik)	46	Steenkolenmijnen
29	Produktie naar groepen		1 Gemiddelde direkte lonen per uur van de ondergrondse arbeiders
1	1 Groep I (Antraciet)		2 Gemiddelde direkte lonen per uur van de bovengrondse arbeiders
2	2 Groep II (magerkolen)		3 Gemiddelde direkte lonen per uur van de onder- en bovengrondse arbeiders
30	1 Groep III (1/4 - 1/2 vetkool)	47	Effectieve sterkte ondergrondse arbeiders
2	2 Groep IV (1/2 - 3/4 vetkool)		
31	1 Groep V (vetkool)	48	Effectieve sterkte van arbeiders en beamtten
2	2 Groep VI (gaskool)		
32	1 Groepen V en VI (verkoeksbare kolen)	52	Steenkolenprijzen
2	2 Groep VII (gasvlamkolen)		1 Prijzen in $\frac{1}{t}$
33	Uitwisselingen		2 Indexcijfers, 1953 = 700
1	1 Aanvoer uit de Gemeenschap		<b>Steenkoolbriketten</b>
2	2 Aanvoer uit Duitsland (BR)	53	1 Produktie
3	3 Aanvoer uit Frankrijk		2 Voorraden bij de briketfabrieken
4	4 Aanvoer uit Nederland	54	Uitwisselingen
34	1 Aanvoer uit België		1 Aanvoer uit de Gemeenschap
2	2 Invoer uit Derde landen		2 Invoer uit Derde landen
3	3 Invoer uit de U.S.A.		3 Aanvoer uit Duitsland (BR)
4	4 Invoer uit Groot-Britannië		4 Aanvoer uit Nederland
35	1 Invoer uit Polen	55	1 Leveringen aan de Gemeenschap
2	2 Invoer uit de U.S.S.R.		2 Uitvoer naar Derde landen
3	3 Invoer uit andere landen		3 Leveringen naar Duitsland (BR)
4	4 Voorraden bij de importeurs		4 Leveringen naar Frankrijk
36	1 Leveringen aan de Gemeenschap		5 Leveringen naar Italië
2	2 Leveringen naar Duitsland (BR)		6 Leveringen naar Nederland
3	3 Leveringen naar Frankrijk		7 Leveringen naar België
4	4 Leveringen naar Italië	56	Verbruik
5	5 Leveringen naar Nederland		1 Totaal binnenlandse leveringen
6	6 Leveringen naar België		2 Eigenverbruik van de briketfabrieken
37	1 Leveringen naar Luxemburg		3 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
2	2 Uitvoer naar Derde landen		4 Leveringen aan de overige industrie (totaal)
3	3 Uitvoer naar Zwitserland	57	1 Leveringen aan de glas-, keramische en bouwmaterialen-industrie
4	4 Uitvoer naar Skandinavie		2 Leveringen aan de spoorwegen
5	5 Uitvoer naar Oostenrijk		3 Leveringen aan de binnen- en zeescheepvaart
6	6 Uitvoer naar andere landen		4 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
38	Steenkoolvoorraden bij de mijnen		5 Leveringen aan personeel
1	1 Totale voorraden		<b>Cokesovencokes en steenkoolhalfcokes</b>
2	2 Voorraden op grond, alle kolengrootten	58	1 Produktie van cokesovencokes
			2 Produktie van steenkoolhalfcokes
			3 Voorraden van cokesovencokes bij de cokesfabrieken
			4 Voorraden van steenkoolhalfcokes bij de steenkoolhalfcokesfabrieken
		59	Uitwisselingen
			1 Aanvoer uit de Gemeenschap
			2 Invoer uit Derde landen
			3 Aanvoer uit Duitsland (BR)
			4 Aanvoer uit Nederland
		60	1 Aanvoer uit Frankrijk
			2 Aanvoer uit België

Bladz.	Tabel		Bladz.	Tabel	
61	1	Leveringen aan de Gemeenschap	77	1	Andere stookolie
	2	Leveringen naar Duitsland (BR)		2	White spirit en speciaal benzine
	3	Leveringen naar Frankrijk		3	Smeerolie en vetten
	4	Leveringen naar België		4	Paraffine
62	1	Leveringen naar Italië	78	1	Bitumen
	2	Leveringen naar Luxemburg		2	Grondstoffen voor de petrochemie
	3	Uitvoer naar Derde landen		3	Andere producten
	4	Uitvoer naar Skandinavië			Binnenlandse leveringen
	5	Uitvoer naar Oostenrijk	79	1	Vloeibaar gas
	6	Uitvoer naar Zwitserland		2	Motorenbenzine
		Verbruik		3	Luchtvaartbenzine
63	1	Totaal binnenlandse leveringen		4	Jet fuels
	2	Eigen verbruik van de cokesfabrieken	80	1	Petroleum (Kerosene)
	3	Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales		2	Gas- en dieselolie
	4	Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie		3	Stookolie (alle soorten)
64	1	Leveringen aan de overige industrie (totaal)		4	White spirit en speciaalbenzine
	2	Leveringen aan de spoorwegen	81	1	Smeerolie en vetten
	3	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie		2	Paraffine
	4	Leveringen aan personeel		3	Bitumen
65	1	Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialen-industrie		4	Basis voor petrochemie
	2	Leveringen aan de chemische industrie			<b>Elektriciteit</b>
	3	Leveringen aan de onafhankelijke gieterijen			Produktie
		Voorraden van cokesovencokes bij de verbruikers	82	1	Totaal bruto produktie
66	1	Totaal		2	Totaal netto produktie
	2	Spoorwegen		3	Netto produktie van de openbare bedrijven
	3	Ijzer- en staalindustrie		4	Netto produktie van de zelfopwekkers
	4	Overige industrie	83	1	Bruto conventionele thermische produktie
		<b>Gascokes</b>		2	Netto conventionele thermische produktie
67	1	Produktie		3	Netto kernenergieproduktie
	2	Totale invoer		4	Netto geothermische produktie
	3	Totale uitvoer		5	Netto hydraulische produktie
	4	Voorraden bij de gasfabrieken	84	1	Uitwisselingen
	5	Totale binnenlandse leveringen		2	Invoer uit de Gemeenschap
	6	Eigen verbruik van de gasfabrieken		3	Uitvoer in de Gemeenschap
		<b>Bruinkool</b>		4	Invoer uit derde landen
68	1	Produktie		1	Invoer van Duitsland (BR) uit andere landen van de Gemeenschap
	2	Voorraden bij de mijnen		2	Invoer van Frankrijk uit andere landen van de Gemeenschap
	3	Aanvoer uit Duitsland (BR)		3	Invoer van Italië uit andere landen van de Gemeenschap
	4	Invoer uit Derde landen		4	Invoer van Nederland uit andere landen van de Gemeenschap
		Verbruik		5	Invoer van België uit andere landen van de Gemeenschap
	5	Totale leveringen voor omvorming		6	Invoer van Luxemburg uit andere landen van de Gemeenschap
	6	Totale leveringen aan de sektor „Industrie“	86	1	Invoer van de Gemeenschap uit de voornaamste Derde landen
69	1	Verbruik voor omvorming in elektrische centrales bij de de mijnen		2	Invoer van Duitsland (BR) uit de voornaamste Derde landen
	2	Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales		3	Invoer van Frankrijk uit de voornaamste Derde landen
	3	Leveringen voor omvorming in bruinkoolbriketten		4	Invoer van Italië uit de voornaamste Derde landen
	4	Eigen verbruik der bruinkoolmijnen en -briketfabrieken		5	Uitvoer van de Gemeenschap naar de voornaamste Derde landen
	5	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie		6	Uitvoer van Duitsland (BR) naar de voornaamste Derde landen
	6	Voorraden bij de verbruikers		7	Uitvoer van Frankrijk naar de voornaamste Derde landen
		<b>Bruinkoolbriketten en -halfcokes, stot- en gedroogde bruinkool</b>		8	Uitvoer van Italië naar de voornaamste Derde landen
70	1	Produktie	87	1	Verbruik
	2	Aanvoer uit de Gemeenschap		2	Totaal bruto verbruik
	3	Leveringen aan de Gemeenschap		3	Beschikbare elektrische energie voor de binnenlandse markt
	4	Invoer uit Derde landen		4	Eigenverbruik, verbruik van pompcentrales en verliezen
	5	Uitvoer naar Derde landen		3	Totaal verbruik van de „Industrie“-sektor
	6	Voorraden bij de producenten	88	1	Verbruik van steen- en bruinkoolmijnen
	7	Voorraden bij de verbruikers		2	Verbruik van de ijzer- en staalindustrie
		Verbruik		3	Verbruik van de non-ferro-metalenindustrie
71	1	Totaal binnenlandse leveringen		4	Verbruik van de metaalverwerkende industrie
	2	Eigen verbruik		5	Verbruik van de chemische industrie
	3	Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales		6	Verbruik van de glas-, keramische- en bouwmaterialen industrie
	4	Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie	89	1	Verbruik van de textielindustrie
	5	Leveringen aan overige industrie		2	Verbruik van de hout- en papierindustrie
	6	Leveringen aan spoorwegen		3	Verbruik van de voedings- en genotmiddelenindustrie
	7	Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie		4	Verbruik van de overige industrie
		<b>Gas</b>		5	Totaal verbruik van de „Verkeer“-sektor
72	1	Netto gasproduktie van de gasindustrie		6	Gebruik van gezinshuishoudingen, ambacht, handel en andere verbruikers
	2	Netto gasproduktie van de cokesfabrieken			Hoeveelheden omgevormde brandstoffen in conventionele thermische centrales en de hieruit gewonnen hoeveelheden elektrische energie (netto)
	3	Netto aardgasproduktie	90	1	Steenkolen en oudere bruinkool
	4	Totale netto gasproduktie (hoogovengas inbegrepen)		2	Jongere bruinkool
		Binnenlandse leveringen		3	Gasolie en stookolie
73	1	Gas geleverd door gasfabrieken		4	Aardgas
	2	Gas geleverd door cokesfabrieken	91	1	Cokesoven- en fabriekgas
	3	Aardgas door de producenten geleverd		2	Overige brandstoffen
	4	Totale netto gasleveringen (hoogovengas inbegrepen)		3	Gemiddeld specifiek warmteverbruik per kWh netto
		<b>Aardolie</b>			Hydraulische centrales
74	1	Produktie van ruwe aardolie	92	1	Produceerbaarheidscoëfficiënt
	2	Invoer van ruwe aardolie		2	Vullingscoëfficiënt der spaarbekkens
	3	Verwerking van ruwe aardolie in de raffinaderijen		3	Energieverbruik van de pompcentrales
	4	Produktie van eindproducten in de raffinaderijen	92		Totale produktie van elektrische energie onderscheiden naar de soort der ingezette energiedragers
		Produktie der raffinaderijen			<b>Bijlage</b>
75	1	Vloeibaar gas	94		Groepering van de kolensoorten in de afzonderlijke bekkens van de Gemeenschap
	2	Raffinaderijgas	95		Indeling van de kolengrootten
	3	Luchtvaartbrandstof	96		Vergelijking van de benamingen van aardolieproducten in de landen van de Gemeenschap
	4	Jet fuels			
76	1	Motorenbenzine			
	2	Petroleum (Kerosene)			
	3	Gas- en dieselolie			
	4	Zware stookolie			

Algemene bemerkingen

Vanaf de uitgaven 1/1963 van het bulletin „Kolen en overige energiebronnen“ bestaat deze uitgave uit twee delen. In het eerste gedeelte zijn opgenomen de economische gegevens betreffende de energie alsmede de energiebalansen van de verschillende energiedragers, in het tweede gedeelte zijn opgenomen de maandelijkse beschikbare gegevens voor elke energiedrager.

De economische gegevens geven aan de orde van grootte van de ontwikkeling, sinds 1950, van de productie, de omvorming en van het eindverbruik van energie.

De balansen, in een samenhangend gedeelte, geven weer de verschillende aspecten van de economie van elke energiebron. Zij zijn samengesteld voor de Gemeenschap en de voornaamste gegevens zijn zodanig opgebouwd dat zowel de voornaamste componenten als ook het aandeel van elk der lidstaten in het oog vallen. Om de homogeniteit van de balansen te verzekeren, werden enkele gegevens verkregen door aanpassing of raming van nationale gegevens. Daarom wijken enkele in de balansen voorkomende gegevens af van de in deel II van dit bulletin gepubliceerde gegevens.

In het tweede deel is er naar gestreefd de vergelijkbaarheid der maandelijkse gegevens te verzekeren door de meest gebruikte definities voor dit soort statistieken aan te wenden. Enkele gegevens, en meer in het bijzonder deze betreffende het verbruik in de sektor „Industrie“, zijn niet altijd, van land tot land, vergelijkbaar aangezien er nog verschillen bestaan in de definities en in de begrenzing der sectoren.

De som van de kwartaal- resp. maandgegevens kan niet altijd met de jaargegevens overeenstemmen. Hetzelfde geldt voor de som der zes landen in het gegeven voor de Gemeenschap. Deze afwijkingen vinden hun oorzak in afrondingen der maandgegevens zowel als in herziening van jaargegevens. Voor de begrenzing der landen gelden de huidige landsgrenzen. De aandacht wordt gevestigd op het feit dat de gegevens, en in het bijzonder deze welke de jongste perioden betreffen, voorlopig zijn en in latere uitgaven herzien kunnen worden.

Bijzondere opmerkingen

Bladz. 25 t/m 32 — De gegevens over steenkolen zijn deels in ton = ton en deels omgerekend in tonnen normaal-kolen uitgedrukt. Deze laatste zijn van land tot land niet met elkaar vergelijkbaar. Indien in de tabellen niet uitdrukkelijk het tegendeel is aangegeven, zijn de gegevens uitgedrukt in ton = ton.

De indeling der steenkolen in kwaliteiten en grootten heeft plaats volgens het door de EGKS uitgewerkte schema (zie bladz. 94 en 95).

Bladz. 25 — Italië, met inbegrip van de kleine mijnen.

Bladz. 25 t/m 27 — Duitsland (BR), Totaal : met inbegrip van de kleine mijnen in het Ruhrgebied, in Niedersaksen, in het Saargebied en in Beieren. Frankrijk, Totaal : met inbegrip der niet genationaliseerde mijnen.

Bladz. 26 — Italië : zonder de productie van de kleine mijnen; de gegevens op bladz. 27 (prestatie) hebben slechts betrekking op het bekken Sulcis.

Bladz. 28 t/m 32, 38 en 39 — Duitsland (BR), Totaal : zonder de productie van de kleine mijnen. Frankrijk, Totaal : met inbegrip van de productie van de niet genationaliseerde mijnen.

Bladz. 29 en 30 — Nederland : Vanaf januari 1964 gelden als :  
Groep 2 : „Magerkolen“ en „Esskolen 1/2 vet“  
Groep 3 : „Rookzwak 3/4 vet“

Bladz. 33 t/m 37, 54, 55, 59 t/m 62, 68, 69 en 70 — De uitwisseling van producten tussen de landen van de Gemeenschap draagt de benamingen : „Ontvangsten“ (invoer uit landen van de Gemeenschap) en „Leveringen“ uitvoer naar landen van de Gemeenschap) volgens de bij de EGKS in gebruik zijnde terminologie. Deze gegevens zijn verkregen door directe opgaven van producenten en importeurs en kunnen dus afwijken van deze voorkomende in de nationale statistieken over de buitenlandse handel.

Bladz. 40 — Gemeenschap : de steenkoolvoorraden bij de verbruikers zijn verkregen uit de statistische gegevens van de landen. Vertrouwelijk verstrekte gegevens zijn niet afzonderlijk opgenomen. Bij enkele verbruikersgroepen zijn in de voorraden steenkolen geringe hoeveelheden steenkoolbriketten opgenomen.

Bladz. 41 t/m 45, 56 t/m 57, 63 t/m 65, 67, 68, 69, 70, 73, 79 t/m 81 — De gegevens in de tabellen betreffende het verbruik geven in feite de leveringen weer, zij houden dus geen rekening met de voorraadsveranderingen bij de verbruikers.

De totale binnenlandse leveringen komen overeen met het berekend verbruik, zij omvatten de productie vermeerderd met de invoer, verminderd met de uitvoer, vermeerderd of verminderd met de voorraadswijzigingen bij de producenten en bij de importeurs.

De leveringen voor omvorming bevatten slechts de hoeveelheden welke werkelijk voor omvorming in secundaire energie bestemd zijn. Hierin zijn dus niet opgenomen de leveringen aan elektrische centrales van zelfopwekkers in deze industrieën.

De leveringen aan de industrie bevatten, met uitzondering van deze voor zelfopwekkers, noch de leveringen voor omvorming of veredeling, noch deze welke bestemd zijn voor overige eigenverbruik bij de energieproducenten. Voor zover mogelijk zijn zij onderverdeeld naar afzonderlijke industrieën.

Bladz. 41 t/m 45 — (Duitsland B.R.) : met inbegrip van de leveringen van de kleine mijnen.

Bladz. 41, 43, 45 — In de leveringen in de sectoren „Industrie“ en „Vervoer“ zijn opgenomen de hoeveelheden bestemd voor de elektrische centrales der zelfopwekkers.

Bladz. 46 — De aangegeven lonen zijn bruto-lonen welke direct voortvloeien uit de door arbeiders en leerlingen geleverde prestatie. Voor Duitsland (BR) werden twee reeksen opgenomen, de eerste zonder en de tweede met inbegrip van de „Bermannsprämie“. Frankrijk : De bezoldingen voor aanvullende rustdagen ingevolge de verkorting van de arbeidsduur niet inbegrepen.

Bladz. 47 — Duitsland (BR) : In het gegeven betreffende de effectieve sterkte der ondergrondse mijnwerkers zijn niet opgenomen de ondergronders van de kleine mijnen.

Frankrijk, Totaal : In het gegeven betreffende de effectieve sterkte der ondergrondse mijnwerkers zijn ook opgenomen de ondergronders van de niet genationaliseerde mijnen.

Bladz. 48 t/m 51 — Duitsland (BR), Frankrijk, Italië : Niet hierin opgenomen de arbeiders en beambten van de kleine mijnen. In de gegevens betreffende de bovengrondse arbeiders van alle landen, zijn de arbeiders van de hulpbedrijven opgenomen.

Bladz. 52 — De kolenprijzen (prijzlijsten) zijn uitgedrukt in EMO rekeneenheden per ton, af mijn resp. cokesfabriek. Belastingen (omzetbelasting) zijn niet in deze prijzen begrepen. De bij het Ruhrbekken aangegeven prijs en index onder „Magerkohle“ hebben vanaf 1-5-63 betrekking op „Anthrazit B“. De sinds 1963 voor België aangegeven prijzen en indexcijfers zijn ontleend aan de Belgische verkoopskantoren „Sud“ en „Kempen“.

Bladz. 53 — Nederland : In de productie van steenkoolbriketten zijn niet opgenomen de hoeveelheden welke verder verwerkt werden tot „Synthraciet“. (Synthraciet is opgenomen onder steenkoolhalfcokes bladz. 58.)

Bladz. 58 — (Duitsland BR) : Niet opgenomen de productie van elektroden-cokes.

Bladz. 69 — In het verbruik in bruinkoolbriketfabrieken is ook opgenomen het verbruik voor de productie van bruinkoolhalfcokes, bruinkoolstofkolen en van droogde bruinkool.

Bladz. 70 — Gemeenschap : De invoer uit derde landen bevat ook de hoeveelheden ingevoerd voor West-Berlijn.

Bladz. 72 — De gegevens over gas zijn uitgedrukt in terakalorieën (10<sup>6</sup> kilokalorien) bovenwaarde. Onder het begrip „Gasindustrie“ zijn opgenomen gasfabrieken en gascokesfabrieken die gas produceren zowel door distillatie van vaste brandstoffen als voor kraken van vloeibare brandstoffen. Onder het begrip „industrie-cokesfabrieken“ vallen alle cokesfabrieken uitgezonderd de gascokesfabrieken. Productieverliezen komen in de gegevens betreffende de productie niet voor, maar wel het eigenverbruik en de distributieverliezen.

Bladz. 74 — De productie van natuurbenzine en andere natuurlijke vloeibare koolwaterstoffen, is niet in de ruwe aardolieproductie begrepen. De gegevens betreffende de importen van ruwe aardolie bevatten de importen van halffabrikaten (feedstocks) alsook de importen voor verderverwerking en voorlopige importen. Deze gegevens stemmen dus niet overeen met deze van de statistieken van de buitenlandse handel. De ruwe aardolie verwerkt in de raffinaderijen bevat de verwerking van halffabrikaten en voor verdereverwerking.

Het eigenverbruik der raffinaderijen en de winning van aardolieproducten uit andere bronnen is niet in de productie van eindproducten begrepen.

Bladz. 75 t/m 81 — De petroleumproducten werden ingedeeld volgens het voorlopige schema op bladz. 96.

Bladz. 75, 79 — Gemeenschap : de productie en de leveringen van luchtvaartbenzine bevatten deze der jet fuels.

België : de productie en leveringen van luchtvaartbenzine bevatten deze der jet fuels (type benzine).

Nederland : de productie en leveringen van jet fuels bevatten deze der luchtvaartbenzine.

Bladz. 76, 80 — Nederland : de productie en de leveringen van stookolie bevatten gas-dieselolie.

België : de productie en de leveringen van gas-dieselolie bevatten hoeveelheden stookolie. De productie en de leveringen van petroleum bevatten jet fuels (type petroleum).

Bladz. 78, 81 — Grondstoffen voor petroleum : bevatten uitsluitend de productie en de leveringen van de hoeveelheden die speciaal in de raffinaderijen geproduceerd werden, om aan de petrochemische industrie geleverd te worden.

Duitsland (BR) : bevat alleen „Rohbenzin“.

Bladz. 82 en 83 — Onder brutoproduktie wordt verstaan de productie gemeten aan de uitgangsklemmen van de generatoren van de centrales; zij omvat dus het verbruik van de neveninstallaties en de eventuele transformatorverliezen van de centrales.

Onder nettoproduktie wordt verstaan de productie gemeten bij het verlaten van de centrales, dus na aftrek van het verbruik van de neveninstallaties en van de transformatorverliezen.

Aangezien de verdeling over „openbare bedrijven“ en „zelfopwekkers“ vrij willekeurig is en van land tot land verschilt, wordt de verdeling over deze twee categorieën slechts ter oriëntering opgegeven voor de totale nettoproduktie volgens de gebruikelijke wijze van verdeling in elk land. De conventionele thermische produktie omvat de volledige produktie van secundaire elektrische energie.

De verdeling per soort verbruikte brandstof is op bladz. 9 en 10 weer-gegeven.

Daar de brutowaarde van de geothermische produktie en van de hydraulische produktie zeer weinig verschilt van de nettowaarde (ongeveer 1 %), is alleen de nettowaarde opgegeven.

Aangezien de nucleaire produktie momenteel zeer klein is werden de brutowarden, die trouwens nog niet voldoende bekend zijn, niet opgegeven. Daar Frankrijk de gegevens betreffende zijn produktie door middel van kernenergie niet afzonderlijk mededeelt, werd hiervoor door het Bureau voor de Statistiek een raming opgesteld.

De hydraulische produktie omvat de energie geproduceerd uit het opgepompte water, waarbij de door de pompcentrales verbruikte energie niet is afgetrokken.

Bladz. 84 t/m 86 — Als uitgewisselde energie wordt beschouwd de elektrische energie die „fysisch“ de grenzen overschrijdt (met inbegrip van de uitwisselingen die plaatsvinden via de transportleidingen met middelhoge spanning voor de plaatselijke elektriciteitsvoorziening in de onmiddellijke omgeving van de grenzen). In deze uitgewisselde energie is dus de energie in doorvoer begrepen.

Voorlopig komen alleen de voor Italië opgegeven waarden overeen met commerciële uitwisselingen, dus zonder energie in doorvoer : om deze reden verschilt het cijfer betreffende de uitwisselingen binnen de Gemeenschap (kolom „Gemeenschap“) uit het oogpunt van de invoer enigszins van dat uit het oogpunt van de uitvoer. Bovendien komen de cijfers voor de invoerende landen niet altijd overeen met de cijfers die door de uitvoerende landen zijn verstrekt.

De cijfers betreffende de uitwisselingen tussen twee landen van de Gemeenschap zijn gebaseerd op de invoer; het land dat de cijfers heeft medege-deeld, is vet gedrukt.

Bladz. 87 t/m 89 — Het „bruto totale verbruik" omvat alle energie die in de betrokken landen in de vorm van elektriciteit is verbruikt, ongeacht het doel waarvoor zij is aangewend. Hierin is dus begrepen de energie die is verbruikt door de centrales (nevendiensten en pompen) alsmede de energie-verliezen in het transport- en distributienet.

De rubriek „beschikbaar op de binnenlandse markt" omvat alle elektrische energie die in de verschillende landen buiten de produktie-installaties is verbruikt. De transport- en distributieverliezen zijn dus in deze cijfers begrepen. Deze beschikbare hoeveelheid is dus gelijk aan het bruto totale verbruik na aftrek van het energieverbruik van nevendiensten en pomp-centrales.

Het totale verbruik van de sektor „Industrie" omvat het volledige netto-verbruik van de industrie, zowel de elektriciteit geleverd door openbare bedrijven, als de door de bedrijven voor eigen behoefte opgewekte energie. Het verbruik van de nevendiensten van deze centrales en de transport-verliezen op het interne net van de zelfopwekkers zijn dus niet inbegrepen. De energie verbruikt door de (energie) transformatiebedrijven, die ver-werkt is in de gegevens betreffende de sektor „Energie" (in de balans vermeld op bladz. 20), is begrepen in de totalen voor de sektor „Industrie" en respectievelijk bij de betrokken industriële onderafdelingen opgeteld. De sektor „Industrie" is onderverdeeld in tien subsectoren, waarvan de definitie is gebaseerd op de internationale standaardclassificatie van de Verenigde Naties.

Het totale verbruik van de sektor „Vervoer" omvat de energie geleverd voor tractiedoeleinden (spoor- en tramwegen).

De sektor „Huishoudelijk, ambachtelijk, commercieel en ander gebruik" omvat het uiteindelijke verbruik voor alle hierboven niet genoemde doel-einden. Hij omvat het verbruik in de landbouw, het verbruik van de over-hedisdiensten (met uitzondering van het vervoer) alsmede dat van de gasfabrieken.

Bladz. 90 en 91 — Als hoeveelheden omgezette brandstof zijn uitsluitend die hoeveelheden vermeld die gebruikt zijn voor de produktie van elektrische energie, d.w.z. met uitzondering van de hoeveelheden die zijn gebruikt voor stoomleveringen.

De categorie „Kolen en bruinkool van oude formaties" omvat de cokes in briketten (die in zeer kleine hoeveelheden worden gebruikt) en in het algemeen alle produkten van de kolenmijnen zoals het slijk en de steen-bergen. Hierin zijn eveneens begrepen de briketten en de halfcokes van

bruinkool, alsmede het bruinkoolgruis, met een ca oriëwaarde die nage-noeg gelijk is aan die van de bruinkool van oude formaties welke in dezelfde centrales wordt verstoekt.

De categorie „Bruinkool van recente formaties" omvat de kleine hoeveel-heden turf die in de centrales worden verstoekt.

De categorie „Aardolieprodukten" omvat de hoeveelheden pek die in de Belgische centrales worden verstoekt.

De categorie „Fabrieksgassen" omvat alle industriegassen, d.w.z. hoog-ovengas, gas uit cokesovens en van de vuilverbranding, alsmede kraakgas.

De categorie „Diverse brandstoffen" omvat aangekochte stoom, hout, industriële afvalwarmte en andere.

Het „Gemiddelde specifieke verbruik per kWh netto" van de conventionele thermische centrales is het quotiënt van het thermische equivalent van alle verbruikte brandstoffen en de nettoproduktie van de centrales uitge-drukt in kWh.

Het thermische equivalent is berekend op basis van de laagste stookwaarde van elke brandstof.

Bladz. 92 — De „produktiecapaciteit" van een hydro-elektrische centrale over een gegeven periode is de maximale hoeveelheid energie die door middel van de natuurlijke toevoer door deze centrale kan worden gepro-duceerd of opgeslagen in de veronderstelling dat alle installaties perma-nent in bedrijf blijven, dat de natuurlijke toevoer maximaal wordt geëx-ploiteerd en dat alle geproduceerde energie wordt verbruikt.

De „coëfficiënt van de produktiecapaciteit" van een hydro-elektrische centrale over een gegeven periode is het quotiënt van de produktiecapaciteit van deze centrale in de gegeven periode en de gemiddelde produktie-capaciteit over het met deze periode overeenkomende deel van het kalen-derjaar. De gemiddelde produktiecapaciteit wordt berekend over het grootst mogelijke aantal jaren. De in aanmerking genomen uitrusting is die welke op 1 januari van het lopende jaar aanwezig is.

De „hydrauliciteitsindex" van de spaarbekkens aan het einde van de maand is de verhouding tussen de energiereserve van de seizoen-spaarbekkens aan het einde van de betrokken maand en hun totale energiecapaciteit.

De „reserve, ook wel de totale energiecapaciteit" is de hoeveelheid energie die, zonder de natuurlijke toevoer, in de eerste centrale en alle stoomaf-waarts hiervan gelegen centrales zou kunnen worden geproduceerd door de waterreserve of de bruikbare watervoorraad in de spaarbekkens geheel te ledigen.

De „door de pompcentrales verbruikte energie" is de elektrische energie die wordt gebruikt door de motorpompaggregaten voor het terugstuwen van het water in de spaarbekkens ten einde dit later wederom voor energie-produktie te kunnen gebruiken. De aldus geproduceerde energie is begrepen in de produktie van de hydro-elektrische centrales op bladz. 83

#### Tekens en afkortingen

—	Nul
0	Minder dan de helft van de gebruikte eenheid
t	Metrische ton
t = t	Ton = ton
t SKE	Ton omgerekend op volwaardige kolen
kg	Kilogram
m <sup>3</sup>	Kubieke meter
kWh	Kilowattuur
GWh	Gigawattuur = 10 <sup>4</sup> kWh
TWh	Terawattuur = 10 <sup>6</sup> kWh
kcal	Kilokalorie
Tcal	Terakalorie = 10 <sup>9</sup> kcal

Tkcal Terakilokalorie = 10<sup>12</sup> k al

DM Duitse mark

F Franse frank

Lit Lire

fl Gulden

FB Belgische frank

RE Rekeneenheid

EMO Europese Monetaire Overeenkomst

I...XII De maanden zijn aangegeven met romeinse cijfers

1,2,3,4 De kwartalen zijn aangegeven met arabische cijfers

MD/Mm Maandgemiddelde

VD/Mt Kwartaalgemiddelde

**I. ENERGIEWIRTSCHAFTLICHE KENNZIFFERN  
ENERGIEBILANZEN**

---

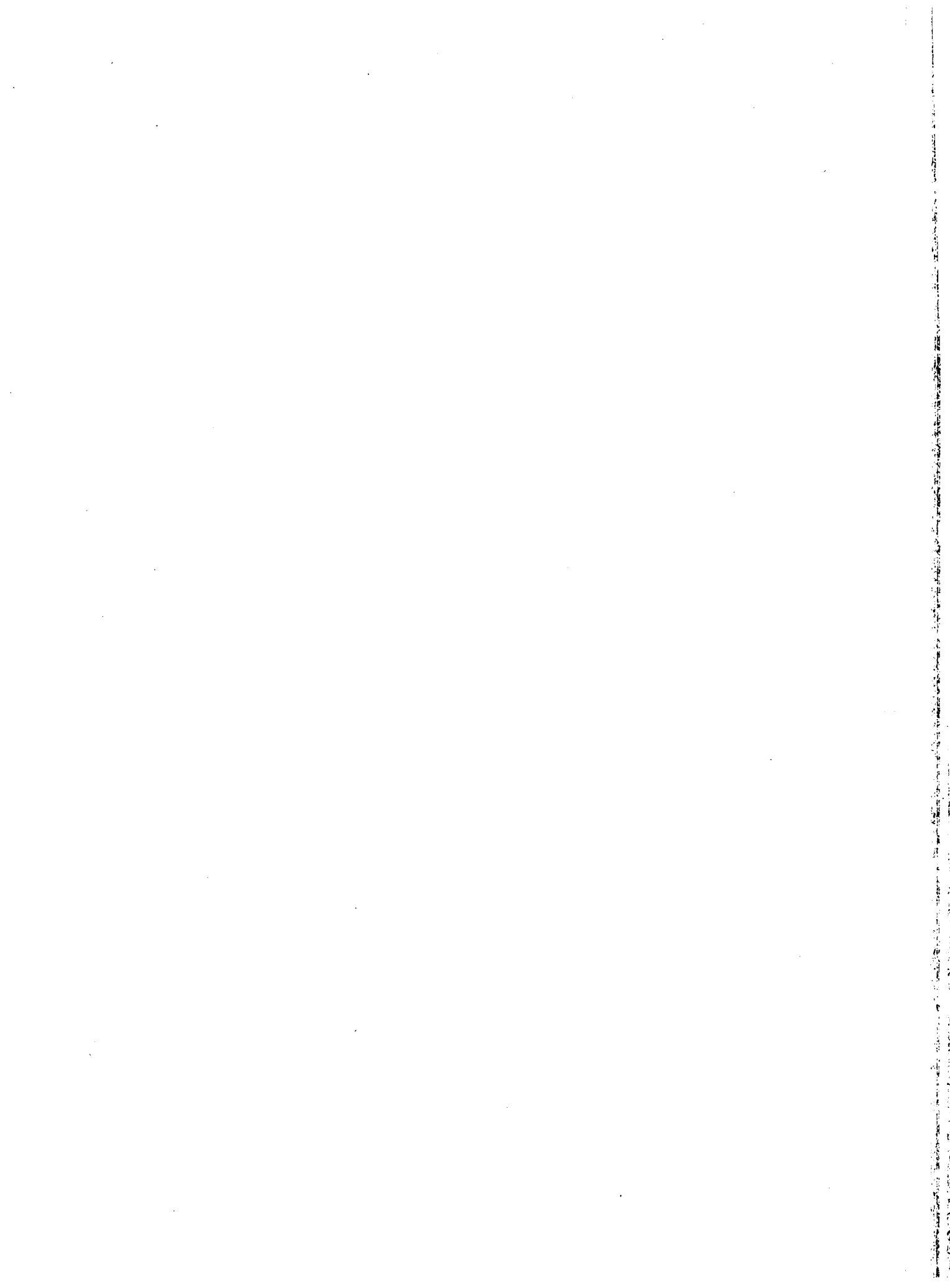
**I. INDICATEURS DE L'ECONOMIE ENERGETIQUE  
BILANS DE L'ENERGIE**

---

**I. INDICATORI DELL'ECONOMIA ENERGETICA  
BILANCI DELL'ENERGIA**

---

**I. KENGETALLEN VOOR DE ENERGIEHUISHOUDING  
ENERGIEBALANSEN**



**ENERGIEWIRTSCHAFTLICHE KENNZIFFERN**  
Primärenergieträger

**INDICATEURS DE L'ECONOMIE DE L'ENERGIE**  
Sources primaires

- 1 Erzeugung
- 2 Inlandslieferungen
- 3 Anteil der Erzeugung an den Inlandslieferungen
- 4 Anteil jedes Energieträgers an den Inlandslieferungen

- 1 Production
- 2 Livraisons intérieures
- 3 Part de la production par rapport aux livraisons correspondantes
- 4 Part de chaque source dans le total des livraisons intérieures

Gemeinschaft

Communauté

	Ins- gesamt	Stein- kohle	Braun- kohle	Erdgas	Rohöl	Primär gewonnene Elektri- zität	Ins- gesamt	Stein- kohle	Braun- kohle	Erdgas	Rohöl	Primär gewonnene Elektri- zität	
	Total	Houille	Lignite	Gaz naturel	Pétrole brut	Electri- cité primaire	Total	Houille	Lignite	Gaz naturel	Pétrole brut	Electri- cité primaire	
	- 1 - 1958 = 100						- 2 - 1958 = 100						
1950	82	88	81	12	22	57	68	85	81	12	32	57	1950
1951	89	94	89	20	26	70	79	97	89	20	42	69	1951
1952	92	97	89	27	32	74	82	98	89	27	51	73	1952
1953	91	96	90	40	39	72	82	94	90	40	60	71	1953
1954	94	98	93	52	47	79	87	95	94	52	70	77	1954
1955	97	100	95	66	59	84	94	103	96	66	77	83	1955
1956	99	101	101	83	72	86	100	110	101	83	85	86	1956
1957	99	101	103	93	91	85	101	110	103	93	86	83	1957
1958	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	1958
1959	97.5	95.4	100.7	129.2	112.4	100.9	100.3	94.1	100.9	129.0	111.4	100.7	1959
1960	100.3	95.1	101.1	156.5	127.3	122.0	109.5	97.3	101.9	156.5	130.9	122.5	1960
1961	99.4	93.5	103.4	181.1	138.0	113.5	113.8	95.7	104.4	181.8	149.4	114.6	1961
1962	98.8	92.4	107.6	200.0	146.1	108.7	120.5	98.4	108.7	199.4	168.5	108.6	1962
1963	100.2	91.1	112.3	207.4	154.8	126.6	131.8	101.8	113.5	207.9	196.3	127.0	1963
1961 1	102.6	96.9	109.0	179.8	130.5	122.2	114.2	96.6	110.2	179.8	146.9	121.1	1961 1
2	99.4	93.9	95.1	168.9	135.1	124.3	110.7	92.6	94.8	168.9	144.2	129.3	2
3	94.2	87.8	99.9	168.3	142.9	109.0	110.6	92.9	101.0	168.3	146.0	112.8	3
4	100.9	95.3	109.9	209.4	143.4	103.4	118.2	100.3	111.6	209.4	157.4	100.6	4
1962 1	101.4	95.1	107.8	209.4	137.6	114.2	119.6	99.7	108.7	209.4	161.3	112.1	1962 1
2	98.6	90.4	98.1	189.4	146.9	132.4	118.3	95.3	98.0	189.4	163.5	134.5	2
3	94.7	88.5	105.9	176.6	150.1	102.2	118.0	93.8	106.5	176.6	171.3	106.0	3
4	100.8	95.8	118.9	222.9	149.7	85.8	125.4	103.3	121.4	222.9	179.2	81.8	4
1963 1	96.5	89.3	117.9	226.1	137.8	98.5	125.9	101.3	121.1	226.1	182.3	92.1	1963 1
2	100.3	90.5	100.8	196.5	156.0	145.0	129.4	101.5	100.7	196.5	185.7	148.4	2
3	98.5	88.3	109.6	176.0	163.3	137.2	130.8	98.0	110.1	176.0	198.9	143.2	3
4	105.3	96.1	120.8	230.8	162.6	125.6	139.5	105.4	122.0	231.8	214.2	124.6	4
	- 3 - %						- 4 - %						
1950	85.8	98.2	98.7	100	6.7	97.1	100	69.1	7.2	0.4	13.4	9.9	1950
1951	80.1	92.0	99.2	100	6.2	97.8	100	67.7	6.8	0.5	15.1	9.9	1951
1952	79.3	94.1	99.6	100	6.2	97.5	100	65.6	6.5	0.7	17.7	9.5	1952
1953	78.9	97.3	100.0	100	6.3	98.8	100	63.1	6.6	0.9	20.5	8.9	1953
1954	77.2	97.7	99.2	100	6.6	99.1	100	60.7	6.5	1.2	22.8	8.8	1954
1955	73.7	92.7	99.3	100	7.4	98.3	100	60.7	6.2	1.4	23.4	8.3	1955
1956	70.3	87.7	99.3	100	8.3	96.7	100	60.5	6.1	1.6	23.9	7.9	1956
1957	70.4	87.1	99.6	100	10.4	98.5	100	60.5	6.2	1.8	24.2	7.3	1957
1958	71.4	95.1	100.0	100	9.8	96.6	100	55.3	6.0	2.0	28.4	8.3	1958
1959	69.4	96.4	98.9	100	9.9	96.8	100	51.9	6.0	2.5	31.6	8.0	1959
1960	65.3	93.0	98.2	100	9.5	96.2	100	49.1	5.7	2.8	34.0	8.4	1960
1961	62.3	92.9	98.3	100	9.0	95.7	100	46.5	5.6	3.1	37.3	7.5	1961
1962	58.5	89.3	98.4	100	8.5	97.7	100	45.1	5.4	3.2	39.8	6.5	1962
1963	54.5	85.1	98.2	100	7.8	96.2	100	42.7	5.2	3.1	42.3	6.7	1963
1961 1	64.1	95.3	97.4	100	8.8	97.5	100	46.8	5.9	3.0	36.5	7.8	1961 1
2	64.1	96.4	100.0	100	9.1	92.9	100	46.2	5.2	3.0	37.0	8.6	2
3	60.8	90.0	97.2	100	9.6	93.4	100	46.4	5.6	3.0	37.5	7.5	3
4	60.9	90.4	97.4	100	8.9	99.7	100	46.9	5.7	3.5	37.8	6.1	4
1962 1	60.4	90.3	98.7	100	8.4	98.4	100	46.1	5.5	3.4	38.3	6.7	1962 1
2	59.4	90.1	100.0	100	8.8	95.1	100	44.5	5.0	3.1	39.3	8.1	2
3	57.2	89.8	98.6	100	8.6	93.2	100	43.9	5.4	2.9	41.3	6.5	3
4	57.3	89.2	96.5	100	8.2	101.4	100	45.5	5.9	3.5	40.6	4.5	4
1963 1	54.7	83.8	96.5	100	7.4	103.3	100	44.5	5.9	3.4	41.1	5.1	1963 1
2	55.4	84.8	99.4	100	8.0	94.4	100	43.4	4.7	2.9	40.8	8.2	2
3	53.9	85.7	98.9	100	8.0	92.5	100	41.4	5.1	2.6	43.3	7.6	3
4	54.3	86.7	98.4	100	7.4	96.6	100	41.8	5.3	3.3	43.6	6.1	4
	Totaal	Steen- kolen	Bruin- kool	Aardgas	Ruwe aardolie	Primaire elektri- citeit	Totaal	Steen- kolen	Bruin- kool	Aardgas	Ruwe aardolie	Primaire elektri- citeit	
	Totale	Carbon fossile	Lignite	Gas naturele	Petrolie greggio	Electri- cità primaria	Totale	Carbon fossile	Lignite	Gas naturele	Petrolie greggio	Electri- cità primaria	

Gemeenschap

Comunità

**KENGETALLEN VOOR DE ENERGIEHUISHOUDING**  
Primaire energiedragers

**INDICATORI DELL'ECONOMIA DELL'ENERGIA**  
Fonti primarie di energia

- 1 Produktie
- 2 Binnenlandse leveringen
- 3 Aandeel van de produktie in de binnenlandse leveringen
- 4 Aandeel van iedere energiedrager in de totale binnenlandse leveringen

- 1 Produzione
- 2 Forniture interne
- 3 Parte della produzione rispetto alle forniture corrispondenti
- 4 Parte di ogni fonte nelle forniture interne totali

## ENERGIEWIRTSCHAFTLICHE KENNZIFFERN

## Umwandlungen

- 1 Umwandlungen in veredelte Energie
- 2 Umwandlung in elektrische Energie
- 3 Anteil jedes Energieträgers an der gesamten Umwandlung
- 4 Anteil jedes Energieträgers an der Umwandlung in elektrische Energie

Gemeinschaft

## INDICATEURS DE L'ECONOMIE DE L'ENERGIE

## Transformations

- 1 Transformations en énergie dérivée
- 2 Transformations en énergie électrique
- 3 Part de chaque source dans la transformation totale
- 4 Part de chaque source dans la transformation en énergie électrique

Communauté

	Umgewandelte Primärenergie Sources primaires transformées					Umgewandelte Energie Sources transformées						
	Insgesamt	Steinkohle	Braunkohle	Erdgas	Rohöl	Insgesamt	Steinkohle	Braunkohle	Gas	Heizöle	Andere	
	Total	Houille	Lignite	Gaz naturel	Pétrole brut	Total	Houille	Lignite	Gaz	Fuel-oil	Autres	
	- 1 - 1958 = 100					- 2 - 1958 = 100						
1950	58	70	73	10	32	67	75	60	53	34		1950
1951	64	80	78	10	42	70	76	69	64	29		1951
1952	71	86	81	19	51	73	79	70	74	36		1952
1953	75	85	85	63	60	78	83	79	78	37		1953
1954	79	86	88	102	70	82	86	81	82	46		1954
1955	87	95	92	128	77	88	92	87	99	53		1955
1956	95	103	98	170	85	99	101	96	107	89		1956
1957	98	107	102	156	86	106	108	103	109	98		1957
1958	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	1958
1959	103,2	96,6	102,1	220,8	111,5	106,2	102,8	111,1	112,8	113,6	119,3	1959
1960	113,0	99,5	103,8	319,2	130,9	108,3	102,4	116,2	122,7	118,1	213,2	1960
1961	121,6	100,8	108,6	396,2	149,5	119,3	109,5	124,4	124,3	188,1	124,1	1961
1962	131,8	104,6	114,1	453,4	168,8	133,5	121,8	135,3	116,3	265,6	112,6	1962
1963	143,5	104,6	120,1	436,3	194,6	138,1	120,8	141,5	112,8	329,2	117,3	1963
1961 1	120,5	100,1	114,2	350,8	146,9	118,6	109,4	131,0	120,0	163,1	145,0	1961 1
2	117,1	96,9	98,1	393,6	144,2	105,0	96,8	111,5	126,1	135,1	120,8	2
3	120,6	98,3	105,5	367,9	150,4	113,7	102,7	117,7	123,0	191,2	120,8	3
4	128,9	107,7	116,7	479,1	157,4	139,8	129,1	136,6	131,2	263,0	145,0	4
1962 1	129,2	104,9	112,8	444,9	161,3	133,6	122,9	132,2	116,8	267,1	115,5	1962 1
2	126,0	98,5	102,3	419,3	163,5	111,6	102,2	117,5	113,4	183,5	111,3	2
3	130,4	99,7	113,4	419,3	171,3	125,4	112,9	133,4	114,8	240,5	109,4	3
4	142,1	115,2	128,1	496,2	179,2	163,3	149,3	158,1	121,9	379,6	114,0	4
1963 1	141,4	111,6	126,9	479,1	182,3	160,8	144,1	153,7	116,2	412,4	143,5	1963 1
2	134,9	97,1	105,9	470,6	185,8	117,4	103,2	191,7	116,4	242,3	103,4	2
3	140,4	96,9	117,3	316,6	198,9	120,3	104,1	133,8	98,7	262,8	110,1	3
4	155,3	112,0	130,5	479,1	212,0	154,0	132,1	156,8	116,2	405,3	111,8	4
	- 3 - %					- 4 - %						
1950	100	66,6	9,2	0,0	24,2	100	72,5	16,2	8,1	3,2		1950
1951	100	64,8	8,3	0,0	26,9	100	70,0	17,8	9,4	2,8		1951
1952	100	62,6	7,8	0,0	29,6	100	69,2	17,2	10,3	3,3		1952
1953	100	59,4	7,8	0,2	32,6	100	68,4	18,3	10,2	3,1		1953
1954	100	56,1	7,6	0,3	32,0	100	68,1	17,9	10,3	3,7		1954
1955	100	56,4	7,2	0,3	36,1	100	67,0	17,7	11,4	3,9		1955
1956	100	56,2	7,1	0,4	36,3	100	65,5	17,5	11,1	5,9		1956
1957	100	56,8	7,1	0,3	35,8	100	66,0	17,7	10,5	5,8		1957
1958	100	51,9	6,9	0,2	41,0	100	63,4	18,8	10,6	6,8	0,4	1958
1959	100	48,5	6,8	0,4	44,3	100	61,4	19,7	11,3	7,2	0,4	1959
1960	100	45,6	6,3	0,6	47,5	100	60,0	20,2	12,0	7,4	0,4	1960
1961	100	42,8	6,1	0,7	50,4	100	58,2	19,6	11,1	10,7	0,4	1961
1962	100	40,9	5,9	0,7	52,5	100	57,9	19,0	9,3	13,5	0,3	1962
1963	100	37,5	5,8	0,6	56,1	100	55,7	19,3	8,6	16,1	0,3	1963
1961 1	100	42,9	6,6	0,6	49,9	100	59,3	19,9	10,7	9,7	0,4	1961 1
2	100	43,0	5,8	0,7	50,5	100	58,8	19,0	12,6	9,2	0,4	2
3	100	42,3	6,0	0,6	51,1	100	57,3	19,4	11,6	11,4	0,3	3
4	100	43,0	6,2	0,8	50,0	100	58,5	18,4	10,0	12,7	0,4	4
1962 1	100	41,8	6,2	0,8	51,2	100	58,4	18,6	9,3	13,4	0,3	1962 1
2	100	40,6	5,6	0,7	53,1	100	58,0	19,8	10,8	11,0	0,4	2
3	100	39,5	5,9	0,7	53,9	100	57,0	20,0	9,8	12,9	0,3	3
4	100	41,4	6,2	0,7	51,7	100	58,0	18,2	8,0	15,6	0,2	4
1963 1	100	40,3	6,2	0,7	52,8	100	56,9	17,8	7,8	17,2	0,3	1963 1
2	100	37,4	5,4	0,7	56,5	100	55,8	19,4	10,7	13,8	0,3	2
3	100	35,8	5,7	0,4	58,1	100	55,2	21,0	8,8	14,7	0,3	3
4	100	37,0	5,8	0,6	56,6	100	54,6	19,2	8,1	17,8	0,3	4
	Totaal	Steenkolen	Braunkool	Aardgas	Ruwe aardolie	Totaal	Steenkolen	Braunkool	Gas	Stookolie	Andere	
	Totale	Carbon fossile	Lignite	Gas naturale	Petrolio greggio	Totale	Carbon fossile	Lignite	Gas	olio combustibile	Altri	
	Omgezette primaire energiedragers Fonti primarie trasformate					Omgezette energiedragers Fonti trasformate						

Gemeenschap

## KENGETALLEN VOOR DE ENERGIEHUISHOUDING

## Omvormingen

- 1 Omvorming in veredelde energie
- 2 Omvorming in elektrische energie
- 3 Aandeel van iedere energiedrager in de totale omvorming
- 4 Aandeel van iedere energiedrager in de omvorming in elektrische energie

## INDICATORI DELL'ECONOMIA DELL'ENERGIA

## Trasformazioni

- 1 Trasformazioni in energia derivata
- 2 Trasformazioni in energia elettrica
- 3 Parte di ogni fonte nelle trasformazioni totali
- 4 Parte di ogni fonte nelle trasformazioni in energia elettrica



STEINKOHLBILANZ

Gemeinschaft

BILAN HOUILLE

Communauté

Mio t

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Förderung</b>											<b>Production</b>
1 <b>Insgesamt</b>	233,2	229,8	60,0	57,0	55,8	60,4	56,3	57,1	55,7	60,6	1 <b>Total</b>
nach Sorten und Arten:											par sortes et catégories:
2 Förderk., Stücke, Nüsse, Feink	193,4	193,4	49,9	47,3	46,3	49,9	46,7	47,5	46,3	49,9	2 Tout-ven., criblés, class., fine
3 dav.: Gruppen I und II	29,8	29,8	7,5	7,2	7,1	8,0	7,1	7,6	7,3	8,0	3 soit: groupes I et II
4 Gruppen III und IV	14,3	14,3	3,7	3,6	3,4	3,6	3,2	3,3	3,5	4 groupes III et IV	
5 Gruppen V und VI	144,0	144,0	37,3	35,2	34,5	37,0	35,2	35,4	34,2	5 groupes V et VI	
6 Gruppe VII	5,3	5,3	1,4	1,2	1,3	1,4	1,2	1,2	1,3	6 groupe VII	
7 Staub, Mittelgut, Schlamm	37,2	37,2	9,4	9,2	8,8	9,8	9,0	8,9	8,8	7 Poussier, mixtes, schlamms	
8 Nicht klassierte Kohle a)	2,6	2,6	0,7	0,5	0,7	0,7	0,6	0,7	0,6	8 Non classée a)	
nach Revieren:											par bassins:
9 Ruhr	120,7	122,2	30,7	29,6	29,2	31,2	31,6	29,8	29,4	31,5	9 Ruhr
10 Aachen	8,4	8,1	2,2	2,1	2,0	2,1	2,0	2,0	2,0	2,1	10 Aix-la-Chapelle
11 Niedersachsen	2,3	2,3	0,6	0,5	0,6	0,6	0,7	0,5	0,5	0,6	11 Basse-Saxe
12 Saar	14,9	14,9	3,9	3,3	4,0	3,8	3,9	3,6	3,8	3,7	12 Sarre
13 Deutsche Kleinzechen	0,8	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	13 Petites mines allemandes
14 Deutschland (B.R.)	147,1	148,2	37,7	35,6	35,9	37,9	38,3	36,1	35,9	38,0	14 Allemagne (R.F.)
15 Nord/Pas-de-Calais	27,1	24,7	7,1	6,5	6,4	7,1	4,7	6,4	6,4	7,1	15 Nord/Pas-de-Calais
16 Lothringen	14,3	13,2	3,8	3,6	3,1	3,8	2,6	3,4	3,3	3,9	16 Lorraine
17 Centre-Midi	10,8	9,9	2,8	2,8	2,4	2,8	1,8	2,7	2,4	2,8	17 Centre-Midi
18 Sonst. französische Zechen	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	18 Autres mines françaises
19 Frankreich	52,4	47,8	13,7	12,9	12,0	13,7	9,2	12,6	12,1	13,8	19 France
20 Italien	0,7	0,6	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,1	20 Italie
21 Niederlande (Limburg)	11,8	11,8	3,1	2,9	2,8	3,0	3,1	2,9	2,9	2,9	21 Pays-Bas (Limbourg)
22 Campine	9,8	10,1	2,4	2,4	2,3	2,6	2,6	2,5	2,3	2,7	22 Campine
23 Südbelgien	11,4	11,4	2,9	3,0	2,5	3,0	3,0	2,9	2,4	3,0	23 Sud de la Belgique
24 Belgien	21,2	21,4	5,4	5,4	4,8	5,6	5,6	5,4	4,7	5,7	24 Belgique
<b>Aust. Innerh. d. Gemeinschaft b)</b>											<b>Echanges intracommunautaires b)</b>
25 <b>Insgesamt</b>	(19,8)	(18,6)	(5,3)	(4,7)	(4,9)	(4,9)	(4,2)	(5,1)	(4,7)	(4,5)	25 <b>Total</b>
26 dar.: Gruppen I und II	(5,1)		(1,4)	(1,2)	(1,2)	(1,3)	(1,1)	(1,3)	(1,3)		26 dont: groupes I et II
27 Gruppen V und VI	(12,8)		(3,2)	(2,7)	(3,0)	(2,9)	(2,6)	(3,2)	(2,9)		27 groupes V et VI
<b>Einfuhr aus Dritten Ländern</b>											<b>Importations en prov. des Pays tiers</b>
28 <b>Insgesamt</b>	22,4	33,0	4,9	5,4	6,0	6,2	6,5	8,6	9,0	8,9	28 <b>Total</b>
29 dar.: Gruppen I und II	4,8		0,9	0,9	1,4	1,6	1,5	2,3	2,6		29 dont: groupes I et II
30 Gruppen V und VI	15,0		3,0	4,0	4,1	3,9	4,3	5,5	5,6		30 groupes V et VI
nach Herkunftsländern:											par pays de provenance:
31 U.S.A.	14,1	20,3	3,1	3,5	3,8	3,8	4,4	5,3	5,3	5,3	31 U.S.A.
32 U.K.	3,1	5,6	0,6	0,7	0,8	1,0	0,9	1,5	1,6	1,6	32 U.K.
33 Polen	1,8	1,8	0,5	0,4	0,4	0,6	0,3	0,3	0,5	0,5	33 Pologne
34 UdSSR	2,3	3,9	0,5	0,6	0,7	0,6	0,6	1,1	1,2	1,1	34 U.R.S.S.
<b>Ausfuhr in Dritte Länder</b>											<b>Exportations vers les Pays tiers</b>
35 <b>Insgesamt</b>	4,7	3,4	1,0	1,3	1,2	1,2	0,8	0,8	1,0	0,8	35 <b>Total</b>
36 dar.: Gruppen I und II	0,2		0,0	0,0	0,1	0,1	0,0	0,0	0,1		36 dont: groupes I et II
37 Gruppen V und VI	4,3		0,9	1,2	1,1	1,1	0,8	0,7	0,9		37 groupes V et VI
nach Bestimmungsländern:											par pays de destination:
38 Schweiz	1,3	1,2	0,4	0,3	0,4	0,2	0,2	0,4	0,4	0,2	38 Suisse
39 Österreich	1,0	0,9	0,2	0,2	0,2	0,4	0,3	0,2	0,2	0,3	39 Autriche
40 Skandinavische Länder c)	0,7	0,3	0,2	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,0	40 Pays scandinaves c)
<b>Bestände</b>											<b>Stocks</b>
41 Bei den Erzeugern d)	25,0	16,5	25,0	22,8	20,9	19,2	16,5	13,2	12,0	11,3	41 chez les producteurs d)
42 Bei den Importeuren d)	4,8	5,1	4,8	5,0	5,0	5,3	5,1	3,5	2,7	2,5	42 chez les importateurs
43 Veränderung e)	+ 8,3	+ 8,7	+ 2,0	+ 1,9	+ 1,4	+ 2,9	+ 4,9	+ 1,9	+ 0,9	+ 0,7	43 Variation e)
44 Wiedergewinnung f)	0,9	1,9	0,2	0,2	0,2	0,3	0,4	0,5	0,5	0,5	44 Récupération f)
<b>Inlandslieferungen</b>											<b>Livraisons intérieures</b>
45 <b>Insg. (1 + 28 - 35 + 43 + 44)</b>	260,1	270,0	66,1	63,2	62,2	68,6	67,3	67,4	65,2	69,9	45 <b>Total (1 + 28 - 35 + 43 + 44)</b>
nach Ländern:											par pays:
46 Deutschland (B.R.)	139,4	142,9	35,7	34,2	33,9	35,5	37,4	34,8	34,4	36,2	46 Allemagne (R.F.)
47 Frankreich	64,3	67,9	16,3	15,3	14,9	17,8	15,2	17,8	16,7	18,1	47 France
48 Italien	11,3	11,6	2,8	2,8	2,7	3,0	2,7	2,9	3,0	3,0	48 Italie
49 Niederlande	18,4	19,2	4,7	4,2	4,5	4,0	4,6	4,7	4,8	5,0	49 Pays-Bas
50 Belgien	26,7	28,7	6,8	6,6	6,1	7,2	7,3	7,3	6,7	7,3	50 Belgique
51 Luxemburg	0,2	0,2	0,0	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	51 Luxembourg
<b>Verbrauch der Energiewandler</b>											<b>Consomm. des transformateurs</b>
<b>Brikettfabriken:</b>											<b>Fabriques d'agglomérés:</b>
52 Lieferungen	15,0	17,8	3,3	3,7	3,7	4,3	3,8	4,5	4,7	4,8	52 livraisons
53 Bestandsveränder. e)	+ 0,1	- 0,2	+ 0,0	+ 0,1	- 0,1	+ 0,0	+ 0,2	- 0,2	- 0,3	+ 0,1	53 variation stocks e)
54 Verbrauch	15,1	17,6	3,3	3,8	3,6	4,3	4,0	4,3	4,4	4,9	54 consommation
<b>Gaswerke:</b>											<b>Usines à gaz:</b>
55 Lieferungen	8,5	8,5	2,4	2,1	2,1	1,9	2,3	2,2	1,9	2,1	55 livraisons
56 Bestandsveränder. e)	+ 0,1	- 0,3	- 0,1	- 0,1	- 0,1	+ 0,4	+ 0,1	- 0,2	- 0,2	0,0	56 variation stocks e)
57 Verbrauch	8,6	8,2	2,3	2,0	2,0	2,3	2,4	2,0	1,7	2,1	57 consommation
<b>Kokerien:</b>											<b>Cokeries:</b>
58 Lieferungen	96,5	94,2	24,6	24,0	23,8	24,1	23,5	23,6	22,9	24,2	58 livraisons
59 Bestandsveränder. e)	- 0,2	- 0,1	- 0,2	+ 0,1	- 0,2	+ 0,1	+ 0,6	- 0,5	+ 0,1	- 0,3	59 variation stocks e)
60 Verbrauch	96,3	94,1	24,4	24,1	23,6	24,2	24,0	23,1	23,0	23,9	60 consommation

STEENKOOBALANS

Gemeenschap

BILANCIO CARBON FOSSILE

Comunità

Mio t

	1962	1963	1962				1963						
			1	2	3	4	1	2	3	4			
<b>Öffentl.: Elektrizitätswerke:</b>													
61 Lieferungen g)	31,5	35,4	8,3	7,3	7,2	8,5	8,4	9,1	8,8	9,1	61 Centrales électriques publiques: livraisons g)		
62 Bestandsveränder. e)	+ 1,3	3,2	- 0,1	- 0,7	+ 0,2	+ 1,9	+ 1,9	- 2,7	- 2,2	- 0,2	62 variation stocks e)		
63 Verbrauch	32,9	32,2	8,2	6,6	7,4	10,4	10,3	6,4	6,6	8,9	63 consommation		
64 dar.: zur Stromerzeugung	31,5	30,6	7,8	6,4	7,2	10,0	9,9	6,2	6,4	8,1	64 dont: pour prod. d'électric. pour prod. de vapeur		
65 zur Dampferzeugung	1,4	1,6	0,4	0,3	0,2	0,4	0,3	0,2	0,2	0,7	65		
<b>Zechenkraftwerke:</b>													
66 Verbrauch g)	22,7	22,9	5,7	4,7	5,3	7,0	6,5	5,0	5,0	6,4	66 Centrales électriques minières: consommation g)		
<b>Eigenanlagen:</b>													
67 Verbrauch	7,2	7,6	1,9	1,7	1,6	2,1	1,8	1,5	1,6	2,7	67 consommation		
68 Verbrauch der Elektrizitätsw. insg.	61,5	61,2	15,4	12,8	14,1	19,1	18,2	12,8	13,0	17,2	68 Total consomm. p. prod. d'électr.		
69 Insgesamt (54+57+60+65+68)	182,9	182,7	45,8	43,0	43,5	50,3	48,9	42,4	42,3	48,9	69 Total (54+57+60+65+68)		
<b>nach Ländern:</b>													
70 Deutschland (B.R.)	103,0	102,9	26,0	25,0	24,8	27,2	27,5	24,1	24,2	27,1	70 par pays: Allemagne (R.F.)		
71 Frankreich	40,9	39,7	9,8	8,8	9,6	12,5	10,6	8,9	8,9	11,3	71 France		
72 Italien	7,8	7,8	2,0	1,8	1,8	2,2	2,1	1,8	1,8	2,1	72 Italie		
73 Niederlande	12,9	12,8	3,3	3,1	3,0	3,5	3,5	3,3	3,1	2,9	73 Pays-Bas		
74 Belgien	18,2	19,5	4,5	4,4	4,3	4,8	5,1	4,3	4,4	5,6	74 Belgique		
75 Luxemburg	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	75 Luxembourg		
<b>Verbrauch des Sektors „Energie“</b>													
76 Insgesamt	8,3	8,2	2,3	2,0	1,8	2,2	2,4	1,9	1,8	2,1	76 Consommation du sect. «Energie» Total		
<b>nach Ländern:</b>													
77 Deutschland (B.R.)	6,5	6,4	1,8	1,6	1,5	1,7	1,8	1,5	1,4	1,6	77 par pays: Allemagne (R.F.)		
78 Frankreich	1,0	1,0	0,3	0,2	0,2	0,3	0,3	0,2	0,2	0,3	78 France		
79 Italien	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	79 Italie		
80 Niederlande	0,4	0,5	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	80 Pays-Bas		
81 Belgien	0,3	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	81 Belgique		
82 Luxemburg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	82 Luxembourg		
<b>Verbrauch der Eisensch. Industrie</b>													
83 Lieferungen	3,7	3,6	0,9	0,9	0,8	0,9	0,9	0,9	0,8	0,9	83 livraisons		
84 Verbr. der Eigenanlagen	- 1,3	- 1,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,2	0,3	0,4	84 consom. centr. autoprod.		
85 Bestandsveränderung e)	+ 0,0	+ 0,0	+ 0,0	+ 0,0	+ 0,1	+ 0,1	+ 0,1	+ 0,1	+ 0,0	+ 0,0	85 variation stocks e)		
86 Verbrauch	2,4	2,3	0,6	0,6	0,4	0,7	0,7	0,6	0,5	0,5	86 consommation		
<b>nach Ländern:</b>													
87 Deutschland (B.R.)	1,2	1,2	0,3	0,3	0,2	0,4	0,4	0,3	0,3	0,3	87 par pays: Allemagne (R.F.)		
88 Frankreich	1,1	1,0	0,3	0,3	0,2	0,4	0,4	0,2	0,3	0,2	88 France		
89 Italien	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	89 Italie		
90 Niederlande	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	90 Pays-Bas		
91 Belgien	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	91 Belgique		
92 Luxemburg	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	92 Luxembourg		
<b>Verbrauch der übrigen Industrie</b>													
93 Lieferungen	32,2	32,0	8,3	8,0	7,4	8,3	7,7	7,9	8,0	8,4	93 Consomm. des autres industries livraisons		
94 dar.: unabh. Giessereien	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	94 dont: fonderies indépend.		
95 Glas-, Ker., Baust.	8,5	2,0	2,2	2,2	2,2	2,1	2,1	2,5	2,3	1,6	95 verre, cér. mat. constr.		
96 Chemische Industrie	6,2	1,7	1,5	1,4	1,4	1,6	1,4	1,3	1,6	1,6	96 chimie		
97 Papierindustrie	3,1	0,9	0,8	0,7	0,8	0,7	0,7	0,4	0,7	0,7	97 papeterie		
98 Zuckerindustrie	1,2	0,1	0,4	0,5	0,3	0,3	0,1	0,1	0,6	0,6	98 sucrerie		
99 Verbr. der Eigenanlagen	- 5,4	- 5,7	- 1,4	- 1,2	- 1,2	- 1,6	- 1,3	- 1,2	- 1,2	- 2,0	99 consom. centr. autoprod.		
100 Bestandsveränderung e)	+ 0,2	- 0,8	+ 0,3	- 0,2	- 0,3	+ 0,5	+ 0,6	- 0,4	- 0,7	- 0,3	100 variation stocks e)		
101 Verbrauch	27,1	25,5	7,1	6,6	5,9	7,2	7,0	6,3	6,1	6,1	101 consommation		
<b>nach Ländern:</b>													
102 Deutschland (B.R.)	13,4	12,8	3,5	3,1	2,8	3,6	3,7	2,8	2,9	3,3	102 par pays: Allemagne (R.F.)		
103 Frankreich	10,0	9,8	2,8	2,5	2,2	2,8	2,6	2,7	2,4	2,1	103 France		
104 Italien	1,1	1,1	0,3	0,3	0,3	0,3	0,2	0,3	0,3	0,3	104 Italie		
105 Niederlande	0,8	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	105 Pays-Bas		
106 Belgien	1,6	1,0	0,5	0,5	0,4	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	106 Belgique		
107 Luxemburg	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	107 Luxembourg		
<b>Verbrauch des Sektors „Verkehr“</b>													
<b>Eisenbahnen:</b>													
108 Lieferungen	10,3	10,5	2,7	2,7	2,4	2,5	2,7	2,7	2,5	2,6	108 Chemins de fer: livraisons		
109 Verbr. der Eigenanlagen	- 0,5	- 0,6	+ 0,1	- 0,1	0,1	- 0,2	- 0,1	- 0,1	- 0,1	- 0,2	109 consom. centr. autoprod.		
110 Bestandsveränd. e)	+ 0,3	- 0,3	+ 0,1	- 0,0	0,0	+ 0,2	+ 0,2	- 0,3	- 0,1	- 0,1	110 variations stocks e)		
111 Verbrauch	10,1	9,5	2,7	2,6	2,3	2,5	2,8	2,3	2,3	2,2	111 consommation		
<b>Binnen- und Seeschifffahrt:</b>													
112 Verbrauch	0,3	0,2	0,1	0,0	0,1	0,1	0,1	0,1	0,0	0,0	112 Navigation et soutes: consommation		
113 Insgesamt (111 + 112)	10,3	9,7	2,8	2,6	2,4	2,6	2,9	2,4	2,3	2,3	113 Total (111+112)		
<b>nach Ländern:</b>													
114 Deutschland (B.R.)	6,6	6,2	1,7	1,8	1,5	1,7	1,8	1,5	1,5	1,5	114 par pays: Allemagne (R.F.)		
115 Frankreich	2,4	2,3	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,5	0,6	115 France		
116 Italien	0,7	0,8	0,2	0,2	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	116 Italie		
117 Niederlande	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	117 Pays-Bas		
118 Belgien	0,6	0,5	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	118 Belgique		
119 Luxemburg	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	119 Luxembourg		

**STEINKOHLBILANZ**

Gemeinschaft

**BILAN HOUILLE**

Communauté

Mio t

	1962	1963	1962				1963					
			1	2	3	4	1	2	3	4		
<b>Lieferungen an andere Endverbr.</b>												<b>Livraisons aux autres consomm. fin.</b>
120 Hausbrand, Kleinverbr., Versch..	25,9	30,8	6,1	6,2	6,2	7,2	7,7	7,3	7,2	8,6	120 Foyers dom., artisanat, divers	
121 Deputate . . . . .	4,0	3,8	1,2	0,8	0,9	1,1	1,1	0,8	0,8	1,1	121 Livraisons au personnel	
122 West-Berlin . . . . .	2,3	2,5	0,6	0,6	0,6	0,6	0,4	0,9	0,6	0,6	122 Berlin-Ouest	
123 <b>Insgesamt (120 + 121 + 122)</b>	<b>32,2</b>	<b>37,1</b>	<b>7,9</b>	<b>7,9</b>	<b>7,6</b>	<b>8,9</b>	<b>9,2</b>	<b>9,0</b>	<b>8,6</b>	<b>10,3</b>	<b>123 Total (120 + 121 + 122)</b>	
nach Ländern :											par pays :	
124 Deutschland (B.R.) . . . . .	9,9	11,3	2,4	2,4	2,4	2,7	3,2	2,7	2,5	2,9	124 Allemagne (R.F.)	
125 Frankreich . . . . .	10,5	11,8	2,6	2,5	2,5	2,9	2,6	3,0	2,9	3,3	125 France	
126 Italien . . . . .	1,6	1,7	0,3	0,4	0,4	0,5	0,4	0,3	0,4	0,6	126 Italie	
127 Niederlande . . . . .	4,1	4,9	0,9	1,0	1,0	1,2	1,2	1,2	1,2	1,3	127 Pays-Bas	
128 Belgien . . . . .	6,1	7,3	1,5	1,4	1,4	1,8	1,9	1,8	1,6	2,0	128 Belgique	
129 Luxemburg . . . . .	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	129 Luxembourg	

**Zusätzliche Angaben**
**Données complémentaires**

	1962	1963	1962	1963	1962	1963	1962	1963	1962	1963	
<b>Statistisch erfaßte Bestände d)</b>											<b>Stocks statistiquement relevés d)</b>
bei den Erzeugern . . . . .	25,0	16,5	25,0	22,8	20,9	19,2	16,5	13,2	12,0	11,3	chez les producteurs
Förderk., Stücke, Nüsse, Feink . . . . .	12,6	7,0	12,6	10,9	8,9	7,9	7,0	4,7	3,8		Tout-ven., criblés, clas., fines
dar. : Gruppen I und II . . . . .	2,4	1,1	2,4	2,2	1,6	1,3	1,1	0,9	0,7		dont : groupes I et II
Gruppen V und VI . . . . .	8,6	5,0	8,6	7,1	6,0	5,3	5,0	3,1	2,3		groupes V et VI
And. und nicht klass. Kohle . . . . .	12,4	9,5	12,4	11,9	12,0	11,3	9,5	8,5	8,3		Autres sortes et non classés
bei den Importeuren . . . . .	4,8	5,1	4,8	5,0	5,0	5,3	5,1	3,5	2,7	2,5	chez les importateurs
bei den Energieumwandlern . . . . .	10,5	9,0	10,5	11,0	11,6	11,5	9,0	6,3	9,9	12,5	chez les transformateurs
bei den Verbrauchern . . . . .	4,6	3,8	4,6	4,2	4,5	5,0	3,8	3,0	3,7	4,5	chez les consommateurs
<b>Insgesamt . . . . .</b>	<b>44,9</b>	<b>34,4</b>	<b>44,9</b>	<b>43,0</b>	<b>42,0</b>	<b>41,0</b>	<b>34,4</b>	<b>26,0</b>	<b>28,4</b>	<b>30,8</b>	<b>Total</b>
Veränderung e) . . . . .	+10,1	+ 3,8	+ 1,9	+ 1,0	+ 1,0	+ 6,3	+ 8,5	- 2,4	- 2,4	+ 0,1	Variation e)
<b>Verfügbarkeit (1+28+41+42+44)</b>	<b>286,3</b>	<b>285,6</b>	<b>94,9</b>	<b>90,4</b>	<b>87,8</b>	<b>91,3</b>	<b>84,6</b>	<b>82,6</b>	<b>80,2</b>	<b>83,6</b>	<b>Disponibilités (1+28+41+42+44)</b>
dar. : Förderk., Stücke, Nüsse, Feinkohle . . . . .	233,2		72,2	68,6	66,1	69,3	65,3	64,3	61,8		dont : Tout-venant, criblés, classés, fines
<b>Einfuhrüberschuß (28 — 35) . . . . .</b>	<b>17,7</b>	<b>29,6</b>	<b>3,9</b>	<b>4,1</b>	<b>4,8</b>	<b>5,0</b>	<b>5,7</b>	<b>7,8</b>	<b>8,0</b>	<b>8,1</b>	<b>Importations nettes (28 — 35)</b>
<b>Schätzung der Förderung in SKE</b>	<b>223,9</b>	<b>220,6</b>	<b>57,7</b>	<b>54,8</b>	<b>53,5</b>	<b>57,9</b>	<b>54,0</b>	<b>54,8</b>	<b>53,5</b>	<b>58,2</b>	<b>Production estimée en tec</b>

- a) Noch nicht aufbereitete Kohle, versch. und Kohle der deutschen und italienischen Kleinzechen  
 b) Basis Bezüge  
 c) Dänemark, Finnland, Norwegen, Schweden  
 d) Zu Beginn des Zeitraumes  
 e) Zunahme —, Abnahme +  
 f) Aus Schlammweihern und alten Kohlenhalden  
 g) Einschl. Bezügen bzw. Verbrauch von wiedergewonnenen Brennstoffen

- a) Bruts à traiter, divers et houille des petites mines allemandes et italiennes  
 b) Basés sur les réceptions  
 c) Danemark, Finlande, Norvège, Suède  
 d) En début de période  
 e) Mises —, reprises +  
 f) Schlammes et schistes de terrils  
 g) Y compris les réceptions ou la consommation de produits récupérés

**STEENKOOBALANS**

Gemeenschap

**BILANCIO CARBON FOSSILE**

Comunità

STEINKOHLKOKSBILANZ

BILAN COKE DE FOUR

Gemeinschaft

Communauté

Mio t

			1962				1963				
	1962	1963	1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Erzeugung</b>											<b>Production</b>
1 <b>Insgesamt</b>	72 901	71 697	18 383	18 197	17 985	18 336	18 254	17 605	17 523	18 315	1 <b>Total</b>
davon :											soit :
2 Koks aus Zechenkokereien a)	47 555	46 751	12 023	11 961	11 731	11 840	11 775	11 399	11 496	12 083	2 Coke des cokeries minières a)
3 Koks aus Hüttenkokereien	19 890	19 485	5 018	4 909	4 920	5 044	5 005	4 857	4 779	4 844	3 Coke des cokeries sidérurgiques
4 Koks aus unabhängigen Kokereien	4 932	5 047	1 212	1 194	1 204	1 321	1 386	1 250	1 141	1 270	4 Coke des cokeries indépendantes
5 Steinkohlenschwelkoks	525	414	130	133	130	132	88	100	107	118	5 Semi-coke de houille
nach Ländern :											par pays :
6 Deutschland (B.R.) a)	43 198	41 900	10 984	10 840	10 708	10 666	10 941	10 192	10 232	10 535	6 Allemagne (R.F.) a)
7 Frankreich	13 786	13 735	3 463	3 458	3 323	3 542	3 178	3 465	3 379	3 713	7 France
8 Italien	4 330	4 595	1 010	1 018	1 108	1 194	1 153	1 148	1 141	1 153	8 Italie
9 Niederlande b)	4 392	4 263	1 113	1 056	1 072	1 151	1 145	1 022	1 016	1 080	9 Pays-Bas
10 Belgien	7 195	7 204	1 813	1 825	1 774	1 783	1 837	1 778	1 755	1 834	10 Belgique
11 Luxemburg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11 Luxemburg
<b>Aust. innerh. d. Gemeinschaft c)</b>											<b>Echanges intracommunautaires c)</b>
12 <b>Insgesamt</b>	(9 715)	(11 113)	(2 555)	(2 409)	(2 335)	(2 416)	(3 008)	(2 558)	(2 547)	(3 000)	12 <b>Total</b>
<b>Einfuhr aus Dritten Ländern</b>											<b>Importations en prov. des Pays tiers</b>
13 <b>Insgesamt</b>	119	375	32	14	45	28	69	60	108	138	13 <b>Total</b>
14 darunter U.K.	106	272	29	10	43	25	53	47	75	97	14 dont U.K.
<b>Ausfuhr in Dritte Länder</b>											<b>Exportations vers les Pays tiers</b>
15 <b>Insgesamt</b>	3 638	4 059	822	799	997	1 020	949	802	1 164	1 144	15 <b>Total</b>
darunter :											dont :
16 Schweiz	500	650	77	147	166	115	134	194	196	126	16 Suisse
17 Österreich	497	582	122	101	135	140	152	86	160	184	17 Autriche
18 Skandinavische Länder d)	1 916	2 153	407	395	549	566	495	405	629	624	18 Pays scandinaves d)
<b>Bestände</b>											<b>Stocks</b>
19 Bei den Erzeugern e)	6 559	6 303	6 559	6 638	6 021	6 377	6 303	3 803	3 286	2 912	19 chez les producteurs e)
20 Bei den Importateuren e)	27	38	27	34	32	55	38	12	18	161	20 chez les importateurs e)
21 Veränderung f)	+ 252	+ 3 436	— 86	+ 619	— 379	+ 98	+ 2526	+ 511	+ 231	+ 168	21 Variation f)
22 Bestandsberichtigungen	+ 13	— 67	+ 38	— 12	— 11	— 1	— 13	— 1	+ 32	— 85	22 Corrections des stocks
<b>Inlandslieferungen</b>											<b>Livraisons intérieures</b>
23 <b>Insgesamt (1+13—15+21+22)</b>	69 647	71 382	17 545	18 019	16 643	17 441	19 887	17 373	16 730	17 392	23 <b>Total (1+13—15+21+22)</b>
nach Ländern :											par pays :
24 Deutschland (B.R.)	33 104	33 499	8 208	9 112	8 024	7 759	9 685	8 332	7 777	7 705	24 Allemagne (R.F.)
25 Frankreich	18 379	19 428	4 778	4 526	4 233	4 842	5 323	4 799	4 433	4 873	25 France
26 Italien	4 485	5 041	1 063	1 008	1 127	1 287	1 204	1 108	1 344	1 385	26 Italie
27 Niederlande	2 719	2 724	738	615	640	726	869	574	576	705	27 Pays-Bas
28 Belgien	6 867	6 966	1 767	1 711	1 642	1 747	1 880	1 613	1 660	1 813	28 Belgique
29 Luxemburg	3 958	3 677	1 004	1 009	954	991	936	910	914	917	29 Luxemburg
<b>Verbrauch der Energieumwandler</b>											<b>Consomm. des transformateurs</b>
30 Gaswerke	28	50	7	11	7	3	16	7	14	13	30 Usines à gaz
31 Kokereien g)	607	701	167	139	131	170	128	172	180	221	31 Cokeries g)
32 Öffentl. Elektrizitätswerke	14	22	7	2	2	3	11	3	2	6	32 Centrales électriques publiques
33 Zechenkraftwerke	57	65	14	13	17	13	13	22	16	14	33 Centrales électriques minières
34 Eigenanlagen	73	93	19	17	17	19	19	18	18	38	34 Centr. élect. des autoproduct.
35 Verbr. der Elektrizitätswerke insg.	144	180	40	32	36	35	43	43	36	58	35 Consomm. de l'ensemble des centr.
36 <b>Insgesamt (30 + 31 + 35)</b>	779	931	214	182	174	208	186	222	230	293	36 <b>Total (30 + 31 + 35)</b>
nach Ländern :											par pays :
37 Deutschland (B.R.)	180	289	31	26	46	76	67	75	73	74	37 Allemagne (R.F.)
38 Frankreich	520	522	162	135	109	114	90	126	128	178	38 France
39 Italien	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39 Italie
40 Niederlande	12	30	3	6	3	1	5	4	11	10	40 Pays-Bas
41 Belgien	33	57	9	7	8	8	16	7	8	26	41 Belgique
42 Luxemburg	34	33	9	8	8	9	9	9	11	4	42 Luxemburg
<b>Verbrauch des Sektors „Energie“</b>											<b>Consomm. du sect. «Energie»</b>
43 <b>Selbstverbrauch der Kokereien</b>	1 746	1 758	550	345	294	560	775	341	243	399	43 <b>Consomm. propre des cokeries</b>
nach Ländern :											par pays :
44 Deutschland (B.R.)	1 323	1 343	415	283	220	406	517	279	214	333	44 Allemagne (R.F.)
45 Frankreich	313	310	96	42	59	116	198	47	20	45	45 France
46 Italien	0	0	0	0	—	0	0	0	0	0	46 Italie
47 Niederlande	36	30	9	10	8	9	14	7	4	5	47 Pays-Bas
48 Belgien	74	75	30	10	7	29	46	8	5	16	48 Belgique
49 Luxemburg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	49 Luxemburg
<b>Verbr. der Eisenschaff. Industrie</b>											<b>Consomm. de la sidérurgie</b>
50 <b>Lieferungen</b>	47 296	45 270	12 045	11 732	11 708	11 813	11 551	11 282	10 953	11 484	50 <b>Livraisons</b>
51 Verbrauch der Eigenanlagen	— 67	— 93	— 17	— 16	— 16	— 17	— 18	— 17	— 17	— 41	51 <b>Consomm. des centr. autoprod.</b>
52 <b>Bestandsveränderung f)</b>	+ 160	+ 228	+ 4	— 22	+ 118	+ 60	+ 102	— 44	+ 42	+ 128	52 <b>Variation stocks f)</b>
53 <b>Verbrauch</b>	47 389	45 405	12 032	11 694	11 810	11 856	11 635	11 221	10 978	11 571	53 <b>Consommation</b>
nach Ländern :											par pays :
54 Deutschland (B.R.)	20 251	18 521	5 129	5 046	5 180	4 895	4 817	4 425	4 577	4 702	54 Allemagne (R.F.)
55 Frankreich	13 785	13 677	3 559	3 458	3 246	3 525	3 493	3 336	3 515	3 533	55 France
56 Italien	2 527	2 645	586	514	707	720	657	676	664	648	56 Italie
57 Niederlande	1 172	1 246	307	258	307	300	299	308	306	333	57 Pays-Bas
58 Belgien	5 805	5 692	1 458	1 480	1 422	1 446	1 449	1 402	1 382	1 459	58 Belgique
59 Luxemburg	3 849	3 624	993	938	948	970	920	894	913	897	59 Luxemburg

STEENKOOLOKESBALANS

BILANCIO COKE DA COKERIA

Gemeinschaft

Comunità

Mio t

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Verbrauch der übrigen Industrie</b>											<b>Consomm. des autres industries</b>
60 Lieferungen	7 992	8 329	2 006	2 111	1 820	2 055	2 102	1 957	2 040	2 230	60 Livraisons
darunter :											dont :
61 unabh. Giessereien	1 316		324	422	249	321	330	408	309		61 Fonderies indépendantes
62 Glas-, Keram., Baust.	1 714		393	473	416	432	440	372	421		62 Verrerie, cér., mat. d. constr.
63 Chem. Industrie	2 423		636	592	579	616	630	480	526		63 Chimie
64 Papierindustrie	11		6	2	1	3	3	2	5		64 Papeterie
65 Zuckerindustrie	114		3	52	34	26	2	9	46		65 Sucrierie
66 Verbrauch der Eigenanlagen	6		2	1	1	2					66 Consomm. des centr. autoprod.
67 Bestandsveränderung f)	+ 1	- 159	+ 35	+ 5	- 34	- 5	+ 178	- 65	- 136	- 136	67 Variation stocks f)
68 Verbrauch	7 987	8 170	2 039	2 115	1 785	2 048	2 280	1 892	1 904	2 094	68 Consommation
nach Ländern :											par pays :
69 Deutschland (B.R.)	3 948	3 735	1 071	982	871	1 024	1 051	862	840	982	69 Allemagne (R.F.)
70 Frankreich	1 873	1 935	465	498	409	501	515	510	430	480	70 France
71 Italien	1 025	1 334	223	361	236	204	356	266	378	334	71 Italie
72 Niederlande	491	442	113	118	123	138	150	99	86	107	72 Pays-Bas
73 Belgien	644	717	165	155	145	179	205	153	169	190	73 Belgique
74 Luxemburg	6	7	2	1	1	2	2	2	1	1	74 Luxembourg
<b>Verbrauch des Sektors „Verkehr“</b>											<b>Consomm. du sect. « Transports »</b>
Eisenbahnen :											Chemins de fer :
75 Lieferungen	262	352	46	84	70	60	97	109	74	72	75 Livraisons
76 Bestandsveränderung f)	0	19	+ 22	- 27	- 41	+ 46	+ 20	- 39	- 9	+ 9	76 Variation stocks f)
77 Verbrauch	262	333	68	57	29	106	117	70	65	81	77 Consommation
Binnen- und Seeschifffahrt :											Navigation et routes :
78 Verbrauch	8	8	2	4	1	2	3	3	1	1	78 Consommation
79 Ingesamt (77 + 79)	270	341	70	61	30	108	120	73	66	82	79 Total (77 + 79)
nach Ländern :											par pays :
80 Deutschland (B.R.)	171	195	49	41	6	75	79	42	35	39	80 Allemagne (R.F.)
81 Frankreich	79	116	14	17	21	27	25	27	28	36	81 France
82 Italien											82 Italie
83 Niederlande	3	3	1	1	0	1	2	0	0	1	83 Pays-Bas
84 Belgien	16	26	6	1	3	5	14	2	4	6	84 Belgique
85 Luxemburg	1	1		1	0		0	1		0	85 Luxembourg
<b>Lieferungen an andere Endverbr.</b>											<b>Livrais. aux autres consomm. fin.</b>
86 Hausbrand, Kleinverbr., Versch.	10 626	13 553	2 487	3 298	2 424	2 415	4 818	3 153	2 919	2 663	86 Foyers domest., artisanat, divers
87 Deputate	670	822	197	105	136	233	269	105	165	283	87 Livraisons au personnel
88 West-Berlin	232	387	25	135	42	29	92	162	73	60	88 Berlin-Ouest
89 Ingesamt (86 + 87 + 88)	11 528	14 762	2 709	3 538	2 602	2 677	5 179	3 420	3 157	3 006	89 Total (86 + 87 + 88)
nach Ländern :											par pays :
90 Deutschland (B.R.)	7 412	9 430	1 552	2 687	1 733	1 438	3 222	2 498	2 071	1 639	90 Allemagne (R.F.)
91 Frankreich	1 831	2 788	497	376	395	562	1 086	495	567	640	91 France
92 Italien	940	1 092	237	183	210	310	252	194	276	370	92 Italie
93 Niederlande	1 032	1 017	325	228	209	271	446	168	159	244	93 Pays-Bas
94 Belgien	281	394	90	52	50	89	156	53	79	106	94 Belgique
95 Luxemburg	32	41	8	12	5	7	17	11	6	8	95 Luxembourg

Zusätzliche Angaben

Données complémentaires

Verfügbarkeit (1 + 13 + 19 + 20)	79 606	78 413	25 001	24 883	24 083	24 796	24 659	21 480	20 937	21 526	Disponibilität (1 + 13 + 19 + 20)
Ausfuhrüberschuß (15 - 13)	3 519	3 684	790	785	952	992	880	740	1 052	1 006	Exportations nettes (15 - 13)
Statistisch erfaßte Bestände e)	9 199	8 778	9 199	9 209	8 970	8 970	8 778	5 945	5 582	5 434	Stocks statistiquement relevés e)
Steinkohlenliefergn. an die Kokereien.	96 451	94 216	24 576	23 978	23 794	24 103	23 489	23 617	22 854	24 255	Livraisons de houille aux cokeries

- a) Einschl. Elektrodenkoks
- b) Ab 1963 ohne Steinkohlenschwelkoks
- c) Basis Bezüge
- d) Dänemark, Finnland, Norwegen, Schweden
- e) Zu Beginn des Zeitraumes
- f) Zunahme —, Abnahme +
- g) Wiedereingesetzte Mengen

- a) Y compris le coke à électrodes
- b) A partir de 1963 non compris le semi-coke de houille
- c) Basés sur les réceptions
- d) Danemark, Finlande, Norvège, Suède
- e) En début de période
- f) Mises —, reprises +
- g) Quantités réenournées

1 000 t

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Erzeugung</b>											<b>Production</b>
<b>1 Insgesamt</b>	<b>6 192</b>	<b>5 954</b>	<b>1 663</b>	<b>1 510</b>	<b>1 400</b>	<b>1 620</b>	<b>1 737</b>	<b>1 395</b>	<b>1 302</b>	<b>1 520</b>	<b>1 Total</b>
nach Ländern :											par pays :
2 Deutschland (B.R.)	4 958	4 890	1 296	1 229	1 135	1 298	1 399	1 131	1 076	1 284	2 Allemagne (R.F.)
3 Frankreich	245	146	88	57	47	53	55	36	27	28	3 France
4 Italien	755	708	198	180	175	203	200	183	162	163	4 Italie
5 Niederlande	201	178	73	36	35	57	75	37	29	37	5 Pays-Bas
6 Belgien	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 Belgique
7 Luxemburg	32	32	8	8	8	8	8	8	8	8	7 Luxembourg
<b>Austausch innerh. d. Gemeinsh. a)</b>											<b>Echanges intracomm. a)</b>
<b>8 Insgesamt</b>	<b>(114)</b>	<b>(102)</b>	<b>(29)</b>	<b>(24)</b>	<b>(32)</b>	<b>(30)</b>	<b>(24)</b>	<b>(21)</b>	<b>(26)</b>	<b>(21)</b>	<b>8 Total</b>
<b>Einfuhr aus Dritten Ländern</b>											<b>Import. en prov. de Pays tiers</b>
<b>9 Insgesamt</b>	<b>35</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>9</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>—</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>9 Total</b>
<b>Ausfuhr in Dritte Länder</b>											<b>Export. vers les Pays tiers</b>
<b>10 Insgesamt</b>	<b>88</b>	<b>58</b>	<b>26</b>	<b>20</b>	<b>21</b>	<b>21</b>	<b>29</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>15</b>	<b>10 Total</b>
<b>Bestände</b>											<b>Stocks</b>
11 Bei den Erzeugern b)	464	398	464	317	248	360	398	211	248	284	11 Chez les producteurs b)
12 Veränderung c)	+ 66	- 34	+ 147	+ 59	- 102	- 38	+ 187	- 37	- 36	- 148	12 Variation c)
<b>Inlandslieferungen</b>											<b>Livraisons intérieures</b>
<b>13 Insgesamt (1 + 9 - 10 + 12)</b>	<b>6 207</b>	<b>5 867</b>	<b>1 792</b>	<b>1 549</b>	<b>1 286</b>	<b>1 579</b>	<b>1 895</b>	<b>1 376</b>	<b>1 268</b>	<b>1 358</b>	<b>13 Total (1 + 9 - 10 + 12)</b>
nach Ländern :											par pays :
14 Deutschland (B.R.)	4 829	4 704	1 372	1 238	991	1 226	1 508	1 078	1 019	1 099	14 Allemagne (R.F.)
15 Frankreich	259	165	96	53	48	62	71	36	29	29	15 France
16 Italien	833	762	224	196	199	214	210	182	185	185	16 Italie
17 Niederlande	190	144	75	38	24	53	83	27	14	20	17 Pays-Bas
18 Belgien	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18 Belgique
19 Luxemburg	96	92	24	24	24	24	23	23	23	23	19 Luxembourg
<b>Verb. des Sektors „Energie“</b>											<b>Consom. du sect. « Energie »</b>
<b>20 Insgesamt</b>	<b>1 360</b>	<b>1 276</b>	<b>437</b>	<b>271</b>	<b>284</b>	<b>383</b>	<b>467</b>	<b>264</b>	<b>209</b>	<b>336</b>	<b>20 Total</b>
nach Ländern :											par pays :
21 Deutschland (B.R.)	903	866	292	190	164	257	314	168	144	240	21 Allemagne (R.F.)
22 Frankreich	91	52	34	20	17	20	19	8	10	15	22 France
23 Italien	208	209	53	29	61	58	64	59	38	48	23 Italie
24 Niederlande	148	140	55	29	19	45	67	26	14	33	24 Pays-Bas
25 Belgien	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25 Belgique
26 Luxemburg	10	9	3	3	3	3	3	3	3	3	26 Luxembourg
<b>Verbr. der Eisensch. Industrie</b>											<b>Consomm. de la sidérurgie</b>
<b>27 Insgesamt</b>	<b>140</b>	<b>126</b>	<b>35</b>	<b>35</b>	<b>35</b>	<b>35</b>	<b>32</b>	<b>32</b>	<b>31</b>	<b>31</b>	<b>27 Total</b>
<b>Verbr. der übrigen Industrie</b>											<b>Consomm. des autres industries</b>
<b>28 Insgesamt</b>	<b>939</b>	<b>908</b>	<b>261</b>	<b>249</b>	<b>206</b>	<b>223</b>	<b>274</b>	<b>212</b>	<b>206</b>	<b>216</b>	<b>28 Total</b>
<b>Lieferungen an and. Endverbr.</b>											<b>Livr. aux autr. consomm. in</b>
29 Hausbrand, Kleinverbraucher	3 679	3 557	1 035	954	790	900	1 106	837	820	794	29 Foyers dom., artisanat
30 Deputate	24	12	10	5	3	6	4	2	2	4	30 Personnel
<b>31 Insgesamt (29 + 30)</b>	<b>3 703</b>	<b>3 569</b>	<b>1 045</b>	<b>959</b>	<b>793</b>	<b>906</b>	<b>1 110</b>	<b>839</b>	<b>822</b>	<b>798</b>	<b>31 Total (29 + 30)</b>
nach Ländern :											par pays :
32 Deutschland (B.R.)	3 111	3 051	862	834	666	749	958	728	704	661	32 Allemagne (R.F.)
33 Frankreich	109	83	42	18	17	32	42	19	12	10	33 France
34 Italien	417	408	115	92	99	111	101	85	100	122	34 Italie
35 Niederlande	42	4	20	9	5	8	3	1	—	—	35 Pays-Bas
36 Belgien	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36 Belgique
37 Luxemburg	24	23	6	6	6	6	6	6	6	6	37 Luxembourg

Zusätzliche Angaben

Données complémentaires

Verfügbarkeit (1 + 9 + 11)	6 680	6 357	2 125	1 827	1 667	1 996	2 135	1 606	1 554	1 805	Disponibilité (1 + 9 + 11)
Einf. (+), Ausf. (-) überschuß (10-9)	- 53	- 53	- 18	- 20	- 12	- 3	- 29	- 12	+ 2	- 14	Imp. (+), exp. (-) nettes (10-9)
Steinkohlenlief. an die Gaswerke	8 463	8 527	2 414	2 111	2 077	1 861	2 297	2 159	1 948	2 122	Livraisons de houille aux usines à gaz

- a) Basis Bezüge.  
b) Zu Beginn des Zeitraumes.  
c) Zunahme —, Abnahme +.  
d) Selbstverbrauch der Gaswerke.

- a) Basés sur les réceptions.  
b) En début de période.  
c) Mises —, reprises +.  
d) Consommation propre des usines à gaz.

STEINKOHLBRIKETTILANZ

BILAN D'AGGLOMERES DE HOUILLE

Gemeinschaft

Communauté

1 000 t

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Erzeugung</b>											<b>Production</b>
1 <b>Insgesamt</b>	15 787	18 596	3 422	3 969	3 876	4 521	4 158	4 546	4 563	5 329	1 <b>Total</b>
nach Ländern :											par pays :
2 Deutschland (B.R.)	5 939	6 614	1 155	1 546	1 570	1 669	1 631	1 584	1 636	1 763	2 Allemagne (R.F.)
3 Frankreich	6 936	7 994	1 610	1 713	1 627	1 985	1 582	1 974	1 983	2 455	3 France
4 Italien	59	128	13	4	10	31	34	10	38	46	4 Italie
5 Niederlande	1 251	1 561	272	323	323	333	379	378	398	406	5 Pays-Bas
6 Belgien	1 602	2 299	371	382	346	503	532	599	510	659	6 Belgique
7 Aust. innerh d. Gemeinsh. a)	(1 285)	(1 852)	(207)	(321)	(351)	(406)	(332)	(464)	(489)	(567)	7 Echanges intracomm. a)
8 Einfuhr aus Dritten Ländern	78	144	12	6	11	48	37	18	21	68	8 Importat. en prov. de Pays tiers
9 Ausfuhr in Dritte Länder	85	117	21	14	23	27	25	25	31	35	9 Exportat. vers les Pays tiers
<b>Bestände</b>											<b>Stocks</b>
10 bei den Erzeugern b)	292	91	292	270	134	138	91	52	97	92	10 chez les producteurs b)
11 bei den Importeuren b)	8	8	8	5	5	5	8	1	3	18	11 chez les importateurs b)
12 Bestandsveränderungen c)	+ 200	- 29	+ 25	+ 136	- 4	+ 46	+ 46	- 47	- 10	- 18	12 Variation c)
<b>Inlandslieferungen</b>											<b>Livraisons intérieures</b>
13 <b>Insgesamt (1 + 8 + - 9 + 12)</b>	15 980	18 594	3 438	4 097	3 860	4 588	4 216	4 492	4 543	5 344	13 <b>Total (1 + 8 - 9 + 12)</b>
nach Ländern :											par pays :
14 Deutschland (B.R.)	5 919	6 843	1 087	1 577	1 562	1 693	1 634	1 635	1 709	1 865	14 Allemagne (R.F.)
15 Frankreich	7 603	8 769	1 729	1 936	1 760	2 179	1 797	2 134	2 165	2 673	15 France
16 Italien	224	278	48	33	51	91	65	36	73	104	16 Italie
17 Niederlande	777	952	201	184	188	204	235	236	234	247	17 Pays-Bas
18 Belgien	1 465	1 747	382	356	291	436	482	444	360	461	18 Belgique
19 Luxemburg	9	11	3	2	2	2	3	3	2	3	19 Luxembourg
20 <b>Verbr. der Energieumwandler</b> Elektrizitätswerke	6	23	2	2	2	0	1	6	1	15	20 <b>Consomm. des transformateurs</b> Centrales électriques
21 <b>Verbrauch des Sektors Energie</b> Selbstverbrauch der Brikettfabriken	125	95	33	40	27	25	29	19	16	31	21 <b>Consomm. du secteur Energie</b> Consomm. propre des fabriques d'agglomérés
22 <b>Verbrauch des Sektors Industrie</b>											22 <b>Consomm. du secteur Industrie</b>
23 Eisen- und Stahlindustrie	42	32	14	11	7	13	9	9	6	8	23 Sidérurgie
23 <b>Übrige Industrie</b> darunter :	244	169	60	76	58	49	38	44	43	44	23 <b>Autres industries</b> dont :
24 Unabhängige Giessereien	3		1	1	1	0	0	0	0	0	24 Fonderies indépendantes
25 Glas-, Keramik-, Baustoffindustrie	94		25	27	23	19	17	15	17	17	25 Verreries, céram., mat. de constr.
26 Chem. Industrie	10		3	3	2	2	2	1	1	1	26 Chimie
27 Papierindustrie	2		1	1	0	0	0	0	0	0	27 Papeterie
28 Zuckerindustrie	8		2	2	2	2	2	1	3	3	28 Sucrerie
29 <b>Insgesamt (22 + 23)</b>	286	201	74	87	68	56	47	53	49	52	29 <b>Total (22 + 23)</b>
30 <b>Verbrauch des Sektors Verkehr</b>											30 <b>Consomm. du secteur Transport</b>
30 Eisenbahnen	426	385	89	135	118	84	65	117	112	91	30 Chemins de fer
31 Binnen- und Seeschifffahrt	25	18	6	7	6	6	4	6	4	4	31 Navigation et soutes
32 <b>Insgesamt (30 + 31)</b>	451	403	95	142	124	90	69	123	116	95	32 <b>Total (30 + 31)</b>
33 <b>Lieferung an andere Endverbr.</b>											33 <b>Liv. aux autres consomm. finals</b>
33 Hausbrand, Kleinverbr., Versch.	14 175	16 884	2 968	3 674	3 414	4 119	3 760	4 105	4 168	4 851	33 Foyers dom., artisanat, divers
34 Deputate	894	949	270	163	163	298	297	172	177	303	34 Livraisons au personnel
35 West-Berlin	53	59	8	18	14	13	12	17	14	16	35 Berlin-Ouest
36 <b>Insgesamt (33 + 34 + 35)</b>	15 122	17 892	3 246	3 855	3 591	4 430	4 069	4 294	4 359	5 170	36 <b>Total (33 + 34 + 35)</b>
nach Ländern :											par pays :
37 Deutschland (B.R.)	5 740	6 699	1 039	1 549	1 486	1 666	1 601	1 599	1 651	1 848	37 Allemagne (R.F.)
38 Frankreich	7 101	8 291	1 628	1 780	1 617	2 076	1 694	1 997	2 049	2 551	38 France
39 Italien	217	270	48	33	50	86	65	36	69	100	39 Italie
40 Niederlande	748	933	193	178	180	197	240	231	228	234	40 Pays-Bas
41 Belgien	1 310	1 690	334	313	260	403	467	428	360	435	41 Belgique
42 Luxemburg	7	9	3	2	1	2	2	2	2	3	42 Luxembourg

Zusätzliche Angaben

Données complémentaires

Verfügbarkeit (1 + 8 + 10 + 11)	16 165	18 838	3 734	3 250	4 024	4 715	4 287	4 613	4 684	5 508	Disponibilité (1 + 8 + 10 + 11)
Einf. (+), Ausf. (-) übersch. (8-9)	- 7	+ 27	- 9	- 8	- 12	- 21	+ 12	- 7	- 10	+ 33	Imp. (+), Exp. (-) nettes (8-9)
Steinkohlenlieferungen an die Steinkohlenbrikettfabriken	15 038	17 878	3 264	3 739	3 761	4 275	3 804	4 527	4 646	4 901	Livraisons de houille aux fabriques d'agglomérés

a) Basis Bezüge

a) Basés sur les réceptions

b) Zu Beginn des Zeitraumes

b) En début de période

c) Zunahme -, Abnahme +

c) Mises -, reprises +

STEENKOOLBRIKETTENBALANS

BILANCIO AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

Gemeinschaft

Comunità

**BRAUNKOHLBILANZ**  
Gemeinschaft

**BILAN LIGNITE**  
Communauté

1 000 t \*

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Förderung</b>											<b>Production</b>
1 Insgesamt	113 020	117 891	28 286	25 754	27 787	31 198	30 924	26 469	28 781	31 718	1 Total
davon:											soit:
2 Jüngere Braunkohle	104 323	108 868	26 016	23 668	25 718	28 921	28 838	24 237	26 520	29 274	2 lignite récent
3 Ältere Braunkohle	8 697	9 023	2 270	2 086	2 069	2 277	2 086	2 232	2 261	2 444	3 lignite ancien
4 Aust. innerh. d. Gemeinsch. a)	(219)	(195)	(57)	(53)	(56)	(52)	(51)	(45)	(49)	(49)	4 Echanges intra-communaut. a)
5 Einfuhr aus Dritten Ländern	1 962	2 034	508	483	462	511	498	523	502	511	5 Import. en prov. des Pays tiers
6 Ausfuhr in Dritte Länder	18	23	4	4	5	5	5	5	6	7	6 Exportations vers les Pays tiers
<b>Bestände bei den Erzeugern</b>											<b>Stocks chez les producteurs</b>
7 Am Anfang des Zeitraumes	1 740	1 791	1 740	1 778	2 101	2 176	1 791	1 189	1 550	1 730	7 En début de période
8 Veränderung b)	- 51	+ 89	- 38	- 323	- 75	+ 385	+ 602	- 361	- 180	+ 28	8 Variation b)
9 Inlandslief. insg. (1+5-6+8)	114 913	119 991	28 752	25 910	28 169	32 089	32 019	26 626	29 097	32 250	9 Livr. int. tot. (1+5-6+8)
<b>Verbrauch der Energieumwandl.</b>											<b>Consomm. des transformateurs</b>
10 Braunkohlenbrikettfabr.: Verbr.	32 722	33 004	8 230	7 688	8 395	8 410	8 538	7 586	8 630	8 250	10 Fabr. de briquettes: consommation
11 Braunkohlenschwelereien: Verbr.	1 708	1 686	422	414	435	438	432	410	417	427	11 Fabr. de semi-coke: consommation
12 Herst. v. Staub- u. Trockenk.: Verbr. Elektrizitätswerke:	1 967	1 939	518	466	487	496	507	463	485	484	12 Fabr. de lignite séché: consommat.
13 öffentliche: Lieferungen	49 490	53 102	12 457	11 183	11 803	14 347	13 905	11 609	12 532	15 056	13 Centrales électriques: livraisons
14 Bestandsveränd. b)	+ 4	+ 54	+ 21	- 12	+ 4	- 9	+ 57	- 67	- 39	+ 103	14 variat. stocks b)
15 Verbrauch	49 494	53 156	12 478	11 171	11 807	14 338	13 962	11 542	12 493	15 159	15 consommation
16 Grubenkräftw.: Verbrauch	4 421	4 640	1 101	739	1 185	1 395	1 425	837	1 092	1 286	16 minières: consommation
17 Eigenanlagen: Verbrauch	4 513	5 389	981	767	1 241	1 525	1 487	1 159	1 245	1 498	17 autoproduct.: consommation
18 Verbr. d. Elektrizitätsw. insgesamt (15+16+17)	58 428	63 185	14 260	12 677	14 233	17 258	16 874	13 538	14 830	17 943	18 Consomm. de l'ensemble des centr. (15+16+17)
19 Insgesamt (10+11+12+18)	94 825	99 814	23 430	21 245	23 550	26 602	26 351	21 997	24 362	27 104	19 Total (10+11+12+18)
<b>Verbrauch des Sektors Energie</b>											<b>Consomm. du secteur Energie</b>
20 Selbstverbrauch der Gruben	547	659	179	92	97	179	185	135	137	202	20 Consomm. propre des mines
21 Zusatzenergie zur Briketterherst.	9 321	9 404	2 436	2 181	2 308	2 396	2 527	2 154	2 385	2 338	21 Consomm. d'app. p. la fabr. de briq.
22 Insgesamt (20+21)	9 868	10 063	2 615	2 273	2 405	2 575	2 712	2 289	2 522	2 540	22 Total (20+21)
<b>Verbr. des Sektors Industrie</b>											<b>Consomm. du secteur Industrie</b>
23 Eisensch. Ind.: Lieferungen	309	344	74	84	74	77	94	78	83	89	23 Sidérurgie: livraisons
24 Bestandsveränd. b)	0	+ 16	0	+ 3	+ 4	- 7	+ 17	0	0	- 1	24 variat. stocks b)
25 Verbrauch	309	360	74	87	78	70	111	78	83	88	25 consommation
26 Übrige Ind.: Lieferungen	11 545	12 620	2 989	2 542	2 869	3 145	3 234	2 845	2 817	3 724	26 Autres Ind.: livraisons
27 Verbrauch der Eigenanlagen	-4 116	-5 004	- 880	- 683	- 1161	-1 392	-1 353	-1 078	-1 172	-1 401	27 consommation des centr. autoprod.
28 Bestandsveränd. b)	+ 39	+ 25	+ 33	- 64	84	+ 154	+ 100	77	- 95	+ 97	28 variat. stocks b)
29 Verbrauch	7 468	7 641	2 142	1 795	1 624	1 907	1 981	1 690	1 550	2 420	29 consommation
30 Insgesamt (25+29)	7 777	8 001	2 216	1 882	1 702	1 979	2 092	1 768	1 633	2 508	30 Total (25+29)
<b>Verbrauch des Sektors Verkehr</b>											<b>Consomm. du sect. Transports</b>
31 Lieferungen	433	419	115	90	85	143	147	85	79	108	31 Livraisons
32 Verbrauch der Eigenanlagen	- 398	- 385	- 101	- 84	- 80	- 133	- 134	- 81	- 73	- 97	32 Consomm. des centr. autoprod.
33 Verbrauch	35	34	14	6	5	10	13	4	6	11	33 consommation
<b>Lieferungen an andere Endverbr.</b>											<b>Livrais. aux autr. consomm. fin.</b>
34 Hausbrand Kleinverbr., Versch.	1 440	1 643	387	331	319	403	496	359	352	436	34 Foyers dom., artisanat, divers
35 Deputate	146	150	38	29	28	51	36	28	33	53	35 Livraisons au personnel
36 Insgesamt (32+33)	1 586	1 793	425	360	347	454	532	387	385	489	36 Total (32+33)

**Zusätzliche Angaben**

**Données complémentaires**

Verfügbarkeit (1+5+7)	116 722	121 716	30 536	28 019	30 350	33 885	33 213	28 078	30 853	33 960	Disponibilität (1+5+7)
Einfuhrüberschuß (5-6)	1 944	2 011	504	479	457	506	493	518	499	504	Importations nettes (5-6)
Statistisch erfaßte Bestände c)	2 288	2 198	2 288	2 255	2 660	2 813	2 198	1 494	1 999	2 313	Stocks relevés statistiquement c)
Förderung älterer Braunkohle (t = t)	3 345	3 470	873	802	796	876	802	859	870	940	Production de lignite ancien (t = t)
Einfuhr von Hartbraunkohle (t = t)	1 121	1 162	289	276	264	292	284	299	287	292	Lignite importé (t = t)

\* Umgerechnet auf jüngere Braunkohle

\* Equivalent lignite récent

a) Basis Bezüge

a) Basés sur les réceptions

b) Zunahme —, Abnahme +

b) Mises —, reprises +

c) Zu Beginn des Zeitraumes

c) En début de période



**BRAUNKOHLBRIKETT- UND -SCHWELKOKSBILANZ**

Gemeinschaft

**BILAN BRIQUETTES ET SEMI-COKE DE LIGNITE**

Communauté

1 000 t

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Erzeugung</b>											<b>Production</b>
<b>1 Insgesamt</b>	<b>17 373</b>	<b>17 387</b>	<b>4 396</b>	<b>4 100</b>	<b>4 447</b>	<b>4 431</b>	<b>4 457</b>	<b>4 001</b>	<b>4 509</b>	<b>4 419</b>	<b>1 Total</b>
davon:											soit:
2 Braunkohlenbriketts	15 871	15 897	4 012	3 740	4 070	4 050	4 074	3 640	4 138	4 045	2 briquettes de lignite
3 Braunkohlenschwelkoks	600	600	148	146	153	153	151	147	148	154	3 semi-coko de lignite
4 Staub- und Trockenkohle	902	890	236	214	224	228	232	214	223	220	4 poussier de lignite et lignite séché
<b>5 Aust. innerh. der Gemeinschaft a)</b>	<b>(1 133)</b>	<b>(1 141)</b>	<b>(264)</b>	<b>(266)</b>	<b>(295)</b>	<b>(306)</b>	<b>(263)</b>	<b>(272)</b>	<b>(301)</b>	<b>(304)</b>	<b>5 Echanges intra-communaut. a)</b>
<b>6 Einfuhr aus Dritten Ländern b)</b>	<b>5 043</b>	<b>5 650</b>	<b>1 259</b>	<b>1 153</b>	<b>1 254</b>	<b>1 381</b>	<b>1 163</b>	<b>1 607</b>	<b>1 275</b>	<b>1 605</b>	<b>6 Import. en prov. des Pays tiers b)</b>
<b>7 Ausfuhr in Dritte Länder</b>	<b>390</b>	<b>434</b>	<b>88</b>	<b>72</b>	<b>112</b>	<b>119</b>	<b>104</b>	<b>97</b>	<b>115</b>	<b>118</b>	<b>7 Exportations vers les Pays tiers</b>
<b>Bestände</b>											<b>Stocks</b>
8 bei den Erzeugern c)	11	4	11	7	5	3	4	6	4	15	8 chez les producteurs c)
9 bei den Importeuren c)	752	745	752	749	782	782	745	556	743	766	9 chez les importateurs c)
10 Bestandsveränderungen bei Erzeugern und Importeuren d)	+ 5	- 13	+ 12	- 31	+ 2	+ 36	+ 188	- 185	- 34	+ 18	10 variation stocks chez producteurs et importateurs d)
<b>11 Inlandslieferungen insgesamt (1 + 6 - 7 + 10)</b>	<b>22 053</b>	<b>22 590</b>	<b>5 579</b>	<b>5 150</b>	<b>5 591</b>	<b>5 729</b>	<b>5 704</b>	<b>5 326</b>	<b>5 635</b>	<b>5 924</b>	<b>11 Livraisons intérieures Total (1 + 6 - 7 + 10)</b>
<b>Verbr. der Energieumwandler</b>											<b>Consomm. des transformateurs</b>
Elektrizitätswerke											Centrales électriques
12 öffentliche: Lieferungen	334	331	83	69	96	86	82	76	89	84	12 publiques: livraisons
13 Bestandsver. d)	+ 3	- 11	0	- 9	- 4	+ 16	+ 3	0	- 3	- 11	13 variation stocks d)
14 Verbrauch	337	320	83	60	92	102	85	76	86	73	14 consommation
15 Eigenanlagen: Verbrauch	320	320	80	80	80	80	80	80	80	80	15 autoproductions: consommation
<b>16 insgesamt (14 + 15)</b>	<b>657</b>	<b>640</b>	<b>163</b>	<b>140</b>	<b>172</b>	<b>182</b>	<b>165</b>	<b>156</b>	<b>166</b>	<b>153</b>	<b>16 Total (14 + 15)</b>
<b>Verbrauch des Sektors Energie</b>											<b>Consomm. du secteur Energie</b>
<b>17 Braunkohlenbrikettfabriken, -schmelereien usw.</b>	<b>114</b>	<b>133</b>	<b>25</b>	<b>20</b>	<b>30</b>	<b>37</b>	<b>46</b>	<b>17</b>	<b>28</b>	<b>42</b>	<b>17 Fabr. de briquettes et de semi-coko de lignite etc.</b>
<b>Verbrauch des Sektors Industrie</b>											<b>Consomm. du secteur Industrie</b>
18 Eisenschaff. Ind.: Lieferungen	444	340	136	97	93	109	102	90	64	84	18 Sidérurgie: livraisons
19 Bestandsver. d)	+ 1	+ 1	+ 1	- 2	+ 3	+ 1	0	- 1	+ 3	- 1	19 variation stocks d)
20 Verbrauch	445	341	137	95	96	110	102	89	67	83	20 consommation
21 Übrige Ind.: Lieferungen	4 194	3 995	1 096	1 007	1 007	1 083	1 056	874	953	1 112	21 Autres ind.: livraisons
22 Verbrauch der Eigenanlagen	-320	-320	- 80	- 80	- 80	- 80	- 80	- 80	- 80	- 80	22 consomm. des centr. autoprod.
23 Bestandsver. d)	+ 18	- 11	+ 12	- 7	+ 16	- 3	+ 8	+ 6	- 10	- 15	23 variations stocks d)
24 Verbrauch	3 892	3 664	1 028	920	943	1 000	984	800	863	1 017	24 consommation
<b>25 insgesamt (20 + 24)</b>	<b>4 337</b>	<b>4 005</b>	<b>1 165</b>	<b>1 015</b>	<b>1 039</b>	<b>1 110</b>	<b>1 086</b>	<b>889</b>	<b>930</b>	<b>1 100</b>	<b>25 Total (20 + 24)</b>
<b>Verbrauch des Sektors Verkehr</b>											<b>Consomm. du secteur Transport</b>
26 Eisenbahnen: Lieferungen	154	166	32	28	49	45	42	31	54	39	26 Chemins de fer: livraisons
27 Bestandsver. d)	- 1	- 1	0	0	- 1	0	+ 1	+ 1	- 4	+ 1	27 variation stocks d)
28 Verbrauch	153	165	32	28	48	45	43	32	50	40	28 consommation
29 Binnen- und Seeschifffahrt	5	0	3	2	1	0	0	-	-	-	29 Navigation et soutes
<b>30 insgesamt (28 + 29)</b>	<b>158</b>	<b>165</b>	<b>35</b>	<b>30</b>	<b>49</b>	<b>45</b>	<b>43</b>	<b>32</b>	<b>50</b>	<b>40</b>	<b>30 Total (28 + 29)</b>
<b>Lieferung. an andere Endverbr.</b>											<b>Liv. aux autres consomm. finals</b>
31 Hausbrand, Kleinverbrauch, Versch.	15 757	16 383	3 973	3 656	4 055	4 049	4 022	3 929	4 260	4 172	31 Foyers dom., artisanat, divers
32 Deputate	247	268	88	41	51	68	103	37	46	82	32 Livraisons au personnel
33 West-Berlin	843	1 123	174	208	211	250	309	319	189	306	33 Berlin-Ouest
<b>34 insgesamt (31 + 32 + 33)</b>	<b>16 847</b>	<b>17 774</b>	<b>4 235</b>	<b>3 905</b>	<b>4 317</b>	<b>4 367</b>	<b>4 434</b>	<b>4 285</b>	<b>4 495</b>	<b>4 560</b>	<b>34 Total (31 + 32 + 33)</b>

**Zusätzliche Angaben**

**Données complémentaires**

Verfügbarkeit (1 + 6 + 8 + 9)	23 188	23 643	6 418	6 008	6 490	6 597	6 368	6 160	6 531	6 662	Disponibilität (1 + 6 + 8 + 9)
Einfuhrüberschuß (6 - 7)	4 656	5 073	1 171	1 081	1 142	1 262	1 060	1 510	1 160	1 344	Importations nettes (6 - 7)
Statistisch erfaßte Bestände c) e)	933	898	933	913	962	946	898	699	878	926	Stocks statistiquement relevés c) e)

a) Basis Bezüge

b) Einschl. Direktlieferungen der S.B.Z. nach West-Berlin

c) Am Anfang des Berichtszeitraumes

d) Zunahme -, Abnahme +

e) Bei den Erzeugern, Importeuren, Umwandlern und Verbrauchern

a) Basés sur les réceptions

b) Y compris les livraisons directes de la zone soviétique à Berlin-Ouest

c) En début de période

d) Mises -, reprises +

e) Producteurs, importateurs, transformateurs et consommateurs

**BRUINKOOLBRIKETTEN- EN -HALFCOKESBALANS**

Gemeenschap

**BILANCIO MATTONELLE E SEMI COKE DI LIGNITE**

Comunità

1 000 Tcal

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Erzeugung a)</b>											<b>Production a)</b>
<b>1 Insgesamt</b>	<b>441,4</b>	<b>436,7</b>	<b>114,1</b>	<b>107,7</b>	<b>104,3</b>	<b>115,2</b>	<b>115,9</b>	<b>105,6</b>	<b>100,1</b>	<b>115,1</b>	<b>1 Total</b>
nach Gasarten:											par sortes de gaz:
2 Gas aus Gaswerken b)	24,9	27,2	7,2	5,5	5,0	7,2	8,4	5,5	4,8	8,5	2 Gaz de l'industrie gazière b)
3 Gas aus Industriekokereien	148,0	146,5	37,8	36,8	35,9	37,4	38,2	35,5	35,1	37,7	3 Gaz des cokeries industrielles
4 Gas aus Hochöfen	144,0	132,8	36,5	35,9	35,8	35,7	34,1	33,9	32,8	32,0	4 Gaz des hauts fourneaux
5 Erdgas	121,1	126,8	31,7	28,7	26,7	34,0	34,4	29,8	26,5	36,1	5 Gaz naturel
6 Grubengas	3,4	3,4	0,9	0,8	0,8	0,9	0,8	0,8	0,8	0,9	6 Grisou
nach Ländern:											par pays:
7 Deutschland (B.R.)	174,5	169,9	45,0	43,3	42,6	43,7	45,0	40,2	40,0	44,7	7 Allemagne (R.F.)
8 Frankreich	117,1	117,0	30,1	29,1	26,6	31,2	30,0	30,0	25,5	31,5	8 France
9 Italien	82,7	83,7	21,9	18,7	18,9	23,2	23,5	19,3	18,5	22,4	9 Italie
10 Niederlande	20,8	22,1	5,4	5,0	4,9	5,4	6,1	5,1	5,1	5,8	10 Pays-Bas
11 Belgien	31,7	31,1	8,0	7,9	7,6	8,2	8,0	7,6	7,5	8,0	11 Belgique
12 Luxemburg	14,6	12,8	3,8	3,6	3,7	3,6	3,2	3,2	3,3	3,1	12 Luxembourg
<b>13 Austausch innerh. d. Gemein. c)</b>	<b>(1,6)</b>	<b>(1,6)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,3)</b>	<b>(0,5)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,3)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>13 Echanges intra-comm. c)</b>
<b>14 Einfuhr aus Dritten Ländern</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>14 Import. en prov. des Pays tiers</b>
<b>15 Ausfuhr in Dritte Länder</b>	<b>0,2</b>	<b>0,1</b>	<b>0,1</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>15 Exportations vers les Pays tiers</b>
<b>16 Bestände (Veränderung) d)</b>	<b>+ 0,3</b>	<b>- 0,5</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>.</b>	<b>16 Stocks (variation) d)</b>
<b>17 Bezüge von Raffineriegas durch die Gaswerke und die Kokereien</b>	<b>9,8</b>	<b>11,7</b>	<b>2,9</b>	<b>2,1</b>	<b>1,9</b>	<b>2,9</b>	<b>3,7</b>	<b>2,5</b>	<b>2,2</b>	<b>3,3</b>	<b>17 Achats de gaz de raffinerie par l'industrie gazière et les cokeries</b>
<b>Nettoaust. ausch. Erzeugern</b>											<b>Echanges nets entre product.</b>
18 Gaswerke	61,0	64,5	16,6	14,4	13,3	16,8	19,1	14,5	13,1	17,7	18 Industrie gazière
19 Industriekokereien	-12,9	-13,4	-3,7	-3,1	-2,4	-3,7	-4,8	-2,9	-2,3	-3,4	19 Cokeries industrielles
20 Gichtgas	-10,9	-10,0	-2,6	-2,6	-2,7	-2,9	-2,9	-2,3	-2,2	-2,6	20 Hauts fourneaux
21 Erdgas	-33,8	-37,8	-9,3	-7,8	-7,4	-9,4	-10,6	-8,6	-7,8	-10,8	21 Gaz naturel
22 Grubengas	-3,3	-3,3	-0,9	-0,8	-0,8	-0,8	-0,8	-0,8	-0,8	-0,9	22 Grisou
<b>Inlandslieferungen</b>											<b>Livraisons intérieures totales</b>
<b>23 Insgesamt (1 - 15 + 16 + 17)</b>	<b>451,2</b>	<b>447,7</b>	<b>117,0</b>	<b>109,8</b>	<b>106,1</b>	<b>118,0</b>	<b>119,6</b>	<b>107,9</b>	<b>102,2</b>	<b>118,0</b>	<b>23 Total (1 - 15 + 16 + 17)</b>
Abgabe durch:											distribué par:
24 die Gaswerke	94,6	103,3	26,4	21,7	19,9	26,7	31,2	22,5	20,1	29,6	24 l'industrie gazière
25 die Industriekokereien	135,8	133,1	34,2	34,0	33,8	33,8	33,4	32,6	32,8	34,3	25 les Cokeries industrielles
26 die Hochöfenwerke	133,1	122,8	33,9	33,3	33,1	32,8	31,2	31,6	30,6	29,4	26 les Hauts fourneaux
27 die Erdgasbetriebe und den Kohlenbergbau	87,8	88,5	22,4	20,9	19,3	24,7	23,8	21,2	18,7	24,7	27 les exploitations de gaz naturel et les charbonnages
nach Ländern:											par pays:
28 Deutschland (B.R.)	175,7	171,9	45,3	43,6	42,8	44,0	45,7	40,6	40,4	45,2	28 Allemagne (R.F.)
29 Frankreich	121,6	120,7	31,4	30,0	27,4	32,5	31,4	31,0	26,2	32,1	29 France
30 Italien	82,9	83,9	21,9	18,8	19,0	23,3	23,6	19,3	18,5	22,5	30 Italie
31 Niederlande	23,6	24,7	6,3	5,7	5,5	6,1	6,9	5,8	5,6	6,4	31 Pays-Bas
32 Belgien	32,7	33,4	8,3	8,1	7,7	8,5	8,7	8,1	8,0	8,6	32 Belgique
33 Luxemburg	14,9	13,5	3,8	3,7	3,7	3,7	3,3	3,3	3,4	3,2	33 Luxembourg
<b>Verbr. der Energieumwandler</b>											<b>Consomm. des transformat.</b>
<b>Elektrizitätswerke</b>											<b>Centrales électriques</b>
<b>34 Insgesamt e)</b>	<b>58,5</b>	<b>56,3</b>	<b>14,7</b>	<b>14,3</b>	<b>14,3</b>	<b>15,3</b>	<b>14,6</b>	<b>14,7</b>	<b>12,3</b>	<b>14,6</b>	<b>34 Total e)</b>
Abgabe durch:											distribué par:
35 die Industriekokereien	2,2	3,2	0,4	0,8	0,7	0,3	0,6	0,8	0,9	0,9	35 les cokeries industrielles
36 die Hochöfenwerke	34,9	33,0	8,9	8,4	8,6	9,1	8,5	8,5	7,8	8,2	36 les hauts fourneaux
37 die Erdgasbetriebe	21,3	20,1	5,4	5,1	5,0	5,9	5,5	5,4	3,6	5,5	37 les exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
38 Deutschland (B.R.)	10,9	13,1	2,6	2,8	3,0	2,4	3,2	3,5	2,9	3,5	38 Allemagne (R.F.)
39 Frankreich	27,9	24,3	7,2	6,8	6,4	7,5	6,1	6,7	5,4	6,4	39 France
40 Italien	8,6	8,0	2,1	1,8	2,1	2,6	2,9	1,9	1,2	2,0	40 Italie
41 Niederlande	1,4	1,4	0,4	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,4	0,4	41 Pays-Bas
42 Belgien	5,3	5,4	1,3	1,4	1,4	1,3	1,2	1,4	1,4	1,4	42 Belgique
43 Luxemburg	4,5	4,1	1,2	1,0	1,1	1,2	1,1	1,1	1,1	1,1	43 Luxembourg

a) Ohne Produktionsverluste  
b) Ortgaswerke und Gaskokereien  
c) Basis Bezüge  
d) Zunahme —; Abnahme +  
e) Verbrauch für die Stromerzeugung, ohne Raffineriegas, davon:  
1962 : Deutshl. (B.R.) 0,1 Belgien 0,6  
1963 : 0,1  
Der Verbrauch der öffentlichen Kraftwerke für die Dampferzeugung bestimmt — 0,4 (1000 Tcal) — ist in dem Verbrauch „Übrige Industrie“ enthalten.

a) Pertes à la production exclues  
b) Usines à gaz et cokeries gazières  
c) Basés sur les réceptions  
d) Mises —; reprises +  
e) Consommation pour la production d'énergie électrique sans le gaz de raffineries, soit :  
1962 : All. (R.F.) 0,1 Belgique 0,6  
1963 : 0,1  
La consommation des centrales publiques destinée à la production de vapeur — soit 0,4 (1 000 Tcal) — est incluse dans la consommation des «Autres industries».

1000 Tcal

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Verbrauch des Sektors Energie</b>											<b>Consomm. du secteur Energie</b>
44 Insgesamt . . . . .	136,8	130,8									44 Total
<b>Eigenverbrauch der Gaserzeuger</b>											<b>Consommation propre des producteurs de gaz</b>
45 Insgesamt . . . . .	130,0	123,8									45 Total
davon:											soit:
46 Gaswerke . . . . .	8,7	8,8									46 Industrie gazière
47 Kokereien . . . . .	66,8	64,3									47 Cokeries industrielles
48 Hochöfen . . . . .	52,2	48,7									48 Hauts fourneaux
49 Erdgasbetriebe . . . . .	2,4	2,0									49 Exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
50 Deutschland (B.R.) . . . . .	68,0	63,3									50 Allemagne (R.F.)
51 Frankreich . . . . .	30,8	30,3									51 France
52 Italien . . . . .	5,6	5,6									52 Italie
53 Niederlande . . . . .	6,5	6,7									53 Pays-Bas
54 Belgien . . . . .	12,6	12,3									54 Belgique
55 Luxemburg . . . . .	6,4	5,5									55 Luxembourg
<b>Abgabeverluste</b>											<b>Pertes de distribution</b>
56 Insgesamt . . . . .	6,8	7,0									56 Total
davon:											soit :
57 Gaswerke . . . . .	5,5	5,4									57 Industrie gazière
58 Industriekokereien . . . . .	1,1	1,3									58 Cokeries industrielles
59 Erdgasbetriebe . . . . .	0,3	0,3									59 Exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
60 Deutschland (B.R.) . . . . .	1,7	1,8									60 Allemagne (R.F.)
61 Frankreich . . . . .	3,2	3,0									61 France
62 Italien . . . . .	0,9	0,9									62 Italie
63 Niederlande . . . . .	0,5	0,5									63 Pays-Bas
64 Belgien . . . . .	0,6	0,8									64 Belgique
65 Luxemburg . . . . .	.	.									65 Luxembourg
<b>Verbrauch des Sektors Industrie</b>											<b>Consomm. du secteur Industrie</b>
66 Insgesamt . . . . .	196,7	197,6									66 Total
Abgabe durch:											distribué par:
67 die Gaswerke . . . . .	31,7	36,0									67 l'industrie gazière
68 die Industriekokereien . . . . .	65,7	65,0									68 les cokeries industrielles
69 die Hochofenwerke . . . . .	46,0	41,2									69 les hauts fourneaux
70 die Erdgasbetriebe . . . . .	53,3	55,5									70 les exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
71 Deutschland (B.R.) . . . . .	76,5	73,0									71 Allemagne (R.F.)
72 Frankreich . . . . .	43,0	45,7									72 France
73 Italien . . . . .	53,6	55,3									73 Italie
74 Niederlande . . . . .	8,7	9,1									74 Pays-Bas
75 Belgien . . . . .	10,9	11,1									75 Belgique
76 Luxemburg . . . . .	3,9	3,4									76 Luxembourg
<b>Eisenschaffende Industrie</b>											<b>Sidérurgie</b>
77 Insgesamt . . . . .	88,8	84,4									77 Total
Abgabe durch:											distribué par :
78 die Gaswerke . . . . .	3,8	4,0									78 l'industrie gazière
79 die Industriekokereien . . . . .	33,0	32,2									79 les cokeries industrielles
80 die Hochofenwerke . . . . .	43,3	39,3									80 les hauts fourneaux
71 die Erdgasbetriebe . . . . .	8,7	8,9									81 les exploitations de gaz nature
nach Ländern:											par pays:
82 Deutschland (B.R.) . . . . .	45,5	40,5									82 Allemagne (R.F.)
83 Frankreich . . . . .	19,2	19,2									83 France
84 Italien . . . . .	11,4	11,6									84 Italie
85 Niederlande . . . . .	1,7	1,7									85 Pays-Bas
86 Belgien . . . . .	7,0	8,1									86 Belgique
87 Luxemburg . . . . .	3,9	3,3									87 Luxembourg

1000 Tcal

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Verbr. des Sektors Industrie (Forts.)</b>											<b>Consomm. du sect. Industrie (suite)</b>
<b>Übrige Industrie</b>											<b>Autres industries</b>
88 Ingesamt . . . . .	107,9	113,3									88 Total
davon:											soit :
89 NE-Metallindustrie . . . . .											89 métaux non ferreux
90 Metall- und elektrotechnische Erzeugnisse											90 constructions mécanique et électrique
91 chemische Industrie . . . . .											91 chimie
92 Glas-, Keramische- und Baustoff-Industrie											92 verre, céramique, mat. de construction
93 Nahrungsmittelindustrie . . . . .											93 industrie alimentaire
94 Textilindustrie . . . . .											94 industrie textile
95 Holz- und Papierindustrie . . . . .											95 industrie bois et papier
96 Sonstige Industrien . . . . .											96 industries diverses
Abgabe durch:											distribué par:
97 die Gaswerke . . . . .	27,9	32,0									97 l'industrie gazière
98 die Industriekokereien . . . . .	32,7	32,8									98 les cokeries industrielles
99 die Hochofenwerke . . . . .	2,7	1,9									99 les hauts fourneaux
100 die Erdgasbetriebe . . . . .	45,5	46,6									100 les exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
101 Deutschland (B.R.) . . . . .	31,1	32,6									101 Allemagne (R.F.)
102 Frankreich . . . . .	23,8	26,5									102 France
103 Italien . . . . .	42,2	43,7									103 Italie
104 Niederlande . . . . .	7,0	7,4									104 Pays-Bas
105 Belgien . . . . .	3,8	3,1									105 Belgique
106 Luxemburg . . . . .	—	—									106 Luxembourg
<b>Verbr. des Sektors Verkehr</b>											<b>Consomm. du sect. Transports</b>
107 Ingesamt . . . . .	2,0	2,0									107 Total
Abgabe durch:											distribué par:
108 die Gaswerke . . . . .	0,5	0,6									108 l'industrie gazière
109 davon reines Erdgas . . . . .	0,1										109 dont gaz naturel pur
110 die Erdgasbetriebe . . . . .	1,5	1,5									110 les exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
111 Frankreich . . . . .	0,5	0,6									111 France
112 Italien . . . . .	1,4	1,4									112 Italie
113 Niederlande . . . . .	0,1	0,1									113 Pays-Bas
<b>Andere Endverbraucher</b>											<b>Autres consommateurs finaux</b>
114 Ingesamt . . . . .	57,3	61,1									114 Total
davon:											soit:
115 Haushalte . . . . .	46,2	50,7									115 secteur domestique
116 Strassenbel., Öff. Verwaltung . . . . .	2,8	2,7									116 éclairage et adm. publics
117 Handel und Handwerk . . . . .	7,9	7,6									117 commerce-artisanat
118 Sonstige verwendungen . . . . .	0,3	0,0									118 autres usages
Abgabe durch:											distribué par:
119 die Gaswerke . . . . .	48,2	51,9									119 l'industrie gazière
120 davon reines Erdgas . . . . .	2,1										120 dont gaz naturel pur
121 die Erdgasbetriebe . . . . .	9,0	9,2									121 les exploitations de gaz naturel
nach Ländern:											par pays:
122 Deutschland (B.R.) . . . . .	18,5	20,6									122 Allemagne (R.F.)
123 Frankreich . . . . .	16,2	16,9									123 France
124 Italien . . . . .	12,8	12,8									124 Italie
125 Niederlande . . . . .	6,4	6,9									125 Pays-Bas
126 Belgien . . . . .	3,3	3,8									126 Belgique
127 Luxemburg . . . . .	0,1	0,1									127 Luxembourg

1 000 Tcal

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Zusätzliche Angaben</b>			<b>Données complémentaires</b>								
<b>Erdgas und Grubengas</b>			<b>Gaz naturel et grisou</b>								
<b>Nettoerzeugung</b>											
<b>Insgesamt</b>	124,6	130,2	32,6	29,5	27,5	35,0	35,2	30,6	27,3	37,0	<b>Production nette Total</b>
nach Ländern :											par pays :
Deutschland (B.R.)	10,3	12,7	2,5	2,5	2,4	3,0	3,4	2,9	2,7	3,8	Allemagne (R.F.)
Frankreich	44,0	46,1	11,2	11,1	9,4	12,2	11,5	11,7	9,5	13,5	France
Italien	65,1	65,6	17,7	14,5	14,5	18,3	18,8	14,8	14,1	20,0	Italie
Niederlande	4,6	5,2	1,1	1,2	1,1	1,2	1,4	1,2	1,2	1,5	Pays-Bas
Belgien	0,6	0,6	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	Belgique
<b>Bestände (Veränderung) a)</b>	+ 0,4	- 0,6									<b>Stocks (Variation) a)</b>
<b>Nettoaustausch zw. Erzeugern</b>	-37,1	-41,1	-10,2	-8,6	-8,2	-10,2	-11,4	-9,4	-8,6	-11,7	<b>Echanges nets entre producteurs</b>
<b>Inlandslieferungen</b>											
<b>Insgesamt</b>	87,8	88,5	22,7	20,8	19,2	25,0	23,8	21,2	18,7	24,7	<b>Total</b>
nach Ländern :											par pays :
Deutschland (B.R.)	5,6	6,7	1,2	1,5	1,3	1,6	1,8	1,7	1,5	1,7	Allemagne (R.F.)
Frankreich	16,0	14,7	3,6	4,4	3,1	4,8	2,8	4,4	2,7	4,7	France
Italien	62,9	63,6	17,2	14,0	14,0	17,6	18,3	14,3	13,7	17,3	Italie
Niederlande	3,2	3,5	0,7	0,8	0,8	0,9	0,9	0,8	0,8	0,8	Pays-Bas
Belgien	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Belgique
<b>Verbrauch der Energieumwandler</b>											
<b>Elektrizitätswerke</b>	21,3	20,1	5,4	5,1	5,0	5,9	5,5	5,4	3,6	5,5	<b>Centrales électriques</b>
nach Ländern :											par pays :
Deutschland (B.R.)	0,6	1,9	0,2	0,1	0,1	0,2	0,3	0,4	0,3	0,8	Allemagne (R.F.)
Frankreich	13,7	12,0	3,5	3,4	3,2	3,6	2,8	3,5	2,5	3,2	France
Italien b)	6,6	5,7	1,6	1,3	1,5	2,0	2,3	1,3	0,7	1,4	Italie b)
Niederlande	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	Pays-Bas
Belgien	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Belgique
<b>Verbrauch des Sektors Industrie</b>											
<b>Insgesamt</b>	53,3	55,5									<b>Total</b>
nach Ländern :											par pays :
Deutschland (B.R.)	3,9	4,0									Allemagne (R.F.)
Frankreich	2,0	2,5									France
Italien	46,2	47,6									Italie
Niederlande	1,1	1,4									Pays-Bas
davon Eisenschaffende Industrie	8,7	8,9									dont Sidérurgie
nach Ländern :											par pays :
Deutschland (B.R.)	1,2	1,3									Allemagne (R.F.)
Frankreich	0,0	0,0									France
Italien	7,5	7,6									Italie
<b>Verbrauch des Sektors Verkehr</b>											
<b>Insgesamt</b>	1,4	1,5									<b>Total</b>
nach Ländern :											par pays :
Frankreich	—	—									France
Italien	1,4	1,4									Italie
Niederlande	0,1	0,1									Pays-Bas
<b>Andere Endverbraucher</b>											
<b>Insgesamt</b>	9,0	9,2									<b>Total</b>
davon Haushalte	9,0	9,2									dont Secteur domestique
nach Ländern :											par pays :
Italien	8,4	8,5									Italie
Niederlande	0,6	0,7									Pays-Bas

a) Zunahme —; Abnahme +.

b) Einschl. 0,2 Restgas für 1962.

a) Mises —; reprises +.

b) Y compris 0,2 de résidus de gaz de synthèse en 1962.

Mio t

	1962	1963	1962			1963				1964												
			2	3	4	1	2	3	4	1												
<b>Rohöl-Bilanz</b>											<b>Bilan de pétrole brut</b>											
<b>Förderung von Rohöl</b>											<b>Production de pétrole brut</b>											
1	Insgesamt	13,1	13,9	3,3	3,3	3,4	3,1	3,5	3,6	3,7	3,7	1	Total									
nach Ländern :											par pays :											
2	Deutschland (BR)	6,8	7,4	1,7	1,7	1,8	1,6	1,8	1,9	2,0	1,9	2	Allemagne (R.F.)									
3	Frankreich	2,4	2,5	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,7	0,7	3	France									
4	Italien	1,8	1,8	0,5	0,5	0,4	0,4	0,5	0,5	0,4	0,5	4	Italie									
5	Niederlande	2,1	2,2	0,5	0,5	0,6	0,5	0,6	0,6	0,6	0,6	5	Pays-Bas									
6	Austausch innerh.d.Gemein. a)	(0,4)	(0,4)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	(0,1)	6	Echanges intra-comm. a)									
<b>Einfuhren aus Dritten Ländern b) c)</b>											<b>Importations en provenance de Pays tiers b) c)</b>											
7	Insgesamt	142,7	167,6	35,6	35,5	37,6	39,2	40,0	42,6	45,4	47,7	7	Total									
nach Ländern :											par pays :											
8	Deutschland (BR)	33,2	40,4	8,5	8,5	8,5	9,1	9,3	10,8	11,2	11,8	8	Allemagne (R.F.)									
9	Frankreich	37,9	44,6	9,2	9,2	10,0	10,7	10,8	11,3	11,9	12,9	9	France									
10	Italien	40,8	47,5	10,1	10,2	11,2	11,0	11,4	11,8	12,9	13,1	10	Italie									
11	Niederlande	22,2	23,0	5,5	5,6	5,6	5,5	5,4	5,6	6,5	6,6	11	Pays-Bas									
12	Belgien	8,6	12,1	2,3	2,0	2,3	2,9	3,1	3,1	2,9	3,3	12	Belgique									
nach wichtigsten Herkunfts-Ländern und -regionen :											par principaux pays et régions d'origine :											
13	Westliche Hemisphäre	11,9	12,4	3,0	3,0	3,1	2,3	3,0	3,6	3,5		13	Hémisphère occidentale									
14	davon : Venezuela	10,9	11,4	2,8	2,9	2,8	2,3	2,9	3,3	2,9		14	soit : Vénézuéla									
15	andere Länder	1,0	1,0	0,2	0,1	0,4	0,0	0,1	0,3	0,6		15	autres pays									
16	U.d.S.S.R.	8,0	9,2	2,2	2,1	1,9	1,9	2,5	2,4	2,4		16	U.R.S.S.									
17	Afrika	25,5	35,9	6,0	6,8	6,9	8,5	9,0	7,6	10,8		17	Afrique									
18	Naher und Mittlerer Osten	95,5	108,2	23,7	23,4	24,8	25,5	25,5	28,5	28,7		18	Proche et Moyen Orient									
19	davon : Kuwait	28,5	7,6	7,6	7,0	8,4	7,4	8,3	8,6	8,6		19	soit : Koweït									
20	Saudisch Arabien	16,3	4,3	4,3	4,0	3,4	3,6	3,4	4,8	4,8		20	Arabie-Séoudite									
21	Iran	15,8	4,1	4,1	4,1	3,6	4,4	4,4	4,7	4,7		21	Iran									
22	Irak	27,9	6,4	6,4	6,8	7,5	8,1	8,6	8,3	8,3		22	Irak									
23	Qatar	2,9	0,6	0,6	0,7	0,9	0,6	0,6	0,9	0,9		23	Qatar									
24	andere Länder	4,1	0,8	0,8	0,8	0,9	1,4	0,2	1,2	1,2		24	autres pays									
25	Ferner Osten	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,0	0,0	0,2	0,0		25	Extrême Orient									
26	Übrige nicht-spezifizierte Länder	1,1	1,7	0,5	0,0	0,6	1,0	0,0	0,3	0,4		26	Autres pays non spécifiés									
27	Ausfuhren in Dritte Länder	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	Exportations vers Pays tiers									
<b>Bestandsveränderungen d)</b>											<b>Variation apparente des stocks d)</b>											
28	Insgesamt (1 + 7 — 27 — 29)	- 1,5	- 1,9	- 1,6	+ 0,4	- 0,1	- 0,6	- 1,0	- 0,7	- 0,1	- 0,1	28	Total (1 + 7 — 27 — 29)									
<b>Raffinerie - Einsatz b)</b>											<b>Produits bruts traités b)</b>											
29	Insgesamt	154,3	179,6	37,3	39,2	40,9	41,7	42,5	45,5	49,0	51,3	29	Total									
davon :											soit :											
30	Rohöl	154,3	179,6	37,3	39,2	40,9	41,7	42,5	45,5	49,0	51,3	30	Pétrole brut									
31	Halbfabrikate (feedstocks)											31	Produits semi-finis (feedstocks)									
nach Ländern :											par pays :											
32	Deutschland (BR)	39,9	47,2	9,9	10,5	10,3	10,9	11,3	12,3	12,7	13,5	32	Allemagne (R.F.)									
33	Frankreich	39,9	46,7	9,4	9,6	10,8	10,8	11,1	12,1	12,8	13,2	33	France									
34	Italien	41,8	48,5	10,0	10,9	11,3	11,1	11,1	11,9	13,2	14,1	34	Italie									
35	Niederlande	24,2	25,0	5,8	6,1	6,3	6,0	6,0	6,1	7,1	7,2	35	Pays-Bas									
36	Belgien	8,5	12,2	2,2	2,1	2,2	2,9	3,0	3,1	3,2	3,3	36	Belgique									
<b>Eigenverbrauch und Transformationsverluste e)</b>											<b>Consommation propre et pertes de transformation e)</b>											
37	Insgesamt (29 — 38)	11,3	14,2	2,8	3,1	3,1	3,2	3,1	3,6	4,0	4,3	37	Total (29 — 38)									

Mio t

	1962	1963	1962			1963				1964											
			2	3	4	1	2	3	4	1											
<b>Produkten-Bilanz</b>											<b>Bilan de produits finis</b>										
<b>Erzeugung von Fertigprodukten in den Raffinerien f)</b>											<b>Production de produits finis dans les raffineries f)</b>										
38. Insgesamt (51 + 58) . . . . .	143,0	165,4	34,5	36,1	37,8	38,5	39,4	41,9	45,0	47,0	38. Total (51 + 58)										
nach Ländern											par pays :										
39. Deutschland (BR) . . . . .	37,0	43,3	9,1	9,7	9,6	10,0	10,4	11,3	11,7	12,4	39. Allemagne (R.F.)										
40. Frankreich . . . . .	36,3	42,3	8,6	8,8	9,7	10,0	10,0	11,0	11,4	11,9	40. France										
41. Italien . . . . .	39,3	45,5	9,4	10,2	10,6	10,6	10,5	11,2	12,4	13,2	41. Italie										
42. Niederlande . . . . .	22,4	22,9	5,3	5,6	5,8	5,3	5,5	5,6	6,5	6,6	42. Pays-Bas										
43. Belgien . . . . .	8,0	11,4	2,1	1,9	2,1	2,6	3,0	2,8	3,0	2,9	43. Belgique										
nach Erzeugnissen:											par produits :										
<b>Energetische Produkte:</b>											<b>Produits énergétiques:</b>										
44. Raffinerie-Gas g) . . . . .	0,8	1,0	0,2	0,2	0,2	0,3	0,3	0,2	0,2	0,2	44. Gaz des Raffineries g)										
45. Flüssiggas . . . . .	3,3	4,0	0,8	0,8	0,9	1,0	0,9	0,9	1,0	1,1	45. Gaz liquéfiés										
46. Motoren-Benzin . . . . .	25,0	27,9	6,4	6,6	5,9	6,3	6,9	7,4	7,4	7,2	46. Essence moteur										
47. Flug-Kraftstoffe h) . . . . .	3,9	4,0	1,2	1,2	0,6	0,8	1,0	1,1	1,0	1,0	47. Carburants d'aviation h)										
48. Leuchtpetroleum (Kerosin) . . . . .	2,3	2,5	0,5	0,5	0,7	0,6	0,6	0,6	0,7	0,7	48. Pétrole lampant (Kérosène)										
49. Gas-/Dieselöle i) . . . . .	44,9	54,4	10,7	10,2	12,6	13,7	12,2	13,4	14,8	15,8	49. Gas-/Dieselöls i)										
50. Rückstands-Heizöle k) . . . . .	51,9	58,4	12,2	13,5	13,5	13,9	13,9	14,1	16,3	17,2	50. Fuel oil résiduel k)										
51. Insgesamt (44 bis 50) . . . . .	132,1	152,2	32,0	33,0	34,4	36,6	35,8	37,7	41,4	43,2	51. Total (44 à 50)										
<b>Nicht-Energetische Produkte:</b>											<b>Produits non énergétiques:</b>										
52. Technische und Spezialbenzine . . . . .	0,6	0,7	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	52. Essences spéciales et White Spirit										
53. Schmierstoffe . . . . .	1,7	1,8	0,4	0,4	0,6	0,4	0,4	0,5	0,4	0,4	53. Lubrifiants										
54. Bitumen . . . . .	5,2	6,1	1,2	1,6	1,6	0,6	2,5	2,3	1,6	1,8	54. Bitumes										
55. Paraffine und Wachse . . . . .	0,1	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	55. Paraffines et cires										
56. Petrolkoks . . . . .	0,2	0,2	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	56. Coke de Pétrole										
57. andere Produkte . . . . .	3,1	4,2	0,6	0,8	1,1	0,8	0,6	1,2	1,5	1,5	57. autres produits										
58. Insgesamt (52 bis 57) . . . . .	10,9	13,2	2,5	3,1	3,4	1,9	3,6	4,2	3,6	3,8	58. Total (52 à 57)										
<b>Aufkommen an Mineralölprodukten aus anderen Quellen l)</b>											<b>Production de produits finis dérivés d'autres sources l)</b>										
59. Insgesamt . . . . .	1,2	1,5	0,3	0,3	0,3	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4	59. Total										
davon:											soit :										
60. Energetische Produkte . . . . .	0,8	1,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,3	0,3	0,3	60. Produits énergétiques										
61. Nicht-energetische Produkte . . . . .	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	61. Produits non-énergétiques										
<b>Austausch innerhalb der Gemeinschaft a)</b>											<b>Echanges intra-communautaires</b>										
62. Insgesamt . . . . .	(10,0)	(10,0)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	(2,5)	62. Total										
davon:											soit :										
63. Energetische Produkte . . . . .	(9,2)	(9,2)	(2,3)	(2,3)	(2,3)	(2,3)	(2,3)	(2,3)	(2,3)	(2,5)	63. Produits énergétiques										
64. Nicht-energetische Produkte . . . . .	(0,8)	(0,8)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	(0,2)	64. Produits non-énergétiques										
<b>Einfuhren von Mineralöl-Fertigprodukten aus Dritten Ländern m)</b>											<b>Importations de produits finis en provenance des Pays tiers m)</b>										
65. Insgesamt . . . . .	21,6	25,7	5,4	5,4	5,4	7,0	6,0	7,0	5,7	8,0	65. Total										
davon:											soit :										
66. Energetische Produkte . . . . .	20,0	24,0	5,0	5,0	5,0	6,5	5,7	6,5	5,3	7,3	66. Produits énergétiques										
67. Nicht-energetische Produkte . . . . .	1,6	1,7	0,4	0,4	0,4	0,5	0,3	0,5	0,4	0,7	67. Produits non énergétiques										
<b>Ausfuhren von Mineralöl-Fertigprodukten in Dritte Länder</b>											<b>Exportations de produits finis vers les Pays tiers</b>										
68. Insgesamt . . . . .	26,0	32,3	6,5	6,5	6,1	6,1	8,5	9,5	8,2	8,5	68. Total										
davon:											soit :										
69. Energetische Produkte . . . . .	24,4	30,5	6,1	6,1	5,8	5,8	8,0	9,0	7,7	7,8	69. Produits énergétiques										
70. Nicht-energetische Produkte . . . . .	1,6	1,8	0,4	0,4	0,3	0,3	0,5	0,5	0,5	0,7	70. Produits non-énergétiques										

Mio t

	1962	1963	1962			1963				1964	
			2	3	4	1	2	3	4		
<b>Bunker-Ablieferungen n)</b>											<b>Soutes maritimes n)</b>
71 <b>Insgesamt</b> . . . . .	13,3	13,9	3,3	3,3	3,3	3,3	3,5	3,5	3,5	3,5	71 <b>Total</b>
davon :											soit :
72 <b>Energetische Produkte</b> . . . . .	13,2	13,8	3,3	3,3	3,3	3,3	3,5	3,5	3,5	3,5	72 <b>Produits énergétiques</b>
73 <b>Nicht-energetische Produkte</b> . . . . .	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	73 <b>Produits non-énergétiques</b>
<b>Verfügbarkeit an Mineralöl-Produkten</b>											<b>Disponibilité de produits finis</b>
74 <b>Insgesamt (38 + 59 + 65 - 68 - 71)</b> . . . . .	126,5	146,4	30,4	32,0	34,1	36,4	33,8	36,3	39,4	43,4	74 <b>Total (38 + 59 + 65 - 68 - 71)</b>
davon :											soit :
75 <b>Energetische Produkte (51 + 60 + 66 - 69 - 72)</b> . . . . .	115,3	133,0	27,8	28,8	30,5	34,2	30,3	32,0	35,8	39,5	75 <b>Produits énergétiques (51 + 60 + 66 - 69 - 72)</b>
76 <b>Nicht-energetische Produkte (58 + 61 + 67 - 70 - 73)</b> . . . . .	11,2	13,4	2,6	3,2	3,6	2,2	3,5	4,3	3,6	3,9	76 <b>Produits non-énergétiques (58 + 61 + 67 - 70 - 73)</b>
<b>Verbrauchs-Ablieferungen</b>											<b>Livraisons à la consommation</b>
77 <b>Alle Produkte (84 + 91)</b> . . . . .	121,2	142,7	26,5	28,6	34,6	37,8	30,7	33,9	39,4	43,4	77 <b>Total des produits finis (84 + 91)</b>
nach Ländern											par pays
78 <b>Deutschland (BR) o) p)</b> . . . . .	43,9	52,7	9,9	11,1	12,1	12,9	12,1	13,5	14,3	14,8	78 <b>Allemagne (R.F.) o) p)</b>
79 <b>Frankreich q)</b> . . . . .	30,0	35,6	6,6	6,5	9,0	9,8	7,4	7,7	10,2	11,3	79 <b>France q)</b>
80 <b>Italien q)</b> . . . . .	26,9	30,7	5,4	6,9	7,7	8,1	6,1	7,8	8,1	9,6	80 <b>Italie q)</b>
81 <b>Niederlande p)</b> . . . . .	11,3	13,6	2,6	2,3	3,2	4,0	2,9	2,8	4,0	4,7	81 <b>Pays-Bas p)</b>
82 <b>Belgien p)</b> . . . . .	8,7	9,7	1,9	1,7	2,5	2,9	2,1	2,0	2,7	2,9	82 <b>Belgique p)</b>
83 <b>Luxemburg p)</b> . . . . .	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	83 <b>Luxembourg p)</b>
davon :											soit :
84 <b>Energetische Produkte</b> . . . . .	111,6	131,2	24,0	25,7	32,1	36,0	27,7	30,4	36,5	40,9	84 <b>Produits énergétiques</b>
nach Ländern											par pays:
85 <b>Deutschland (BR)</b> . . . . .	39,6	47,7	8,8	9,8	11,0	12,2	10,7	11,8	12,9	13,8	85 <b>Allemagne (R.F.)</b>
86 <b>Frankreich</b> . . . . .	27,3	32,2	5,8	5,6	8,3	9,3	6,6	6,7	9,4	10,6	86 <b>France</b>
87 <b>Italien</b> . . . . .	25,6	29,3	5,1	6,5	7,4	7,9	5,8	7,5	7,8	8,9	87 <b>Italie</b>
88 <b>Niederlande</b> . . . . .	10,8	12,7	2,5	2,2	3,0	3,8	2,7	2,6	3,7	4,8	88 <b>Pays-Bas</b>
89 <b>Belgien</b> . . . . .	7,9	8,9	1,7	1,5	2,3	2,7	1,8	1,7	2,6	2,7	89 <b>Belgique</b>
90 <b>Luxemburg</b> . . . . .	0,4	0,4	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	90 <b>Luxembourg</b>
91 <b>Nicht-energetische Produkte</b> . . . . .	9,6	11,5	2,5	2,9	2,5	1,8	3,0	3,5	2,9	2,5	91 <b>Produits non énergétiques</b>
nach Ländern											par pays:
92 <b>Deutschland (BR)</b> . . . . .	4,3	5,0	1,1	1,3	1,1	0,7	1,4	1,7	1,4	1,0	92 <b>Allemagne (R.F.)</b>
93 <b>Frankreich</b> . . . . .	2,7	3,4	0,8	0,9	0,7	0,5	0,8	1,0	0,8	0,7	93 <b>France</b>
94 <b>Italien</b> . . . . .	1,3	1,4	0,3	0,4	0,3	0,2	0,3	0,3	0,3	0,3	94 <b>Italie</b>
95 <b>Niederlande</b> . . . . .	0,5	0,9	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,3	95 <b>Pays-Bas</b>
96 <b>Belgien</b> . . . . .	0,8	0,8	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,3	0,1	0,2	96 <b>Belgique</b>
97 <b>Luxemburg</b> . . . . .	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	97 <b>Luxembourg</b>
<b>Verbrauch von energetischen Produkten nach Sektoren</b>											<b>Consommation de produits énergétiques par secteur</b>
98 <b>Elektrizitätswerke</b> . . . . .	8,4	10,4	1,4	1,8	2,9	3,2	1,9	2,1	3,2		98 <b>Centrales électriques</b>
99 <b>Öffentliche Gaswerke</b> . . . . .	0,9										99 <b>Usines à gaz publiques</b>
100 <b>Luftverkehr</b> . . . . .	2,6										100 <b>Transports aériens</b>
101 <b>Strassenverkehr</b> . . . . .	29,3										101 <b>Transports routiers</b>
102 <b>Eisenbahnen</b> . . . . .	1,9										102 <b>Chemins de fer</b>
103 <b>Küsten und Binnenschifffahrt</b> . . . . .	2,4										103 <b>Voies navigables Intérieures et cabotage</b>
104 <b>Landwirtschaft</b> . . . . .	3,4										104 <b>Motorisation agricole</b>
105 <b>Eisen und Stahlindustrie</b> . . . . .											105 <b>Industrie sidérurgique</b>
106 <b>Chemische Industrie (ohne Petrochemie)</b> . . . . .											106 <b>Industrie chimique (sans pétrochimie)</b>
107 <b>Industrie der Steine und Erden</b> . . . . .	62,7										107 <b>Industrie céramique</b>
108 <b>Übrige Industrie</b> . . . . .											108 <b>Autres Industries</b>
109 <b>Hausbrand und Kleinverbrauch</b> . . . . .											109 <b>Foyers domestiques et Artisanat</b>
110 <b>Andere Verwendungszwecke</b> . . . . .											110 <b>Autres consommateurs</b>
<b>Statistische Differenz r)</b>											<b>Différence statistique r)</b>
111 <b>Insgesamt (74 - 77)</b> . . . . .	- 5,3	- 3,7	- 3,9	- 3,4	+ 0,5	+ 1,4	- 3,1	- 2,4	+ 0,0	+ 0,0	111 <b>Total (74 - 77)</b>
davon:											soit:
112 <b>Energetische Produkte (75 - 84)</b> . . . . .	- 3,7	- 1,8	- 3,8	- 3,1	+ 1,6	+ 1,8	- 2,6	- 1,6	+ 0,7	+ 1,4	112 <b>Produits énergétiques (75 - 84)</b>
113 <b>Nicht-energetische Produkte (76 - 91)</b> . . . . .	- 1,6	- 1,9	- 0,1	- 0,3	- 1,1	- 0,4	- 0,5	- 0,8	- 0,7	- 1,4	113 <b>Produits non-énergétiques (76 - 91)</b>



- a) Ermittelt auf der Basis von „Bezügen“.
- b) Einschliesslich Halbfabrikate (getoppte Rohöle und feedstocks).
- c) Einschliesslich der Einfuhren zur Verarbeitung für ausländische Rechnung und vorübergehender Einfuhren.
- d) Kalkulatorischer Posten; ermittelt als Differenz zwischen dem Gesamt-Aufkommen an Rohöl (einschl. getoppte Rohöle und feedstocks) und den in den Raffinerien verarbeiteten Mengen. (Zunahme —; Abnahme +).
- e) Kalkulatorischer Posten; ermittelt als Differenz zwischen dem Gesamt-Einsatz von Rohprodukten in den Raffinerien und ihrer Gesamt-Erzeugung an Fertigprodukten (ohne Eigenverbrauchsmengen). In den Angaben eingeschlossen sind weiterhin diejenigen Mengen an Raffineriegas, die nicht unter Ziffer 44 ausgewiesen sind.
- f) Ohne Eigenverbrauch der Raffinerien.
- g) Nur die statistisch ausgewiesenen Mengen; weitere Mengen, die zur petrochemischen Weiterverarbeitung verwendet wurden, sind im Posten 37 enthalten.
- h) Flugbenzine und Flugturbinen-Kraftstoffe aller Typen.
- i) Umfasst Gasöle für motorische Antriebszwecke sowie alle Sorten leicht- und mittelflüssiger Heizöle mit einer Viscosität von im allgemeinen weniger oder gleich 115 Sekunden Redwood I.
- k) Umfasst alle Sorten schwerer Heizöle (Rückstands-Heizöle) mit einer Viscosität von im allgemeinen mehr als 115 Sekunden Redwood I.
- l) Erdölfelder, Naturgas-Reinigung, chemische Industrie, Zusätze usw. in den Angaben sind jedoch nicht enthalten die in Deutschland (B.R.) aus der Braunkohlen- und Olschieferverschwungung sowie aus der Destillation von Steinkohlenteer gewonnenen Heizöle, deren Mengen jedoch nicht gravierend sind (1960 und 1961 jeweils 0,4 Mill. t).
- m) Einschliesslich der Bezüge der B.R. Deutschland aus der Sowjetischen Zone Deutschlands.
- n) Für hochseehgehende Schiffe aller Flaggen.
- o) Einschliesslich West-Berlin.
- p) Einschliesslich Militär-Verbrauch.
- q) Ohne Militär-Verbrauch.
- r) Die statistische Differenz umfasst — neben den Unterschieden, die sich aus der Zusammenfassung abweichender Definitionen bei Verwendung verschiedenartiger Quellen ergeben — insbesondere:
  - Ablieferungen für den militärischen Bedarf, soweit sie nicht in den Verbrauchsablieferungen enthalten sind;
  - Lagerbestandsveränderungen;
  - Transport- und Verteilungs-Verluste.

- a) Sur la base des „réceptions“.
- b) Y compris produits semi-finis (pétrole brut semi-raffiné).
- c) Y compris les importations pour traitement à façon et les importations temporaires.
- d) Poste calculé par différence entre l'approvisionnement total de pétrole brut (y compris pétrole brut semi-raffiné et produits semi-finis) et les quantités traitées dans les raffineries (mises —; reprises +).
- e) Poste calculé par différence entre le total du brut traité par les raffineries et la production totale de produits finis (sans consommation propre). Ces données comprennent en outre les quantités de gaz de raffinerie, non comprises sous la rubrique 44.
- f) Non compris la consommation propre des raffineries.
- g) Seulement les quantités relevées statistiquement; celles livrées à la pétrochimie sont comprises sous la rubrique 37.
- h) Essence d'aviation et carburateurs de tous types.
- i) Comprend les gasoils pour moteur ainsi que toutes les sortes de fuels fluides et semi-fluides d'une viscosité généralement inférieure à 115 secondes Redwood I.
- k) Comprend toutes les sortes de fuels lourds (fuel-oils résiduels) d'une viscosité généralement supérieure à 115 secondes Redwood I.
- l) Gisements de pétrole, épuration de gaz naturel, industrie chimique, additifs, etc... Ces données ne comprennent ni les quantités obtenues en Allemagne (R.F.) par distillation du lignite et de l'huile de schiste, ni les fuel-oils obtenus par distillation du goudron de houille, quantités qui sont de toute façon minimes (1960 et 1961 = 0,4 million t).
- m) Y compris les réceptions de la République Fédérale d'Allemagne en provenance de la zone d'occupation soviétique.
- n) Soutes maritimes tous pavillons.
- o) Y compris Berlin Ouest.
- p) Y compris consommation militaire.
- q) Sans consommation militaire.
- r) La différence statistique comprend, outre les différences provenant des diverses sources utilisées et des diverses définitions employées:
  - les livraisons pour les besoins militaires, pour autant qu'elles ne soient pas déjà comprises dans les livraisons aux consommateurs;
  - les variations de stocks;
  - les pertes de transport et de distribution.

- a) Sulla base degli „arrivi“.
- b) Compresi i prodotti semi-lavorati (petrolio grezzo semi-raffinato).
- c) Compresi le importazioni per lavorazione in conto terzi e le importazioni temporanee.
- d) Posizione calcolata per differenza tra l'approvvigionamento totale di petrolio grezzo (compreso il petrolio grezzo semi-raffinato e i prodotti semi-lavorati) e i quantitativi trattati in raffineria (incremento —; diminuzione +).
- e) Posizione calcolata per differenza tra il quantitativo totale di grezzo trattato nelle raffinerie e la produzione totale di prodotti finiti (escluso l'auto-consumo). Nei dati sono inoltre inclusi i quantitativi di gas di raffineria, non compresi nella posizione 44.
- f) Escluso l'auto-consumo delle raffinerie.
- g) Soltanto i quantitativi rilevati statisticamente. I quantitativi forniti all'industria petro-chimica sono inclusi nella posizione 37.
- h) Benzina avio e carburante per turboreattori di tutti i tipi.
- i) Sono inclusi il gasolio per motori, nonché tutti i tipi di olii combustibili fluidi e semi-fluidi aventi una viscosità generalmente inferiore a 115 secondi Redwood I.
- k) Sono inclusi tutti i tipi di olii combustibili densi, avendo una viscosità generalmente superiore a 115 secondi Redwood I.
- l) Giacimenti petroliferi, epurazione di metano, industria chimica, additivi ecc. I dati non comprendono né i quantitativi ottenuti nella Repubblica Federale Tedesca dalla distillazione della lignite e dell'olio di scisto, né gli olii combustibili ottenuti dalla distillazione del catrame da carbon fossile.
- m) Compresi i quantitativi introdotti nella Repubblica Federale Tedesca, provenienti dalla zona di occupazione sovietica.
- n) Bunkeraggio internazionale.
- o) Compresa Berlino Occidentale.
- p) Compreso il consumo militare.
- q) Escluso il consumo militare.
- r) Oltre alle differenze risultanti dall'utilizzazione di fonti diverse e dall'impiego di diverse definizioni, la differenza statistica comprende:
  - le forniture ad enti militari, qualora queste non siano state già conteggiate nelle forniture ai consumatori;
  - le variazioni di stocks;
  - le perdite di trasporto e di distribuzione.

- a) Op basis van „Aanvoer“.
- b) Met inbegrip van halffabrikaten (topped crude en feedstocks).
- c) Inclusief importen voor verderverwerking voor buitenlandse rekening en voorlopige importen.
- d) Verschil tussen de totale aanvoer van ruwe aardolie (met inbegrip van topped crude en feedstocks) en de in de raffinaderijen verwerkte hoeveelheden (Toename —; Afname +).
- e) Verschil tussen het totaal van de ruwe produkten door de raffinaderijen verwerkt en de totale produktie van eindprodukten (zonder eigen verbruik). Deze gegevens omvatten eveneens hoeveelheden raffineriegas, die niet onder nummer 44 begrepen zijn.
- f) Zonder eigenverbruik der raffinaderijen.
- g) Alleen de statistisch verkregen hoeveelheden; andere hoeveelheden bestemd voor petrochimie zijn begrepen onder nummer 37.
- h) Vliegtuigbenzine en „jet fuels“ aller typen.
- i) Omvat gasolie voor motorische doeleinden alsook alle soorten stookolie met een viscositeit kleiner dan 115 seconden Redwood I.
- k) Omvat alle soorten zware stookolie (Residual fuel) met een viscositeit groter dan 115 seconden Redwood I.
- l) Petroleumvelden, zuivering van aardgas, chemische industrie, additieven, enz. In deze gegevens zijn echter niet begrepen de in Duitsland (B.R.) gewonnen hoeveelheden stookolie uit distillatie van bruinkool- en lijsteenolie, alsook uit distillatie van steenkoolteer. Deze hoeveelheden zijn echter gering (1960 en 1961 = 0,4 miljoen t).
- m) Inclusief de aanvoer in Duitsland (B.R.) uit de Sovjet-Zone van Duitsland.
- n) Voor zee gaande schepen van alle nationaliteiten.
- o) Inclusief West-Berlijn.
- p) Inclusief verbruik voor militaire doeleinden.
- q) Exclusief verbruik voor militaire doeleinden.
- r) De statistische onderscheiden omvatten naast de uiteenlopende definities der verschillende aangewende bronnen vooral:
  - Leveringen voor militaire doeleinden voor zover niet vervat in de afleveringen aan verbruikers;
  - De voorraadschommelingen;
  - Transport- en distributieverliezen.

TWh (10<sup>9</sup> kWh)

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Gesamterzeugung brutto</b>											<b>Production totale brute</b>
<b>1 Insgesamt</b>	<b>325,8</b>	<b>352,0</b>	<b>82,8</b>	<b>76,3</b>	<b>76,2</b>	<b>90,5</b>	<b>92,0</b>	<b>82,3</b>	<b>81,7</b>	<b>96,0</b>	<b>1 Total</b>
davon:											soit :
2 Wasserkraft	88,4	103,0	23,2	27,1	20,8	17,2	19,9	29,7	28,0	25,5	2 hydraulique
3 Erdwärme	2,3	2,4	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	3 géothermique
4 Kernenergie	0,6	0,9	0,2	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	4 nucléaire
5 herkömmliche Wärmekraft	234,5	245,7	58,8	48,5	54,7	72,5	71,3	51,8	52,9	69,6	5 thermique classique
nach Ländern:											par pays :
6 Deutschland (BR)	135,4	147,3	34,5	31,1	32,0	37,9	39,3	33,4	34,3	40,3	6 Allemagne (R.F.)
7 Frankreich	87,2	92,2	22,2	20,9	19,6	24,4	24,1	22,1	20,6	25,4	7 France
8 Italien	64,9	70,7	16,2	15,5	16,0	17,2	17,5	17,2	17,4	18,7	8 Italie
9 Niederlande	19,3	21,0	5,0	4,4	4,3	5,5	5,6	4,7	4,7	5,9	9 Pays-Bas
10 Belgien	17,5	19,0	4,4	4,1	4,0	5,0	5,1	4,5	4,3	5,2	10 Belgique
11 Luxemburg	1,5	1,8	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,5	0,5	11 Luxembourg
<b>12 Austausch innerhalb der Gemeinschaft (a)</b>	<b>(2,3)</b>	<b>(3,5)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,4)</b>	<b>(0,6)</b>	<b>(0,9)</b>	<b>(1,3)</b>	<b>(0,8)</b>	<b>(0,7)</b>	<b>(0,8)</b>	<b>12 Echanges intra-communautaires (a)</b>
<b>13 Einfuhr aus Dritten Ländern</b>	<b>7,4</b>	<b>8,9</b>	<b>1,4</b>	<b>2,0</b>	<b>2,4</b>	<b>1,5</b>	<b>1,7</b>	<b>2,5</b>	<b>2,9</b>	<b>1,8</b>	<b>13 Import. en prov. des Pays tiers</b>
<b>14 Ausfuhr in Dritte Länder</b>	<b>4,2</b>	<b>4,8</b>	<b>1,0</b>	<b>0,6</b>	<b>0,8</b>	<b>1,8</b>	<b>2,3</b>	<b>0,7</b>	<b>0,6</b>	<b>1,1</b>	<b>14 Exportations vers les Pays tiers</b>
<b>Gesamter Brutto-Inlandsverbr.</b>											<b>Consomm. intérieure brute</b>
<b>15 Insgesamt</b>	<b>329,0</b>	<b>356,2</b>	<b>83,2</b>	<b>77,7</b>	<b>77,8</b>	<b>90,3</b>	<b>91,3</b>	<b>84,1</b>	<b>84,1</b>	<b>96,7</b>	<b>15 Total</b>
nach Ländern:											par pays :
16 Deutschland (BR)	138,5	149,7	34,5	32,5	33,6	37,8	38,4	34,8	36,2	40,3	16 Allemagne (R.F.)
17 Frankreich	86,4	92,8	22,4	20,6	19,2	24,1	24,0	22,4	20,8	25,6	17 France
18 Italien	66,1	71,8	16,5	15,8	16,3	17,6	18,0	17,3	17,4	19,1	18 Italie
19 Niederlande	19,2	21,0	5,0	4,4	4,4	5,4	5,6	4,8	4,8	5,9	19 Pays-Bas
20 Belgien	17,1	18,5	4,4	4,1	3,9	4,7	4,8	4,3	4,3	5,1	20 Belgique
21 Luxemburg	1,7	2,3	0,4	0,4	0,4	0,5	0,5	0,6	0,6	0,6	21 Luxembourg
<b>Verbrauch des Sektors Energie</b>											<b>Consomm. du secteur Energie</b>
<b>22 Insgesamt</b>	<b>65,5</b>	<b>70,7</b>	<b>16,6</b>	<b>14,8</b>	<b>15,4</b>	<b>18,7</b>	<b>18,6</b>	<b>16,3</b>	<b>16,6</b>	<b>19,3</b>	<b>22 Total</b>
davon:											soit :
23 Kraftwerke (Eigenbedarf)	16,6	17,7	4,1	3,5	3,9	5,0	5,0	3,9	3,9	5,0	23 Centrales électriques (auxiliaires)
24 Speicherpumpen (Arbeitsaufwand)	2,3	3,0	0,4	0,7	0,6	0,7	0,7	0,9	0,8	0,6	24 Pompage (énergie absorbée)
25 Übertragungsverluste	26,1	29,0	6,9	5,6	5,9	7,6	7,7	6,4	6,7	8,1	25 Pertes sur les réseaux
26 Mineralölraffinerien	2,8	3,3	0,7	0,7	0,7	0,8	0,7	0,8	0,8	0,9	26 Raffineries de pétrole
27 Förderung und sonstige Energieumwandlung von Brennstoffen b)	17,6	17,8	4,5	4,3	4,3	4,6	4,5	4,3	4,4	4,7	27 Extraction et autres industries de transformation de combustibles(b)
nach Ländern:											par pays :
28 Deutschland (BR)	30,4	32,7	7,5	6,8	7,4	8,7	8,7	7,2	7,9	8,9	28 Allemagne (R.F.)
29 Frankreich	16,2	16,8	4,2	3,8	3,5	4,7	4,5	4,1	3,5	4,6	29 France
30 Italien	10,9	12,2	2,9	2,3	2,7	3,0	3,1	2,9	3,0	3,3	30 Italie
31 Niederlande	3,9	4,1	1,0	0,9	0,9	1,1	1,1	1,0	0,9	1,1	31 Pays-Bas
32 Belgien	4,0	4,3	1,0	1,0	0,9	1,1	1,1	1,0	1,0	1,1	32 Belgique
33 Luxemburg	0,2	0,8	0	0	0	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	33 Luxembourg
<b>Verbrauch der Eisensch. Ind.</b>											<b>Consomm. de la Sidérurgie</b>
<b>34 Insgesamt</b>	<b>30,9</b>	<b>32,5</b>	<b>7,9</b>	<b>7,6</b>	<b>7,5</b>	<b>7,9</b>	<b>8,1</b>	<b>8,0</b>	<b>7,8</b>	<b>8,6</b>	<b>34 Total</b>
nach Ländern :											par pays :
35 Deutschland (B.R.)	12,3	12,7	3,1	3,0	3,1	3,1	3,3	3,0	3,1	3,3	35 Allemagne (R.F.)
36 Frankreich	8,1	8,7	2,1	2,0	1,8	2,2	2,2	2,2	1,9	2,3	36 France
37 Italien	6,1	6,5	1,5	1,5	1,6	1,5	1,5	1,7	1,6	1,6	37 Italie
38 Niederlande	0,7	0,9	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	38 Pays-Bas
39 Belgien	2,4	2,5	0,6	0,6	0,5	0,6	0,6	0,6	0,6	0,7	39 Belgique
40 Luxemburg	1,2	1,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3	40 Luxembourg
<b>Verbrauch der Übrigen Ind.</b>											<b>Consomm. des autres Industr.</b>
<b>41 Insgesamt</b>	<b>142,3</b>	<b>152,2</b>	<b>34,7</b>	<b>35,1</b>	<b>34,8</b>	<b>37,8</b>	<b>36,0</b>	<b>37,6</b>	<b>37,6</b>	<b>40,9</b>	<b>41 Total</b>
darunter :											dont :
42 NE-Metallerzeugung	15,7	16,7	3,8	4,0	4,0	4,0	3,9	4,3	4,3	4,1	42 Métaux non ferreux
43 Met. u. elektrotechn. Erz.	21,7	23,0	5,7	5,2	4,8	6,0	6,3	5,5	5,0	6,3	43 Constructions méca. et électr.
44 Chemische Industrie	48,3	52,2	11,5	12,1	12,4	12,4	11,7	13,0	13,5	14,1	44 Chimie
45 Glas-, Keram.- und Baustoffind.	13,4	14,3	2,9	3,5	3,5	3,5	2,8	3,7	3,8	3,9	45 Verrerie, céram. et mat. de constr
46 Nahrungsmittelindustrie	8,0	8,5	1,7	1,7	2,1	2,4	1,9	1,9	2,3	2,5	46 Industrie alimentaire
47 Textil und Bekleidung	12,5	13,3	3,3	3,1	2,7	3,4	3,4	3,3	3,0	3,6	47 Industrie textile
48 Holz- und Papierindustrie	12,4	13,3	3,1	3,0	2,9	3,3	3,4	3,3	3,1	3,6	48 Industrie du bois et papier
49 Bergbau ohne Förd. v. Energieletr.	3,3	3,3	0,9	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	0,8	49 Ind. extract. non énergét.
nach Ländern :											par pays :
50 Deutschland (BR)	58,9	62,8	14,3	14,3	14,7	15,6	15,0	15,2	15,8	16,8	50 Allemagne (R.F.)
51 Frankreich	38,9	41,2	9,7	9,8	9,0	10,4	9,9	10,5	9,8	11,1	51 France
52 Italien	30,5	32,7	7,2	7,7	7,8	7,9	7,5	8,3	8,3	8,7	52 Italie
53 Niederlande	6,7	7,5	1,6	1,6	1,7	1,8	1,8	1,9	1,8	2,0	53 Pays-Bas
54 Belgien	7,1	7,8	1,8	1,7	1,7	2,0	1,9	1,8	1,8	2,2	54 Belgique
55 Luxemburg	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	55 Luxembourg

**BILANZ DER ELEKTRISCHEN ENERGIE**

Gemeinschaft

**BILAN ENERGIE ELECTRIQUE**

Communauté

TWh (10<sup>9</sup> kWh)

	1962	1963	1962				1963				
			1	2	3	4	1	2	3	4	
<b>Verbrauch des Sektors Verkehr</b>											<b>Consomm. des Transports</b>
56 <b>Insgesamt</b> . . . . .	13,3	14,3	3,3	3,1	3,2	3,6	3,7	3,4	3,5	3,7	56 <b>Total</b>
davon:											soit :
57 Eisenbahnen . . . . .	10,0	10,8	2,5	2,4	2,5	2,7	2,8	2,6	2,7	2,8	57 <b>Transports ferroviaires</b>
58 Lokale Verkehrsmittel . . . . .	3,3	3,5	0,9	0,7	0,8	0,9	0,9	0,8	0,8	0,9	58 <b>Transports urbains</b>
nach Ländern:											par pays :
59 <i>Deutschland (BR)</i> . . . . .	4,3	4,8	1,1	1,0	1,1	1,2	1,2	1,1	1,2	1,2	59 <i>Allemagne (R.F.)</i>
60 <i>Frankreich</i> . . . . .	4,1	4,5	1,0	1,0	1,0	1,1	1,2	1,1	1,1	1,2	60 <i>France</i>
61 <i>Italien</i> . . . . .	3,4	3,6	0,9	0,8	0,8	0,9	0,9	0,9	0,9	0,9	61 <i>Italie</i>
62 <i>Niederlande</i> . . . . .	0,7	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	62 <i>Pays-Bas</i>
63 <i>Belgien</i> . . . . .	0,6	0,7	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	63 <i>Belgique</i>
64 <i>Luxemburg</i> . . . . .	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	64 <i>Luxembourg</i>
<b>Andere Endverbraucher</b>											<b>Autres consommateurs finals</b>
65 <b>Insgesamt</b> . . . . .	77,1	86,5	20,7	17,2	16,8	22,4	24,8	18,8	18,6	24,3	65 <b>Total</b>
davon:											soit :
66 Haushalte . . . . .	39,0	44,2	10,4	8,7	8,5	11,4	12,8	9,6	9,3	12,5	66 <b>Usages domestiques</b>
67 Landwirtschaft, Handel, Handwerk und sonstige . . . . .	38,1	42,3	10,3	8,5	8,3	11,0	12,0	9,2	9,3	11,8	67 <b>Usages agricoles, commerce, artisanat et autres</b>
nach Ländern:											par pays :
68 <i>Deutschland (BR)</i> . . . . .	32,6	36,7	8,5	7,5	7,4	9,2	10,3	8,3	8,1	10,0	68 <i>Allemagne (R.F.)</i>
69 <i>Frankreich</i> . . . . .	19,1	21,6	5,3	4,1	3,9	5,8	6,2	4,6	4,5	6,3	69 <i>France</i>
70 <i>Italien</i> . . . . .	15,1	16,8	4,0	3,4	3,3	4,4	4,9	3,6	3,6	4,7	70 <i>Italie</i>
71 <i>Niederlande</i> . . . . .	7,2	7,9	2,0	1,5	1,4	2,2	2,3	1,5	1,6	2,4	71 <i>Pays-Bas</i>
72 <i>Belgien</i> . . . . .	3,0	3,3	0,8	0,7	0,6	0,8	1,0	0,7	0,7	0,9	72 <i>Belgique</i>
73 <i>Luxemburg</i> . . . . .	0,1	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	73 <i>Luxembourg</i>

**Zusätzliche Angaben**

**Données complémentaires**

74 <b>Nettoerzeugung insgesamt (1—23)</b> . . . . .	309,2	334,3	78,7	72,8	72,3	85,5	87,0	78,5	77,8	91,0	74 <b>Production totale nette (1—23)</b>
davon:											soit :
75 Wasserkraft . . . . .	87,6	102,1	23,0	26,9	20,6	17,2	19,7	29,4	27,7	25,3	75 hydraulique
76 Erdwärme . . . . .	2,3	2,4	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	0,6	76 géothermique
77 Kernenergie . . . . .	0,5	0,8	0,2	0,1	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	77 nucléaire
78 herkömmliche Wärmekraft . . . . .	218,8	229,0	54,9	45,2	51,0	67,6	66,6	48,3	49,3	64,9	78 thermique classique
nach Ländern:											par pays :
79 <i>Deutschland (BR)</i> . . . . .	126,6	137,4	32,2	29,1	29,9	35,4	36,6	31,2	32,0	37,6	79 <i>Allemagne (R.F.)</i>
80 <i>Frankreich</i> . . . . .	83,3	88,4	21,3	20,2	18,6	23,1	22,9	21,3	19,9	24,3	80 <i>France</i>
81 <i>Italien</i> . . . . .	63,3	69,1	15,8	15,2	15,6	16,7	17,0	16,9	17,0	18,2	81 <i>Italie</i>
82 <i>Niederlande</i> . . . . .	18,2	19,8	4,8	4,2	4,1	5,2	5,3	4,5	4,5	5,6	82 <i>Pays-Bas</i>
83 <i>Belgien</i> . . . . .	16,4	17,8	4,1	3,8	3,8	4,7	4,8	4,2	4,0	4,9	83 <i>Belgique</i>
84 <i>Luxemburg</i> . . . . .	1,4	1,8	0,4	0,3	0,3	0,4	0,4	0,4	0,5	0,5	84 <i>Luxembourg</i>
85 <b>Gesamte Verfügbarkeit netto (15—23)</b> . . . . .	312,4	338,5	79,1	74,2	73,9	85,3	86,3	80,2	80,1	91,8	85 <b>Disponible total net (15—23)</b>
86 <b>Für den inländischen Markt verfügbar (15—23—24)</b> . . . . .	310,1	335,5	78,7	73,5	73,3	84,6	85,6	79,3	79,4	91,1	86 <b>Disponible pour le marché intér. (15—23—24)</b>
87 <b>Endverbrauch netto (15—23—24—25)</b> . . . . .	284,0	306,5	71,8	68,0	67,4	76,9	77,9	72,9	72,7	83,0	87 <b>Consommation finale nette (15—23—24—25)</b>
nach Ländern:											par pays :
88 <i>Deutschland (BR)</i> . . . . .	119,3	128,7	29,9	28,5	29,0	32,0	32,7	30,4	31,2	34,5	88 <i>Allemagne (R.F.)</i>
89 <i>Frankreich</i> . . . . .	75,1	81,0	19,4	18,8	16,9	20,7	20,6	19,6	18,5	22,3	89 <i>France</i>
90 <i>Italien</i> . . . . .	56,1	60,5	13,8	13,6	13,8	14,9	15,1	14,6	14,7	16,1	90 <i>Italie</i>
91 <i>Niederlande</i> . . . . .	17,0	18,6	4,4	3,9	3,8	4,8	4,9	4,2	4,2	5,3	91 <i>Pays-Bas</i>
92 <i>Belgien</i> . . . . .	15,0	16,2	3,9	3,6	3,4	4,2	4,1	3,8	3,8	4,5	92 <i>Belgique</i>
93 <i>Luxemburg</i> . . . . .	1,5	1,6	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	0,4	93 <i>Luxembourg</i>
94 <b>Industrieverbrauch insgesamt (34 + 41 + 26 + 27)</b> . . . . .	193,6	205,7	47,7	47,6	47,3	51,0	49,4	50,8	50,6	55,0	94 <b>Consommation industrielle totale (34 + 41 + 26 + 27)</b>

(a) Auf Grund der „Bezüge“

b) Kokereien, Stein- und Braunkohlen-Brikettfabriken und Gaswerke

(a) Sur la base des «réceptions»

(b) Cokeries, fabriques d'agglomérés de houille et de lignite et usines à gaz

**BILANS VAN DE ELEKTRISCHE ENERGIE**

Gemeenschap

**BILANCIO ENERGIA ELETTRICA**

Comunità

**BILANZ DER ENERGIEUMWANDLUNGEN  
IN HERKÖMLICHEN WÄRMEKRAFTWERKEN**  
Gemeinschaft

**BILAN DES TRANSFORMATIONS  
DANS LES CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**  
Communauté

	Einheit Unité	1962	1963	1962				1963						
				1	2	3	4	1	2	3	4			
				Umgewandelte Brennstoffe a)				Combustibles transformés a)						
<b>Mengenwerte</b>												<b>Quantités</b>		
1	Steinkohle . . . . .	10 <sup>4</sup> t (t = t)	61,7	61,4	15,4	12,8	14,4	19,2	18,2	13,2	13,2	16,7	1	Houille
	darunter aus Wiedergewinnung		1,1	1,8	0,2	0,2	0,3	0,4	0,4	0,4	0,4	0,5		dont : Produits de récupération
2	Koks und Briquettes . . . . .		0,2	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2	Coke et agglomérés
3	Ältere Braunkohle . . . . .		1,7	1,7	0,4	0,3	0,4	0,5	0,5	0,3	0,4	0,5	3	Lignite ancien
4	Jüngere Braunkohle und Torf . . . . .		55,7	59,1	13,6	12,4	13,6	16,1	16,0	12,9	13,9	16,3	4	Lignite récent et tourbe
5	Braunkohlederivate b) . . . . .		0,7	0,7	0,2	0,1	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	0,2	5	Dérivés de lignite b)
6	Heiz- und Dieselöl . . . . .		8,4	10,4	2,1	1,4	1,8	2,9	3,2	1,9	2,1	3,2	6	Fuel-oil et gasoil
7	Raffineriegas . . . . .	10 <sup>3</sup> Tcal (PCS)	0,7	0,6	0,2	0,2	0,2	0,2	0,1	0,2	0,2	0,2	7	Gaz de raffineries
8	Erdgas und Grubengas . . . . .		21,1	20,4	5,3	5,0	5,0	5,9	5,6	5,5	3,7	5,6	8	Gaz naturel et grisou
9	Gichtgas . . . . .		35,0	33,1	8,9	8,4	8,6	9,1	8,6	8,5	7,9	8,3	9	Gaz de hauts fourneaux
10	Kokereigas . . . . .		2,1	2,5	0,4	0,7	0,7	0,3	0,4	0,6	0,7	0,7	10	Gaz de cokeries
11	Sonstige Energieträger c) . . . . .		1,9	1,9	0,6	0,4	0,4	0,6	0,6	0,4	0,5	0,5	11	Autres produits c)
<b>Entsprechendes Wärme-Äquivalent d)</b>												<b>Equivalent calorifique correspondant d)</b>		
12	Insgesamt . . . . .	10 <sup>3</sup> Tcal (PCI)	615,0	635,0	153,9	128,5	144,4	188,1	185,3	135,2	137,9	176,9	12	Total
	davon :													soit :
13	Steinkohle und -derivate . . . . .		355,9	353,1	89,8	74,5	82,4	109,1	105,3	75,4	76,0	96,5	13	Houille et dérivés
14	Ältere Braunkohle . . . . .		7,6	7,6	1,9	1,1	2,0	2,6	2,3	1,3	1,8	2,3	14	Lignite ancien
15	Jüngere Braunkohle und Torf . . . . .		106,6	111,9	26,0	23,7	26,1	30,8	30,2	24,3	26,4	31,0	15	Lignite récent et tourbe
16	Braunkohlederivate b) . . . . .		3,1	3,1	0,8	0,7	0,8	0,9	0,8	0,8	0,8	0,8	16	Dérivés de lignite b)
17	Heiz- und Dieselöl . . . . .		82,8	102,6	20,7	14,2	18,6	29,4	32,0	18,8	20,5	31,6	17	Fuel-oil et gasoil
18	Raffineriegas . . . . .		0,6	0,6	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,2	0,1	0,2	18	Gaz de raffineries
19	Erdgas und Grubengas . . . . .		19,4	18,5	4,9	4,6	4,6	5,4	5,1	5,0	3,3	5,1	19	Gaz naturel et grisou
20	Gichtgas . . . . .		35,0	33,1	8,9	8,4	8,6	9,1	8,6	8,5	7,9	8,3	20	Gaz de hauts fourneaux
21	Kokereigas . . . . .		2,1	2,5	0,4	0,7	0,7	0,3	0,4	0,6	0,7	0,7	21	Gaz de cokeries
22	Sonstige Energieträger c) . . . . .		1,9	1,9	0,5	0,5	0,5	0,5	0,6	0,4	0,5	0,5	22	Autres produits c)
	nach Ländern :													par pays :
23	Deutschland (B.R.) . . . . .		333,1	359,3	84,6	73,8	78,7	96,0	100,2	79,2	82,1	97,9	23	Allemagne (R.F.)
24	Frankreich . . . . .		121,9	112,9	27,7	21,8	28,9	43,5	36,6	21,5	21,8	33,8	24	France
25	Italien . . . . .		56,2	52,8	15,2	8,8	12,9	19,3	19,1	9,3	9,1	15,2	25	Italie
26	Niederlande . . . . .		51,1	54,7	13,2	11,8	11,7	14,3	14,6	12,4	12,5	15,1	26	Pays-Bas
27	Belgien . . . . .		47,6	50,4	11,9	11,1	11,0	13,6	13,6	11,8	11,3	13,8	27	Belgique
28	Luxemburg . . . . .		5,0	4,9	1,3	1,2	1,2	1,3	1,2	1,2	1,2	1,2	28	Luxembourg
<b>Anteil der einzelnen Brennstoffarten e)</b>												<b>Contribution de chaque combustible e)</b>		
29	Insgesamt . . . . .	%	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100	29	Total
	davon :													soit :
30	Steinkohle und -derivate . . . . .		57,9	55,7	58,4	58,0	57,0	58,0	56,9	55,8	55,2	54,6	30	Houille et dérivés
31	Ältere Braunkohle . . . . .		1,2	1,2	1,2	0,9	1,4	1,4	1,2	0,9	1,4	1,3	31	Lignite ancien
32	Jüngere Braunkohle und Torf . . . . .		17,3	17,6	16,9	18,4	18,0	16,3	16,2	17,9	19,1	17,5	32	Lignite récent et tourbe
33	Braunkohlederivate b) . . . . .		0,5	0,5	0,5	0,5	0,6	0,5	0,4	0,6	0,5	0,4	33	Dérivés de lignite b)
34	Heiz- und Dieselöl . . . . .		13,5	16,1	13,4	11,0	12,9	15,6	17,2	13,8	14,7	17,8	34	Fuel-oil et gasoil
35	Raffineriegas . . . . .		0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	0,1	35	Gaz de raffineries
36	Erdgas und Grubengas . . . . .		3,2	2,9	3,2	3,5	3,2	2,8	2,7	3,7	2,4	2,9	36	Gaz naturel et grisou
37	Gichtgas . . . . .		5,7	5,2	5,8	6,6	6,0	4,9	4,8	6,4	5,8	4,7	37	Gaz de hauts fourneaux
38	Kokereigas . . . . .		0,3	0,4	0,2	0,6	0,5	0,2	0,2	0,5	0,5	0,4	38	Gaz de cokeries
39	Sonstige Energieträger c) . . . . .		0,3	0,3	0,3	0,4	0,3	0,2	0,3	0,3	0,3	0,3	39	Autres produits c)
	davon :													soit :
40	Feste Brennstoffe (30 bis 33) . . . . .		76,9	75,0	77,0	77,8	77,0	76,2	74,7	75,2	76,2	73,8	40	Combustibles solides (30 à 33)
41	Flüssige Brennstoffe (34) . . . . .		13,5	16,1	13,4	11,0	12,9	15,6	17,2	13,8	14,7	17,8	41	Combustibles liquides (34)
42	Gasförmige Brennst. (35 bis 38) . . . . .		9,3	8,6	9,3	10,8	9,8	8,0	7,8	10,7	8,8	8,1	42	Combustibles gazeux (35 à 38)
43	Sonstige c) (39) . . . . .		0,3	0,3	0,3	0,4	0,3	0,2	0,3	0,3	0,3	0,3	43	Divers c) (39)

- a) Nur für Elektrizitätserzeugung.
- b) Briquettes, Braunkohlenschwelkoks und -abrieb.
- c) Bezogener Dampf, Holz, Industrieprozesswärme (Restgas) u.s.w.
- d) Auf Grund des unteren Bruttoheizwertes der verschiedenen Brennstoffe.
- e) Anteil der einzelnen Brennstoffarten am Wärmeäquivalent insgesamt.

- a) Pour la seule production d'énergie électrique.
- b) Briquettes, semi-coke et poussier de lignite.
- c) Vapeur achetée, bois, résidus industriels (gaz de synthèse) etc.
- d) Basé sur le pouvoir calorifique inférieur sur brut des divers combustibles
- e) Part prise par chaque combustible dans l'équivalent calorifique total.



**EGKS : UMLAGE AUF DIE KOHLENERZEUGNISSE**

1 Gesamtbetrag in Rechnungseinheiten  
(T) Insgesamt (A) Steinkohle (B) Braunkohlenbriketts und -schwelkoks  
2 Satz und Betrag je Tonne Kohle in EWA-Einheiten und in Landeswahrung

**CECA : PRELEVEMENTS SUR LES PRODUITS CHARBONNIERS**

1 Montant total en unités de compte  
(T) Total (A) Houille (B) Briquettes et semi-coke de lignite  
2 Taux et montant par tonne de produits charbonniers en unités AME et en monnaies nationales

- 1 -

	Gemeinschaft Communauté			Deutschland (B.R.)			France	Italia	Nederland			Belgique België		
	T	A	B	T	A	B	A	A	T	A	B	A		
1960-61	10 544,7	436,9	10 107,8	6 678,7	6 243,9	434,8	2 199,9	26,9	545,4	543,4	2,1	1 093,7	1960-61	
1961-62	8 111,0	375,1	7 736,0	5 217,8	4 844,5	373,4	1 738,8	23,3	413,2	411,5	1,7	717,8	1961-62	
1962-63	5 111,2	251,7	5 362,9	3 537,7	3 287,0	250,7	1 063,0	14,8	266,5	265,5	1,0	480,9	1962-63	
1961	1	2 487,9	2 377,1	110,8	1 588,0	1 477,7	110,3	550,1	6,3	129,0	128,5	0,5	214,4	1 1961
	2	2 386,5	2 285,4	101,1	1 515,5	1 414,9	100,6	498,6	7,4	127,0	126,5	0,5	238,0	2
	3	1 928,8	1 833,4	95,4	1 266,7	1 171,8	95,0	387,2	6,5	101,7	101,3	0,4	166,6	3
	4	2 078,2	1 983,5	94,7	1 321,8	1 227,6	94,3	458,5	5,9	105,5	105,0	0,4	186,5	4
1962	1	2 093,9	1 998,3	95,9	1 341,8	1 246,7	95,2	461,3	4,9	104,4	104,0	0,4	181,5	1 1962
	2	2 010,2	1 920,8	89,3	1 287,4	1 198,5	88,9	431,9	6,0	101,7	101,3	0,4	183,2	2
	3	1 294,7	1 229,9	64,7	853,1	788,7	64,4	264,8	3,8	64,1	63,8	0,3	108,8	3
	4	1 347,7	1 333,4	64,3	890,7	826,6	64,1	308,9	4,3	67,4	67,1	0,3	126,4	4
1963	1	1 336,1	1 271,5	64,7	929,7	865,3	64,4	208,9	3,3	69,2	69,0	0,3	125,8	1 1963
	2	1 335,3	1 277,4	57,9	864,2	806,4	57,7	281,2	3,3	65,8	65,6	0,2	120,9	2
	3	1 310,6	1 244,9	65,7	869,4	804,0	65,4	266,6	3,3	65,3	65,0	0,3	106,0	3
	4	1 425,9	1 361,5	64,3	920,6	856,6	64,1	307,3	3,3	65,9	65,6	0,3	128,8	4
1964	1	1 389,7	1 325,9	63,8	874,3	810,8	63,5	320,6	1,7	67,8	67,5	0,3	125,3	1 1964
	T	A	B	T	A	B	A	A	T	A	B	A		
	Gemeenschap Comunità			Deutschland (B.R.)			France	Italia	Nederland			Belgique België		

- 2 -

Haus- halts- jahr	nderungstermine Date de changement			Satz Taux %	Gemeinschaft Communauté RE-UC		In Landeswahrung				En monnaies nationales			Satz Taux %	Exercices
	a	b	c		A	B	Deutschland (B.R.) DM		France F	Italia Lit	Nederland Fl		Belgique België FB		
								A	B	A	A	A	B		
1953-54	1. I.53	—	—	0,30	0,0372	0,0141	0,15624	0,05922	13,0200	23,250	0,14136	0,05358	1,860	0,30	1953-54
	1. III.53	—	—	0,50	0,0620	0,0235	0,26040	0,09870	21,7000	38,750	0,23560	0,08930	3,100	0,50	
	1. V.53	—	—	0,70	0,0868	0,0329	0,36456	0,13818	30,3800	54,250	0,32984	0,12502	4,340	0,70	
1954-55	1.VII.54	—	—	0,90	0,1116	0,0423	0,46872	0,17766	39,060	69,750	0,42408	0,16074	5,580	0,90	1954-55
1955-56	1.VII.55	—	—	0,70	0,0868	0,0329	0,36456	0,13818	30,3803	54,250	0,32984	0,12502	4,340	0,70	1955-56
	1. I.56	—	—	0,45	0,0558	0,0212	0,23436	0,08883	19,530	34,875	0,21204	0,08037	2,790	0,45	
1956-57	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1956-57
1957-58	1.VII.57	—	—	0,35	0,0448	0,0220	0,18816	0,09240	15,6800	28,000	0,17024	0,08360	2,240	0,35	1957-58
	—	—	1.IX.57	—	—	—	—	—	18,8160	—	—	—	—	—	
1958-59	—	—	—	—	—	—	—	—	22,1180	—	—	—	—	—	1958-59
	—	—	1. I.59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1959-60	—	1.VI.59.	—	—	—	0,0277	—	0,11634	—	—	0,10526	—	—	—	1959-60
1960-61	—	—	—	—	—	—	0,17920	0,11080	0,22118	—	0,16217	0,10027	—	—	1960-61
	—	—	1. I.60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
	—	—	1. III.60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
1961-62	1.VII.61	—	—	0,30	0,0384	0,0237	0,15360	0,09480	0,18958	24,000	0,13901	0,08579	1,920	0,30	1961-62
1962-63	1.VII.62	—	—	0,20	0,0256	0,0158	0,10240	0,06320	0,12639	16,000	0,09267	0,05720	1,280	0,20	1962-63
	a	b	c	%	A	B	A	B	A	A	A	B	A	%	
Boekjaar	Datum van wijziging Data di variazione			Perc. Tasso	Gemeenschap Comunità RE-UC		Deutschland (B.R.) DM		France F	Italia Lit	Nederland Fl		Belgique België FB	Perc. Tasso	Esercizio
							In nationale munteenheid				In monete nazionali				

**EGKS : HEFFING OP DE KOLENPRODUKTEN**

1 Totaal bedrag in reken-eenheden  
(T) Totaal (A) Steenkool (B) Bruinkoolbriketten en -halfcoke  
2 Percentage en bedrag per ton kolenprodukten in E.M.O.-eenheden en in nationale valuta

**CECA : PRELIEVO SUI PRODOTTI CARBONIFERI**

1 Ammontare totale in unité di conto  
(T) Totale (A) Carbon fossile (B) Mattonella e semi-coke di lignite  
2 Tasso e ammontare per tonna di prodotti carboniferi in unité AME e nelle monete nazionali

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## II. MONATZAHLEN AUS DER ENERGIEWIRTSCHAFT

Steinkohle	25	Braunkohlenbriketts	70
Steinkohlenbriketts	53	Gas	72
Steinkohlenkoks	58	Mineralöl	
Gaskoks	67	und Mineralölprodukte	74
Braunkohle	68	Elektrizität	82

---

## II. STATISTIQUES MENSUELLES PAR SOURCE D'ENERGIE

Houille	25	Briquettes de lignite	70
Agglomérés	53	Gas	72
Coke de four	58	Pétrole,	
Coke de gaz	67	produits pétroliers	74
Lignite	68	Electricité	82

---

## II. STATISTICHE MENSILI PER FONTI DI ENERGIA

Carbon fossile	25	Mattonelle di lignite	70
Agglomerati	53	Gas	72
Coke da cokeria	58	Petrolio grezzo	
Coke da gas	67	e prodotti petroliferi	74
Lignite	68	Energia elettrica	82

---

## II. MAANDGEGEVENS NAAR ENERGIEDRAGERS

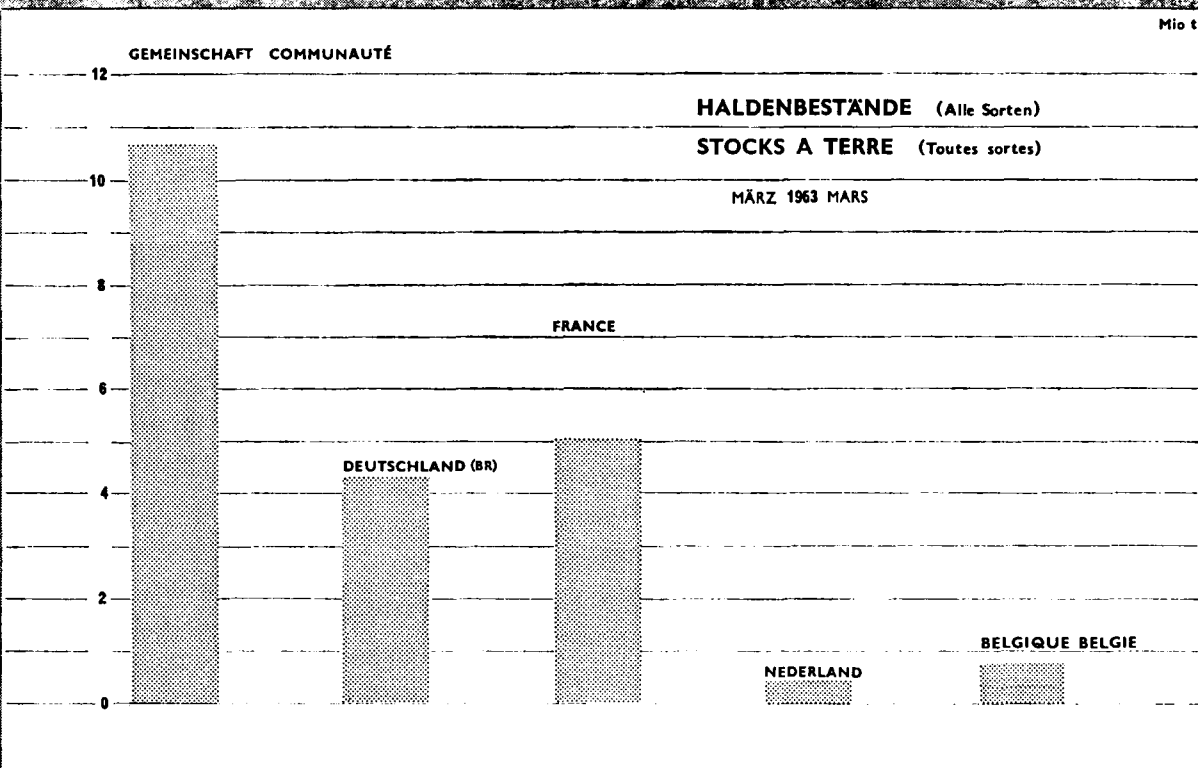
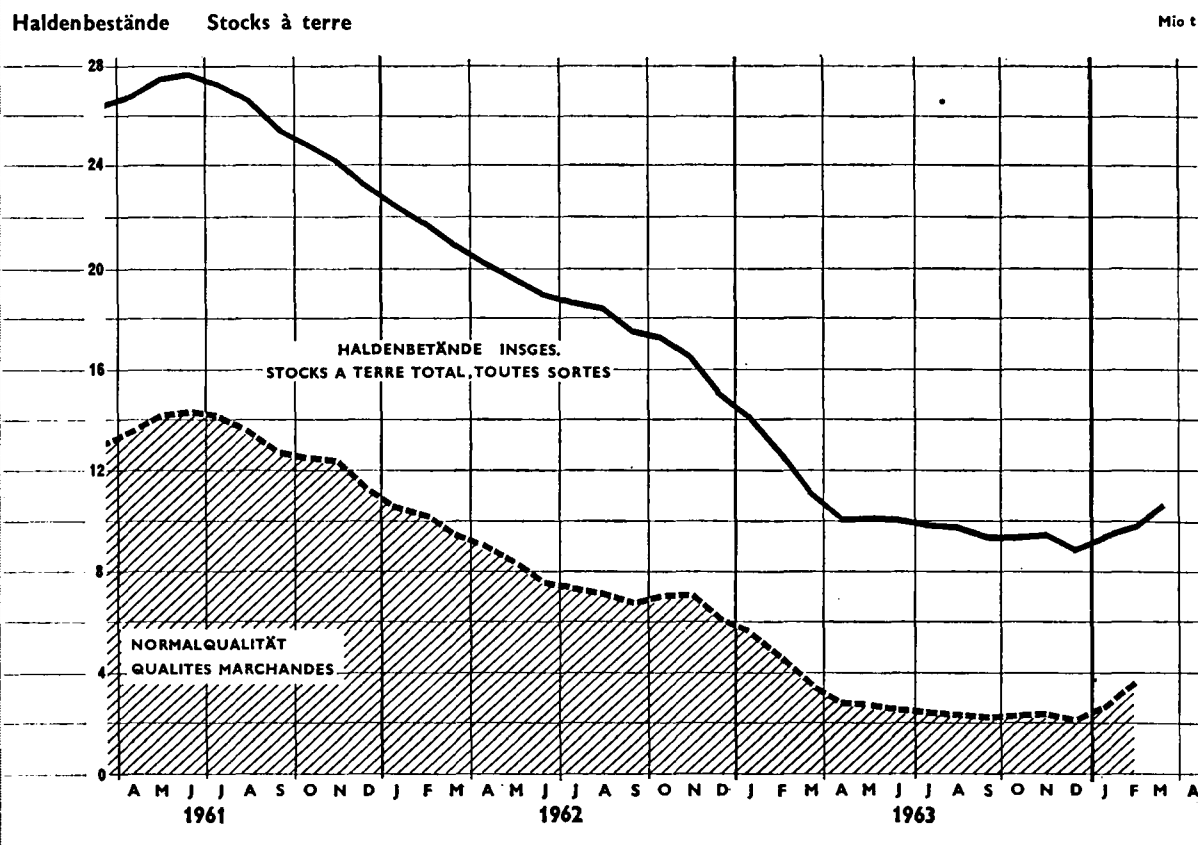
Steenkool	25	Bruinkoolbriketten	70
Steenkoolbriketten	53	Gas	72
Cokesovencokes	58	Aardolie	
Gasokes	67	en aardolieprodukten	74
Bruinkool	68	Elektricitet	82







**BESTÄNDE AN STEINKOHLN BEI DEN ZECHEN**  
**STOCKS DE HOUILLE AUX MINES**



STEINKOHLNFÖRDERUNG

Förderung insgesamt

1 Förderung erlaßt in Tonne = Tonne

2 Förderung umgerechnet auf vollwertige Kohle

PRODUCTION DE HOUILLE

Production totale

1 Production évaluée tonne pour tonne

2 Production évaluée en équivalent de houille normale

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Niederland	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Campine Kempen	Sud Zuiden	Total		
- 1 -																	
1961		235 852	120 334	8 735	2 266	16 090	148 298	26 925	14 011	11 239	52 357	740	12 914	9 611	11 928	21 539	1961
1962		233 222	120 709	8 383	2 339	14 919	147 113	27 144	14 287	10 807	52 359	691	11 833	9 807	11 419	21 226	1962
1963		229 769	122 156	8 159	2 327	14 915	148 227	24 669	13 163	9 854	47 754	585	11 785	10 067	11 351	21 418	1963
1962	V	19 588	10 160	707	183	909	12 023	2 300	1 308	984	4 603	67	1 051	829	1 015	1 844	V 1962
	VI	18 964	9 838	694	181	1 211	11 987	2 070	1 150	911	4 141	56	963	808	1 009	1 817	VI
	VII	18 599	9 871	695	193	1 347	12 170	2 205	995	839	4 047	63	949	782	588	1 370	VII
	VIII	19 171	10 133	686	202	1 305	12 386	2 118	1 091	733	3 951	52	969	825	987	1 812	VIII
	IX	17 988	9 190	611	196	1 300	11 356	2 087	1 042	853	3 997	54	917	741	923	1 663	IX
	X	21 093	10 811	700	221	1 425	13 225	2 498	1 336	962	4 808	74	1 058	874	1 055	1 929	X
	XI	20 828	10 749	722	227	1 243	13 003	2 419	1 364	970	4 762	70	1 070	889	1 033	1 922	XI
	XII	18 471	9 664	637	195	1 097	11 647	2 196	1 089	861	4 155	51	862	840	916	1 756	XII
1963	I	21 507	11 245	731	232	1 363	13 630	2 408	1 346	960	4 724	58	1 078	950	1 067	2 017	I 1963
	II	18 954	9 727	633	213	1 189	11 816	2 271	1 243	881	4 403	42	974	817	902	1 719	II
	III	15 836	10 552	671	210	1 320	12 808	—	—	85	92	47	1 034	864	989	1 853	III
	IV	18 816	10 107	683	178	1 225	12 246	1 891	960	834	3 692	46	956	857	1 018	1 875	IV
	V	20 703	10 698	718	187	1 261	12 921	2 429	1 285	1 018	4 738	54	1 071	892	1 025	1 917	V
	VI	17 614	8 993	607	152	1 100	10 900	2 100	1 189	896	4 191	46	866	716	894	1 611	VI
	VII	19 059	10 191	710	181	1 318	12 453	2 214	1 225	792	4 235	51	986	754	577	1 331	VII
	VIII	18 119	9 621	644	187	1 248	11 753	2 106	947	694	3 751	48	923	754	908	1 663	VIII
	IX	18 483	9 544	641	179	1 233	11 649	2 119	1 112	868	4 104	48	969	787	925	1 712	IX
	X	21 390	10 992	751	227	1 376	13 406	2 546	1 361	995	4 907	54	1 059	920	1 044	1 964	X
	XI	19 974	10 399	684	192	1 229	12 561	2 307	1 347	908	4 566	47	946	845	1 009	1 855	XI
	XII	19 282	10 087	685	191	1 051	12 067	2 277	1 146	922	4 350	43	921	910	991	1 901	XII
1964	I	22 044	11 600	760	222	1 324	13 954	2 497	1 453	992	4 946	41	1 079	965	1 058	2 022	I 1964
	II	19 491	9 973	685	204	1 251	12 157	2 256	1 366	951	4 577	38	919	843	956	1 799	II
	III	19 504	10 118	665	186	1 270	12 281	2 117	1 319	910	4 350	33	1 042	860	938	1 798	III
	IV			709	208	1 341		2 453	1 476	1 011	4 944	55	1 004	957	1 044	2 001	IV

- 2 -																	
1961		116 083	8 356	2 211									12 621				1961
1962		115 898	8 050	2 269									11 573				1962
1963		117 156	7 785	2 260									11 509				1963
1962	V	9 766	680	177									1 028				V 1962
	VI	9 458	664	174									942				VI
	VII	9 493	669	189									928				VII
	VIII	9 725	659	197									948				VIII
	IX	8 800	589	190									894				IX
	X	10 257	678	214									1 034				X
	XI	10 204	694	220									1 050				XI
	XII	9 241	611	189									846				XII
1963	I	10 783	696	225									1 059				I 1963
	II	9 343	598	207									953				II
	III	10 141	639	204									1 010				III
	IV	9 689	657	174									934				IV
	V	10 284	686	183									1 047				V
	VI	8 612	583	147									847				VI
	VII	9 790	682	165									958				VII
	VIII	9 224	620	183									900				VIII
	IX	9 150	615	173									945				IX
	X	10 538	713	219									1 036				X
	XI	9 966	654	186									922				XI
	XII	9 638	641	184									897				XII
1964	I	11 124	727	215									1 048				I 1964
	II	9 556	655	197									895				II
	III	9 691	634	180									1 008				III
	IV	10 481	677	202									973				IV

PRODUKTIE VAN STEENKOLEN

Totale produktie

1 Produktie gerekend ton = ton

2 Produktie omgerekend op volwaardige kolen

PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE

Produzione totale

1 Produzione valutata tonnellata per tonnellata

2 Produzione valutata in equivalente di carbon fossile normale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLINFÖRDERUNG**  
Mittlere Förderung, fördertätlich

**PRODUCTION DE HOUILLE**  
Production moyenne par jour ouvré

1 Förderung erlaubt in Tonne = Tonne

1 Production évaluée tonne pour tonne

2 Förderung umgerechnet auf vollwertige Kohle

2 Production évaluée en équivalent de houille normale

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Niederland	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Campina Kempen	Sud Zuidein	Total		
- 1 -																	
1961		882,8	463,5	33,6	8,7	54,6	559,4	95,7	51,2	41,5	188,5	2,7	48,5	36,9	46,8	89,3	1961
1962		872,3	464,4	32,3	9,0	52,1	557,0	95,0	52,1	39,6	186,3	2,5	45,9	37,6	44,4	82,0	1962
1963		879,7	468,2	31,2	8,9	50,7	560,4	95,0	53,3	39,0	186,5	2,3	45,9	38,7	43,9	82,6	1963
1692	IV	871,4	460,0	33,8	8,2	50,7	552,2	96,1	51,4	41,1	189,1	2,8	45,0	37,8	45,8	83,6	1962
	V	869,6	458,7	32,1	8,3	50,7	551,4	95,9	52,3	41,1	190,4	2,8	45,7	37,4	45,8	83,2	V
	VI	845,3	447,8	31,5	8,2	50,5	537,6	90,0	50,0	39,4	179,9	2,7	43,8	36,7	45,7	82,4	VI
	VII	846,3	448,1	31,6	8,8	52,0	539,2	88,2	50,0	38,8	172,9	2,5	43,1	35,8	43,7	81,4	VII
	VIII	824,5	441,1	29,8	8,8	50,7	529,4	88,6	51,1	36,5	173,9	2,3	42,1	35,7	42,3	77,9	VIII
	IX	854,1	458,8	30,6	9,5	52,2	549,4	90,7	51,9	37,7	178,1	2,2	45,9	37,0	44,4	81,3	IX
	X	874,9	469,2	30,4	9,5	52,8	560,8	96,1	53,4	38,3	187,5	2,7	46,0	38,0	44,0	81,7	X
	XI	914,3	488,6	33,0	10,3	54,2	585,8	100,8	54,6	40,2	196,7	3,1	48,6	39,7	45,0	84,6	XI
	XII	900,0	483,2	31,9	9,7	52,7	577,1	99,8	54,1	39,8	192,4	2,8	45,3	41,1	45,0	86,1	XII
1963	I	888,4	470,7	30,5	9,7	52,8	565,6	96,6	53,9	38,6	189,4	2,8	46,9	41,1	43,8	84,5	1963
	II	899,6	480,6	31,7	10,0	52,0	575,8	98,6	54,1	39,8	192,7	2,4	46,5	40,9	44,4	85,0	II
	III	744,7	489,8	31,8	9,7	59,9	581,4	—	—	23,8	26,0	2,2	49,2	40,5	43,7	83,8	III
	IV	885,5	474,3	31,1	8,5	51,0	565,9	94,9	51,7	39,4	185,2	2,2	47,2	38,9	44,2	82,9	IV
	V	879,2	466,7	31,2	8,1	50,4	558,2	97,2	53,6	41,4	191,4	2,4	46,2	38,8	44,2	82,9	V
	VI	846,8	449,9	30,4	7,6	50,8	540,7	91,6	51,7	39,3	183,0	2,3	45,6	35,8	43,9	79,7	VI
	VII	843,4	443,3	30,9	7,9	49,1	532,4	88,8	51,3	38,8	177,7	2,1	42,9	34,7	42,1	78,5	VII
	VIII	815,4	437,0	29,3	8,5	48,7	524,9	87,9	50,8	36,4	170,2	2,2	42,0	34,8	40,3	75,0	VIII
	IX	852,8	453,6	30,5	8,5	49,7	543,6	92,1	52,6	38,1	181,4	2,2	46,2	37,2	43,6	80,8	IX
	X	899,2	475,6	32,4	9,4	51,0	569,3	98,3	54,4	38,9	191,1	2,2	46,1	39,4	44,8	84,3	X
	XI	919,2	493,8	32,2	9,5	51,9	588,9	100,3	56,1	40,3	197,8	2,7	47,0	40,8	45,5	85,9	XI
	XII	900,6	486,6	33,3	9,1	50,0	581,8	99,0	54,8	39,2	191,5	2,3	44,3	41,7	45,0	86,7	XII
1964	I	912,4	482,9	31,7	9,2	50,9	576,1	99,9	58,3	39,9	198,2	2,2	49,1	41,9	44,3	86,1	1964
	II	921,0	496,2	32,6	9,7	52,8	591,5	98,1	59,4	38,6	198,0	2,4	48,5	41,5	44,4	85,5	II
	III	915,7	486,0	33,3	9,3	53,1	582,9	96,3	59,4	40,5	196,7	2,5	50,1	46,6	43,7	85,2	III
- 2 -																	
1961		447,1	32,2	8,5								47,4				1961	
1962		445,8	31,0	8,8								44,9				1962	
1963		449,1	29,8	8,6								44,8				1963	
1962	IV	442,3	32,2	8,0								44,1				1962	
	V	440,9	30,9	8,1								44,7				V	
	VI	430,5	30,2	7,9								42,8				VI	
	VII	430,9	30,4	8,6								42,2				VII	
	VIII	423,4	28,7	8,6								41,2				VIII	
	IX	439,3	29,5	9,2								44,7				IX	
	X	449,5	29,5	9,2								45,0				X	
	XI	468,3	31,7	10,0								47,7				XI	
	XII	462,1	30,5	9,5								44,4				XII	
1963	I	451,4	29,0	9,4								46,1				1963	
	II	461,6	29,9	9,8								45,5				II	
	III	469,7	30,3	9,4								48,1				III	
	IV	454,7	29,9	8,3								46,1				IV	
	V	448,7	29,8	8,0								45,5				V	
	VI	430,8	29,2	7,4								44,6				VI	
	VII	425,9	29,6	7,6								41,7				VII	
	VIII	418,9	28,2	8,3								40,9				VIII	
	IX	434,9	29,3	8,2								45,0				IX	
	X	456,0	30,7	9,1								45,1				X	
	XI	473,2	30,8	9,2								45,8				XI	
	XII	464,9	31,1	8,8								43,1				XII	
1964	I	463,1	30,3	8,9								47,7				1964	
	II	475,4	31,2	9,4								47,3				II	
	III	465,5	31,7	9,0								48,4				III	

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**  
Gemiddelde produktie per gewerkte dag

1 Produktie gerekend ton = ton

2 Produktie omgerekend op volwaardige kolen

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**  
Produzione media per giorno lavorato

1 Produzione valutata tonnellata per tonnellata

2 Produzione valutata in equivalente di carbon fossile normale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLNFÖRDERUNG**

Leistung je Mann und Schicht unter Tage

1 Leistung berechnet kg = kg

2 Leistung umgerechnet auf vollwertige Kohle

**PRODUCTION DE HOUILLE**

Rendement par ouvrier du fond et par poste

1 Rendement évalué kg = kg

2 Rendement évalué en équivalent de houille normale

kg

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Niederland	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Cam-pine Kempen	Sud Zuidein	Total	
- 1 -																
1961	2 100	2 328	1 919	2 017	2 197	2 279	1 610	2 704	1 912	1 878	1 573	2 103	1 941	1 566	1 714	1961
1962	2 229	2 517	2 009	2 147	2 369	2 459	1 633	2 808	1 975	1 922	1 676	2 117	2 047	1 658	1 818	1962
1963	2 331	2 685	2 094	2 120	2 531	2 618	1 663	2 903	1 977	1 958	2 000	2 137	2 097	1 630	1 820	1963
1962 V	2 201	2 492	1 947	1 952	2 177	2 416	1 656	2 810	1 999	1 956	1 824	2 110	2 012	1 655	1 798	V 1962
VI	2 219	2 522	2 032	2 014	2 311	2 456	1 613	2 729	1 985	1 908	1 799	2 062	2 052	1 679	1 827	VI
VII	2 229	2 520	2 058	2 147	2 402	2 468	1 609	2 730	1 997	1 873	1 778	2 033	2 025	1 590	1 812	VII
VIII	2 247	2 562	2 044	2 228	2 391	2 502	1 605	2 789	1 892	1 879	1 637	2 124	2 029	1 694	1 832	VIII
IX	2 236	2 542	1 970	2 278	2 459	2 488	1 618	2 816	1 930	1 897	1 671	2 096	2 048	1 705	1 842	IX
X	2 247	2 548	1 986	2 294	2 506	2 501	1 614	2 906	1 958	1 919	2 008	2 094	2 063	1 685	1 838	X
XI	2 280	2 577	2 035	2 374	2 491	2 527	1 644	2 917	2 156	1 956	2 175	2 156	2 117	1 663	1 846	XI
XII	2 288	2 602	2 049	2 316	2 464	2 544	1 649	2 916	2 016	1 943	2 018	2 064	2 239	1 659	1 893	XII
1963 I	2 299	2 643	2 016	2 258	2 515	2 577	1 640	2 912	1 910	1 937	1 825	2 110	2 148	1 653	1 855	I 1963
II	2 344	2 701	2 113	2 399	2 535	2 638	1 655	2 982	1 999	1 971	1 864	2 224	2 183	1 675	1 883	II
III	2 455	2 684	2 020	2 192	2 458	2 604					1 572	2 229	2 155	1 653	1 854	III
IV	2 319	2 686	2 063	1 959	2 491	2 607	1 606	2 739	1 993	1 892	1 783	2 213	2 139	1 670	1 856	IV
V	2 334	2 691	2 086	1 945	2 442	2 608	1 701	2 908	2 054	1 999	2 077	2 151	2 156	1 655	1 855	V
VI	2 293	2 652	2 087	1 854	2 483	2 580	1 662	2 855	1 995	1 965	2 064	2 108	2 004	1 634	1 780	VI
VII	2 320	2 670	2 197	1 965	2 522	2 608	1 656	2 874	2 981	1 956	1 994	2 043	1 975	1 503	1 738	VII
VIII	2 302	2 679	2 168	2 129	2 550	2 620	1 636	2 896	1 905	1 893	2 114	2 110	1 989	1 587	1 747	VIII
IX	2 311	2 672	2 105	2 093	2 579	2 612	1 657	2 903	1 964	1 948	2 213	2 124	2 042	1 624	1 793	IX
X	2 337	2 697	2 113	2 265	2 603	2 638	1 687	2 992	1 993	1 990	2 173	2 124	2 084	1 625	1 812	X
XI	2 344	2 699	2 009	2 143	2 607	2 630	1 707	3 022	2 026	2 031	2 474	2 095	2 086	1 622	1 805	XI
XII	2 367	2 752	2 174	2 191	2 612	2 687	1 707	3 006	2 037	2 004	2 168	2 120	2 178	1 612	1 841	XII
1964 I	2 393	2 786	2 079	2 171	2 599	2 705	1 716	3 039	1 990	2 032	1 999	2 244	2 111	1 601	1 809	I 1964
II	2 415	2 800	2 119	2 258	2 721	2 731	1 733	3 155	2 012	2 072	2 087	2 256	2 089	1 640	1 824	II
III	2 426	2 809	2 125	2 188	2 702	2 738	1 732	3 114	2 048	2 081	1 974	2 333	2 076	1 608	1 802	III
IV			2 029	2 169	2 663		1 729	3 145	2 048	2 076		2 252				IV
- 2 -																
1961		2 246	1 836	1 969								2 055				1961
1962		2 417	1 930	2 083								2 070				1962
1963		2 574	1 998	2 060								2 087				1963
1962 V		2 396	1 871	1 894								2 065				V 1962
VI		2 425	1 944	1 944								2 017				VI
VII		2 423	1 979	2 104								1 989				VII
VIII		2 459	1 965	2 171								2 080				VIII
IX		2 434	1 901	2 207								2 044				IX
X		2 441	1 924	2 220								2 047				X
XI		2 470	1 956	2 297								2 116				XI
XII		2 488	1 964	2 250								2 024				XII
1963 I		2 534	1 920	2 189								2 073				I 1963
II		2 594	1 996	2 339								2 177				II
III		2 579	1 924	2 134								2 175				III
IV		2 575	1 982	1 914								2 160				IV
V		2 587	1 993	1 906								2 103				V
VI		2 540	2 003	1 803								2 062				VI
VII		2 565	2 110	1 902								1 986				VII
VIII		2 568	2 087	2 081								2 056				VIII
IX		2 561	2 026	2 016								2 075				IX
X		2 586	2 005	2 188								2 078				X
XI		2 587	1 922	2 082								2 041				XI
XII		2 629	2 033	2 115								2 066				XII
1964 I		2 672	1 989	2 099								2 179				I 1964
II		2 683	2 027	2 178								2 198				II
III		2 691	2 024	2 118								2 257				III
IV		2 679	1 940	2 115								2 183				IV

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**

Prestatie per man en per dienst ondergronds

1 Prestatie gerekend kg = kg

2 Prestatie omgerekend op volwaardige kolen

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**

Rendimento per operaio all'interno e per turno

1 Rendimento medio valutato kg = kg

2 Rendimento medio valutato in equivalente di carbon fossile normale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLNFÖRDERUNG**

Förderung nach Qualitäten

- 1 Normalqualität (Förderkohle, Stücke, Nüsse, Feinkohlen)
- 2 Ballastkohle (Staub, Mittelgut, Schlamm)

**PRODUCTION DE HOUILLE**

Production par qualités

- 1 Qualité marchande (tout-venant, criblés, classés, fines)
- 2 Bas-produits (poussier, mixtes, schlamms)

1 000 t

(A) t = t; (B) t SKE

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Niederland	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Campine Kempen	Sud Zuidein	Total		
		A	B	B	B	A	A	A	A	A			A	A	A		
- 1 -																	
1961	196 520	103 616	7 529	2 030	14 210	127 385	21 810	11 174	8 802	41 961	505	11 562	7 690	7 413	15 102	1961	
1962	193 442	102 743	7 300	2 096	13 032	125 171	21 964	11 470	8 521	42 077	503	10 623	7 922	7 146	15 068	1962	
1963	190 694	103 776	7 074	2 160	12 991	126 001	19 795	10 606	7 776	38 244	399	10 615	8 167	7 259	15 427	1963	
1962	III	16 755	8 812	616	150	1 176	10 755	1 961	1 033	799	3 804	40	871	660	623	1 284	III 1962
	IV	15 311	8 165	612	131	1 000	9 909	1 707	911	719	3 347	42	801	632	580	1 212	IV
	V	16 229	8 682	617	159	790	10 249	1 864	1 051	779	3 706	48	945	658	624	1 281	V
	VI	15 716	8 399	600	159	1 060	10 219	1 680	921	711	3 322	38	860	653	624	1 277	VI
	VII	15 517	8 422	606	168	1 179	10 377	1 792	789	654	3 243	45	854	630	368	998	VII
	VIII	15 918	8 630	595	190	1 141	10 535	1 713	879	579	3 178	44	865	666	612	1 276	VIII
	IX	14 889	7 745	538	182	1 134	9 600	1 706	839	677	3 233	42	819	602	585	1 187	IX
	X	17 523	9 178	622	204	1 241	11 245	2 034	1 076	752	3 874	52	955	715	680	1 395	X
	XI	17 301	9 146	634	211	1 086	11 071	1 943	1 100	747	3 799	49	975	741	665	1 407	XI
	XII	15 143	8 090	557	182	948	9 776	1 741	870	670	3 289	36	783	669	588	1 257	XII
1963	I	17 718	9 480	636	214	1 176	11 506	1 894	1 083	740	3 726	48	991	760	687	1 446	I 1963
	II	15 691	8 267	544	200	1 033	10 044	1 782	1 003	693	3 486	35	884	655	585	1 241	II
	III	13 309	8 983	583	196	1 153	10 915	—	—	64	71	39	934	708	642	1 349	III
	IV	15 594	8 539	598	166	1 069	10 372	1 529	775	654	2 964	37	867	695	658	1 354	IV
	V	17 285	9 156	624	176	1 104	11 060	1 976	1 038	817	3 838	35	969	722	662	1 384	V
	VI	14 637	7 636	533	142	968	9 276	1 714	960	726	3 405	28	785	575	566	1 340	VI
	VII	15 916	8 691	618	167	1 150	10 626	1 791	1 007	621	3 423	30	880	601	354	955	VII
	VIII	15 049	8 175	563	175	1 087	10 000	1 708	746	564	3 021	27	817	612	572	1 184	VIII
	IX	15 320	8 107	557	164	1 072	9 901	1 706	893	692	3 295	26	864	645	589	1 237	IX
	X	17 639	9 365	646	207	1 194	11 413	2 030	1 097	792	3 924	30	953	760	668	1 318	X
	XI	16 565	8 858	597	177	1 063	10 696	1 858	1 082	703	3 648	31	848	693	648	1 341	XI
	XII	15 861	8 520	574	175	921	10 189	1 805	923	708	3 442	35	824	741	628	1 370	XII
1964	I	18 289	9 888	661	205	1 107	11 861	2 032	1 163	777	3 977	35	957	779	679	1 458	I 1964
	II	16 145	8 475	599	188	1 049	10 310	1 830	1 096	747	3 677	30	830	689	605	1 294	II

- 2 -																	
1961	36 400	10 770	801	96	1 847	13 515	4 944	2 837	2 422	9 207	212	1 059	1 924	4 515	6 436	1961	
1962	37 249	11 588	706	105	1 867	14 267	5 153	2 817	2 259	10 228	179	950	1 884	4 273	6 157	1962	
1963	36 492	11 578	659	101	1 912	19 691	4 874	2 558	2 030	9 462	187	894	1 161	4 091	5 991	1963	
1962	III	3 252	969	69	13	165	1 216	455	250	207	912	18	85	164	388	553	III 1962
	IV	2 965	895	62	8	143	1 109	401	221	188	811	14	80	155	376	531	IV
	V	3 151	956	60	9	118	1 142	435	257	204	896	18	83	171	391	563	V
	VI	3 053	947	60	8	150	1 165	388	229	194	812	17	83	155	385	539	VI
	VII	2 862	937	57	6	166	1 166	413	205	185	803	17	75	152	220	371	VII
	VIII	3 044	968	58	7	164	1 197	395	212	153	760	8	83	160	376	536	VIII
	IX	2 909	930	47	8	166	1 151	374	202	179	756	13	75	139	337	476	IX
	X	3 376	1 059	53	10	182	1 304	465	259	208	932	21	79	159	375	534	X
	XI	3 341	1 047	56	9	156	1 268	476	265	222	963	21	74	149	367	515	XI
	XII	3 134	1 022	51	8	146	1 226	455	219	188	863	14	63	171	328	499	XII
1963	I	3 582	1 165	57	10	187	1 419	514	264	213	991	11	68	191	380	571	I 1963
	II	3 073	944	51	8	156	1 158	489	241	187	917	7	69	162	317	479	II
	III	2 305	999	52	8	166	1 225	—	—	20	20	9	76	157	347	504	III
	IV	2 986	977	53	7	156	1 192	363	185	177	725	9	67	161	360	521	IV
	V	3 188	963	56	7	156	1 183	453	247	199	899	19	78	170	363	533	V
	VI	2 789	844	46	6	132	1 028	386	229	165	781	19	63	142	329	470	VI
	VII	2 912	937	59	8	167	1 172	423	219	164	806	21	78	153	223	376	VII
	VIII	2 890	915	52	7	160	1 134	398	201	125	724	21	82	143	336	479	VIII
	IX	2 967	903	54	8	161	1 125	413	220	175	808	23	82	141	336	478	IX
	X	3 413	1 012	62	12	181	1 267	516	265	201	981	24	83	160	376	535	X
	XI	3 188	952	54	9	163	1 177	448	265	203	916	16	74	152	362	514	XI
	XII	3 198	968	62	10	127	1 168	471	223	201	895	9	73	169	362	531	XII
1964	I	3 509	1 048	61	9	217	1 336	465	290	211	965	7	91	186	379	564	I 1964
	II	3 130	915	51	9	202	1 177	427	270	203	900	8	65	155	351	505	II

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**

Produktie naar kwaliteiten

- 1 Handelskwaliteit (schachtkolen, stukken, noten, fijnkool)
- 2 Minderwaardige soorten (stofkolen, mixte, slijk)

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**

Produzione per qualità

- 1 Qualità mercantile (tout-venant, grigliato, pezzatura, fini)
- 2 Bassi prodotti (polverone, misti, schlamms)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

STEINKOHLFÖRDERUNG

Förderung nach Kohlengruppen

- 1 Gruppe I (Anthrazit)
- 2 Gruppe II (Magerkohle)

(A) t = t; (B) t SKE

PRODUCTION DE HOUILLE

Production par catégories

- 1 Groupe I (Anthracites)
- 2 Groupe II (Maigres)

1 000 t

(A) t = t; (B) tcc

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Neder-land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder-sachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lor-raine	Centre-Midi	Total			Cam-pine Kempen	Sud Zuden	Total	
		A	B	B	B	B	A	A	A	A			A	A	A	
- 1 -																
1961	19 667	4 781	2 225	244	—	7 250	1 187	—	1 698	2 995	23	3 512	—	5 520	5 520	1961
1962	20 844	5 439	2 186	456	—	8 081	1 288	—	1 805	3 163	16	3 483	—	5 751	5 751	1962
1963	22 121	5 941	2 228	795	—	8 964	1 318	—	1 697	3 053	14	3 747	5 986	—	5 986	1963
1962	IV	1 615	423	173	19	615	95	—	146	248	1	263	—	463	463	IV 1962
	V	1 747	450	173	25	648	105	—	156	267	—	302	—	506	506	V
	VI	1 701	439	178	31	649	98	—	137	241	1	268	—	516	516	VI
	VII	1 501	446	184	33	663	113	—	137	254	2	278	—	275	275	VII
	VIII	1 783	471	181	50	702	103	—	134	242	2	293	—	514	514	VIII
	IX	1 677	433	160	45	638	102	—	138	246	1	287	—	471	471	IX
	X	1 957	504	193	58	755	123	—	163	292	2	334	—	541	541	X
	XI	1 995	507	199	75	781	124	—	171	299	2	335	—	545	545	XI
	XII	1 744	456	178	56	691	116	—	150	270	1	265	—	483	483	XII
1963	I	1 997	508	184	84	775	124	—	172	299	1	331	—	556	556	I 1963
	II	1 751	451	165	78	694	115	—	152	271	1	289	—	469	469	II
	III	1 624	507	182	80	769	—	—	2	6	1	298	—	519	519	III
	IV	1 832	484	181	71	737	96	—	136	236	1	283	—	546	546	IV
	V	1 981	524	196	67	787	126	—	165	294	1	321	—	546	546	V
	VI	1 679	433	170	49	651	110	—	148	261	1	270	—	470	470	VI
	VII	1 678	503	205	61	769	116	—	152	270	1	317	—	290	290	VII
	VIII	1 796	491	184	57	732	115	—	133	250	1	306	—	482	482	VIII
	IX	1 788	471	176	46	693	118	—	150	271	1	298	—	496	496	IX
	X	2 068	547	203	67	818	143	—	176	322	1	346	—	549	549	X
	XI	1 953	514	189	64	767	128	—	155	284	1	339	—	530	530	XI
	XII	1 976	509	192	70	771	128	—	157	287	1	349	—	531	531	XII
1964	I	2 218	608	220	86	914	144	—	168	315	1	391	—	568	568	I 1964
	II	1 933	509	198	80	788	129	—	163	295	1	306	—	519	519	II
	III	—	499	191	64	754	—	—	—	—	1	—	—	502	502	III
- 2 -																
1961	17 552	3 945	557	771	—	5 272	7 015	—	1 681	8 696	—	1 601	—	1 928	1 928	1961
1962	17 112	3 857	435	666	—	4 958	6 989	—	1 659	8 648	—	1 573	—	1 874	1 874	1962
1963	16 152	3 908	150	556	—	4 615	6 318	—	1 551	7 869	—	1 825	—	1 781	1 781	1963
1962	IV	1 363	315	49	45	409	531	—	142	673	—	118	—	162	162	IV 1962
	V	1 476	335	52	53	439	564	—	157	721	—	148	—	163	163	V
	VI	1 356	318	44	50	411	521	—	145	666	—	117	—	157	157	VI
	VII	1 329	323	44	47	414	560	—	132	692	—	130	—	90	90	VII
	VIII	1 396	318	46	56	421	560	—	118	678	—	131	—	164	164	VIII
	IX	1 343	288	33	47	368	552	—	131	683	—	126	—	157	157	IX
	X	1 524	332	5	57	394	664	—	144	807	—	144	—	175	175	X
	XI	1 494	327	5	59	390	639	—	149	788	—	148	—	164	164	XI
	XII	1 329	289	5	44	338	591	—	132	723	—	117	—	147	147	XII
1963	I	1 498	337	7	46	391	641	—	157	798	—	134	—	172	172	I 1963
	II	1 368	288	6	53	347	579	—	127	706	—	167	—	142	142	II
	III	732	315	8	50	373	—	—	5	5	—	193	—	156	156	III
	IV	1 317	306	8	47	361	495	—	129	624	—	166	—	162	162	IV
	V	1 515	334	11	47	392	618	—	163	780	—	177	—	161	161	V
	VI	1 280	282	10	38	330	531	—	139	671	—	135	—	139	139	VI
	VII	1 333	324	19	50	393	565	—	126	691	—	153	—	90	90	VII
	VIII	1 296	307	19	50	376	523	—	112	635	—	140	—	138	138	VIII
	IX	1 319	310	24	45	376	522	—	135	657	—	141	—	140	140	IX
	X	1 531	359	19	53	431	636	—	153	788	—	143	—	163	163	X
	XI	1 493	382	12	41	434	609	—	152	761	—	134	—	159	159	XI
	XII	1 471	363	11	37	412	600	—	153	753	—	142	—	159	159	XII
1964	I	1 667	423	7	41	471	658	—	163	820	—	200	—	166	166	I 1964
	II	1 557	374	11	37	422	600	—	167	767	—	206	—	151	151	II
	III	—	378	12	34	425	—	—	—	—	—	—	—	149	149	III

PRODUKTIE VAN STEENKOLEN

Produktie naar groepen

- 1 Groep I (Antraciet)
- 2 Groep II (Magerkolen)

PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE

Produzione per gruppi di categorie

- 1 Gruppo I (Antracite)
- 2 Gruppo II (Magri)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLENFÖRDERUNG**

Förderung nach Kohlengruppen

- 1 Gruppe III (Esskohlen)  
2 Gruppe IV (1/2-3/4 Fettkohlen)

**PRODUCTION DE HOUILLE**

Production par catégories

- 1 Groupe III (1/4 à 1/2 Gras)  
2 Groupe IV (1/2 à 3/4 Gras)

(A) t = t; (B) t SKE

1000 t

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Total			Cam- pina Kempen	Sud Zuiden	Total	
		A	B	B	B	B	A	A	A	A			A	A	A	
- 1 -																
1961	13 977	2 856	2 304	1 196	—	6 357	4 873	—	74	4 955	—	725	—	1 667	1 667	1961
1962	13 308	2 547	2 281	1 147	—	5 976	4 898	—	—	4 906	—	609	—	1 576	1 576	1962
1963	12 301	2 347	2 181	909	—	5 436	4 457	—	—	4 466	—	676	—	1 403	1 403	1963
1962	IV	1 087	206	187	89	482	391	—	—	392	—	51	—	140	140	IV 1962
	V	1 191	230	195	100	524	439	—	—	440	—	55	—	152	152	V
	VI	1 129	209	182	93	483	404	—	—	405	—	67	—	149	149	VI
	VII	1 065	212	178	108	499	413	—	—	413	—	48	—	88	88	VII
	VIII	1 050	210	182	91	483	376	—	—	377	—	43	—	130	130	VIII
	IX	994	181	170	98	449	385	—	—	386	—	43	—	116	116	IX
	X	1 139	203	210	99	512	430	—	—	431	—	42	—	135	135	X
	XI	1 128	221	203	86	511	418	—	—	418	—	51	—	125	125	XI
	XII	993	205	179	88	472	348	—	—	348	—	38	—	115	115	XII
1963	I	1 155	252	221	95	567	369	—	—	370	—	58	—	134	134	I 1963
	II	991	196	176	76	448	366	—	—	367	—	36	—	113	113	II
	III	648	193	186	74	453	—	—	—	1	—	39	—	129	129	III
	IV	917	188	178	55	421	311	—	—	311	—	38	—	123	123	IV
	V	1 109	191	187	69	447	461	—	—	462	—	48	—	125	125	V
	VI	994	193	156	60	409	400	—	—	401	—	47	—	115	115	VI
	VII	1 071	218	180	64	462	448	—	—	448	—	61	—	74	74	VII
	VIII	1 071	207	162	75	444	412	—	—	413	—	77	—	114	114	VIII
	IX	1 074	193	164	81	438	432	—	—	433	—	69	—	108	108	IX
	X	1 241	217	200	99	517	482	—	—	483	—	77	—	128	128	X
	XI	1 030	152	181	82	415	389	—	—	389	—	72	—	126	126	XI
	XII	1 002	146	189	78	413	388	—	—	388	—	54	—	113	113	XII
1964	I	1 079	176	211	88	475	431	—	—	432	—	18	—	125	125	I 1964
	II	952	151	194	80	425	376	—	—	377	—	17	—	106	106	II
	III	—	173	186	82	441	—	—	—	—	—	—	—	110	110	III
- 2 -																
1961	4 587	1 091	1 268	—	—	2 359	—	—	609	614	—	570	0	909	910	1961
1962	4 547	1 363	1 016	—	—	2 379	—	—	764	764	—	418	5	878	882	1962
1963	4 574	1 412	868	—	—	2 280	—	—	783	783	—	248	26	1 168	1 194	1963
1962	IV	374	101	93	—	194	—	—	66	66	—	30	—	76	76	IV 1962
	V	405	122	86	—	208	—	—	71	71	—	40	—	75	75	V
	VI	412	134	88	—	223	—	—	67	67	—	37	0	75	76	VI
	VII	373	118	91	—	209	—	—	64	64	—	38	1	52	58	VII
	VIII	378	112	87	—	199	—	—	56	56	—	40	0	72	72	VIII
	IX	330	91	69	—	159	—	—	64	64	—	28	1	72	72	IX
	X	365	113	65	—	179	—	—	69	69	—	37	1	80	81	X
	XI	369	118	68	—	186	—	—	71	71	—	27	1	78	79	XI
	XII	389	153	67	—	221	—	—	63	63	—	28	1	71	72	XII
1963	I	436	186	71	—	257	—	—	56	56	—	30	2	84	86	I 1963
	II	370	124	68	—	192	—	—	51	51	—	22	2	96	97	II
	III	358	143	74	—	217	—	—	6	6	—	23	2	102	104	III
	IV	382	118	76	—	195	—	—	56	56	—	24	2	100	103	IV
	V	423	136	78	—	213	—	—	75	75	—	21	2	107	109	V
	VI	348	100	64	—	163	—	—	69	69	—	14	2	95	97	VI
	VII	341	110	71	—	180	—	—	72	72	—	21	2	61	63	VII
	VIII	377	103	70	—	173	—	—	75	75	—	20	2	102	104	VIII
	IX	375	90	73	—	163	—	—	83	83	—	19	2	103	105	IX
	X	417	102	79	—	180	—	—	94	94	—	21	2	113	116	X
	XI	370	97	71	—	169	—	—	73	73	—	16	2	105	107	XI
	XII	376	104	73	—	177	—	—	74	74	—	16	3	100	103	XII
1964	I	377	105	76	—	181	—	—	82	82	—	—	3	108	111	I 1964
	II	333	94	67	—	162	—	—	68	68	—	—	1	100	101	II
	III	—	101	69	—	170	—	—	—	—	—	—	1	103	104	III

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**

Produktie naar groepen

- 1 Groep III (1/4 - 1/2 Vetkool)  
2 Groep IV (1/2 - 3/4 Vetkool)

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**

Produzione per gruppi di categorie

- 1 Gruppo III (1/4 a 1/2 Grassi)  
2 Gruppo IV (1/2 a 3/4 Grassi)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**STEINKOHLNFÖRDERUNG**

Förderung nach Kohlengruppen

- 1 Gruppe V (Fattkohlen)
- 2 Gruppe VI (Gasflammkohlen)

**PRODUCTION DE HOUILLE**

Production par catégories

- 1 Groupe V (Gras)
- 2 Groupe VI (Flambants gras)

(A) t = t; (B) t SKE

1 000 t

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Nederland	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centra-Midi	Total			Cam-pine Kempen	Sud Zuide	Total	
		A	B	B	B	A	A	A	A	A			B	A	A	
- 1 -																
1961	110 673	79 837	2 002	—	—	81 839	10 441	—	3 748	14 212	—	6 213	4 181	1 394	5 575	1961
1962	110 075	79 896	2 131	—	—	82 027	10 708	—	3 317	14 041	—	5 477	4 158	1 201	5 360	1962
1963	109 881	81 530	2 357	—	—	83 887	9 472	—	2 905	12 392	—	5 011	4 368	871	5 239	1963
1962	IV	8 735	6 321	175	—	6 496	841	—	294	1 136	—	418	333	106	438	IV 1962
	V	9 322	6 711	173	—	6 884	905	—	314	1 221	—	484	361	107	467	V
	VI	8 862	6 462	172	—	6 634	801	—	282	1 085	—	454	344	99	443	VI
	VII	8 865	6 548	171	—	6 719	845	—	214	1 061	—	434	323	74	397	VII
	VIII	9 061	6 714	163	—	6 877	820	—	216	1 037	—	440	344	93	438	VIII
	IX	8 387	6 101	158	—	6 259	800	—	257	1 058	—	410	310	95	405	IX
	X	9 939	7 211	205	—	7 416	989	—	284	1 274	—	477	372	108	480	X
	XI	9 865	7 163	218	—	7 382	950	—	281	1 232	—	489	376	104	481	XI
	XII	8 731	6 302	181	—	6 483	875	—	250	1 126	—	397	361	89	451	XII
1963	I	10 187	7 410	214	—	7 624	957	—	277	1 236	—	505	415	108	523	I 1963
	II	8 994	6 498	183	—	6 681	917	—	277	1 194	—	438	356	70	426	II
	III	8 523	7 116	189	—	7 305	—	—	25	26	—	457	391	70	461	III
	IV	9 137	6 755	213	—	6 968	757	—	264	1 022	—	423	369	74	443	IV
	V	9 826	7 145	214	—	7 360	930	—	319	1 251	—	479	375	76	451	V
	VI	8 233	5 946	184	—	6 130	791	—	278	1 070	—	381	320	66	386	VI
	VII	9 039	6 786	207	—	6 993	820	—	172	993	—	407	311	53	365	VII
	VIII	8 584	6 390	186	—	6 576	786	—	220	1 007	—	357	309	62	371	VIII
	IX	8 679	6 383	181	—	6 364	780	—	252	1 034	—	418	334	66	400	IX
	X	10 023	7 334	211	—	7 545	957	—	287	1 245	—	449	411	77	487	X
	XI	9 459	7 006	201	—	7 207	889	—	263	1 153	—	360	379	75	454	XI
	XII	9 196	6 767	174	—	6 936	887	—	272	1 161	—	335	398	72	470	XII
1964	I	10 570	7 813	213	—	8 026	963	—	305	1 269	—	440	447	73	520	I 1964
	II	9 158	6 726	184	—	6 910	862	—	282	1 146	—	367	400	64	464	II
	III	—	6 818	175	—	6 993	—	—	—	—	—	—	393	54	447	III
- 2 -																
1961	61 676	23 573	—	—	12 625	36 198	3 408	12 015	2 801	18 225	—	5 430	509	5 939	1961	
1962	59 657	22 795	—	—	11 443	34 233	3 260	12 165	2 647	18 072	—	5 644	138	5 782	1962	
1963	57 334	22 018	—	—	11 255	33 278	3 103	11 213	2 371	16 686	—	5 674	141	5 815	1963	
1962	IV	4 719	1 826	—	—	886	2 712	256	957	212	1 425	—	454	9	464	IV 1962
	V	4 858	1 920	—	—	702	2 622	287	1 112	233	1 632	—	468	12	480	V
	VI	4 883	1 896	—	—	943	2 840	245	967	230	1 442	—	464	13	476	VI
	VII	4 833	1 846	—	—	1 050	2 896	274	843	237	1 354	—	458	9	467	VII
	VIII	4 909	1 900	—	—	1 000	2 900	259	954	171	1 384	—	481	13	494	VIII
	IX	4 601	1 705	—	—	983	2 687	247	877	218	1 343	—	431	11	442	IX
	X	5 412	1 994	—	—	1 076	3 070	292	1 132	249	1 673	—	501	16	517	X
	XI	5 276	1 968	—	—	931	2 899	288	1 164	246	1 697	—	512	16	528	XI
	XII	4 681	1 836	—	—	809	2 645	266	924	222	1 411	—	477	11	488	XII
1963	I	5 535	2 089	—	—	1 033	3 123	316	1 155	241	1 711	—	533	13	546	I 1963
	II	4 875	1 786	—	—	906	2 692	294	1 069	223	1 586	—	460	11	471	II
	III	3 528	1 866	—	—	1 007	2 873	—	—	40	—	—	471	13	484	III
	IV	4 659	1 838	—	—	938	2 777	233	817	204	1 255	—	485	13	498	IV
	V	5 204	1 953	—	—	963	2 916	295	1 100	246	1 640	—	515	10	525	V
	VI	4 522	1 659	—	—	852	2 511	268	1 019	214	1 502	—	395	10	404	VI
	VII	4 995	1 850	—	—	1 004	2 853	265	1 095	222	1 581	—	440	9	449	VII
	VIII	4 408	1 726	—	—	956	2 682	270	777	108	1 156	—	444	9	453	VIII
	IX	4 607	1 703	—	—	922	2 625	267	924	203	1 395	—	451	11	462	IX
	X	5 359	1 979	—	—	1 003	2 982	328	1 149	233	1 710	—	507	13	520	X
	XI	4 990	1 814	—	—	906	2 720	292	1 142	218	1 651	—	463	14	478	XI
	XII	4 652	1 754	—	—	765	2 519	274	966	219	1 459	—	509	15	524	XII
1964	I	5 407	1 999	—	—	973	2 972	301	1 221	221	1 744	—	515	18	532	I 1964
	II	4 886	1 701	—	—	929	2 631	289	1 149	218	1 656	—	443	15	458	II
	III	—	1 722	—	—	928	2 651	—	—	—	—	—	466	21	486	III

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**

Produktie naar groepen

- 1 Groep V (Vetkolen)
- 2 Groep VI (Gaskolen)

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**

Produzione per gruppi di categorie

- 1 Gruppo V (Grassi)
- 2 Gruppo VI (Grassi a lunga fiamma)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLFÖRDERUNG**  
Förderung nach Kohlengruppen

**PRODUCTION DE HOUILLE**  
Production par catégories

1 Gruppen V und VI (Verkoksbare Kohle)  
2 Gruppe VII (Oberste Flammkohle)

1 Groupes V et VI (Houille cokéifiable)  
2 Groupe VII (Flambants secs)

1 000 t

(A) t = t; (B) t SKE

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Neder-land	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Nieder-sachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lor-raine	Centre-Midi	Total			Cam-pine Kempen	Sud Zuiden	Total		
		A	B	B	B	A	A	A	A	A			A	A	A		
- 1 -																	
1961	172 350	103 410	2 002	—	12 625	118 037	13 849	12 015	6 549	32 437	—	6 213	9 611	1 903	11 514	1961	
1962	169 732	102 692	2 131	—	11 443	116 266	13 969	12 165	5 965	32 113	—	5 477	9 802	1 340	11 142	1962	
1963	167 215	103 549	2 357	—	11 255	117 161	12 575	11 213	5 276	29 079	—	5 011	10 042	1 012	11 054	1963	
1962	IV	13 454	8 147	175	—	886	9 208	1 097	957	506	2 561	—	418	787	115	902	IV
	V	14 180	8 631	173	—	702	9 506	1 192	1 112	547	2 853	—	484	829	119	947	V
	VI	13 745	8 358	172	—	943	9 474	1 046	967	512	2 527	—	454	808	112	919	VI
	VII	13 698	8 394	171	—	1 050	9 615	1 119	843	451	2 415	—	434	781	83	864	VII
	VIII	13 970	8 614	163	—	1 000	9 777	1 079	954	387	2 421	—	440	825	106	932	VIII
	IX	12 988	7 806	158	—	983	8 946	1 048	877	476	2 402	—	410	740	107	847	IX
	X	15 351	9 205	205	—	1 076	10 486	1 281	1 132	533	2 948	—	477	873	124	997	X
	XI	15 141	9 131	218	—	931	10 281	1 238	1 164	525	2 929	—	489	888	120	1 009	XI
	XII	13 412	8 138	181	—	804	9 129	1 141	924	472	2 537	—	397	839	100	939	XII
1963	I	15 722	9 500	214	—	1 033	10 746	1 273	1 155	518	2 947	—	505	949	121	1 069	I
	II	13 869	8 284	183	—	906	9 373	1 211	1 069	500	2 781	—	438	815	82	897	II
	III	12 051	8 983	189	—	1 007	10 178	—	—	65	66	—	457	862	83	945	III
	IV	13 796	8 593	213	—	938	9 744	990	817	468	2 277	—	423	854	87	941	IV
	V	15 030	9 099	214	—	963	10 276	1 225	1 100	565	2 891	—	479	890	86	976	V
	VI	12 756	7 604	184	—	852	8 641	1 059	1 019	492	2 572	—	381	715	76	791	VI
	VII	14 035	8 635	207	—	1 004	9 846	1 085	1 095	393	2 575	—	407	752	63	814	VII
	VIII	12 992	8 116	186	—	956	9 258	1 056	777	329	2 163	—	357	753	72	825	VIII
	IX	13 286	8 086	181	—	922	9 189	1 048	924	455	2 428	—	418	785	77	862	IX
	X	15 382	9 312	211	—	1 003	10 527	1 285	1 149	519	2 955	—	449	917	90	1 007	X
	XI	14 449	8 820	201	—	906	9 928	1 181	1 142	481	2 805	—	360	843	89	932	XI
	XII	13 848	8 516	174	—	765	9 455	1 161	966	492	2 619	—	335	907	87	995	XII
1964	I	15 977	9 812	213	—	973	10 998	1 265	1 221	526	3 013	—	440	962	91	1 053	I
	II	14 044	8 427	184	—	929	9 541	1 151	1 149	501	2 802	—	367	843	79	922	II
	III	—	8 540	175	—	928	9 644	—	—	—	—	—	—	859	74	933	III

- 2 -																
1961	6 819	—	—	—	3 465	3 465	—	1 995	629	2 660	694	—	—	—	—	1961
1962	6 907	—	—	—	3 476	3 476	—	2 122	614	2 765	667	—	—	—	—	1962
1963	6 736	—	—	—	3 660	3 660	—	1 951	547	2 504	571	—	—	—	—	1963
1962	IV	539	—	—	258	258	—	175	48	225	55	—	—	—	—	IV
	V	525	—	—	208	208	—	197	52	251	66	—	—	—	—	V
	VI	557	—	—	268	268	—	183	50	235	54	—	—	—	—	VI
	VII	567	—	—	297	297	—	152	55	209	60	—	—	—	—	VII
	VIII	532	—	—	304	304	—	137	40	177	51	—	—	—	—	VIII
	IX	586	—	—	317	317	—	165	49	216	53	—	—	—	—	IX
	X	680	—	—	349	349	—	204	53	260	71	—	—	—	—	X
	XI	634	—	—	312	312	—	200	54	254	68	—	—	—	—	XI
	XII	550	—	—	288	288	—	165	45	213	49	—	—	—	—	XII
1963	I	640	—	—	330	330	—	192	58	253	57	—	—	—	—	I
	II	551	—	—	283	283	—	174	51	227	40	—	—	—	—	II
	III	368	—	—	314	314	—	—	—	8	46	—	—	—	—	III
	IV	519	—	—	286	286	—	142	45	188	45	—	—	—	—	IV
	V	588	—	—	298	298	—	186	51	237	53	—	—	—	—	V
	VI	510	—	—	248	248	—	169	47	217	45	—	—	—	—	VI
	VII	544	—	—	314	314	—	130	50	180	50	—	—	—	—	VII
	VIII	554	—	—	293	293	—	170	45	215	47	—	—	—	—	VIII
	IX	591	—	—	311	311	—	188	44	233	47	—	—	—	—	IX
	X	691	—	—	373	373	—	212	53	265	53	—	—	—	—	X
	XI	623	—	—	323	323	—	206	48	253	46	—	—	—	—	XI
	XII	556	—	—	286	286	—	181	48	228	42	—	—	—	—	XII
1964	I	676	—	—	351	351	—	231	53	284	40	—	—	—	—	I
	II	627	—	—	321	321	—	217	52	268	38	—	—	—	—	II
	III	—	—	—	342	342	—	—	—	—	32	—	—	—	—	III

**PRODUKTIE VAN STEENKOLEN**  
Produktie naar groepen

1 Groepen V en VI (Verkoksbare kolen)  
2 Groep VII (Gasvlamkolen)

**PRODUZIONE DI CARBON FOSSILE**  
Produzione per gruppi di categorie

1 Gruppi V e VI (Carboni adatti alla cokificazione)  
2 Gruppo VII (Secco a lungo fiamma)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH VON STEINKOHL E**

**ECHANGES DE HOUILLE**

Bezüge - Einfuhr

Réceptions - Importations

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 2 Bezüge aus Deutschland (B.R.)
- 3 Bezüge aus Frankreich
- 4 Bezüge aus den Niederlanden

- 1 Réceptions en provenance de la Communauté
- 2 Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)
- 3 Réceptions en provenance de France
- 4 Réceptions en provenance des Pays-Bas

1 000

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	19 796	1 171	7 973	3 296	3 932	3 213	211	14 438	—	6 314	2 796	3 008	2 176	143	1961
1962	19 803	1 232	7 823	2 528	4 583	3 433	204	14 567	—	6 185	2 027	3 820	2 394	141	1962
1963	18 552	1 425	8 119	1 185	4 089	3 534	200	13 788	—	6 159	1 145	3 784	2 550	150	1963
1962	IV	1 507	114	579	224	319	19	1 103	—	470	173	259	188	13	IV
	V	1 613	127	600	225	345	19	1 104	—	436	162	281	211	13	V
	VI	1 578	102	658	165	358	19	1 116	—	498	123	298	183	13	VI
	VII	1 719	88	686	231	409	17	1 275	—	533	178	348	205	12	VII
	VIII	1 703	102	713	189	391	16	1 272	—	576	144	341	199	11	VIII
	IX	1 496	86	619	145	357	15	1 111	—	512	98	303	187	10	IX
	X	1 739	88	697	221	424	16	1 294	—	561	166	352	203	11	X
	XI	1 558	91	671	86	393	18	1 154	—	526	81	330	204	12	XI
	XII	1 566	88	600	175	384	18	1 174	—	472	153	320	218	11	XII
1963	I	1 225	89	584	120	194	18	942	—	471	101	213	144	13	I
	II	1 219	125	564	94	178	17	902	—	445	92	175	178	12	II
	III	1 796	101	877	133	366	17	1 373	—	663	132	347	218	13	III
	IV	1 901	144	864	180	398	20	1 413	—	628	180	372	217	15	IV
	V	1 735	142	721	93	434	18	1 320	—	555	92	414	245	14	V
	VI	1 436	122	583	56	360	15	1 071	—	440	54	341	224	12	VI
	VII	1 638	126	709	76	387	17	1 245	—	561	73	361	237	13	VII
	VIII	1 543	134	638	68	375	15	1 130	—	487	65	343	224	11	VIII
	IX	1 514	112	641	107	338	15	1 118	—	502	105	297	204	10	IX
	X	1 552	115	677	94	350	17	1 142	—	518	92	321	199	13	X
	XI	1 444	110	622	69	319	15	1 032	—	449	67	282	222	13	XI
	XII	1 549	106	639	94	363	17	1 100	—	440	91	319	237	12	XII
1964	I	1 539	74	722	71	342	15	1 123	—	527	66	293	224	13	I
	II	1 471	60	691	49	368	14	1 114	—	495	47	333	228	11	II
	III	1 384	67	639	69	323	10	1 020	—	467	66	267	212	8	III
	- 3 -							- 4 -							
1961	977	641	—	32	28	251	26	2 259	352	1 104	—	—	787	4	1961
1962	1 015	663	—	35	19	278	20	2 226	397	1 059	—	—	761	4	1962
1963	746	549	—	19	6	155	17	2 310	404	1 066	—	—	829	7	1963
1962	IV	88	67	—	3	1	15	3	152	24	76	—	51	1	IV
	V	100	74	—	3	1	20	2	206	34	107	—	65	0	V
	VI	88	57	—	3	1	25	1	201	31	100	—	69	0	VI
	VII	72	40	—	3	2	26	1	198	31	108	—	58	0	VII
	VIII	79	49	—	2	1	26	1	188	31	90	—	67	0	VIII
	IX	71	44	—	4	2	20	1	163	33	62	—	68	0	IX
	X	88	56	—	4	1	25	1	177	30	82	—	65	0	X
	XI	92	59	—	3	1	27	1	196	32	95	—	68	1	XI
	XII	77	53	—	3	0	18	2	177	35	76	—	66	0	XII
1963	I	81	61	—	3	1	14	2	139	28	74	—	37	1	I
	II	105	89	—	2	0	11	2	152	26	75	—	50	0	II
	III	4	3	—	0	—	1	—	231	46	100	—	83	1	III
	IV	43	40	—	—	0	1	2	220	40	103	—	77	0	IV
	V	66	53	—	1	1	10	2	204	33	97	—	72	0	V
	VI	59	44	—	2	1	10	1	182	34	82	—	64	0	VI
	VII	55	38	—	—	0	13	1	207	37	95	—	74	1	VII
	VIII	67	47	—	3	1	15	1	197	36	86	—	74	0	VIII
	IX	55	37	—	2	1	14	1	203	36	81	—	84	1	IX
	X	77	47	—	2	1	26	1	189	28	87	—	73	1	X
	XI	68	48	—	1	1	18	0	180	27	84	—	68	1	XI
	XII	63	40	—	2	0	20	1	205	32	100	—	72	1	XII
1964	I	74	46	—	3	1	24	0	194	21	104	—	68	0	I
	II	39	29	—	1	1	8	0	181	22	104	—	54	1	II
	III	44	32	—	2	1	9	0	164	17	90	—	56	0	III

**UITWISSELINGEN VAN STEENKOLEN**

**SCAMBI DI CARBON FOSSILE**

Aanvoer - Invoer

Arrivi - Importazioni

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap
- 2 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
- 3 Aanvoer uit Frankrijk
- 4 Aanvoer uit Nederland

- 1 Arrivi dalla Comunità
- 2 Arrivi dalla Germania
- 3 Arrivi dalla Francia
- 4 Arrivi dai Paesi Bassi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH VON STEINKOHL E**

**Bezüge - Einfuhr**

- 1 Bezüge aus Belgien
- 2 Einfuhr aus Dritten Ländern
- 3 Einfuhr aus U.S.A.
- 4 Einfuhr aus Grossbritannien

**ECHANGES DE HOUILLE**

**Réceptions - Importations**

- 1 Réceptions en provenance de Belgique
- 2 Importations en provenance des Pays tiers
- 3 Importations en provenance des U.S.A.
- 4 Importations en provenance de Grande-Bretagne

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg		
	- 1 -							- 2 -								
1961	2 124	178	555	456	896	—	39	18 598	5 449	2 361	6 751	3 207	830	—	1961	
1962	1 995	173	579	462	744	—	39	22 550	6 005	2 983	8 090	4 152	1 320	—	1962	
1963	1 708	473	894	16	299	—	26	32 965	6 282	7 464	9 860	5 528	3 814	16	1963	
1962	IV	164	22	32	48	59	—	3	1 729	588	208	647	230	56	—	IV
	V	203	20	58	59	63	—	4	1 842	474	267	741	294	66	—	V
	VI	174	14	60	37	59	—	4	1 860	565	277	649	258	111	—	VI
	VII	173	16	46	49	58	—	3	2 017	613	303	649	360	92	—	VII
	VIII	165	23	47	43	49	—	3	2 082	627	198	747	421	89	—	VIII
	IX	151	9	44	42	52	—	3	1 881	464	248	680	318	172	—	IX
	X	179	2	55	50	71	—	3	2 182	486	266	767	539	124	—	X
	XI	134	0	49	1	62	—	3	1 961	363	238	730	460	169	—	XI
	XII	163	1	53	19	63	—	4	2 138	469	270	740	433	225	—	XII
1963	I	63	0	39	15	6	—	3	1 937	389	198	833	404	113	—	I
	II	60	10	43	—	4	—	3	2 079	441	291	580	562	204	—	II
	III	188	52	114	0	20	—	3	2 505	527	343	852	431	351	1	III
	IV	224	64	132	—	26	—	2	2 867	631	788	798	394	250	5	IV
	V	147	56	68	—	20	—	2	3 108	588	810	928	406	375	2	V
	VI	125	43	62	—	18	—	2	2 644	505	638	794	348	359	1	VI
	VII	131	51	53	—	25	—	2	2 930	564	744	844	447	329	2	VII
	VIII	147	51	65	—	30	—	2	2 909	608	737	857	387	319	1	VIII
	IX	138	38	58	—	40	—	2	3 127	564	878	855	473	356	1	IX
	X	143	39	73	0	29	—	2	2 951	435	760	852	559	344	2	X
	XI	162	35	88	0	37	—	2	3 006	559	665	816	574	389	2	XI
	XII	180	34	99	0	44	—	3	2 901	471	612	851	541	425	1	XII
1964	I	146	6	91	0	47	—	2	2 629	539	586	708	460	335	1	I
	II	139	9	93	—	35	—	2	2 565	454	556	743	554	258	—	II
	III	158	18	82	—	56	—	2	2 874	456	522	956	647	293	—	III
	- 3 -							- 4 -								
1961	11 734	4 323	649	4 427	1 668	668	—	2 527	542	414	113	1 324	134	—	1961	
1962	14 291	4 933	778	5 407	2 250	923	—	3 099	490	791	101	1 445	273	—	1962	
1963	20 250	5 066	2 577	7 233	3 267	2 103	5	5 626	600	2 124	136	1 607	1 148	12	1963	
1962	IV	1 097	499	33	404	115	45	—	184	37	36	8	95	8	—	IV
	V	1 161	410	44	523	134	51	—	228	25	53	10	129	12	—	V
	VI	1 255	479	83	505	95	93	—	261	33	74	—	136	18	—	VI
	VII	1 258	492	107	462	130	66	—	319	53	62	11	175	17	—	VII
	VIII	1 397	511	43	528	241	74	—	243	37	48	4	142	13	—	VIII
	IX	1 164	369	62	473	145	114	—	269	35	65	3	129	37	—	IX
	X	1 388	385	79	521	344	60	—	314	49	77	15	132	41	—	X
	XI	1 134	277	46	419	284	108	—	315	35	94	5	131	50	—	XI
	XII	1 320	359	84	485	263	129	—	338	57	97	17	118	50	—	XII
1963	I	1 381	345	71	615	285	65	—	204	18	47	12	86	40	—	I
	II	1 387	364	103	360	451	109	—	272	50	79	10	76	57	—	II
	III	1 642	417	144	655	245	182	—	435	61	120	11	136	107	1	III
	IV	1 855	527	394	608	217	104	4	483	50	218	—	125	89	1	IV
	V	1 841	474	292	714	194	167	—	576	64	201	9	162	137	2	V
	VI	1 605	412	207	622	160	204	—	472	51	165	3	136	117	1	VI
	VII	1 622	433	184	593	220	192	0	535	50	228	—	157	98	2	VII
	VIII	1 707	478	160	646	218	205	0	526	49	256	18	119	84	1	VIII
	IX	1 953	474	313	680	275	210	0	505	40	229	—	146	90	1	IX
	X	1 701	322	261	605	317	195	0	612	57	215	44	177	117	1	X
	XI	1 835	473	222	557	346	236	—	525	48	211	13	143	109	2	XI
	XII	1 722	346	225	578	339	234	—	479	63	155	16	143	102	1	XII
1964	I	1 680	469	243	512	284	172	0	384	38	105	4	108	128	1	I
	II	1 596	376	174	602	314	130	—	417	48	132	12	136	89	—	II
	III	1 885	373	140	739	489	145	—	409	67	129	10	109	94	—	III

**UITWISSELINGEN VAN STEENKOLEN**

**Aanvoer - Invoer**

- 1 Aanvoer uit België
- 2 Invoer uit Derde landen
- 3 Invoer uit de U.S.A.
- 4 Invoer uit Groot-Brittannië

**SCAMBI DI CARBON FOSSILE**

**Arrivi - Importazioni**

- 1 Arrivi dal Belgio
- 2 Importazioni dai Paesi terzi
- 3 Importazioni dagli Stati Uniti
- 4 Importazioni dalla Gran Bretagna

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**AUSTAUSCH VON STEINKOHL E**

**ECHANGES DE HOUILLE**

**Lieferungen**

**Livraisons**

- 1 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 2 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
- 3 Lieferungen nach Frankreich
- 4 Lieferungen nach Italien
- 5 Lieferungen in die Niederlande
- 6 Lieferungen nach Belgien

- 1 Livraisons à la Communauté
- 2 Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
- 3 Livraisons à la France
- 4 Livraisons à l'Italie
- 5 Livraisons aux Pays-Bas
- 6 Livraisons à la Belgique

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België		
			- 1 -						- 2 -					- 3 -			
1961	19 635	14 213	973	2 278	2 171	1 150	—	645	328	177	7 948	6 286	—	1 095	567	1961	
1962	19 254	14 144	1 003	2 245	1 863	1 201	—	674	363	164	7 755	6 130	—	1 057	567	1962	
1963	17 912	13 299	716	2 276	1 621	1 402	—	544	375	483	8 229	6 270	—	1 066	893	1963	
1962 IV	1 463	1 062	87	162	152	114	—	67	26	21	597	478	—	80	39	IV 1962	
V	1 640	1 144	105	204	186	129	—	77	30	21	593	434	—	101	57	V	
VI	1 629	1 144	89	205	191	100	—	60	30	11	647	487	—	102	58	VI	
VII	1 649	1 233	72	199	145	91	—	42	30	19	680	537	—	103	39	VII	
VIII	1 673	1 248	76	193	157	96	—	45	30	21	715	570	—	92	53	VIII	
IX	1 497	1 134	70	151	141	79	—	45	26	8	625	531	—	51	43	IX	
X	1 606	1 186	87	192	141	88	—	59	28	1	684	537	—	93	53	X	
XI	1 598	1 173	88	207	130	95	—	63	32	—	652	506	—	96	50	XI	
XII	1 415	1 051	67	165	132	82	—	49	31	2	599	479	—	68	53	XII	
1963 I	1 187	921	69	151	46	87	—	57	29	1	581	472	—	69	39	I 1963	
II	1 178	857	101	157	63	133	—	89	26	17	563	444	—	78	41	II	
III	1 810	1 388	3	223	196	99	—	3	41	55	902	679	—	105	118	III	
IV	1 797	1 331	39	206	222	133	—	35	31	67	875	645	—	98	132	IV	
V	1 672	1 248	65	213	146	140	—	53	37	50	743	565	—	101	76	V	
VI	1 439	1 080	58	179	122	122	—	45	29	47	588	453	—	81	54	VI	
VII	1 574	1 186	54	200	134	135	—	39	39	57	705	565	—	88	51	VII	
VIII	1 491	1 104	61	189	136	123	—	44	37	42	670	513	—	89	68	VIII	
IX	1 411	1 051	58	183	118	107	—	40	28	40	637	504	—	79	54	IX	
X	1 523	1 118	75	191	139	115	—	49	23	42	691	523	—	93	75	X	
XI	1 444	1 045	71	179	149	115	—	50	27	39	644	475	—	85	84	XI	
XII	1 386	970	63	204	149	94	—	40	28	26	632	433	—	100	99	XII	
1964 I	1 492	1 088	70	201	133	67	—	44	21	2	746	544	—	106	96	I 1964	
II	1 418	1 078	39	167	134	60	—	31	19	10	702	513	—	100	89	II	
III	1 320	987	46	159	128	69	—	30	16	23	663	492	—	92	79	III	
			- 4 -						- 5 -					- 6 -			
1961	2 772	2 271	23	4	474	3 801	2 848	29	—	924	3 263	2 165	250	840	—	1961	
1962	2 414	2 003	25	5	377	4 256	3 510	20	—	727	3 440	2 360	264	816	—	1962	
1963	1 147	1 124	16	6	1	3 588	3 363	7	—	218	3 347	2 391	132	823	—	1963	
1962 IV	161	129	1	0	30	306	245	1	—	60	268	197	15	56	—	IV 1962	
V	267	215	3	0	48	328	269	2	—	57	306	213	72	72	—	V	
VI	243	181	3	0	58	347	285	1	—	61	275	177	24	74	—	VI	
VII	178	143	2	1	32	387	332	2	—	53	298	208	25	65	—	VII	
VIII	170	142	1	1	26	381	326	2	—	54	294	199	27	71	—	VIII	
IX	188	151	3	0	33	323	267	1	—	55	268	175	20	73	—	IX	
X	135	115	2	1	17	388	320	1	—	67	295	201	24	70	—	X	
XI	177	157	2	1	17	352	290	1	—	61	304	207	21	77	—	XI	
XII	98	79	2	0	17	341	282	1	—	58	278	200	13	65	—	XII	
1963 I	110	108	2	1	—	175	171	0	—	3	216	158	8	51	—	I 1963	
II	102	100	2	0	0	147	144	0	—	3	217	157	7	53	—	II	
III	195	195	—	0	0	327	306	—	—	20	271	195	—	76	—	III	
IV	119	119	—	0	—	350	329	0	—	21	301	223	1	76	—	IV	
V	69	67	1	0	—	393	375	1	—	18	310	227	9	74	—	V	
VI	91	89	1	1	—	354	335	1	—	18	268	191	9	68	—	VI	
VII	51	49	1	1	—	360	335	1	—	24	307	224	12	72	—	VII	
VIII	77	75	1	1	—	322	297	1	—	24	286	209	14	63	—	VIII	
IX	92	89	2	0	—	288	264	1	—	23	273	184	14	74	—	IX	
X	95	93	2	0	0	311	291	1	—	19	295	198	22	74	—	X	
XI	87	84	2	1	0	275	249	1	—	24	308	224	17	67	—	XI	
XII	61	58	2	0	1	286	265	0	—	20	297	202	19	75	—	XII	
1964 I	80	77	2	1	—	264	232	1	—	32	317	222	22	73	—	I 1964	
II	49	48	1	0	—	329	294	1	—	34	265	212	7	46	—	II	
III	44	43	1	0	—	262	238	1	—	23	269	206	13	50	—	III	

**UITWISSELINGEN VAN STEENKOLEN**

**SCAMBI DI CARBON FOSSILE**

**Leveringen**

**Forniture**

- 1 Leveringen aan de Gemeenschap
- 2 Leveringen naar Duitsland (B.R.)
- 3 Leveringen naar Frankrijk
- 4 Leveringen naar Italië
- 5 Leveringen naar Nederland
- 6 Leveringen naar België

- 1 Forniture alla Comunità
- 2 Forniture alla Germania (R.F.)
- 3 Forniture alla Francia
- 4 Forniture all'Italia
- 5 Forniture ai Paesi Bassi
- 6 Forniture al Belgio

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH VON STEINKOHLE**

**Lieferungen-Ausfuhr**

- 1 Lieferungen nach Luxemburg
- 2 Ausfuhr in Dritte Länder
- 3 Ausfuhr in die Schweiz
- 4 Ausfuhr nach : Dänemark, Finnland, Norwegen, Schweden
- 5 Ausfuhr nach österreich
- 6 Ausfuhr in andere Länder

**ECHANGES DE HOUILLE**

**Livraisons-exports**

- 1 Livraisons au Luxembourg
- 2 Exportations vers les Pays tiers
- 3 Exportations vers la Suisse
- 4 Exportations vers : Danemark, Finlande, Norvège, Suède
- 5 Exportations vers l'Autriche
- 6 Exportations vers les autres pays

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	
			- 1 -					- 2 -					- 3 -			
1961	202	143	26	3	30	3 580	2 438	389	71	682	1 286	696	262	48	280	1961
1962	193	141	20	4	28	4 705	3 485	335	62	823	1 324	681	275	50	318	1962
1963	199	151	17	7	25	3 372	2 801	237	87	247	1 202	694	228	69	211	1963
1962 IV	18	13	3	1	2	343	236	18	2	87	132	64	17	2	49	IV 1962
V	18	13	2	0	3	480	380	23	6	71	116	60	20	4	32	V
VI	17	13	1	0	3	501	403	19	7	73	99	52	14	6	28	VI
VII	16	12	1	0	2	434	327	22	6	79	136	67	20	6	43	VII
VIII	15	11	1	0	2	439	331	22	7	78	137	72	20	5	40	VIII
IX	14	10	1	0	2	324	248	28	5	43	89	56	21	4	8	IX
X	16	13	1	0	2	402	337	28	3	34	59	31	26	2	0	X
XI	18	13	1	1	2	444	349	41	5	49	69	31	33	4	0	XI
XII	16	11	2	0	2	333	242	23	4	64	61	39	18	4	0	XII
1963 I	18	13	2	1	2	302	272	24	6	0	64	40	20	4	0	I 1963
II	16	12	2	0	2	253	221	23	4	5	52	28	20	3	0	II
III	17	13	—	1	3	279	255	0	7	17	103	90	—	5	8	III
IV	20	15	2	0	2	245	204	14	5	22	116	77	14	5	20	IV
V	18	14	2	0	2	296	230	26	7	33	134	73	25	6	30	V
VI	15	12	1	0	2	263	206	24	5	27	114	65	24	4	22	VI
VII	17	13	1	1	2	333	267	25	10	32	131	70	25	7	29	VII
VIII	15	11	1	0	2	322	254	21	11	37	120	55	21	8	36	VIII
IX	15	10	1	1	2	302	245	23	9	24	113	58	23	8	24	IX
X	17	13	1	1	2	265	215	20	8	23	96	50	19	7	20	X
XI	15	13	0	1	2	278	236	20	7	15	91	52	20	6	13	XI
XII	17	12	1	1	3	234	196	17	8	12	67	35	16	6	9	XII
1964 I	15	13	0	0	2	238	215	15	5	2	55	36	15	3	0	I 1964
II	14	11	0	1	2	211	192	13	3	3	60	43	15	2	0	II
III	10	8	0	0	2	212	182	16	4	10	57	31	15	2	9	III
			- 4 -					- 5 -					- 6 -			
1961	481	299	—	22	160	960	935	16	1	5	853	508	111	—	233	1961
1962	691	385	—	11	294	1 023	1 000	18	1	4	1 667	1 419	42	—	207	1962
1963	266	251	—	14	0	939	925	6	3	4	966	931	3	0	32	1963
1962 IV	56	37	—	—	19	65	64	1	—	0	90	72	0	—	19	IV 1962
V	53	23	—	3	27	64	62	2	—	1	247	235	1	—	11	V
VI	40	16	—	1	23	86	85	1	0	0	276	150	4	—	22	VI
VII	68	42	—	0	25	86	85	1	0	0	144	134	1	—	10	VII
VIII	56	33	—	2	21	80	78	1	0	0	165	148	1	—	16	VIII
IX	71	44	—	1	26	74	72	1	0	0	90	76	5	—	9	IX
X	75	57	—	1	17	125	123	1	0	0	144	126	1	0	17	X
XI	45	13	—	1	32	183	181	2	0	0	147	124	6	—	17	XI
XII	59	18	—	—	41	89	86	3	0	0	123	99	2	—	22	XII
1963 I	38	36	—	2	—	93	90	2	0	0	107	106	1	—	—	I 1963
II	9	8	—	1	—	79	76	2	0	1	111	108	1	—	3	II
III	30	28	—	1	—	83	81	0	0	2	63	56	0	0	7	III
IV	20	20	—	—	0	76	75	0	0	0	34	32	0	—	2	IV
V	30	29	—	0	—	75	74	0	0	—	57	54	0	—	3	V
VI	12	11	—	1	—	64	64	0	0	0	72	67	0	—	5	VI
VII	21	19	—	2	—	65	64	0	1	0	116	114	—	—	3	VII
VIII	35	33	—	2	—	65	64	0	1	—	102	101	—	—	1	VIII
IX	32	32	—	0	—	67	67	0	0	—	90	89	0	—	1	IX
X	18	17	—	1	—	67	67	0	0	0	84	81	0	—	2	X
XI	16	14	—	1	—	93	92	0	0	0	79	76	0	—	2	XI
XII	6	4	—	2	—	112	112	0	0	0	49	46	—	—	3	XII
1964 I	22	20	—	2	1	71	71	0	0	0	89	88	0	—	1	I 1964
II	2	1	—	1	—	43	43	0	0	0	108	104	1	—	1	II
III	14	11	—	3	—	56	55	0	0	1	2	—	1	—	1	III

**UITWISSELINGEN VAN STEENKOLEN**

**Leveringen-Uitvoer**

- 1 Leveringen naar Luxemburg
- 2 Uitvoer naar Derde landen
- 3 Uitvoer naar Zwitserland
- 4 Uitvoer naar : Denemarken, Finland, Noorwegen, Zweden
- 5 Uitvoer naar ostenrijk
- 6 Uitvoer naar andere landen

**SCAMBI DI CARBON FOSSILE**

**Forniture-Esportazioni**

- 1 Forniture al Lussemburgo
- 2 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 3 Esportazioni verso la Svizzera
- 4 Esportazioni verso : Danimarca, Finlandia, Norvegia, Svezia
- 5 Esportazioni verso l' Austria
- 6 Esportazioni verso gli altri paesi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## BESTÄNDE AN STEINKOHLE BEI DEN ZECHEN

## STOCKS DE HOUILLE AUX MINES

1 Gesamtbestände (JE bzw. ME)

1 Stocks totaux (en fin de période)

2 Haldenbestände insgesamt (JE bzw. ME)

2 Stocks à terre, toutes sortes (en fin de période)

(A) t = t; (B) t SKE

1 000 t

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Niederland	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Cam-pine Kempens	Sud Zuiden	Total		
		A	B	B	B	A	A	A	A	A			A	A	A		
- 1 -																	
1961		24 984	5 774	430	554	1 539	8 297	3 649	4 350	3 617	11 618	8	541	1 582	2 812	4 394	1961
1962		16 720	4 089	256	661	1 139	6 146	2 614	3 586	2 347	8 556	43	537	476	874	1 351	1962
1963		10 885	2 353	129	659	635	3 776	1 938	2 530	1 650	6 123	68	378	171	283	454	1963
1962	V	21 460	4 692	512	602	1 244	7 050	3 427	4 224	3 430	11 082	37	371	1 001	1 807	2 808	V 1962
	VI	20 822	4 482	482	609	1 233	6 805	3 301	4 220	3 406	10 929	38	337	911	1 686	2 597	VI
	VII	20 551	4 419	461	628	1 322	6 830	3 293	4 183	3 343	10 821	43	311	865	1 569	2 434	VII
	VIII	20 423	4 500	425	650	1 348	6 923	3 365	4 149	3 271	10 788	36	344	776	1 445	2 221	VIII
	IX	19 254	4 044	356	653	1 339	6 392	3 173	4 062	3 074	10 313	31	408	690	1 311	2 002	IX
	X	19 020	4 458	330	661	1 371	6 820	3 009	3 908	2 836	9 756	50	527	660	1 185	1 845	X
	XI	18 714	4 783	322	668	1 310	7 084	2 840	3 782	2 601	9 225	53	610	600	1 043	1 642	XI
	XII	16 720	4 089	256	661	1 139	6 146	2 614	3 586	2 347	8 556	43	537	476	874	1 351	XII
1963	I	16 283	4 261	229	688	1 043	6 221	2 482	3 483	2 111	8 078	54	551	450	844	1 294	I 1963
	II	14 848	3 870	188	701	837	5 596	2 272	3 238	1 899	7 052	58	542	396	761	1 158	II
	III	13 168	3 290	176	699	701	4 866	1 886	3 080	1 733	6 701	68	481	306	668	974	III
	IV	12 441	2 883	187	677	652	4 399	1 981	2 982	1 729	6 693	80	422	243	524	766	IV
	V	12 707	3 111	198	657	666	4 632	1 981	2 937	1 791	6 711	92	468	248	477	726	V
	VI	12 030	2 686	180	647	679	4 192	1 902	2 882	1 852	6 613	94	426	203	428	631	VI
	VII	12 139	2 823	186	647	729	4 384	1 977	2 825	1 820	6 623	60	423	181	382	563	VII
	VIII	11 869	2 584	165	655	730	4 133	2 085	2 806	1 834	6 728	61	403	148	321	473	VIII
	IX	11 320	2 351	140	644	709	3 844	1 969	2 695	1 790	6 457	50	441	161	300	460	IX
	X	15 537	2 581	157	649	755	4 141	1 974	2 625	1 722	6 325	51	488	172	294	446	X
	XI	11 546	2 515	142	646	739	4 042	2 062	2 654	1 698	6 418	56	478	187	293	481	XI
	XII	10 885	2 353	129	659	635	3 776	1 938	2 530	1 650	6 123	68	378	171	283	454	XII
1964	I	11 554	3 135	143	696	593	4 567	1 782	2 452	1 549	5 788	74	441	299	293	592	I 1964
	II	11 970	3 611	177	700	595	5 084	1 648	2 366	1 495	5 514	84	470	397	329	726	II
	III	13 030	4 188	209	709	649	5 735	1 594	2 543	1 522	5 665	90	514	481	420	901	III
	IV	14 925	5 408	266	719	679	7 072	1 638	2 696	1 671	6 013	96	577	569	481	1 049	IV
- 2 -																	
1961		23 257	4 836	391	546	1 475	7 248	3 341	4 313	3 528	11 183	2	460	1 485	2 762	4 247	1961
1962		15 073	3 148	220	657	1 101	5 126	2 297	3 569	2 291	8 156	8	463	426	832	1 258	1962
1963		8 877	1 220	68	649	444	2 381	1 688	2 482	1 601	5 772	17	292	128	253	381	1963
1962	IV	20 237	3 947	497	586	1 298	6 328	3 128	4 126	3 347	10 601	15	301	979	1 914	2 893	IV 1962
	V	19 723	3 757	480	594	1 187	6 017	3 089	4 189	3 369	10 647	16	288	901	1 764	2 664	V
	VI	18 993	3 444	442	603	1 172	5 662	2 958	4 193	3 349	10 499	17	258	829	1 638	2 467	VI
	VII	18 770	3 388	422	622	1 255	5 687	2 970	4 157	3 289	10 416	17	230	785	1 549	2 334	VII
	VIII	18 467	3 345	379	644	1 285	5 652	3 042	4 120	3 208	10 371	15	249	696	1 413	2 108	VIII
	IX	17 449	3 138	327	648	1 284	5 397	2 877	4 034	3 020	9 931	12	333	623	1 273	1 896	IX
	X	17 215	3 362	292	656	1 312	5 622	2 693	3 879	2 777	9 349	11	436	576	1 145	1 721	X
	XI	16 671	3 620	272	661	1 252	5 804	2 482	3 752	2 536	8 770	10	508	521	989	1 509	XI
	XII	15 073	3 148	220	657	1 101	5 126	2 297	3 569	2 291	8 156	8	463	426	832	1 258	XII
1963	I	14 159	3 267	187	683	657	4 795	2 160	3 433	2 045	7 638	8	451	406	805	1 211	I 1963
	II	12 720	2 824	152	693	467	4 137	1 956	3 188	1 843	6 986	9	449	357	727	1 084	II
	III	11 236	2 260	116	692	358	3 426	1 680	3 053	1 706	6 430	11	393	271	640	912	III
	IV	10 310	1 801	106	668	323	2 899	1 713	2 915	1 677	6 321	11	343	200	471	679	IV
	V	10 296	1 845	100	652	340	2 937	1 676	2 861	1 734	6 272	14	369	207	441	648	V
	VI	10 082	1 740	100	643	361	2 844	1 676	2 816	1 774	6 256	14	356	161	396	557	VI
	VII	10 012	1 722	105	642	396	2 864	1 720	2 761	1 768	6 249	12	333	146	354	499	VII
	VIII	9 854	1 553	100	649	414	2 716	1 823	2 758	1 779	6 360	12	301	113	299	411	VIII
	IX	9 356	1 316	94	637	425	2 471	1 728	2 651	1 733	6 112	11	347	93	269	362	IX
	X	9 312	1 364	97	643	467	2 571	1 695	2 576	1 660	5 931	13	371	134	256	390	X
	XI	9 425	1 363	77	638	481	2 559	1 782	2 595	1 637	6 014	15	381	145	263	407	XI
	XII	8 887	1 220	68	649	444	2 381	1 688	2 482	1 601	5 772	17	292	128	253	381	XII
1964	I	9 273	1 824	68	688	397	2 977	1 495	2 392	1 488	5 375	20	355	241	258	499	I 1964
	II	9 823	2 413	94	694	386	3 587	1 366	2 314	1 442	5 121	22	407	343	293	636	II
	III	10 710	3 047	137	700	415	4 300	1 306	2 357	1 403	5 066	23	455	428	384	812	III

## STEENKOOLOVOORRADEN BIJ DE MIJNEN

## STOCKS DI CARBON FOSSILE PRESSO LE MINIERE

1 Totale steenkoolvoorraden (einde tijdvak)

1 Stocks totali (fine periodo)

2 Voorraden op grond, alle kolengrootten (einde tijdvak)

2 Stocks sul piazzale delle miniere, tutti calibri (fine periodo)

Sieha „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



## BESTÄNDE AN STEINKOHLE BEI DEN ZECHEN

Haldenbestände

1 Normalqualität: Förderkohle, Stücke, Nüsse, Feinkohle (JE bzw. ME)

2 Ballastkohle: Staubkohle, Mittelgut, Schlamm (JE bzw. ME)

(A) t = t; (B) t SKE

1 000.

## STOCKS DE HOUILLE AUX MINES

Stocks à terre

1 Qualités marchandes: tout-venant, criblés, classés, fines (en fin de période)

2 Bas-produits: poussier, mixte, schlamms (en fin de période)

(A) t = t; (B) tec

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Nederland	Belgique/België				
		Ruhr	Aachen	Niedersachsen	Saar	Total	Nord-P.d.C.	Lorraine	Centre-Midi	Total			Campine Kempen	Sud Zuiden	Total		
		A	B	B	B	A	A	A	A	A			B	A	A		A
- 1 -																	
1961	11 377	4 016	217	546	1 160	5 940	903	1 136	1 122	3 162	2	264	967	1 039	2 007	1961	
1962	6 167	2 389	96	653	650	3 788	494	593	487	1 574	2	353	249	197	446	1962	
1963	2 117	424	9	642	167	1 242	400	27	148	575	1	191	70	38	108	1963	
1962	III	9 599	3 300	319	585	1 041	5 245	791	979	1 031	2 801	2	147	696	700	1 396	III 1962
	IV	9 049	3 132	322	578	959	4 991	734	930	1 026	2 690	2	128	619	611	1 230	IV
	V	8 435	2 927	307	587	865	4 686	673	890	1 016	2 579	1	111	525	532	1 057	V
	VI	7 713	2 612	272	600	848	4 332	564	837	978	2 379	1	83	441	476	918	VI
	VII	7 512	2 535	253	616	899	4 302	596	797	935	2 329	1	62	398	421	820	VII
	VIII	7 319	2 501	218	622	895	4 233	654	753	906	2 312	1	85	334	352	686	VIII
	IX	6 919	2 308	174	624	871	3 977	585	739	849	2 172	1	176	297	293	591	IX
	X	7 096	2 555	144	642	861	4 201	618	695	741	2 054	3	297	288	255	543	X
	XI	7 165	2 837	132	657	802	4 428	556	659	612	1 828	2	381	301	223	524	XI
	XII	6 167	2 389	96	653	650	3 788	494	593	487	1 574	2	353	249	197	446	XII
1963	I	5 787	2 515	72	664	443	3 695	446	550	351	1 346	2	346	212	181	393	I 1963
	II	4 740	2 080	51	676	259	3 067	360	408	231	997	1	346	177	148	325	II
	III	3 653	1 528	22	674	145	2 369	226	323	199	749	2	292	123	115	238	III
	IV	2 886	1 058	11	662	106	1 836	271	206	183	661	1	232	82	69	151	IV
	V	2 836	1 021	9	647	107	1 785	260	149	212	621	2	256	92	77	169	V
	VI	2 652	927	11	639	120	1 698	271	108	217	568	2	246	68	68	136	VI
	VII	2 596	917	20	636	139	1 712	283	75	186	543	1	226	50	60	111	VII
	VIII	2 396	752	23	638	140	1 554	328	53	183	564	2	192	36	46	82	VIII
	IX	2 105	514	22	632	141	1 310	290	31	166	486	2	236	33	36	69	IX
	X	2 262	535	28	634	173	1 370	331	24	170	525	2	263	66	37	102	X
	XI	2 377	546	9	635	181	1 371	414	32	163	609	1	274	83	40	123	XI
	XII	2 117	424	9	642	167	1 242	400	27	148	575	1	191	70	38	108	XII
1964	I	2 707	1 016	6	666	34	1 722	352	29	139	520	2	240	180	44	224	I 1964
	II	3 562	1 616	39	675	43	2 373	345	21	176	542	2	286	266	91	358	II
	III							443	61	242	746	2		344	178	522	III

- 2 -																	
1961	11 685	720	174	—	297	1 190	2 388	3 177	2 378	7 943	1	196	518	1 723	2 241	1961	
1962	8 855	750	124	—	450	1 324	1 802	2 976	1 768	6 546	5	110	177	635	812	1962	
1963	6 650	727	58	—	275	1 060	1 289	2 455	1 413	5 157	16	101	58	214	273	1963	
1962	III	11 174	743	176	—	322	1 242	2 380	3 172	2 297	7 849	6	178	384	1 415	1 799	III 1962
	IV	11 043	750	176	—	319	1 244	2 373	3 196	2 289	7 858	8	173	361	1 303	1 664	IV
	V	11 162	767	174	—	306	1 245	2 404	3 298	2 325	8 027	10	177	376	1 231	1 607	V
	VI	11 171	780	172	—	310	1 260	2 388	3 356	2 338	8 082	11	175	388	1 162	1 549	VI
	VII	11 145	797	169	—	341	1 307	2 372	3 360	2 323	8 055	12	167	386	1 128	1 514	VII
	VIII	11 039	806	161	—	376	1 343	2 385	3 368	2 271	8 023	10	165	362	1 060	1 422	VIII
	IX	10 624	795	153	—	401	1 349	2 288	3 295	2 141	7 724	7	157	326	979	1 305	IX
	X	10 031	782	148	—	442	1 373	2 075	3 184	2 003	7 262	5	141	288	890	1 178	X
	XI	9 453	769	140	—	450	1 358	1 925	3 093	1 892	6 910	5	127	220	766	986	XI
	XII	8 855	750	124	—	450	1 324	1 802	2 976	1 768	6 546	5	110	177	635	812	XII
1963	I	8 303	741	116	—	211	1 067	1 714	2 883	1 656	6 253	7	105	178	624	819	I 1963
	II	7 908	733	101	—	206	1 039	1 596	2 780	1 569	5 945	7	107	180	579	759	II
	III	7 400	590	94	—	201	895	1 454	2 730	1 478	5 662	9	109	148	525	673	III
	IV	7 359	718	95	—	215	1 028	1 441	2 724	1 466	5 632	10	111	126	402	527	IV
	V	7 319	715	91	—	232	1 038	1 417	2 712	1 494	5 624	18	113	114	364	479	V
	VI	7 298	713	89	—	241	1 042	1 441	2 707	1 530	5 661	12	110	93	328	421	VI
	VII	7 284	711	85	—	257	1 053	1 438	2 686	1 550	5 674	11	107	95	294	389	VII
	VIII	7 327	717	77	—	272	1 066	1 496	2 704	1 562	5 762	10	109	76	253	329	VIII
	IX	7 130	720	71	—	282	1 074	1 438	2 621	1 534	5 593	9	111	60	233	293	IX
	X	6 938	739	70	—	293	1 101	1 364	2 552	1 466	5 382	11	109	69	219	288	X
	XI	6 924	728	68	—	297	1 092	1 368	2 562	1 449	5 380	14	108	62	223	285	XI
	XII	6 650	727	58	—	275	1 060	1 289	2 455	1 413	5 157	16	101	58	214	273	XII
1964	I	6 429	727	62	—	363	1 153	1 143	2 363	1 314	4 820	18	115	60	215	275	I 1964
	II	6 133	716	55	—	343	1 114	1 020	2 292	1 238	4 551	20	122	76	202	278	II
	III				—			863	2 296	1 161	4 320	21		84	206	291	III

## STEENKOOLOVORRADEN BIJ DE MIJNEN

Voorraden op grond

1 Handelskwaliteit: schackkolen, stukken, noten, fijnkolen (einde tijdvak)

2 Minderwaardige kolen: stofkolen, mixte, slijk (einde tijdvak)

## STOCKS DI CARBON FOSSILE PRESSO LE MINIERE

Stocks sul piazzale

1 Qualità mercantile: tout-venant, grigliato, pezzatura, fini (fine periodo)

2 Bassi prodotti: polverone, misti, schlamms (fine periodo)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## BESTÄNDE AN STEINKOHLE BEI DEN VERBRAUCHERN

## STOCKS DE HOUILLE CHEZ LES CONSOMMATEURS

- 1 Insgesamt (JE bzw. ME)
- 2 Kokereien
- 3 Brikettfabriken
- 4 Gaswerke
- 5 Öffentliche Elektrizitätswerke
- 6 Eisenbahnen
- 7 Eisenschaffende Industrie
- 8 Übrige Industrie

- 1 Total (en fin de période)
- 2 Cokeries
- 3 Fabriques d'agglomérés
- 4 Usines à gaz
- 5 Centrales électriques publiques
- 6 Chemins de fer
- 7 Industrie sidérurgique
- 8 Autres industries

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France		
	- 1 -				- 2 -				- 3 -				- 4 -				
1961	15 161	5 832	5 412	1 560	1 950	373	720	396	294	27	260	2	909	666	51	1961	
1962	12 873	5 101	3 962	1 447	1 940	325	567	383	249	11	227	5	773	599	27	1962	
1963	17 810	7 093	6 323	1 586	2 053	366	594	487	402	44	334	6	1 093	864	19	1963	
1962 III	15 199	5 901	5 281	1 608	2 167	409	701	405	270	23	243	0	1 021	806	36	III 1962	
IV	14 925	5 701	5 182	1 623	1 998	369	583	370	222	11	206	1	991	761	36	IV	
V	15 355	5 693	5 524	1 641	2 010	359	602	351	208	8	196	0	1 032	770	38	V	
VI	16 161	6 253	5 718	1 655	2 041	396	610	358	199	6	189	1	1 099	844	39	VI	
VII	16 535	6 637	5 614	1 574	2 082	411	594	338	242	10	227	1	1 163	920	38	VII	
VIII	16 936	6 918	5 591	1 572	2 196	419	628	356	253	7	243	0	1 217	974	37	VIII	
IX	16 370	6 884	5 192	1 487	2 051	408	571	337	271	7	257	3	1 217	959	35	IX	
X	15 687	6 550	4 836	1 524	2 176	396	592	390	266	10	250	1	1 136	900	36	X	
XI	14 506	5 851	4 499	1 501	2 187	390	692	401	245	12	221	5	971	754	32	XI	
XII	12 873	5 101	3 902	1 447	1 940	325	567	383	249	11	227	5	773	599	27	XII	
1963 I	11 003	4 217	3 483	1 228	1 697	234	555	291	130	5	116	4	709	551	21	I 1963	
II	9 877	3 765	3 080	1 172	1 458	211	491	278	91	1	83	1	624	478	21	II	
III	9 272	4 096	1 963	1 238	1 378	262	334	287	85	5	66	10	660	503	17	III	
IV	10 505	4 519	2 514	1 305	1 610	263	458	282	160	4	137	13	680	509	23	IV	
V	12 412	5 193	3 385	1 416	1 856	260	549	328	229	11	197	12	841	659	30	V	
VI	13 625	5 664	4 021	1 490	1 900	269	569	363	280	22	236	14	851	666	26	VI	
VII	15 092	6 372	4 609	1 508	1 953	272	598	384	414	27	369	10	981	778	24	VII	
VIII	16 465	6 968	5 228	1 652	2 057	263	561	516	572	41	519	6	1 041	852	21	VIII	
IX	17 401	7 276	5 681	1 516	1 831	281	504	347	552	44	494	8	1 065	859	20	IX	
X	17 276	7 251	6 026	1 531	1 902	320	574	368	505	44	441	9	1 091	892	25	X	
XI	17 658	7 389	6 334	1 547	1 982	402	577	399	421	38	361	9	1 122	907	22	XI	
XII	17 810	7 093	6 323	1 586	2 053	366	594	487	402	44	334	6	1 093	864	19	XII	
1964 I	17 494	7 233	5 888	1 673	2 082	341	635	528	363	40	293	10	1 254	1 028	15	I 1964	
II	17 280	7 099	5 810	1 738	2 216	371	699	530	479	60	393	8	1 180	951	16	II	
	- 5 -				- 6 -				- 7 -				- 8 -				
1961	7 391	2 683	2 604	1 084	906	338	263	61	281	111	104	17	3 430	1 634	1 410	1961	
1962	6 074	2 395	1 655	1 002	650	272	225	38	330	101	161	19	2 857	1 398	1 100	1962	
1963	9 251	3 456	3 455	1 032	983	495	203	40	338	60	198	21	3 690	1 808	1 520	1963	
1962 III	7 542	2 787	2 648	1 125	816	307	248	59	264	94	115	19	3 119	1 475	1 290	III 1962	
IV	7 531	2 737	2 673	1 176	800	314	229	59	296	94	145	17	3 087	1 415	1 310	IV	
V	7 823	2 752	2 901	1 205	826	324	231	69	297	95	146	16	3 159	1 385	1 410	V	
VI	8 218	2 961	3 046	1 207	871	348	230	71	310	112	144	18	3 423	1 586	1 460	VI	
VII	8 331	3 113	2 979	1 154	915	374	232	68	322	113	144	13	3 480	1 696	1 400	VII	
VIII	8 463	3 212	2 944	1 139	904	375	227	62	369	130	172	15	3 534	1 801	1 340	VIII	
IX	7 996	3 146	2 631	1 073	890	373	232	56	395	141	186	18	3 550	1 850	1 280	IX	
X	7 568	3 059	2 308	1 061	850	357	247	54	376	119	183	18	3 314	1 709	1 220	X	
XI	6 845	2 733	1 954	1 032	755	309	247	44	366	103	193	19	3 137	1 550	1 160	XI	
XII	6 074	2 395	1 655	1 002	650	272	225	38	330	101	161	19	2 857	1 398	1 100	XII	
1963 I	4 997	1 889	1 383	880	517	218	177	33	287	90	131	20	2 666	1 230	1 100	I 1963	
II	4 425	1 600	1 173	838	460	196	148	36	305	76	164	19	2 514	1 203	1 000	II	
III	4 192	1 658	771	870	449	254	78	47	235	72	97	24	2 272	1 342	600	III	
IV	4 869	1 914	1 061	926	584	336	109	56	280	81	126	28	2 322	1 412	600	IV	
V	6 021	2 318	1 641	984	663	376	133	64	300	76	155	28	2 502	1 493	680	V	
VI	6 911	2 674	2 139	1 016	727	380	167	70	325	66	184	27	2 631	1 587	700	VI	
VII	7 780	3 104	2 498	1 027	759	369	182	61	333	56	208	26	2 872	1 766	730	VII	
VIII	8 532	3 403	2 918	1 049	811	407	184	56	331	47	215	25	3 171	1 955	810	VIII	
IX	9 060	3 557	3 234	1 081	874	404	207	56	343	49	222	24	3 516	2 082	1 000	IX	
X	9 277	3 555	3 354	1 085	908	399	215	43	338	51	217	26	3 605	1 990	1 200	X	
XI	9 658	3 663	3 544	1 070	939	419	219	43	345	58	211	26	3 691	1 902	1 400	XI	
XII	9 251	3 456	3 455	1 032	983	495	203	40	338	60	198	21	3 690	1 808	1 520	XII	
1964 I	8 937	3 940	3 140	1 071	977	493	210	43	336	61	195	21	3 545	1 780	1 400	I 1964	
II	8 574	3 433	2 870	1 131	977	487	233	45	342	60	199	24	3 512	1 737	1 400	II	

## VOORRADEN VAN STEENKOLEN BIJ DE VERBRUIKERS

- 1 Totaal (einde tijdvak)
- 2 Cokesfabrieken
- 3 Brikettfabrieken
- 4 Gasfabrieken
- 5 Openbare elektrische centrales
- 6 Spoorwegen
- 7 IJzer- en staalindustrie
- 8 Overige industrieën

## STOCKS DI CARBON FOSSILE PRESSO I CONSUMATORI

- 1 Totale (fine periodo)
- 2 Cokerie
- 3 Fabbriche di agglomerati
- 4 Officine da gas
- 5 Centrali elettriche pubbliche
- 6 Ferrovie
- 7 Industria siderurgica
- 8 Altre industrie

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOEHLE

CONSOMMATION DE HOUILLE

- 1 Inlandslieferungen insgesamt
- 2 Lieferungen insgesamt zur Veredelung
- 3 Lieferungen insgesamt an den Sektor „Industrie“
- 4 Lieferungen insgesamt an den Sektor „Verkehr“

- 1 Livraisons intérieures totales
- 2 Livraisons totales pour transformation en énergie dérivée
- 3 Livraisons totales au secteur « Industrie »
- 4 Livraisons totales au secteur « Transports »

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	252 612	137 074	61 631	10 906	17 857	24 932	211	166 566	95 347	35 826	7 003	12 755	15 590	46	1961
1962	259 934	138 895	64 557	11 377	18 559	26 342	204	173 552	97 567	38 291	7 938	12 992	16 722	42	1962
1963	269 072	142 272	64 039	11 595	19 153	27 797	217	177 562	99 345	40 331	7 795	12 789	17 260	42	1963
1962															
IV	20 574	11 231	4 923	915	1 338	2 150	19	13 657	7 918	2 792	639	938	1 371	3	IV 1962
V	21 435	11 486	5 257	1 018	1 487	2 170	19	14 239	8 097	3 025	710	1 030	1 371	4	V
VI	21 015	11 408	5 098	906	1 422	2 162	19	13 879	7 952	2 960	578	1 000	1 386	4	VI
VII	20 359	11 271	4 958	903	1 526	1 686	17	13 860	8 108	2 939	616	1 090	1 104	3	VII
VIII	20 889	11 434	4 685	979	1 591	2 183	16	14 149	8 065	2 878	640	1 140	1 422	3	VIII
IX	20 796	11 082	5 285	851	1 413	2 149	15	14 034	7 873	3 174	659	956	1 369	3	IX
X	23 385	11 854	6 242	1 134	1 799	2 339	16	15 644	8 317	3 840	767	1 266	1 454	3	X
XI	22 768	11 680	6 104	879	1 676	2 409	18	15 037	8 029	3 736	622	1 137	1 509	3	XI
XII	22 562	11 864	5 751	997	1 592	2 342	18	15 039	8 234	3 540	684	1 097	1 480	3	XII
1963															
I	24 102	12 898	6 219	1 059	1 550	2 358	18	15 607	8 777	3 692	741	1 011	1 386	4	I 1963
II	22 767	11 982	6 221	763	1 564	2 220	17	14 664	8 115	3 610	491	1 100	1 345	3	II
III	20 354	12 570	2 620	1 028	1 655	2 463	18	13 923	8 784	1 675	776	1 119	1 565	4	III
IV	22 694	11 932	5 760	1 000	1 594	2 382	25	15 019	8 298	3 389	751	1 077	1 501	3	IV
V	23 547	11 937	6 402	1 056	1 642	2 490	20	15 569	8 438	3 777	730	1 086	1 535	3	V
VI	20 823	10 688	5 612	857	1 444	2 206	16	13 842	7 625	3 290	767	961	1 396	3	VI
VII	21 742	11 497	5 767	967	1 606	1 886	19	14 463	8 234	3 389	584	1 036	1 217	3	VII
VIII	21 093	11 394	4 990	949	1 516	2 229	15	14 000	7 965	2 986	630	1 012	1 404	3	VIII
IX	22 103	11 319	5 966	1 012	1 550	2 241	15	14 552	7 934	3 554	637	1 061	1 363	3	IX
X	24 152	12 331	6 629	1 015	1 708	2 451	18	15 737	8 550	3 944	652	1 119	1 469	3	X
XI	22 816	12 040	5 794	928	1 658	2 379	17	15 054	8 473	3 398	676	1 116	1 488	3	XI
XII	22 879	11 684	6 059	961	1 666	2 492	17	15 132	8 153	3 624	659	1 099	1 592	5	XII
1964															
I		12 441		765	1 620		16		8 809		590	1 003		4	I 1964
II		10 772		808	1 615		14		7 211		595	971		3	II
III														3	III
	- 3 -							- 4 -							
1961	36 093	18 431	12 275	1 423	1 167	2 749	50	11 528	7 271	2 533	945	87	669	23	1961
1962	35 693	18 374	12 376	1 284	1 046	2 565	49	10 592	7 024	2 314	628	45	564	18	1962
1963	35 641	18 499	12 522	1 235	889	2 450	46	10 672	7 005	2 264	894	37	452	20	1963
1962															
IV	2 868	1 386	1 058	112	77	231	4	855	566	178	55	3	51	2	IV 1962
V	2 976	1 445	1 085	123	93	225	4	977	659	198	60	4	55	2	V
VI	3 080	1 637	1 020	110	82	226	4	904	581	193	81	3	45	1	VI
VII	2 647	1 387	898	118	83	156	5	836	541	198	61	3	38	1	VII
VIII	2 750	1 520	817	111	82	216	4	850	569	186	52	3	38	1	VIII
IX	2 820	1 419	990	111	99	198	4	791	541	186	23	3	36	1	IX
X	3 142	1 615	1 097	122	87	216	4	887	591	197	51	4	41	1	X
XI	3 114	1 621	1 094	116	91	216	4	848	573	188	43	3	38	1	XI
XII	2 982	1 612	1 000	79	91	196	4	877	596	183	46	3	47	2	XII
1963															
I	3 165	1 712	1 123	71	88	167	5	987	660	183	77	3	61	2	I 1963
II	3 101	1 635	1 176	72	69	146	4	860	601	172	25	4	55	2	II
III	2 435	1 656	370	119	80	205	5	893	648	114	66	3	60	1	III
IV	2 918	1 464	1 056	97	76	220	5	1 027	681	229	58	3	48	7	IV
V	3 151	1 489	1 229	119	80	237	5	924	608	216	59	3	39	1	V
VI	2 859	1 335	1 129	110	65	216	4	845	492	202	117	2	30	1	VI
VII	2 979	1 449	1 122	147	89	168	4	862	539	209	88	2	22	1	VII
VIII	2 864	1 544	897	122	73	226	3	848	567	191	62	2	24	1	VIII
IX	3 045	1 524	1 133	106	59	220	3	845	527	189	108	3	19	1	IX
X	3 222	1 634	1 189	99	69	229	3	898	576	194	94	4	29	1	X
XI	2 999	1 561	1 048	95	71	222	3	868	561	181	93	3	30	0	XI
XII	2 895	1 497	1 051	79	72	194	3	817	545	184	47	4	35	1	XII
1964															
I		1 610		17	97		3		563		33	5		—	I 1964
II		1 316		74	82		3		507		40	4		—	II
III							2							—	III

VERBRUIK VAN STEENKOLEN

CONSUMO DI CARBON FOSSILE

- 1 Totale binnenlandse leveringen
- 2 Totale leveringen voor omvorming
- 3 Totale leveringen aan de sektor „Industrie“
- 4 Totale leveringen aan de sektor „Vervoer“

- 1 Forniture interne totali
- 2 Forniture totali per trasformazione in energia derivata
- 3 Forniture totali al settore « Industria »
- 4 Forniture totali al settore « Trasporti »

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOHLE

CONSUMMATION DE HOUILLE

- 1 Selbstverbrauch der Zechen
- 2 Lieferungen zur Veredelung an Brikettfabriken
- 3 Lieferungen zur Veredelung an Kokereien
- 4 Lieferungen zur Veredelung an Gaswerken

- 1 Consommation propre des mines de houille
- 2 Livraisons pour transformation aux fabriques d'agglomérés
- 3 Livraisons pour transformation aux cokeries
- 4 Livraisons pour transformation aux usines à gaz

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	8 882	7 074	1 014	1	452	340	—	13 069	5 013	5 789	31	1 131	1 106	—	1961
1962	8 270	6 505	987	1	435	345	—	15 043	5 752	6 548	49	1 186	1 508	—	1962
1963	8 184	6 351	997	1	477	358	—	17 878	6 340	7 806	138	1 484	2 109	—	1963
1962	IV	689	545	82	0	34	—	1 210	491	503	2	92	123	—	IV
	V	662	532	72	0	33	—	1 299	525	535	2	113	124	—	V
	VI	641	524	61	0	33	—	1 231	485	526	0	101	119	—	VI
	VII	607	500	56	0	32	—	1 210	510	531	0	102	67	—	VII
	VIII	606	500	50	0	29	—	1 250	534	483	0	105	128	—	VIII
	IX	593	481	59	0	29	—	1 305	483	507	8	98	128	—	IX
	X	662	517	82	0	36	—	1 509	568	652	10	116	163	—	X
	XI	708	544	94	0	40	—	1 440	553	611	6	112	158	—	XI
	XII	761	578	109	0	41	—	1 325	476	604	11	87	147	—	XII
1963	I	942	712	134	0	48	—	1 417	537	583	11	120	166	—	I
	II	769	572	120	0	38	—	1 361	478	611	12	114	147	—	II
	III	672	551	48	0	40	—	1 026	543	151	10	125	197	—	III
	IV	652	502	80	0	40	—	1 432	508	609	7	116	191	—	IV
	V	674	529	75	0	41	—	1 655	555	770	4	133	193	—	V
	VI	544	422	63	0	35	—	1 440	464	690	3	111	172	—	VI
	VII	612	492	64	0	40	—	1 583	541	781	11	130	94	—	VII
	VIII	598	481	57	0	37	—	1 508	528	677	9	122	172	—	VIII
	IX	601	473	64	0	40	—	1 580	515	739	15	125	186	—	IX
	X	691	537	85	0	39	—	1 728	577	794	21	139	198	—	X
	XI	656	502	86	0	36	—	1 556	551	659	16	125	206	—	XI
	XII	774	577	120	0	44	—	1 616	544	741	20	124	188	—	XII
1964	I		587	124	0		—		627		16	136		—	I
	II		509	105	0		—		376		4	112		—	II
	III				0		—							—	III
	- 3 -							- 4 -							
1961	97 706	59 788	17 693	4 849	5 928	9 448	—	8 471	6 448	542	1 161	273	—	46	1961
1962	96 478	57 889	17 637	5 662	5 723	9 568	—	8 464	6 754	321	1 116	231	—	42	1962
1963	94 232	55 872	17 723	5 804	5 173	9 660	—	8 527	7 007	186	1 103	188	—	42	1963
1962	IV	7 803	4 814	1 371	453	399	—	689	540	29	101	16	—	3	IV
	V	8 241	4 965	1 520	503	450	—	703	547	29	109	14	—	4	V
	VI	7 934	4 761	1 482	438	406	—	718	582	26	89	17	—	4	VI
	VII	8 054	4 930	1 454	493	447	—	719	604	21	77	14	—	3	VII
	VIII	8 055	4 821	1 412	462	532	—	676	566	17	81	8	—	3	VIII
	IX	7 685	4 627	1 351	464	447	—	683	538	23	105	13	—	3	IX
	X	8 246	4 792	1 522	568	576	—	600	481	22	68	26	—	3	X
	XI	7 827	4 653	1 524	413	434	—	614	472	24	83	31	—	3	XI
	XII	8 057	4 748	1 498	510	505	—	648	517	21	77	29	—	3	XII
1963	I	8 215	4 987	1 533	511	442	—	794	637	22	116	15	—	4	I
	II	7 578	4 636	1 450	315	449	—	696	557	23	86	27	—	3	II
	III	7 716	4 916	925	570	433	—	808	654	18	122	11	—	4	III
	IV	7 865	4 507	1 531	565	491	—	774	616	31	108	15	—	3	IV
	V	8 206	4 676	1 669	588	418	—	786	653	19	95	16	—	3	V
	VI	7 553	4 436	1 485	443	388	—	598	465	11	89	30	—	3	VI
	VII	7 764	4 622	1 514	448	405	—	621	511	11	75	21	—	3	VII
	VIII	7 603	4 540	1 331	498	435	—	589	515	8	53	11	—	3	VIII
	IX	7 487	4 455	1 420	461	398	—	737	620	10	92	13	—	3	IX
	X	8 101	4 727	1 668	489	405	—	708	598	16	79	11	—	3	X
	XI	7 903	4 650	1 570	393	445	—	785	664	8	99	11	—	3	XI
	XII	8 250	4 721	1 627	522	473	—	629	517	10	90	7	—	5	XII
1964	I		4 882		461	397	—		618		91	22		4	I
	II		3 859		464	401	—		516		78	14		3	II
	III						—							3	III

VERBRUIK VAN STEENKOLEN

CONSUMO DI CARBON FOSSILE

- 1 Eigenverbruik der steenkoolmijnen
- 2 Leveringen voor omvorming aan brikettfabrieken
- 3 Leveringen voor omvorming aan coketfabrieken
- 4 Leveringen voor omvorming aan gasfabrieken

- 1 Consumo interno delle miniere di carbon fossile
- 2 Forniture per trasformazione alle fabbriche di agglomerati
- 3 Forniture per trasformazione alle cokerie
- 4 Forniture per trasformazione alle officine da gaz

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOHLE

CONSOMMATION DE HOUILLE

- 1 Verbrauch zur Veredelung in Zechenkraftwerken
- 2 Lieferungen zur Veredelung an öffentliche Elektrizitätswerke
- 3 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie
- 4 Lieferungen an die übrige Industrie insgesamt

- 1 Consommation pour transformation des centrales électriques minières
- 2 Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques
- 3 Livraisons à l'industrie sidérurgique
- 4 Livraisons à l'ensemble des autres industries

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	20 282	11 018	6 753	—	1 111	1 401	—	27 038	13 080	5 049	962	4 312	3 635	—	1961
1962	22 786	12 494	7 804	—	1 100	1 387	—	30 781	14 678	5 981	1 111	4 752	4 259	—	1962
1963	22 660	13 197	6 957	—	1 039	1 467	—	34 267	16 929	7 659	750	4 905	4 024	—	1963
1962	IV	1 633	974	463	—	92	107	2 324	1 102	426	83	339	374	—	IV
	V	1 552	955	404	—	91	102	2 444	1 106	537	96	362	343	—	V
	VI	1 526	902	438	—	89	97	2 470	1 222	488	51	387	323	—	VI
	VII	1 623	928	517	—	93	85	2 255	1 136	416	46	434	223	—	VII
	VIII	1 730	1 000	524	—	95	111	2 439	1 145	442	97	400	355	—	VIII
	IX	2 034	1 040	788	—	84	122	2 328	1 185	425	82	314	322	—	IX
	X	2 456	1 190	1 031	—	97	139	2 833	1 285	613	121	451	363	—	X
	XI	2 334	1 132	975	—	92	135	2 822	1 219	602	120	468	412	—	XI
	XII	2 279	1 139	916	—	86	137	2 730	1 354	501	86	390	399	—	XII
1963	I	2 487	1 276	955	—	91	165	2 698	1 340	599	103	343	313	—	I
	II	2 319	1 168	912	—	82	157	2 710	1 276	614	78	428	313	—	II
	III	1 718	1 180	307	—	89	143	2 654	1 491	274	74	461	353	—	III
	IV	1 807	1 141	452	—	85	130	3 142	1 526	766	71	370	409	—	IV
	V	1 722	1 047	488	—	91	95	3 201	1 507	831	43	428	392	—	V
	VI	1 503	938	394	—	81	89	2 749	1 322	710	32	351	334	—	VI
	VII	1 656	1 047	422	—	91	96	2 866	1 513	661	50	389	252	—	VII
	VIII	1 544	991	342	—	90	121	2 755	1 391	628	70	354	312	—	VIII
	IX	1 794	977	618	—	89	110	2 952	1 367	767	69	436	314	—	IX
	X	2 174	1 177	804	—	71	122	3 026	1 471	662	63	493	337	—	X
	XI	1 875	1 138	533	—	88	116	2 934	1 470	628	68	447	321	—	XI
	XII	2 058	1 117	728	—	90	123	2 579	1 254	518	27	405	374	—	XII
1964	I	2 458	1 248	991	—	81	138	—	1 434	—	22	367	—	—	I
	II	2 216	1 124	902	—	74	116	—	1 336	—	49	370	—	—	II
	III	—	—	—	—	—	122	—	—	—	—	—	—	—	III
	- 3 -							- 4 -							
1961	3 439	1 820	1 383	95	23	101	18	32 654	16 611	10 892	1 328	1 144	2 648	32	1961
1962	3 656	1 824	1 625	79	9	100	20	32 037	16 550	10 751	1 205	1 037	2 465	29	1962
1963	3 639	1 757	1 662	64	14	122	20	32 001	16 742	10 859	1 171	875	2 328	26	1963
1962	IV	340	167	160	4	0	7	2 528	1 218	898	108	77	224	2	IV
	V	277	134	122	10	1	8	2 699	1 312	963	113	92	217	2	V
	VI	298	174	110	4	1	7	2 783	1 464	910	106	81	219	3	VI
	VII	265	148	102	8	0	6	2 382	1 239	796	110	83	150	3	VII
	VIII	266	144	107	6	1	7	2 484	1 376	710	105	81	211	2	VIII
	IX	278	133	130	4	1	9	2 541	1 286	860	107	98	189	2	IX
	X	317	153	147	7	0	8	2 826	1 463	950	115	87	208	2	X
	XI	338	163	159	4	0	9	2 806	1 458	935	112	91	207	2	XI
	XII	332	180	136	4	1	10	2 650	1 432	864	75	90	186	2	XII
1963	I	367	184	166	4	1	10	2 798	1 528	957	67	87	157	2	I
	II	369	170	183	4	1	10	2 732	1 465	993	68	68	136	2	II
	III	198	130	43	5	1	16	2 237	1 525	327	115	79	189	2	III
	IV	342	175	147	5	2	11	2 576	1 289	909	92	74	209	3	IV
	V	335	145	160	14	2	12	2 823	1 344	1 070	105	78	225	3	V
	VI	272	117	138	5	1	9	2 587	1 218	990	105	64	208	2	VI
	VII	277	120	139	5	1	10	2 702	1 329	983	142	88	157	2	VII
	VIII	252	146	91	6	1	7	2 612	1 398	806	115	71	219	2	VIII
	IX	306	135	157	4	2	8	2 739	1 389	976	103	57	212	2	IX
	X	327	166	144	4	1	10	2 896	1 467	1 045	95	68	218	2	X
	XI	298	139	143	5	1	9	2 701	1 422	905	91	69	212	2	XI
	XII	298	129	152	5	2	9	2 597	1 367	899	74	70	185	2	XII
1964	I	—	176	—	6	—	22	—	1 434	—	11	75	—	—	I
	II	—	104	—	5	—	21	—	1 212	—	69	61	—	—	II
	III	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	III

VERBRUIK VAN STEENKOLEN

CONSUMO DI CARBON FOSSILE

- 1 Verbruik voor omvorming in de elektrische centrales bij de mijnen
- 2 Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales
- 3 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie
- 4 Leveringen aan de overige industrie (totaal)

- 1 Consumo per trasformazioni delle centrali elettriche minerarie
- 2 Forniture per trasformazioni alle centrali elettriche pubbliche
- 3 Forniture all'industria siderurgica
- 4 Forniture alle altre industrie (totale)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOHLEN

CONSUMATION DE HOUILLE

- 1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie
- 2 Lieferungen an die Chemische Industrie
- 3 Lieferungen an die Papierindustrie
- 4 Lieferungen an die Zuckerindustrie

- 1 Livraisons aux ind. du verre, de la céramique, des mat. de construction
- 2 Livraisons à l'industrie chimique
- 3 Livraisons à l'industrie du papier
- 4 Livraisons aux sucreries

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg					
			- 1 -									- 2 -							
1961	8 733	3 702	2 860	828	229	1 095	19	6 333	4 333	1 403	245	77	272	—	1961				
1962	8 513	3 612	2 889	687	203	1 104	18	6 219	4 302	1 361	229	44	282	—	1962				
1963		3 508		620	194	1 074	15		4 655		240	39	270	—	1963				
1962																			
IV	710	278	237	66	17	110	2	496	326	117	25	3	25	—	IV				
V	760	310	259	66	17	107	1	524	360	116	23	4	22	—	V				
VI	757	323	260	50	15	106	2	529	385	99	17	5	23	—	VI				
VII	751	317	255	75	20	82	2	435	300	98	19	4	14	—	VII				
VIII	766	349	238	62	17	98	1	469	343	84	16	3	23	—	VIII				
IX	719	310	237	71	16	83	1	461	323	97	17	3	20	—	IX				
X	760	324	269	62	18	86	1	513	349	112	23	4	26	—	X				
XI	704	299	240	60	14	90	1	527	373	110	13	5	25	—	XI				
XII	637	292	207	34	19	83	2	549	399	104	20	3	23	—	XII				
1963																			
I	494	204	190	36	19	44	1	602	436	124	15	3	24	—	I				
II	478	208	194	26	14	35	1	602	424	129	17	2	30	—	II				
III	457	273	39	52	17	73	1	572	464	38	31	6	33	—	III				
IV	724	295	253	41	18	115	1	554	393	115	22	4	21	—	IV				
V	766	297	272	58	17	119	2	596	405	145	21	2	22	—	V				
VI	731	309	253	49	14	104	1	521	343	127	24	2	26	—	VI				
VII	797	352	258	85	18	83	1	509	354	116	17	5	17	—	VII				
VIII	737	327	216	68	15	111	1	536	385	93	33	2	24	—	VIII				
IX	737	313	244	58	12	109	1	507	374	98	11	3	20	—	IX				
X	750	318	260	50	16	104	1	548	381	121	20	5	21	—	X				
XI		315		57	16	103	1		348		17	3	15	—	XI				
XII		299		38	19	72	1		348		13	4	18	—	XII				
1964																			
I		259		35	13		1		418		12	6		—	I				
II		234		37	11		1		343		10	4		—	II				
III							1							—	III				
			- 3 -									- 4 -							
1961	3 140	1 450	1 258	3	269	161	—	1 445	561	710	8	29	136	—	1961				
1962	3 107	1 487	1 264	2	191	163	—	1 221	499	555	10	27	129	—	1962				
1963		1 458		2	161	159	—		611		5	33	133	—	1963				
1962																			
IV	240	108	100	0	19	12	—	86	6	70	0	0	10	—	IV				
V	244	110	106	0	15	13	—	149	32	100	1	4	12	—	V				
VI	297	167	103	—	13	14	—	162	54	87	1	8	13	—	VI				
VII	215	103	95	0	7	9	—	160	74	66	1	9	10	—	VII				
VIII	213	125	63	0	13	12	—	174	74	77	2	2	19	—	VIII				
IX	239	114	99	0	11	14	—	141	74	50	1	2	14	—	IX				
X	287	137	118	0	16	16	—	119	77	29	2	1	11	—	X				
XI	268	121	119	0	14	15	—	124	71	40	1	2	10	—	XI				
XII	240	106	105	0	15	14	—	49	29	14	0	0	5	—	XII				
1963																			
I	290	140	116	0	18	16	—	13	4	3	—	—	6	—	I				
II	279	139	119	0	16	13	—	13	0	5	0	0	8	—	II				
III	203	127	42	0	19	15	—	20	7	3	0	1	9	—	III				
IV	258	120	112	0	12	14	—	32	4	18	—	2	8	—	IV				
V	266	110	125	0	16	14	—	153	50	84	0	6	12	—	V				
VI	247	109	110	0	14	13	—	150	36	97	0	5	13	—	VI				
VII	252	116	113	0	13	11	—	161	64	78	3	7	9	—	VII				
VIII	227	133	72	0	11	11	—	224	91	109	1	6	17	—	VIII				
IX	262	130	108	0	11	13	—	172	63	90	1	3	16	—	IX				
X	264	123	117	0	11	13	—	178	99	63	—	2	14	—	X				
XI		116		0	9	12	—		114		—	1	12	—	XI				
XII		105		0	13	13	—		81		0	0	9	—	XII				
1964																			
I		152		0	12		—		9		0	—		—	I				
II		110		0	6		—		2		0	3		—	II				
III							—				0			—	III				

VERBRUIK VAN STEENKOLEN

CONSUMO DI CARBON FOSSILE

- 1 Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialenindustrie
- 2 Leveringen aan de chemische industrie
- 3 Leveringen aan de papierindustrie
- 4 Leveringen aan de suikerindustrie

- 1 Forniture all'industria vetraria, della ceramica, dei mat. da costruzione
- 2 Forniture all'industria chimica
- 3 Forniture all'industria cartaria
- 4 Forniture agli zuccherifici

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOHLLEN

CONSOMMATION DE HOUILLE

- 1 Lieferungen an die Eisenbahnen
- 2 Lieferungen an die Binnen- und Seeschifffahrt
- 3 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
- 4 Deputate

- 1 Livraisons aux chemins de fer
- 2 Livraisons à la navigation intérieure et maritime
- 3 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat
- 4 Livraisons au personnel

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	11 122	6 986	2 517	933	8	655	23	406	285	16	12	79	14	—	1961
1962	10 333	6 834	2 307	617	7	550	18	259	190	7	11	38	14	—	1962
1963	10 458	6 833	2 263	890	9	444	20	214	171	1	4	28	9	—	1963
1962	III	878	575	207	38	1	57	0	28	21	0	1	4	2	III 1962
	IV	841	556	178	54	0	51	2	15	10	0	1	3	1	IV
	V	957	644	198	59	1	54	2	20	15	0	1	3	1	V
	VI	882	564	193	80	0	44	1	22	17	0	1	3	1	VI
	VII	813	526	190	59	0	37	1	22	15	2	1	3	1	VII
	VIII	829	553	186	51	0	37	1	21	16	0	1	2	1	VIII
	IX	773	529	186	21	0	35	1	18	13	0	1	3	1	IX
	X	863	574	197	50	1	40	1	24	18	0	1	4	1	X
	XI	826	556	188	43	1	37	1	22	18	0	1	3	1	XI
	XII	859	582	183	46	1	45	2	18	14	0	1	2	2	XII
1963	I	967	645	182	76	2	60	2	20	15	1	1	1	1	I 1963
	II	842	587	172	25	2	54	2	18	15	0	0	2	1	II
	III	872	630	114	66	1	59	1	21	17	—	0	2	1	III
	IV	1 008	667	229	58	0	47	7	19	15	—	0	3	1	IV
	V	907	593	216	58	0	38	1	18	14	—	0	3	1	V
	VI	827	478	202	117	0	29	1	17	14	—	0	2	1	VI
	VII	846	526	209	88	0	22	1	16	13	—	1	2	0	VII
	VIII	833	555	191	61	0	24	1	15	13	—	0	2	0	VIII
	IX	828	512	189	107	1	19	1	18	14	—	0	2	0	IX
	X	878	559	194	94	1	29	1	20	17	—	0	3	0	X
	XI	854	549	181	93	1	30	0	14	11	—	0	2	0	XI
	XII	798	531	184	47	1	33	1	19	14	—	0	3	2	XII
1964	I	550	33	33	1	1	—	—	13	11	—	0	4	—	I 1964
	II	496	40	40	1	1	—	—	11	11	—	0	3	—	II
	- 3 -							- 4 -							
1961	23 025	4 436	8 670	1 513	3 329	4 985	93	4 104	2 174	1 254	9	68	600	—	1961
1962	25 419	4 966	9 296	1 472	3 994	5 595	96	4 022	2 174	1 234	9	78	527	—	1962
1963	30 325	6 306	10 597	1 659	4 862	6 794	108	3 803	2 046	1 201	9	80	468	—	1963
1962	III	1 980	318	702	165	319	470	5	416	221	129	1	8	57	III 1962
	IV	1 980	450	701	109	282	430	9	320	182	95	1	5	38	IV
	V	2 106	422	771	124	324	456	9	273	137	96	0	4	36	V
	VI	2 105	423	781	135	301	455	9	224	114	81	0	3	26	VI
	VII	1 977	428	771	108	316	344	8	247	132	88	0	3	24	VII
	VIII	2 093	433	698	175	336	443	8	264	159	66	0	4	35	VIII
	IX	2 026	388	772	58	322	478	7	347	201	100	0	7	39	IX
	X	2 389	391	887	158	402	541	8	394	207	127	1	9	51	X
	XI	2 409	485	856	94	405	559	10	405	220	123	1	8	53	XI
	XII	2 383	491	809	177	361	537	8	363	200	103	1	9	50	XII
1963	I	2 828	673	954	169	387	637	8	478	253	146	1	13	64	I 1963
	II	2 850	739	990	175	354	586	7	423	238	125	1	11	48	II
	III	2 011	576	393	65	406	561	8	224	167	8	1	7	41	III
	IV	2 329	484	804	93	395	543	9	311	139	136	1	4	32	IV
	V	2 657	483	974	148	429	613	10	269	117	118	0	4	30	V
	VI	2 248	426	855	62	379	518	8	176	76	79	0	2	19	VI
	VII	2 346	423	893	147	437	436	10	207	105	80	0	2	18	VII
	VIII	2 282	426	804	135	386	522	8	250	147	66	0	5	32	VIII
	IX	2 522	463	930	163	379	578	9	337	180	109	0	8	40	IX
	X	2 955	584	1 094	168	448	650	11	406	219	130	1	9	47	X
	XI	2 646	535	943	168	426	564	10	361	202	108	1	6	44	XI
	XII	2 652	494	962	165	437	585	9	361	202	96	1	10	53	XII
1964	I	422	75	75	461	506	9	364	179	125	1	11	48	—	I 1964
	II	284	40	40	506	8	—	302	155	97	1	9	40	—	II
	III	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	43	—	—	III

VERBRUIK VAN STEENKOLEN

CONSUMO DI CARBON FOSSILE

- 1 Leveringen aan de spoorwegen
- 2 Leveringen aan de binnen- en zeescheepvaart
- 3 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
- 4 Leveringen aan personeel

- 1 Forniture alle ferrovie
- 2 Forniture alla navigazione interna e marittima
- 3 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
- 4 Consegne al personale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLBERGBAU**

Durchschnittliche Bruttostundenlöhne (Direktlohn)

Untertagearbeiter  
 Übertagearbeiter  
 3 Untertage- und Übertagearbeiter  
 (Einschließlich der Lehrlinge)

**MINES DE HOUILLE**

Salaire horaire moyen (salaire direct)

1 Ouvriers du fond  
 2 Ouvriers du jour  
 3 Ouvriers du fond et du jour  
 (Y compris les apprentis)

	Deutschland (B.R.) DM		France F	Italia (Sulcis) Lit	Nederland Fl	Belgique/ België FB	
	A	B					
-- 1 --							
1961	3,48	3,74	3,39	283,97	3,45	45,29	1961
1962	3,83	4,09	3,63	304,13	3,65	48,07	1962
1963	4,12	4,39	4,01	393,92	3,84	52,11	1963
1961 1	3,34	3,59	3,32	269,12	3,32	44,25	1 1961
2	3,40	3,66	3,35	284,96	3,31	45,00	2
3	3,57	3,83	3,39	283,36	3,48	45,77	3
4	3,62	3,88	3,48	299,04	3,54	46,28	4
1962 1	3,60	3,86	3,54	263,22	3,64	47,63	1 1962
2	3,68	3,94	3,62	320,31	3,56	48,17	2
3	3,99	4,25	3,65	311,11	3,60	49,09	3
4	4,05	4,31	3,71	325,19	3,70	50,68	4
1963 1	4,01	4,27	3,81	332,69	3,87	51,25	1 1963
2	4,08	4,35	4,03	435,45	3,75	51,62	2
3	4,13	4,39	4,03	404,95	3,83	52,67	3
4	4,28	4,54	4,10	407,87	3,88	52,91	4
-- 2 --							
1961	2,59	—	2,54	220,86	2,23	30,10	1961
1962	2,78	—	2,73	243,05	2,38	32,27	1962
1963	2,97	—	3,04	301,28	2,54	35,87	1963
1961 1	2,50	—	2,49	214,41	2,16	29,30	1 1961
2	2,54	—	2,52	218,38	2,14	29,95	2
3	2,63	—	2,57	217,75	2,26	31,06	3
4	2,68	—	2,60	233,25	2,26	30,19	4
1962 1	2,64	—	2,65	225,54	2,33	31,41	1 1962
2	2,70	—	2,71	246,51	2,29	32,32	2
3	2,87	—	2,77	245,62	2,39	33,64	3
4	2,93	—	2,79	252,19	2,43	34,05	4
1963 1	2,91	—	2,90	259,34	2,55	34,68	1 1963
2	2,95	—	3,04	325,16	2,50	34,90	2
3	2,92	—	3,08	307,10	2,54	37,08	3
4	3,08	—	3,10	309,80	2,56	37,00	4
-- 3 --							
1961	3,23	3,41	3,11	258,87	3,00	40,60	1961
1962	3,52	3,71	3,34	277,70	3,17	43,27	1962
1963	3,79	3,98	3,69	343,04	3,35	47,30	1963
1961 1	3,10	3,28	3,05	247,64	2,89	39,68	1 1961
2	3,16	3,34	3,07	257,92	2,88	40,40	2
3	3,30	3,49	3,12	257,22	3,04	41,16	3
4	3,35	3,54	3,19	273,10	3,07	41,29	4
1962 1	3,33	3,51	3,25	248,08	3,15	42,66	1 1962
2	3,39	3,57	3,32	289,46	3,09	43,38	2
3	3,67	3,86	3,36	281,60	3,14	44,35	3
4	3,72	3,91	3,42	291,41	3,22	45,70	4
1963 1	3,69	3,88	3,49	295,21	3,38	46,26	1 1963
2	3,75	3,94	3,71	375,26	3,28	46,60	2
3	3,78	3,97	3,73	349,40	3,35	48,01	3
4	3,93	4,11	3,79	351,63	3,39	48,39	4

A — Ohne Bergmannsprämie. — Non compris la prime du mineur. — Exclusief mijnwerkerspremie. — Non compreso il premio di minatore  
 B — Einschl. Bergmannsprämie. — Y compris la prime du mineur. — Inclusief mijnwerkerspremie. — Comproso il premio di minatore.

**STEINKOLENMIJNEN**

Gemiddelde bruto-lonen per uur (direkte lonen)

1 Ondergrondse arbeiders  
 2 Bovengrondse arbeiders  
 3 Ondergrondse en bovengrondse arbeiders  
 (Met inbegrip van de leerlingen)

**MINIERE DI CARBON FOSSILE**

Salarario orario medio (salarario diretto)

1 Operai all'interno  
 2 Operai all'esterno  
 3 Operai all'interno e all'esterno  
 (Compresi gli apprendisti)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**STEINKOHLBERGBAU**  
Angelegte Arbeiter unter Tage  
(Am Ende des Zeitraumes)

**MINES DE HOUILLE**  
Ouvriers inscrits au fond  
(En fin de période)

1 000

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)					France				Italia	Neder- land	Belgique/België			
		Ruhr	Aachen	Nieder- sachsen	Saar	Total	Nord- P.d.C.	Lor- raine	Centre- Midi	Total			Campine Kempen	Sud Zuiden	Total	
1961 MD	504,7	231,4	19,6	5,0	31,9	288,0	73,0	21,9	25,6	120,8	2,4	27,4	24,5	41,7	66,1	Mm 1961
1962 MD	471,4	214,1	18,1	4,8	28,5	265,5	72,3	21,3	23,7	117,6	2,2	26,3	23,4	36,4	59,8	Mm 1962
1963 MD	448,8	200,7	16,5	4,8	26,1	248,1	71,4	20,9	22,6	115,1	1,7	25,8	23,4	34,7	58,1	Mm 1963
1962 IV	476,5	217,3	18,9	4,8	29,0	270,0	72,0	21,4	24,0	117,7	2,2	26,5	23,4	36,7	60,1	IV 1962
V	472,4	214,9	18,5	4,8	28,7	266,9	71,9	21,3	23,9	117,4	2,2	26,4	23,2	36,4	59,6	V
VI	469,7	212,5	18,3	4,8	28,4	264,0	72,6	21,3	23,7	117,9	2,2	26,3	23,3	36,0	59,3	VI
VII	466,3	210,5	17,9	4,8	28,1	261,3	72,5	21,2	23,6	117,6	2,1	26,1	23,4	35,8	59,2	VII
VIII	462,5	208,8	17,7	4,8	27,8	259,1	71,9	21,1	23,4	116,6	2,1	25,9	23,4	35,4	58,8	VIII
IX	460,4	207,8	17,3	4,8	27,5	257,4	71,4	21,1	23,3	116,1	2,1	26,0	23,4	35,4	58,8	IX
X	459,8	207,4	16,8	4,8	27,3	256,3	71,6	21,1	23,2	116,2	2,1	26,0	23,4	35,8	59,2	X
XI	461,1	207,5	16,8	4,6	27,2	256,2	72,6	21,2	23,2	117,2	2,0	26,1	23,6	36,0	59,6	XI
XII	461,1	207,3	16,8	4,8	27,1	256,0	73,1	21,2	23,1	117,7	1,9	26,4	23,6	35,5	59,1	XII
1963 I	460,0	207,4	16,9	4,8	27,0	256,1	72,5	21,1	23,0	116,8	1,9	26,3	23,5	35,4	58,9	I 1963
II	460,1	207,2	17,0	4,8	26,9	255,9	72,7	21,2	23,0	117,1	1,8	26,4	23,5	35,4	58,9	II
III	458,0	206,2	17,1	4,8	26,7	254,8	72,4	21,0	22,9	116,5	1,8	26,4	23,3	35,1	58,4	III
IV	453,4	204,1	16,9	4,8	26,6	252,5	71,6	21,0	22,8	115,5	1,7	26,1	23,1	34,5	57,6	IV
V	450,3	202,3	16,7	4,8	26,4	250,2	71,7	20,9	22,7	115,4	1,7	26,1	23,0	33,9	56,9	V
VI	448,1	200,5	16,5	4,8	26,2	248,0	71,7	20,8	22,6	115,3	1,7	25,9	23,1	34,1	57,2	VI
VII	445,7	199,0	16,3	4,8	25,9	246,0	71,4	20,8	22,5	114,8	1,7	25,6	23,5	34,1	57,6	VII
VIII	443,3	197,3	16,1	4,8	25,8	243,9	71,2	20,7	22,4	114,5	1,7	25,5	23,5	34,2	57,7	VIII
IX	441,9	196,6	16,0	4,8	25,6	243,0	70,5	20,8	22,3	113,7	1,7	25,5	23,5	34,5	58,0	IX
X	441,1	195,9	16,1	4,7	25,4	242,2	70,1	20,9	22,3	113,4	1,7	25,3	23,6	34,9	58,5	X
XI	441,4	195,8	16,1	4,8	25,3	242,0	70,2	21,0	22,2	113,6	1,6	25,2	23,8	35,2	59,0	XI
XII	442,7	195,8	16,2	4,8	25,3	242,1	70,9	21,1	22,3	114,4	1,5	25,3	23,9	35,4	59,3	XII
1964 I	441,3	196,0	16,1	4,8	25,2	242,1	69,5	21,2	22,2	112,9	1,6	25,4	24,4	35,3	59,7	I 1964
II	440,5	195,8	16,2	4,7	25,1	241,9	68,9	21,1	22,0	112,0	1,6	25,3	24,6	35,1	59,7	II
III	439,9	195,8	16,4	4,7	25,0	241,4	68,5	21,1	22,2	111,8	1,6	25,2	24,6	34,8	59,4	III

**STEENKOLENMIJNEN**  
Effectieve sterkte ondergrondse arbeiders  
(Einde tijdvak)

**MINIERE DI CARBON FOSSILE**  
Lavoratori iscritti all'interno  
(A fine periodo)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLBERGBAU**

Angelegte Arbeiter und Angestellte insgesamt

**MINES DE HOUILLE**

Total des ouvriers et employés inscrits

1 000

Am Ende des Zeitraumes	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. An- gestellte insgesamt	En fin de période
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe	Arbeiter insgesamt	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige An- gestellte	An- gestellte insgesamt		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen			Autres employés	
	au fond	au jour	Total fond et jour	Indus- tries annexes	Total des ouvriers	au fond	au jour	Total fond et jour	Total des ouvriers et employés			

**GEMEINSCHAFT**

**COMMUNAUTE**

1961	487,8	188,4	676,2	52,6	728,8	32,8	34,1	66,9	29,4	96,3	825,1	1961
1962	460,6	178,0	638,6	52,1	690,7	32,2	33,5	65,7	28,6	94,3	785,0	1962
1963												1963
1962 1	479,8	185,1	664,9	52,1	717,0	32,6	33,9	66,5	29,4	95,9	812,9	1 1962
2	469,1	184,0	653,1	51,9	705,0	32,6	33,9	66,5	29,3	95,8	800,8	2
3	459,8	180,8	640,6	52,1	692,7	32,4	33,7	66,1	28,9	95,0	787,7	3
4	460,6	178,0	638,6	52,1	690,7	32,2	33,5	65,7	28,6	94,3	785,0	4
1963 1	457,6	175,5	633,1	51,9	685,0	32,1	33,6	65,7	28,1	93,8	778,8	1 1963
2	447,6	174,1	621,7	51,1	672,8	32,1	33,3	65,4	28,0	93,4	766,2	2
3	441,3	171,3	612,6	50,9	663,5	31,9	33,2	65,1	27,7	92,8	756,3	3
4												4

**RUHR**

1961	224,2	83,5	307,7	28,4	336,1	13,1	15,5	28,6	13,6	42,2	378,3	1961
1962	207,3	78,1	285,4	27,6	313,0	12,8	15,1	27,9	13,2	41,1	354,1	1962
1963	195,8	73,5	269,3	26,9	296,2	12,6	15,0	27,6	12,6	40,2	336,4	1963
1962 1	219,7	81,9	301,6	27,9	329,5	13,0	15,4	28,4	13,5	41,9	371,4	1 1962
2	212,5	81,7	294,2	27,8	322,0	13,0	15,4	28,4	13,6	42,0	364,0	2
3	207,8	79,4	287,2	27,8	315,0	12,9	15,2	28,1	13,4	41,5	356,5	3
4	207,3	78,1	285,4	27,6	313,0	12,8	15,1	27,9	13,2	41,1	354,1	4
1963 1	206,2	76,4	282,6	27,4	310,0	12,7	15,2	27,9	12,9	40,8	350,8	1 1963
2	200,6	76,4	277,0	26,8	303,8	12,7	15,1	27,8	12,9	40,7	344,5	2
3	196,6	74,5	271,1	26,8	297,9	12,6	15,0	27,6	12,7	40,3	338,2	3
4	195,8	73,5	269,3	26,9	296,2	12,6	15,0	27,6	12,6	40,2	336,4	4

**AACHEN**

1961	19,2	5,9	25,1	1,6	26,7	1,2	1,1	2,3	0,8	3,1	29,8	1961
1962	16,8	5,2	22,0	1,6	23,6	1,2	1,1	2,2	0,8	3,0	26,6	1962
1963	16,2	4,9	21,1	1,6	22,7	1,2	1,1	2,2	0,7	3,0	25,7	1963
1962 1	19,1	5,8	24,9	1,6	26,5	1,2	1,1	2,3	0,8	3,1	29,6	1 1962
2	18,2	5,8	24,0	1,6	25,6	1,2	1,1	2,3	0,8	3,1	28,7	2
3	17,3	5,5	22,8	1,6	24,4	1,2	1,1	2,3	0,8	3,1	27,5	3
4	16,8	5,2	22,0	1,6	23,6	1,1	1,1	2,2	0,8	3,0	26,6	4
1963 1	17,1	5,1	22,2	1,6	23,8	1,1	1,1	2,2	0,8	3,0	26,8	1 1963
2	16,5	5,1	21,6	1,6	23,2	1,1	1,1	2,2	0,8	3,0	26,2	2
3	16,0	5,0	21,0	1,6	22,6	1,1	1,1	2,2	0,7	2,9	25,5	3
4	16,2	4,9	21,1	1,6	22,7	1,2	1,1	2,2	0,7	3,0	25,7	4

Aan het einde van het tijdvak	Arbeiders			Operai		Bedienden			Impiegati		Arbeiders en bedienden samen	A fine periodo
	Mijnbedrijven Esercizio di miniera			Overige bedrijven	Totaal	Technisch Impiegati tecnici			Niet technisch	Totaal		
	onder- gronds	boven- gronds	Totaal			Indus- trie collegata	Totale	onder- gronds			boven- gronds	
	interno	esterno	Totale		Totale	interno	esterno	Totale		Totale	Totale degli operai e impiegati	

**STEINKOLENMIJNEN**

Effectieve sterkte van arbeiders en beambten

**MINIERE DI CARBON FOSSILE**

Totale degli operai e impiegati iscritti

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

1 000

Am Ende des Zeitraumes	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. An- gestellte insgesamt	En fin de période
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe	Arbeiter insgesamt	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige An- gestellte	An- gestellte insgesamt		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen				
				au fond	au jour				Total fond et jour	au fond		

NIEDERSACHSEN

1961	4,9	1,8	6,7	0,1	6,8	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,5	1961
1962	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,3	1962
1963	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,3	1963
1962 1	4,8	1,8	6,6	0,1	6,7	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,4	1 1962
2	4,8	1,8	6,6	0,1	6,7	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,4	2
3	4,8	1,8	6,6	0,1	6,7	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,4	3
4	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,3	4
1963 1	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,3	1 1963
2	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,3	2
3	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,2	0,2	0,4	0,3	0,7	7,3	3
4	4,8	1,7	6,5	0,1	6,6	0,3	0,2	0,5	0,2	0,7	7,3	4

SAAR

1961	30,5	9,1	39,6	3,4	43,0	2,0	2,5	4,5	1,9	6,4	49,4	1961
1962	27,1	8,9	36,0	3,2	39,2	1,9	2,5	4,4	1,9	6,3	45,5	1962
1963	25,3	8,3	33,6	3,0	36,6	1,9	2,4	4,3	1,8	6,1	42,7	1963
1962 1	29,2	9,1	38,3	3,3	41,6	2,0	2,5	4,5	1,9	6,4	48,0	1 1962
2	28,4	9,3	37,7	3,2	40,9	2,0	2,6	4,6	1,9	6,5	47,4	2
3	27,6	9,1	36,7	3,2	39,9	1,9	2,6	4,5	1,9	6,4	46,3	3
4	27,1	8,9	36,0	3,2	39,2	1,9	2,5	4,4	1,9	6,3	45,5	4
1963 1	26,7	8,7	35,4	3,1	38,5	1,9	2,4	4,3	1,9	6,2	44,7	1 1963
2	26,2	8,6	34,8	3,1	37,9	1,9	2,5	4,4	1,8	6,2	44,1	2
3	25,6	8,5	34,1	3,0	37,1	1,9	2,4	4,3	1,8	6,1	43,2	3
4	25,3	8,3	33,6	3,0	36,6	1,9	2,4	4,3	1,8	6,1	42,7	4

DEUTSCHLAND (B.R.)

1961	278,8	100,3	379,1	33,4	412,5	16,5	19,3	35,8	16,7	52,5	465,0	1961
1962	256,0	93,9	349,9	32,5	382,4	16,2	18,9	35,1	16,1	51,2	433,6	1962
1963	242,1	88,4	330,5	34,6	362,1	16,0	18,6	34,6	15,4	50,0	412,0	1963
1962 1	272,9	98,6	371,5	32,9	404,4	16,3	19,2	35,5	16,6	52,1	456,5	1 1962
2	264,0	98,5	362,5	32,7	395,2	16,4	19,2	35,6	16,7	52,3	447,5	2
3	257,4	95,8	353,2	32,8	386,0	16,2	19,1	35,3	16,4	51,7	437,7	3
4	256,0	93,9	349,9	32,5	382,4	16,2	18,9	35,1	16,1	51,2	433,6	4
1963 1	254,8	91,9	346,7	32,3	379,0	15,9	19,0	34,9	15,7	50,6	429,6	1 1963
2	248,0	91,9	339,9	31,6	371,5	16,0	18,9	34,9	15,7	50,6	422,1	2
3	242,9	89,8	332,7	31,5	364,2	15,9	18,7	34,6	15,5	50,1	414,3	3
4	242,1	88,4	330,5	31,6	362,1	16,0	18,6	34,6	15,4	50,0	412,0	4

NORD - PAS - DE - CALAIS

1961	73,1	27,8	100,9	4,6	105,5	4,5	4,9	9,4	4,1	13,5	119,0	1961
1962	73,1	26,7	99,8	4,5	104,3	4,5	4,8	9,3	3,8	13,1	117,4	1962
1963	70,9	25,4	96,3	4,3	100,6	4,4	4,7	9,1	3,7	12,8	113,4	1963
1962 1	72,2	27,5	99,7	4,5	104,2	4,5	4,9	9,4	4,0	13,4	117,6	1 1962
2	72,6	27,2	99,8	4,5	104,3	4,5	4,9	9,4	3,9	13,3	117,6	2
3	71,5	26,9	98,4	4,5	102,9	4,5	4,8	9,3	3,9	13,2	116,1	3
4	73,1	26,7	99,8	4,5	104,3	4,5	4,8	9,3	3,8	13,1	117,4	4
1963 1	72,4	26,3	98,7	4,4	103,1	4,5	4,8	9,3	3,8	13,1	116,2	1 1963
2	71,7	25,9	97,6	4,4	102,0	4,5	4,7	9,2	3,8	13,0	115,0	2
3	70,5	25,6	96,1	4,4	100,5	4,5	4,7	9,2	3,7	12,9	113,4	3
4	70,9	25,4	96,3	4,3	100,6	4,4	4,7	9,1	3,7	12,8	113,4	4

**STEINKOHLENBERGBAU**

Angelegte Arbeiter und Angestellte insgesamt

**MINES DE HOUILLE**

Total des ouvriers et employés inscrits

1 000

Am Ende des Zeitraumes	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. Angestellte insgesamt  Total des ouvriers et employés	En fin de période
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe  Indus- tries annexes	Arbeiter insgesamt  Total des ouvriers	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige An- gestellte  Autres employés	An- gestellte insgesamt  Total des employés		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen				
	au fond	au jour	Total fond et jour	au fond	au jour	Total fond et jour						

**LORRAINE**

1961	21,4	10,7	32,1	3,7	35,8	1,9	2,7	4,6	1,5	6,1	41,9	1961
1962	21,2	10,0	31,2	3,7	34,9	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	41,1	1962
1963	21,1	9,5	30,6	3,6	34,2	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	40,4	1963
1962 1	21,4	10,5	31,9	3,8	35,7	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	41,9	1 1962
2	21,3	10,4	31,7	3,7	35,4	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	41,6	2
3	21,1	10,1	31,2	3,7	34,9	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	41,1	3
4	21,2	10,0	31,2	3,7	34,9	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	41,1	4
1963 1	21,0	9,9	30,9	3,8	34,7	2,0	2,7	4,7	1,5	6,2	40,9	1 1963
2	20,8	9,9	30,7	3,7	34,4	2,0	2,7	4,7	1,5	6,2	40,5	2
3	20,7	9,7	30,4	3,7	34,1	2,0	2,7	4,7	1,5	6,2	40,3	3
4	21,1	9,5	30,6	3,6	34,2	1,9	2,8	4,7	1,5	6,2	40,4	4

**CENTRE - MIDI**

1961	24,5	12,0	36,5	1,9	38,4	1,8	1,8	3,6	1,5	5,1	43,6	1961
1962	23,1	11,3	34,4	1,8	36,2	1,8	1,7	3,5	1,5	5,0	41,2	1962
1963	22,3	10,8	33,1	1,8	34,9	1,7	1,7	3,4	1,4	4,9	39,8	1963
1962 1	24,1	11,8	35,9	1,9	37,8	1,8	1,8	3,6	1,5	5,1	42,9	1 1962
2	23,7	11,6	35,3	1,9	37,2	1,8	1,8	3,6	1,5	5,1	42,3	2
3	23,3	11,4	34,7	1,9	36,6	1,8	1,7	3,5	1,5	5,0	41,6	3
4	23,1	11,3	34,4	1,8	36,2	1,8	1,7	3,5	1,5	5,0	41,2	4
1963 1	22,9	11,2	34,1	1,8	35,9	1,8	1,7	3,5	1,5	5,0	40,9	1 1963
2	22,6	11,1	33,7	1,8	35,5	1,8	1,7	3,5	1,5	5,0	40,5	2
3	22,3	10,9	33,2	1,8	35,0	1,8	1,7	3,5	1,4	4,9	40,0	3
4	22,3	10,8	33,1	1,8	34,9	1,7	1,7	3,4	1,4	4,9	39,8	4

**FRANCE**

1961	119,0	50,5	169,5	10,2	179,7	8,2	9,5	17,7	7,1	24,8	204,5	1961
1962	117,4	48,0	165,4	10,0	175,4	8,2	9,3	17,5	6,8	24,3	199,7	1962
1963	114,2	45,7	160,0	9,8	169,8	8,1	9,1	17,2	6,6	23,8	193,6	1963
1962 1	117,8	49,7	167,5	10,2	177,7	8,3	9,5	17,8	7,0	24,8	202,5	1 1962
2	117,6	49,2	166,8	10,1	176,9	8,2	9,4	17,6	7,0	24,6	201,5	2
3	115,9	48,4	164,3	10,1	174,4	8,2	9,3	17,5	6,9	24,4	198,8	3
4	117,4	48,0	165,4	10,0	175,4	8,2	9,3	17,5	6,8	24,3	199,7	4
1963 1	116,3	47,4	163,7	10,0	173,7	8,3	9,2	17,5	6,8	24,3	198,0	1 1963
2	115,1	46,9	162,0	9,9	171,9	8,2	9,2	17,4	6,7	24,1	196,0	2
3	113,6	46,2	159,8	9,8	169,6	8,2	9,2	17,4	6,6	24,0	193,6	3
4	114,2	45,7	160,0	9,8	169,8	8,1	9,1	17,2	6,6	23,8	193,6	4

**ITALIA**

1961	2,0	0,9	2,9	0,3	3,2	0,2	0,1	0,3	0,2	0,5	3,7	1961
1962	1,7	0,8	2,5	0,4	2,9	0,2	0,1	0,4	0,1	0,5	3,4	1962
1963												1963
1962 1	2,0	0,9	2,9	0,2	3,1	0,2	0,1	0,3	0,2	0,5	3,6	1 1962
2	1,9	0,8	2,7	0,3	3,0	0,2	0,1	0,3	0,2	0,5	3,5	2
3	1,8	0,8	2,6	0,4	3,0	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	3,4	3
4	1,7	0,8	2,5	0,4	2,9	0,2	0,1	0,4	0,1	0,5	3,4	4
1963 1	1,6	0,8	2,4	0,5	2,9	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	3,3	1 1963
2	1,4	0,7	2,1	0,7	2,8	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	3,2	2
3	1,4	0,7	2,1	0,7	2,8	0,2	0,1	0,3	0,1	0,4	3,2	3
4												4

**STEENKOLENMUNEN**

Effectieve sterkte van arbeiders en beambten

**MINIERE DI CARBON FOSSILE**

Totale degli operai e impiegati iscritti

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

1 000

Am Ende des Zeitraumes	Arbeiter			Ouvriers		Angestellte			Employés		Arbeiter u. An- gestellte insgesamt	En fin de période
	Grubenbetriebe Entreprises minières			Sonstige Betriebe	Arbeiter insgesamt	Technische Angestellte Employés techniques			Sonstige An- gestellte	An- gestellte insgesamt		
	unter Tage	über Tage	Zu- sammen			unter Tage	über Tage	Zu- sammen				
au fond	au jour	Total fond et jour	Indus- tries annexes	Total des ouvriers	au fond	au jour	Total fond et jour					

NEDERLAND

1961	26,7	14,8	41,5	7,7	49,2	1,9	3,0	4,9	2,8	7,7	56,9	1961
1962	26,4	14,9	41,3	8,0	49,3	2,0	3,1	5,1	2,9	8,0	57,3	1962
1963	25,3	14,8	40,1	7,9	48,0	2,0	3,1	5,1	2,8	7,9	55,9	1963
1962 1	26,6	14,7	41,3	7,6	48,9	2,0	3,0	5,0	2,9	7,9	56,8	1 1962
2	26,3	14,7	41,0	7,7	48,7	2,0	3,0	5,0	2,9	7,9	56,6	2
3	26,0	15,1	41,1	7,9	49,0	2,0	3,1	5,1	2,9	8,0	57,0	3
4	26,4	14,9	41,3	8,0	49,3	2,0	3,1	5,1	2,9	8,0	57,3	4
1963 1	26,5	15,0	41,5	7,9	49,4	2,0	3,2	5,2	2,9	8,1	57,5	1 1963
2	25,9	14,7	40,6	7,8	48,4	2,0	3,2	5,2	2,9	8,1	56,5	2
3	25,4	14,8	40,2	7,8	48,0	2,0	3,1	5,1	2,9	8,0	56,0	3
4	25,3	14,8	40,1	7,9	48,0	2,0	3,1	5,1	2,8	7,9	55,9	4

CAMPINE - KEMPEN

1961	23,3	8,8	32,1	0,4	32,5	2,5	1,0	3,5	1,1	4,6	37,1	1961
1962	23,6	8,0	31,6	0,4	32,0	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,4	1962
1963	23,9	7,7	31,6	0,4	32,0	2,4	0,9	3,3	1,0	4,4	36,4	1963
1962 1	23,5	8,1	31,6	0,5	32,1	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,5	1 1962
2	23,3	8,0	31,3	0,4	31,7	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,1	2
3	23,5	8,2	31,7	0,4	32,1	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,5	3
4	23,6	8,0	31,6	0,4	32,0	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,4	4
1963 1	23,3	7,9	31,2	0,4	31,6	2,4	1,0	3,4	1,0	4,4	36,0	1 1963
2	23,1	7,8	30,9	0,4	31,3	2,4	0,9	3,3	1,1	4,4	35,7	2
3	23,5	7,8	31,3	0,4	31,7	2,4	0,9	3,3	1,1	4,4	36,1	3
4	23,9	7,7	31,6	0,4	32,0	2,4	0,9	3,3	1,0	4,4	36,4	4

SUD - ZUIDERBEKENS

1961	37,9	13,2	51,1	0,6	51,7	3,4	1,2	4,6	1,6	6,2	57,9	1961
1962	35,6	12,3	47,9	0,8	48,7	3,3	1,0	4,3	1,6	5,9	54,6	1962
1963	35,4	12,2	47,5	0,8	48,4	3,3	1,0	4,3	1,5	5,8	54,2	1963
1962 1	37,1	13,1	50,2	0,6	50,8	3,4	1,1	4,5	1,6	6,1	56,9	1 1962
2	36,0	12,8	48,8	0,6	49,4	3,4	1,1	4,5	1,6	6,1	55,5	2
3	35,4	12,4	47,8	0,6	48,4	3,3	1,1	4,4	1,6	6,0	54,4	3
4	35,6	12,3	47,9	0,8	48,7	3,3	1,0	4,3	1,6	5,9	54,6	4
1963 1	35,1	12,4	47,5	0,8	48,3	3,3	1,0	4,3	1,6	5,9	54,2	1 1963
2	34,1	12,1	46,2	0,7	46,9	3,3	1,0	4,3	1,5	5,8	52,7	2
3	34,5	12,0	46,5	0,8	47,3	3,3	1,0	4,3	1,5	5,8	53,1	3
4	35,4	12,2	47,5	0,8	48,4	3,3	1,0	4,3	1,5	5,8	54,2	4

BELGIQUE - BELGIE

1961	61,2	22,0	83,2	1,0	84,2	6,0	2,2	8,2	2,6	10,8	95,0	1961
1962	59,1	20,4	79,5	1,2	80,7	5,7	2,0	7,7	2,6	10,3	91,0	1962
1963	59,3	19,9	79,2	1,2	80,4	5,7	1,9	7,7	2,6	10,2	90,6	1963
1962 1	60,5	21,2	81,7	1,1	82,8	5,8	2,1	7,9	2,7	10,6	93,4	1 1962
2	59,3	20,8	80,1	1,0	81,1	5,8	2,1	7,9	2,7	10,6	91,7	2
3	58,8	20,6	79,4	1,0	80,4	5,8	2,0	7,8	2,6	10,4	90,8	3
4	59,1	20,4	79,5	1,2	80,7	5,7	2,0	7,7	2,6	10,3	91,0	4
1963 1	58,4	20,3	78,7	1,2	79,9	5,7	2,0	7,7	2,6	10,3	90,3	1 1963
2	57,2	19,9	77,1	1,1	78,2	5,6	2,0	7,6	2,6	10,2	88,4	2
3	58,0	19,8	77,8	1,2	79,0	5,6	1,9	7,5	2,6	10,1	89,1	3
4	59,3	19,9	79,2	1,2	80,4	5,7	1,9	7,7	2,6	10,2	90,6	4

**KOHLLENPREISE**

**PRIX DU CHARBON**

1 Preise in \$ je Tonne  
2 Index, 1953 = 100

1 Prix en \$ la tonne  
2 Indices, 1953 = 100

Arten Qualités Kwaliteit Qualità	Sorten Sortes Soorten Pezzatura	Festgestellt am: Observé le: Tijdstip: Osservato il:	Ruhr	Aachen	Saar	Nederland	Comptoir Belge Sud	Comptoir Belge Campine	Nord/ Pas-de-Calais	Lorraine
- 1 -										
Anthrazit	Nuss 3	1. 9.1963	31,25	32,16	—	31,08	37,10	—	31,61	—
Anthracites	Noix 3	5.10.1963	31,92	33,12	—	31,08	37,10	—	31,61	—
Anthraciet	Noten 3	16. 1.1964	31,92	33,12	—	33,15	38,10	—	31,61	—
Antraciti	Noci 3	1. 4.1964	31,92	33,12	—	33,15	39,60	—	31,61	—
Magerkohle	Nuss 3	1. 9.1963	28,06	25,80	—	29,69	33,10	—	29,58	—
Maigres	Noix 3	5.10.1963	28,68	26,52	—	29,69	33,10	—	29,58	—
Magerkool	Noten 3	16. 1.1964	28,92	26,52	—	31,77	34,10	—	29,58	—
Magri	Noci 3	1. 4.1964	28,92	26,52	—	31,77	35,10	—	29,58	—
Halbfettkohle	Nuss 4	1. 9.1963	16,97	18,24	—	16,09	19,40	—	18,03	—
Demi-gras	Noix 4	5.10.1963	17,64	18,60	—	16,09	20,00	—	18,03	—
Halfvette kool	Noten 4	16. 1.1964	17,64	18,60	—	16,99	21,40	—	18,03	—
Semi-grassi	Noci 4	1. 4.1964	17,64	18,60	—	16,99	21,40	—	18,03	—
Flammkohle	Nuss 2	1. 9.1963	15,74	—	17,52	—	17,10	16,80	17,62	17,73
Flambants	Noix 2	5.10.1963	16,32	—	18,72	—	17,10	17,20	17,62	17,73
Vlankolen	Noten 2	16. 1.1964	16,32	—	18,72	—	18,10	18,20	17,63	17,73
A lunga fiamma	Noci 2	1. 4.1964	16,32	—	18,72	—	18,10	18,20	17,63	17,73
Flammkohle	Nuss 5	1. 9.1963	15,62	—	15,72	—	15,70	15,80	15,50	14,79
Flambants	Noix 5	5.10.1963	16,32	—	16,56	—	15,70	16,20	15,50	14,79
Vlankolen	Noten 5	16. 1.1964	16,32	—	16,56	—	15,70	16,20	15,50	14,79
A lunga fiamma	Noci 5	1. 4.1964	16,32	—	16,56	—	15,70	16,20	15,50	14,79
Fettkohle	gew. Feink. od. Koksfeinkohle	1. 9.1963	15,58	17,16	16,80	14,50	14,60	14,60	14,59	14,79
Gras	fines lavées ou fines à coke	5.10.1963	15,96	17,52	16,80	14,78	14,60	14,60	14,59	14,79
Vetkolen	gewassen fijnk. of cokesfijnk.	16. 1.1964	15,96	17,52	16,80	15,06	15,30	14,60	14,50	14,79
Grassi	fini lavati e fini da coke	1. 4.1964	15,96	17,52	16,80	15,06	15,30	14,60	14,50	14,79
Koks	Grosskoks	1. 9.1963	20,54	22,56	22,80	19,61	—	—	20,26	21,99
Coke	Gros	5.10.1963	20,93	23,04	22,80	20,44	—	—	20,26	21,99
Cokes	Grove cokes	16. 1.1964	20,93	23,04	22,80	20,72	—	—	20,26	21,99
Coke	Grosso	1. 4.1964	20,93	23,04	22,44	20,72	—	—	20,26	21,99

- 2 -										
Anthrazit	Nuss 3	1. 9.1963	137	134	—	144	134	—	119	—
Anthracites	Noix 3	5.10.1963	140	138	—	144	134	—	119	—
Anthraciet	Noten 3	16. 1.1964	140	138	—	154	138	—	119	—
Antraciti	Noci 3	1. 4.1964	140	138	—	154	143	—	119	—
Magerkohle	Nuss 3	1. 9.1963	145	125	—	137	120	—	112	—
Maigres	Noix 3	5.10.1963	148	129	—	137	120	—	112	—
Magerkool	Noten 3	16. 1.1964	149	129	—	147	124	—	112	—
Magri	Noci 3	1. 4.1964	149	129	—	147	127	—	112	—
Halbfettkohle	Nuss 4	1. 9.1963	124	122	—	112	118	—	107	—
Demi-gras	Noix 4	5.10.1963	129	125	—	112	122	—	107	—
Halfvette kolen	Noten 4	16. 1.1964	129	125	—	118	130	—	107	—
Semi-grassi	Noci 4	1. 4.1964	129	125	—	118	130	—	107	—
Flammkohle	Nuss 2	1. 9.1963	118	—	98	—	99	98	99	94
Flambants	Noix 2	5.10.1963	123	—	105	—	99	102	99	94
Vlankolen	Noten 2	16. 1.1964	123	—	105	—	105	106	99	94
A lunga fiamma	Noci 2	1. 4.1964	123	—	105	—	105	106	99	94
Flammkohle	Nuss 5	1. 9.1963	118	—	116	—	105	105	98	106
Flambants	Noix 5	5.10.1963	124	—	122	—	105	108	98	106
Vlankolen	Noten 5	16. 1.1964	124	—	122	—	105	108	98	106
A lunga fiamma	Noci 5	1. 4.1964	124	—	122	—	105	108	98	106
Fettkohle	gew. Feink. od. Koksfeinkohle	1. 9.1963	123	124	124	108	103	103	101	117
Gras	fines lavées ou fines à coke	5.10.1963	126	126	124	111	103	103	101	117
Vetkolen	gewassen fijnk. of cokesfijnk.	16. 1.1964	126	126	124	113	108	103	101	117
Grassi	fini lavati e fini da coke	1. 4.1964	126	126	124	113	108	103	101	117
Koks	Grosskoks	1. 9.1963	135	136	112	118	—	—	108	108
Coke	Gros	5.10.1963	137	139	112	123	—	—	108	108
Cokes	Grove cokes	16. 1.1964	137	139	112	125	—	—	108	108
Coke	Grosso	1. 4.1964	137	139	111	125	—	—	108	108

**STEENKOLENPRIJZEN**

**PREZZI DEL CARBONE**

1 Prijs in \$/t  
2 Index, 1953 = 100

1 Prezzi in \$ per tonnellata  
2 Indici, 1953 = 100

— Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**AUSTAUSCH VON STEINKOHLBRIKETTIS**

Bezüge - Einfuhr

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 2 Einfuhr aus Dritten Ländern
- 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)
- 4 Bezüge aus den Niederlanden

**ECHANGES D'AGGLOMERES DE HOUILLE**

Réceptions - Importations

- 1 Réceptions en provenance de la Communauté
- 2 Importations en provenance des Pays tiers
- 3 Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)
- 4 Réceptions en provenance des Pays-Bas

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		
			- 1 -							- 2 -						
1961	1 026	215	403	131	113	154	9	55	—	16	39	—	—	—	1961	
1962	1 283	375	482	144	126	147	9	79	—	39	22	—	16	—	1962	
1963	1 848	623	772	132	146	166	11	144	37	46	16	16	29	—	1963	
1962	IV V VI	87 121 113	26 33 45	32 49 45	5 14 9	11 11 9	12 13 13	1 1 0	— 2 4	— 2 4	— 0 0	— — —	— — —	— — —	IV V VI	
	VII VIII IX	111 121 120	37 32 38	41 48 47	11 14 13	11 13 9	11 12 12	1 1 1	5 1 5	— — 3	4 1 3	1 — —	— — —	— — —	VII VIII IX	
	X XI XII	148 140 117	48 47 39	55 52 41	21 15 12	11 12 11	13 13 12	1 1 1	7 18 24	— — 13	1 3 4	4 6 4	— 2 —	1 7 8	X XI XII	
1963	I II III	111 98 123	31 31 44	41 37 44	16 7 8	10 8 14	12 14 12	1 1 1	8 15 14	— 4 10	1 — —	1 2 1	2 4 3	— — —	I II III	
	IV V VI	139 163 161	40 54 56	63 73 70	6 7 10	16 14 12	13 14 13	1 1 1	4 6 8	— 1 —	— 1 2	— 2 1	2 1 4	— — —	IV V VI	
	VII VIII IX	149 164 175	53 53 61	60 70 76	8 13 12	14 11 10	14 16 15	1 1 1	11 6 4	— 2 —	6 2 1	0 2 0	— — 3	4 2 3	VII VIII IX	
	X XI XII	192 181 190	64 68 67	82 74 83	17 16 12	12 12 11	16 15 14	1 1 1	20 23 28	10 10 18	3 1 4	6 3 1	— 7 1	0 2 2	X XI XII	
1964	I II III	217 214 98	44 21 13	121 157 45	21 12 13	13 11 8	17 12 18	1 1 1	40 22 9	19 13 3	2 5 4	2 1 1	— — 0	17 2 1	I II III	
			- 3 -							- 4 -						
1961		338	—	66	110	118	40	4	522	207	199	2	—	113	1	1961
1962		364	—	80	118	123	36	6	600	307	178	3	—	110	0	1962
1963		372	—	84	104	139	38	8	738	392	212	6	—	126	1	1963
1962	IV V VI	26 35 27	— — —	6 8 8	4 12 7	11 11 9	3 3 3	1 1 0	45 60 61	25 32 35	11 19 16	0 — 0	— — —	9 9 10	— 0 —	IV V VI
	VII VIII IX	29 37 31	— — —	6 8 7	10 13 12	11 13 9	3 3 3	0 0 0	62 56 48	36 29 25	18 18 13	0 0 1	— — —	8 9 9	0 0 0	VII VIII IX
	X XI XII	38 34 32	— — —	8 8 7	16 11 11	11 11 10	3 3 3	1 1 1	62 60 48	32 32 25	20 19 14	0 0 —	— — —	9 9 9	0 0 0	X XI XII
1963	I II III	32 22 32	— — —	7 6 7	11 5 7	10 8 13	3 3 3	1 1 1	53 55 58	27 27 34	17 18 15	0 0 0	— — —	9 11 9	0 0 0	I II III
	IV V VI	32 31 28	— — —	7 7 6	6 6 8	15 12 10	3 4 3	1 1 0	53 64 60	26 34 32	18 20 18	0 0 0	— — —	9 10 9	0 0 0	IV V VI
	VII VIII IX	30 33 29	— — —	7 7 7	6 10 9	13 11 10	4 4 3	0 1 1	66 60 65	36 31 34	19 17 19	1 0 0	— — —	10 11 12	0 0 0	VII VIII IX
	X XI XII	36 36 31	— — —	8 6 7	14 13 9	11 12 11	2 3 3	1 1 1	70 63 69	38 34 39	17 17 18	1 1 0	— — —	14 11 11	0 0 0	X XI XII
1964	I II III	42 38 30	— — —	9 14 8	17 9 10	12 11 7	3 3 5	1 1 0	66 55 41	33 16 11	18 29 17	2 1 1	— — —	13 9 12	0 0 0	I II III

**UITWISSELING VAN STEENKOOLOBRIKETTEN**

Aanvoer - Invoer

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap
- 2 Invoer uit Derde landen
- 3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
- 4 Aanvoer uit Nederland

**SCAMBI DI AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE**

Arrivi - Importazioni

- 1 Arrivi dalla Comunità
- 2 Importazioni dai Paesi terzi
- 3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
- 4 Arrivi dai Paesi Bassi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**AUSTAUSCH VON STEINKOHLBRIKETTS**

Lieferungen - Ausfuhr

- 1 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 2 Ausfuhr in Dritte Länder
- 3 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)
- 4 Lieferungen nach Frankreich
- 5 Lieferungen nach Italien
- 6 Lieferungen in die Niederlande
- 7 Lieferungen nach Belgien

**ECHANGES D'AGGLOMERES DE HOUILLE**

Livraisons - Exportations

- 1 Livraisons à la Communauté
- 2 Exportations vers les Pays tiers
- 3 Livraisons à l'Allemagne (R.F.)
- 4 Livraisons à la France
- 5 Livraisons à l'Italie
- 6 Livraisons aux Pays-Bas
- 7 Livraisons à la Belgique

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Niederland	Gemeinschaft Communauté	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Niederland	Belgique België	
	- 1 -					- 2 -			- 3 -			- 4 -				
1961	1 009	330	16	505	158	68	30	20	217	207	10	396	66	191	139	1961
1962	1 271	359	23	587	302	85	38	25	375	307	67	483	79	179	225	1962
1963	1 844	362	22	728	733	117	50	37	622	393	230	771	81	205	485	1963
1962 IV	92	28	0	46	18	3	2	1	27	26	1	35	6	11	17	IV 1962
V	124	34	3	63	24	5	2	1	36	35	1	50	8	20	23	V
VI	112	27	2	58	25	5	2	2	35	33	2	46	7	16	22	VI
VII	106	31	1	59	14	6	3	2	34	33	1	37	6	18	13	VII
VIII	125	37	1	55	32	9	4	3	36	31	5	50	7	17	26	VIII
IX	125	32	2	48	42	8	4	3	41	26	15	47	7	13	26	IX
X	143	37	3	59	44	10	5	2	46	30	16	56	9	20	28	X
XI	137	33	3	59	42	9	5	2	47	32	15	50	7	18	25	XI
XII	107	27	2	44	34	8	4	2	34	23	11	41	6	14	21	XII
1963 I	102	30	2	49	21	9	4	2	30	27	3	37	6	14	17	I 1963
II	95	23	2	51	19	8	4	3	33	27	6	32	5	14	12	II
III	124	32	—	59	33	6	3	2	43	34	9	45	7	16	22	III
IV	141	29	—	54	58	7	4	2	45	28	17	63	8	17	39	IV
V	171	32	0	69	70	10	4	3	57	36	21	76	7	22	46	V
VI	157	29	2	57	69	8	3	3	52	31	21	67	6	16	46	VI
VII	143	30	1	66	46	9	4	3	50	35	15	57	7	20	30	VII
VIII	174	32	3	60	79	11	5	3	60	32	28	73	7	16	50	VIII
IX	173	29	3	66	76	11	5	4	60	34	26	75	7	19	49	IX
X	193	30	3	70	90	12	5	4	65	38	27	87	7	18	62	X
XI	188	35	3	61	90	14	6	5	67	33	34	77	6	16	55	XI
XII	188	30	2	67	83	10	4	3	61	38	23	84	7	18	58	XII
1964 I	236	43	2	66	126	7	3	2	40	31	9	145	10	20	116	I 1964
II	197	36	2	52	107	4	2	1	18	15	3	145	14	28	103	II
III	75	21	0	37	17	2	1	0	11	9	2	38	7	17	14	III

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Niederland	France	
	- 5 -					- 6 -			- 7 -				
1961	127	106	16	—	5	113	113	0	143	41	102	0	1961
1962	139	111	22	4	1	132	126	6	133	36	96	1	1962
1963	132	105	19	7	1	145	130	15	162	38	122	2	1963
1962 IV	7	6	0	0	—	11	11	—	11	3	8	—	IV 1962
V	14	11	3	0	—	12	12	0	12	3	8	—	V
VI	10	8	2	0	—	9	9	0	11	3	9	—	VI
VII	13	11	1	1	0	11	11	0	10	3	8	—	VII
VIII	15	13	1	0	—	14	13	1	10	3	7	—	VIII
IX	15	12	2	1	—	10	9	1	10	3	7	—	IX
X	16	13	3	1	—	12	11	1	12	3	8	—	X
XI	15	12	3	0	0	12	10	2	12	3	9	—	XI
XII	9	7	2	0	0	11	10	1	10	3	7	—	XII
1963 I	13	11	2	1	—	11	10	0	11	3	7	0	I 1963
II	8	5	2	0	—	9	8	1	12	3	9	0	II
III	9	9	—	0	—	14	12	2	12	3	9	—	III
IV	2	2	—	0	—	17	15	2	12	3	9	—	IV
V	10	10	—	1	—	14	12	2	13	3	10	—	V
VI	12	10	2	1	—	11	9	2	12	3	9	—	VI
VII	8	7	1	1	—	13	12	1	14	4	10	—	VII
VIII	13	9	3	1	—	12	11	1	15	4	11	—	VIII
IX	13	10	2	1	—	9	9	1	15	2	12	—	IX
X	13	10	2	1	—	11	10	1	17	3	14	—	X
XI	16	13	2	1	0	12	12	1	14	3	11	—	XI
XII	13	10	2	1	0	11	10	1	14	3	11	—	XII
1964 I	20	16	2	2	0	13	12	1	17	3	13	—	I 1964
II	10	7	2	1	—	12	11	1	12	3	9	—	II
III	2	2	0	0	—	8	7	1	14	3	11	—	III

**UITWISSELINGEN VAN STEENKOOLOBRIKETTEN**

Leveringen - Uitvoer

- 1 Leveringen aan de Gemeenschap
- 2 Uitvoer naar Derde landen
- 3 Leveringen naar Duitsland (B.R.)
- 4 Leveringen naar Frankrijk
- 5 Leveringen naar Italië
- 6 Leveringen naar Nederland
- 7 Leveringen naar België

**SCAMBI DI AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE**

Forniture - Esportazioni

- 1 Forniture alla Comunità
- 2 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 3 Forniture alla Germania (R.F.)
- 4 Forniture alla Francia
- 5 Forniture all'Italia
- 6 Forniture ai Paesi Bassi
- 7 Forniture al Belgio

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



VERBRAUCH VON STEINKOHLBRIKETTEN

- 1 Lieferungen an die Glas-, Keramik- und Baustoffindustrie
- 2 Lieferungen an die Eisenbahnen
- 3 Lieferungen an die Binnen- und Seeschifffahrt
- 4 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
- 5 Deputate

CONSOMMATION D'AGGLOMERES DE HOUILLE

- 1 Livraisons aux ind. du verre, de la céramique et des mat. de construction
- 2 Livraisons aux chemins de fer
- 3 Livraisons à la navigation intérieure et maritime
- 4 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat
- 5 Livraisons au personnel

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	
		- 1 -				- 2 -				- 3 -			
1961	112	29	53	29	515	89	366	60	26	4	6	16	1961
1962	94	22	42	28	426	44	338	44	25	4	3	18	1962
1963	60	5	33	21	385	18	338	29	19	4	—	14	1963
1962	I	9	2	3	31	7	20	5	2	0	0	1	I
	II	7	2	3	29	5	18	5	2	0	—	2	II
	III	8	2	4	29	4	20	5	2	0	—	2	III
	IV	9	2	4	38	5	29	4	2	1	0	1	IV
	V	8	2	4	47	6	36	4	2	0	0	2	V
	VI	10	3	4	48	5	41	4	3	1	0	2	VI
	VII	7	2	4	46	5	37	4	2	0	0	2	VII
	VIII	8	2	3	37	1	33	3	2	0	0	1	VIII
	IX	8	2	3	35	1	32	2	2	0	0	1	IX
	X	7	1	4	30	1	25	3	3	0	1	2	X
	XI	6	1	3	28	1	24	3	3	0	1	1	XI
	XII	5	0	2	26	2	21	3	1	0	0	1	XII
1963	I	5	0	3	27	4	20	3	2	0	—	1	I
	II	5	0	3	29	4	20	4	1	0	—	1	II
	III	3	1	0	8	1	3	4	2	0	—	1	III
	IV	6	0	4	30	1	25	4	2	0	—	1	IV
	V	7	0	4	47	1	43	3	2	0	—	1	V
	VI	6	0	4	39	1	36	2	2	0	—	2	VI
	VII	6	1	3	38	2	36	1	1	0	—	1	VII
	VIII	5	0	4	35	0	35	0	1	0	—	1	VIII
	IX	7	0	2	39	1	36	1	1	0	—	1	IX
	X	7	0	4	35	1	32	3	1	0	—	1	X
	XI	2	0	2	29	1	26	2	1	0	—	1	XI
	XII	0	0	2	27	1	25	2	1	0	—	1	XII

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	
		- 4 -							- 5 -						
1961	11 773	4 457	5 634	203	635	837	5	845	278	302	—	111	154	—	1961
1962	14 163	5 401	6 789	217	640	1 106	7	894	276	310	—	107	200	—	1962
1963	16 824	6 342	7 980	270	764	1 458	9	950	298	310	0	110	233	—	1963
1962	I	1 233	404	640	30	62	97	1	98	29	35	—	11	23	I
	II	869	242	481	12	51	83	1	85	25	30	—	10	19	II
	III	864	304	412	7	50	91	0	88	27	30	—	11	21	III
	IV	1 246	499	591	6	49	100	1	64	20	21	—	11	12	IV
	V	1 259	512	579	16	58	94	1	54	16	20	—	7	11	V
	VI	1 166	468	550	12	48	87	0	45	13	18	—	5	9	VI
	VII	1 104	481	506	15	48	54	0	43	15	17	—	6	6	VII
	VIII	1 115	469	484	16	58	88	1	54	17	17	—	7	13	VIII
	IX	1 191	466	567	19	52	86	0	66	19	25	—	8	14	IX
	X	1 408	549	656	30	59	112	1	100	34	34	—	10	22	X
	XI	1 396	540	659	27	58	111	1	102	33	34	—	11	25	XI
	XII	1 310	466	664	28	45	106	1	96	30	29	—	11	27	XII
1963	I	1 428	498	712	28	67	121	1	127	41	39	—	14	34	I
	II	1 317	461	658	17	62	120	1	112	35	35	—	13	28	II
	III	1 013	331	246	19	76	140	1	59	23	4	—	9	23	III
	IV	1 266	503	550	8	72	132	1	71	18	30	—	10	14	IV
	V	1 493	560	706	10	82	133	1	60	16	25	—	7	12	V
	VI	1 350	475	667	18	62	128	0	41	9	18	—	4	9	VI
	VII	1 319	537	614	16	76	76	1	46	14	19	—	6	7	VII
	VIII	1 333	529	594	25	67	117	1	57	16	17	—	9	15	VIII
	IX	1 512	518	775	28	63	128	1	75	19	30	—	8	18	IX
	X	1 716	585	883	39	72	136	1	106	40	34	—	10	22	X
	XI	1 557	575	773	31	72	104	1	95	34	30	—	8	22	XI
	XII	1 585	571	809	30	60	121	1	103	34	28	—	12	30	XII

VERBRUIK VAN STEENKOOLBRIKETTEN

- 1 Leveringen aan de glas-, keramische- en bouwmaterialenindustrie
- 2 Leveringen aan de spoorwegen
- 3 Leveringen aan de binnen- en zeescheepvaart
- 4 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
- 5 Leveringen aan personeel

CONSUMO DI AGGLOMERATI DI CARBON FOSSILE

- 1 Forniture all'ind. vetraria, della ceramica, dei mat. di costruzione
- 2 Forniture alle ferrovie
- 3 Forniture alla navigazione interna e marittima
- 4 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
- 5 Consegne al personale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**STEINKOHLKOKS UND -SCHWELKOKS**

**COKE DE FOUR ET SEMI-COKE DE HOUILLE**

- Erzeugung von Steinkohlenkoks  
(T) insgesamt, (A) in Zechen-, (B) in Hütten-, (C) in unabhängigen Kokereien
- 2 Erzeugung von Steinkohlenschwelmkoks  
3 Bestände von Steinkohlenkoks bei den Kokereien (JE bzw. ME)  
(T) insgesamt, (A) in Zechen-, (B) in Hütten-, (C) in unabhängigen Kokereien
- 4 Bestände von Steinkohlenschwelmkoks bei den Schwelereien (JE bzw. ME)

- 1 Production de coke de four  
(T) total; dans les cokeries: (A) minières, (B) sidérurgiques, (C) indépendantes
- 2 Production de semi-coke de houille  
3 Stocks de coke dans les cokeries (en fin de période)  
(T) total; dans les cokeries (A) minières, (B) sidérurgiques, (C) indépendantes
- 4 Stocks de semi-coke de houille dans les cokeries (en fin de période)

1 000 t

	Gemeinschaft — Communauté				Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique Belgien	Gemeinschaft Communauté	Deutschland	France	Niederland	
	T	A	B	C	T	T	T	T	T		T	T	T	
	- 1 -									- 2 -				
1961	73 447	48 528	19 762	5 157	44 296	13 447	3 897	4 555	7 252	489	90	306	94	1961
1962	72 144	47 322	19 890	4 932	42 863	13 482	4 330	4 274	7 195	525	103	304	118	1962
1963	71 074	46 541	19 486	5 047	41 588	13 423	4 595	4 263	7 204	414	101	312	—	1963
1962	V	6 139	4 073	1 661	405	3 679	1 141	346	348	625	45	8	26	V 1962
	VI	5 881	3 868	1 625	388	3 493	1 103	347	339	600	45	9	25	VI
	VII	6 038	3 992	1 641	404	3 638	1 102	366	353	579	44	9	25	VII
	VIII	5 947	3 890	1 650	407	3 557	1 064	372	352	603	44	9	25	VIII
	IX	5 815	3 794	1 629	393	3 432	1 083	370	338	592	42	8	25	IX
	X	6 017	3 927	1 680	411	3 560	1 125	390	359	583	45	9	26	X
	XI	5 948	3 856	1 660	432	3 467	1 130	389	375	587	44	8	26	XI
	XII	6 185	4 003	1 704	478	3 562	1 208	414	389	613	44	8	27	XII
1963	I	6 387	4 167	1 747	474	3 774	1 184	396	406	628	36	9	27	I 1963
	II	5 873	3 859	1 581	432	3 469	1 111	359	355	577	32	8	24	II
	III	5 862	3 704	1 677	481	3 628	820	398	384	632	20	9	12	III
	IV	5 736	3 700	1 595	441	3 343	1 073	378	350	593	31	8	23	IV
	V	6 016	3 918	1 672	426	3 484	1 187	398	345	601	35	9	26	V
	VI	5 702	3 730	1 590	383	3 288	1 131	372	327	584	35	9	26	VI
	VII	5 856	3 855	1 630	371	3 442	1 111	385	341	576	35	9	27	VII
	VIII	5 781	3 797	1 597	387	3 402	1 054	389	338	598	36	9	27	VIII
	IX	5 726	3 791	1 551	384	3 308	1 133	367	337	581	36	9	27	IX
	X	6 055	4 026	1 613	417	3 496	1 203	385	356	615	40	9	31	X
	XI	5 908	3 922	1 577	409	3 410	1 181	372	352	593	39	8	30	XI
	XII	6 172	4 072	1 656	444	3 543	1 236	395	372	626	40	8	32	XII
1964	I	6 318	4 204	1 689	424	3 677	1 249	392	387	614	40	8	31	I 1964
	II	5 835	3 914	1 568	354	3 414	1 167	345	355	555	37	7	30	II
	III	6 244		1 660		3 635	1 203	391	388	627	38	7	31	III
	IV	6 077				3 542	1 157	375	381	622	37	6	31	IV
	- 3 -									- 4 -				
1961	6 433	5 340	433	660	4 973	732	165	297	266	127	32	94	1	1961
1962	6 249	5 420	409	420	5 077	757	69	128	218	49	29	19	1	1962
1963	2 464	1 786	441	236	1 665	430	104	117	148	7	0	7	—	1963
1962	V	6 064	5 115	472	477	4 826	713	96	188	241	132	43	88	V 1962
	VI	5 895	4 964	454	478	4 649	722	98	170	256	126	44	81	VI
	VII	5 953	5 032	431	488	4 654	770	102	147	280	121	44	76	VII
	VIII	6 102	5 178	403	520	4 706	859	115	130	292	117	43	73	VIII
	IX	6 271	5 358	394	518	4 874	885	108	113	291	105	36	68	IX
	X	6 266	5 394	377	485	4 944	864	72	116	271	88	32	55	X
	XI	6 265	5 431	393	441	5 016	818	58	126	247	66	31	34	XI
	XII	6 249	5 420	409	420	5 077	757	69	128	218	49	29	19	XII
1963	I	5 303	4 654	401	249	4 456	518	71	106	152	36	27	9	I 1963
	II	4 098	3 603	399	97	3 561	291	71	69	106	15	11	4	II
	III	3 793	3 272	416	104	3 239	284	98	55	117	10	5	4	III
	IV	3 746	3 134	419	193	3 091	314	173	50	119	7	2	5	IV
	V	3 373	2 732	445	196	2 719	314	155	45	141	7	0	7	V
	VI	3 278	2 615	471	192	2 596	319	144	54	164	9	1	8	VI
	VII	3 058	2 396	481	180	2 363	329	125	68	173	8	0	8	VII
	VIII	3 134	2 468	480	186	2 369	370	127	103	164	7	0	7	VIII
	IX	2 906	2 261	454	191	2 142	363	122	111	168	6	0	6	IX
	X	2 648	2 036	420	192	1 913	352	116	116	151	5	0	5	X
	XI	2 586	1 946	418	222	1 801	407	94	119	165	6	0	6	XI
	XII	2 464	1 786	441	236	1 665	430	104	117	148	7	0	7	XII
1964	I	2 335	1 648	452	234	1 561	421	119	94	140	8	0	8	I 1964
	II	2 475	1 732			1 617	472	153	99	135	12	2	10	II
	III	2 844	1 926			1 747	526	258	141	172		5		III
	IV	2 628				1 487	573	240	142	186		6		IV

**COKESOVENCOKES EN STEENKOOHLHALFCOKES**

- 1 Produktie van cokesovencokes  
(T) totaal; naar cokesfabrieken: (A) mijn-, (B) hoogoven-, (C) onafhankelijke
- 2 Produktie van steenkoolhalfcokes  
3 Voorraden van cokesovencokes bij de cokesfabrieken (einde tijdvak)  
(T) totaal; naar cokesfabrieken: (A) mijn-, (B) hoogoven-, (C) onafhankelijke cokesfabrieken
- 4 Voorraden van steenkoolhalfcokes bij de cokesfabrieken (einde tijdvak)

**COKE DA COKERIA E SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE**

- 1 Produzione di coke da cokeria  
(T) totale; nelle cokerie: (A) minerarie, (B) siderurgiche, (C) indipendenti
- 2 Produzione di semi-coke di carbon fossile  
3 Stocks di coke da cokeria presso le cokerie (fine periodo)  
(T) totale; nelle cokerie: (A) minerarie, (B) siderurgiche, (C) indipendenti
- 4 Stocks di semi-coke di carbon fossile presso le cokerie (fine periodo)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## AUSTAUSCH VON STEINKOHLKOKS UND -SCHWELKOKS

## ECHANGES DE COKE DE FOUR ET DE SEMI-COKE DE HOUILLE

## Bezüge-Einfuhr

## Réceptions-Importations

- 1 Bezüge aus der Gemeinschaft  
2 Einfuhr aus Dritten Ländern  
3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)  
4 Bezüge aus den Niederlanden

- 1 Réceptions en provenance de la Communauté  
2 Importations en provenance des Pays tiers  
3 Réceptions en provenance d'Allemagne (R.F.)  
4 Réceptions en provenance des Pays-Bas

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
			- 1 -							- 2 -					
1961	10 644	256	5 530	178	278	252	4 149	57	18	—	24	12	2	—	1961
1962	9 715	293	4 694	195	330	245	3 958	120	22	—	44	29	24	—	1962
1963	11 115	300	5 890	435	449	363	3 677	373	22	27	215	59	51	—	1963
1962															
IV	805	38	384	1	30	17	336	5	2	—	—	1	1	—	IV
V	811	26	385	5	31	23	341	3	1	—	—	1	1	—	V
VI	793	33	378	9	19	21	333	6	2	—	0	2	1	—	VI
VII	819	40	387	22	23	19	327	9	2	—	5	1	1	—	VII
VIII	751	33	347	35	22	17	298	24	—	—	18	3	3	—	VIII
IX	765	16	370	15	23	21	319	12	1	—	7	3	1	—	IX
X	789	10	374	26	26	22	332	8	4	—	1	2	2	—	X
XI	815	11	384	28	26	20	345	9	2	—	—	2	5	—	XI
XII	812	9	411	15	33	21	323	12	2	—	8	2	1	—	XII
1963															
I	901	20	433	37	71	17	323	18	1	—	8	5	4	—	I
II	965	14	517	34	74	28	298	19	—	—	10	4	5	—	II
III	1 142	27	700	19	43	37	315	32	0	6	14	6	6	—	III
IV	966	22	584	10	23	24	303	34	2	16	9	5	2	—	IV
V	817	35	423	5	23	21	309	13	2	2	2	4	2	—	V
VI	775	32	384	17	19	26	298	14	3	—	6	2	3	—	VI
VII	828	33	402	34	20	27	312	34	4	—	18	7	4	—	VII
VIII	776	29	353	53	21	26	294	26	2	—	14	7	4	—	VIII
IX	943	26	473	75	23	40	308	49	1	—	37	7	4	—	IX
X	1 059	29	586	58	30	41	315	52	1	—	43	4	5	—	X
XI	1 001	23	528	56	51	36	306	41	4	3	24	4	6	—	XI
XII	942	11	508	36	51	40	296	42	2	—	30	4	6	—	XII
1964															
I	910	9	458	38	48	55	302	67	2	0	51	6	8	—	I
II	812	7	419	20	24	43	299	13	2	2	4	3	2	—	II
III	821	7	406	25	20	46	317	16	3	1	5	3	4	—	III
			- 3 -							- 4 -					
1961	7 932	—	3 933	81	277	45	3 597	1 962	222	1 187	43	—	199	312	1961
1962	7 375	—	3 442	120	330	33	3 451	1 788	270	994	32	—	211	281	1962
1963	8 758	—	4 552	399	447	105	3 255	1 723	285	975	21	—	257	185	1963
1962															
IV	606	—	283	0	30	2	291	159	36	80	—	—	15	27	IV
V	606	—	273	2	31	1	298	162	25	89	1	—	21	25	V
VI	587	—	275	1	19	2	290	163	31	85	2	—	19	25	VI
VII	605	—	285	12	23	3	281	164	36	80	6	—	16	26	VII
VIII	559	—	252	26	22	2	258	155	28	81	8	—	15	23	VIII
IX	599	—	284	10	23	3	278	129	12	73	3	—	18	23	IX
X	628	—	282	24	26	2	294	120	8	70	0	—	20	21	X
XI	628	—	286	15	26	4	296	129	10	74	4	—	16	24	XI
XII	635	—	300	12	33	4	285	126	9	82	0	—	17	19	XII
1963															
I	714	—	325	27	71	4	286	139	19	84	6	—	13	17	I
II	778	—	398	30	74	12	264	138	14	93	0	—	15	16	II
III	886	—	529	18	43	17	279	197	26	132	0	—	21	17	III
IV	731	—	425	10	23	3	271	161	21	106	1	—	21	13	IV
V	617	—	311	4	23	4	276	147	33	82	1	—	18	13	V
VI	600	—	295	15	19	8	263	129	30	66	1	—	18	13	VI
VII	655	—	317	32	20	9	277	129	31	62	2	—	18	16	VII
VIII	605	—	268	51	21	8	257	114	25	53	2	—	18	16	VIII
IX	762	—	385	73	23	9	272	135	25	63	1	—	31	15	IX
X	851	—	479	54	29	11	279	153	27	76	4	—	30	16	X
XI	813	—	426	54	51	12	270	139	23	76	0	—	24	16	XI
XII	746	—	395	31	49	9	262	143	10	84	2	—	31	16	XII
1964															
I	710	—	342	36	48	8	276	156	7	85	0	—	47	17	I
II	633	—	322	10	23	4	274	162	7	88	9	—	39	19	II
III	626	—	310	15	19	2	280	159	7	84	8	—	44	16	III

UITWISSELINGEN VAN COKESOVENCOKES  
EN STEENKOOHLHALFCOKESSCAMBI DI COKE DA COKERIA  
E DI SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE

## Aanvoer-Invoer

## Arrivi-Importazioni

- 1 Aanvoer uit de Gemeenschap  
2 Invoer uit Derde landen  
3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)  
4 Aanvoer uit Nederland

- 1 Arrivi dalla Comunità  
2 Importazioni dai Paesi terzi  
3 Arrivi dalla Germania (R.F.)  
4 Arrivi dai Paesi Bassi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH VON STEINKOHLKOKS UND SCHWELKOKS ECHANGES DE COKE DE FOUR ET DE SEMI-COKE DE HOUILLE**  
 Bezüge Réceptions

1 Bezüge aus Frankreich  
 2 Bezüge aus Belgien

1 Réceptions en provenance de France  
 2 Réceptions en provenance de Belgique

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour		
				- 1 -												
1961	35	5	—	21	—	9	—	707	29	402	34	—	—	240	1961	
1962	22	5	—	16	—	1	—	518	17	246	28	—	—	226	1962	
1963	19	4	—	13	—	2	—	599	11	347	2	3	—	236	1963	
1962	IV V VI	1 3 2	0 0 0	0 2 2	— — —	0 0 0	— — —	39 40 40	1 — 1	20 22 17	1 0 4	— — —	— — —	17 18 18	IV V VI 1962	
	VII VIII IX	2 1 2	0 0 0	2 1 1	— — —	0 0 0	— — —	47 35 35	4 5 4	20 14 12	2 — 1	— — —	— — —	21 17 18	VII VIII IX 1963	
	X XI XII	2 2 3	0 1 0	1 1 2	— — —	0 — 0	— — —	38 55 47	— — —	21 23 29	0 7 —	— — —	— — —	18 25 19	X XI XII 1963	
1963	I II III	2 4 1	1 1 0	1 3 0	— — —	1 1 0	— — —	45 43 54	— 0 1	23 25 35	2 — —	— — —	— — —	20 18 18	I II III 1963	
	IV V VI	0 1 1	0 0 0	0 1 1	— — —	— 0 0	— — —	71 52 45	— 1 1	52 30 21	— — —	— — —	— — —	19 20 22	IV V VI 1963	
	VII VIII IX	0 0 1	0 0 0	0 0 1	— — —	— 0 —	— — —	42 56 44	2 4 0	21 31 24	0 — —	— — —	— — —	19 21 20	VII VIII IX 1963	
	X XI XII	1 2 2	0 0 0	1 2 2	— — —	— — 0	— — —	52 45 50	1 0 —	30 26 29	— — —	— — —	1 — —	20 19 19	X XI XII 1963	
1964	I II III	2 1 1	0 0 0	2 1 1	— — —	— — 0	— — —	39 14 32	1 0 0	30 8 11	— — —	0 0 1	— — —	8 6 20	I II III 1964	

**UITWISSELINGEN VAN COKESOVENCOKES EN STEENKOOHLHALFCOKES**

**SCAMBI DI COKE DA COKERIA E DI SEMI-COKE DE CARBON FOSSILE**

Aanvoer

Arrivi

1 Aanvoer uit Frankrijk  
 2 Aanvoer uit België

1 Arrivi dalla Francia  
 2 Arrivi dal Belgio

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## AUSTAUSCH VON STEINKOHLKOKS UND -SCHWELKOKS

## ECHANGES DE COKE DE FOUR ET SEMI-COKE DE HOUILLE

Lieferungen

Livraisons

- 1 Lieferungen an die Gemeinschaft  
2 Lieferungen nach Deutschland (B.R.)  
3 Lieferungen nach Frankreich  
4 Lieferungen nach Belgien

- 1 Livraisons à la Communauté  
2 Livraisons à l'Allemagne (R.F.)  
3 Livraisons à la France  
4 Livraisons à la Belgique

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Niederland	Belgique België		
			- 1 -						- 2 -				
1961	10 567	7 847	67	3	1 955	695	272	—	39	206	27	1961	
1962	9 842	7 405	129	12	1 766	530	366	—	111	235	19	1962	
1963	11 160	8 749	127	16	1 668	601	350	—	108	232	10	1963	
IV	814	608	12	0	155	38	45	—	11	33	1	IV	
V	817	601	8	1	166	42	33	—	6	27	—	V	
VI	813	604	13	1	156	40	38	—	10	27	1	VI	
VII	839	624	15	1	152	46	41	—	14	23	5	VII	
VIII	745	550	10	0	150	35	33	—	9	21	4	VIII	
IX	782	605	11	1	131	36	25	—	9	12	3	IX	
X	811	628	10	1	130	42	19	—	9	10	—	X	
XI	826	626	17	1	126	56	28	—	16	10	2	XI	
XII	858	654	11	1	139	53	25	—	9	15	1	XII	
1963	894	719	3	1	132	39	18	—	0	18	—	I	
II	956	766	9	2	138	42	19	—	6	13	—	II	
III	1 148	898	0	4	186	59	14	—	—	14	—	III	
IV	962	720	10	1	162	68	34	—	10	25	—	IV	
V	815	617	7	1	141	50	35	—	6	27	1	V	
VI	802	627	7	1	123	44	33	—	6	25	1	VI	
VII	847	668	12	1	121	45	40	—	11	26	4	VII	
VIII	821	636	20	1	108	56	37	—	19	16	2	VIII	
IX	932	741	16	1	133	41	39	—	14	24	1	IX	
X	1 040	816	15	2	151	56	39	—	14	24	1	X	
XI	1 009	817	16	1	128	46	26	—	14	12	0	XI	
XII	952	741	11	1	145	55	18	—	9	9	0	XII	
1964	896	690	7	1	158	40	11	—	5	6	0	I	
II	801	619	9	1	157	15	13	—	9	4	0	II	
III	821	627	15	1	142	36	20	—	15	5	0	III	
			- 3 -						- 4 -				
1961	5 505	3 912	—	2	1 193	397	258	44	9	205	—	1961	
1962	4 765	3 509	—	12	991	253	255	33	1	221	—	1962	
1963	5 921	4 578	—	16	979	348	347	91	1	255	—	1963	
IV	390	290	—	0	79	20	17	2	—	15	—	IV	
V	383	272	—	1	90	20	26	3	0	23	—	V	
VI	397	294	—	1	84	19	23	3	0	20	—	VI	
VII	390	289	—	1	81	19	17	1	—	16	—	VII	
VIII	356	261	—	0	82	13	18	2	0	16	—	VIII	
IX	377	292	—	1	71	14	22	3	0	19	—	IX	
X	377	283	—	1	72	22	23	2	0	21	—	X	
XI	395	294	—	1	76	24	23	5	—	18	—	XI	
XII	424	311	—	1	80	32	22	4	0	18	—	XII	
1963	429	324	—	1	85	19	20	6	1	12	—	I	
II	520	401	—	2	93	24	28	13	0	16	—	II	
III	721	544	—	4	132	41	34	14	—	20	—	III	
IV	579	423	—	1	106	49	22	3	0	19	—	IV	
V	421	310	—	1	82	28	21	3	0	19	—	V	
VI	395	306	—	1	67	21	22	5	0	17	—	VI	
VII	405	322	—	1	60	23	26	8	—	18	—	VII	
VIII	359	271	—	1	55	33	25	6	—	19	—	VIII	
IX	489	407	—	1	60	20	38	8	—	30	—	IX	
X	574	460	—	2	79	33	40	10	—	30	—	X	
XI	532	431	—	1	74	25	33	10	—	23	—	XI	
XII	513	392	—	1	87	33	40	7	0	33	—	XII	
1964	447	337	—	1	86	23	57	7	0	50	—	I	
II	412	317	—	1	86	8	41	2	—	39	—	II	
III	419	325	—	1	78	15	42	2	—	40	—	III	

UITWISSELINGEN VAN COKESOVENCOKES  
EN STEENKOOHLHALFCOKESSCAMBI DI COKE DA COKERIA  
E DI SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE

Leveringen

Forniture

- 1 Leveringen aan de Gemeenschap  
2 Leveringen naar Duitsland (B.R.)  
3 Leveringen naar Frankrijk  
4 Leveringen naar België

- 1 Forniture alla Comunità  
2 Forniture alla Germania (R.F.)  
3 Forniture alla Francia  
4 Forniture al Belgio

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH VON STEINKOHLKOKS UND -SCHWELKOKS**

Lieferungen - Ausfuhr

- 1 Lieferungen nach Italien
- 2 Lieferungen nach Luxemburg
- 3 Ausfuhr in Dritte Länder
- 4 Ausfuhr nach Skandinavien
- 5 Ausfuhr nach österreich
- 6 Ausfuhr in die Schweiz

**ECHANGES DE COKE DE FOUR ET SEMI-COKE DE HOUILLE**

Livraisons - Exportations

- 1 Livraisons à l'Italie
- 2 Livraisons au Luxembourg
- 3 Exportations vers les Pays tiers
- 4 Exportations vers la Scandinavie
- 5 Exportations vers l'Autriche
- 6 Exportations vers la Suisse

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Nederland	Belgique België	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	
	- 1 -					- 2 -				- 3 -						
1961	169	79	19	39	32	4 073	3 522	312	239	3 714	2 902	39	144	450	179	1961
1962	228	145	16	38	30	3 890	3 381	281	227	3 637	2 895	31	166	435	111	1962
1963	424	396	11	17	0	3 662	3 234	185	236	4 058	3 386	27	134	390	122	1963
1962	IV	2	1	1	—	330	285	27	17	178	138	1	14	20	5	IV
	V	9	2	2	3	335	292	25	18	292	232	4	13	35	7	V
	VI	8	3	2	1	327	284	25	18	329	254	3	13	49	9	VI
	VII	42	33	1	6	324	277	26	21	341	252	4	18	55	12	VII
	VIII	20	10	1	9	295	255	23	17	364	287	3	15	42	17	VIII
	IX	17	10	1	5	318	276	24	18	291	229	2	15	34	11	IX
	X	30	22	1	5	335	294	22	18	322	267	2	13	30	11	X
	XI	33	26	1	0	321	275	22	24	359	292	3	13	39	12	XI
	XII	35	25	2	7	320	281	19	19	338	281	4	11	37	4	XII
1963	I	34	32	2	—	323	285	17	20	331	273	2	14	36	6	I
	II	16	14	2	—	299	264	16	18	367	303	3	12	39	10	II
	III	19	17	—	2	316	280	17	18	251	212	0	14	23	2	III
	IV	2	2	0	—	301	269	13	19	244	204	1	11	25	3	IV
	V	9	7	0	1	306	273	13	20	268	208	3	17	36	4	V
	VI	38	36	1	1	295	260	13	22	288	228	4	10	37	9	VI
	VII	46	43	0	2	310	275	16	19	380	310	3	10	40	17	VII
	VIII	83	80	0	2	294	256	16	21	419	347	3	12	36	20	VIII
	IX	36	33	—	3	307	269	15	20	358	306	2	10	27	13	IX
	X	45	42	1	2	312	276	16	20	357	300	2	11	25	19	X
	XI	61	57	2	2	303	267	16	19	393	342	2	7	32	11	XI
	XII	35	32	2	1	295	260	16	19	427	377	2	6	33	9	XII
1964	I	30	28	2	—	303	270	17	16	350	303	2	8	27	10	I
	II	11	2	0	9	301	276	19	6	276	254	2	8	9	3	II
	III	2	2	0	—	322	282	20	20	305	275	3	10	9	8	III

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Nederland	Belgique Belgie	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Italia	Nederland	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique Belgie	
	- 4 -				- 5 -				- 6 -						
1961	1 859	1 492	219	148	480	339	98	41	457	301	29	4	117	6	1961
1962	1 918	1 584	248	86	498	342	114	39	508	336	27	19	113	13	1962
1963	2 148	1 802	237	109	575	473	63	36	652	492	23	27	108	2	1963
1962	IV	59	54	3	3	29	19	9	45	34	1	1	7	1	IV
	V	156	129	21	6	34	24	9	49	32	3	2	12	0	V
	VI	180	144	28	8	38	25	11	53	34	3	1	16	0	VI
	VII	173	136	29	8	42	28	11	62	32	4	5	20	1	VII
	VIII	219	179	25	15	44	30	11	52	33	2	1	14	1	VIII
	IX	158	137	19	2	48	32	12	53	31	1	1	12	8	IX
	X	191	159	22	10	49	36	7	30	23	2	2	3	1	X
	XI	201	167	23	11	47	34	8	43	26	2	2	11	0	XI
	XII	174	149	21	4	45	32	9	44	28	4	2	12	0	XII
1963	I	208	173	29	5	39	26	9	36	31	1	2	2	0	I
	II	199	158	31	10	59	49	7	42	33	2	3	4	0	II
	III	89	74	13	1	54	42	9	56	46	0	3	6	1	III
	IV	127	112	13	2	23	18	4	60	47	1	2	11	0	IV
	V	126	104	20	3	32	25	5	71	46	3	6	15	0	V
	VI	152	125	19	7	31	25	4	63	41	3	2	16	1	VI
	VII	198	161	22	15	47	41	4	66	47	2	1	15	0	VII
	VIII	238	199	21	19	57	49	5	70	53	3	2	13	0	VIII
	IX	193	171	9	13	56	48	4	60	42	2	2	13	0	IX
	X	185	152	15	18	76	66	6	48	39	2	2	5	—	X
	XI	211	181	22	9	60	52	3	39	31	1	1	5	0	XI
	XII	226	197	21	7	47	40	3	41	34	1	2	4	0	XII
1964	I	209	181	21	7	43	35	3	36	32	2	2	0	0	I
	II	139	132	6	1	35	29	3	26	23	2	1	0	0	II
	III	—	158	—	8	—	30	3	—	33	—	2	—	0	III

**UITWISSELINGEN VAN COKESOVENCOKES EN STEENKOOHLHALFCOKES**

Leveringen - Uitvoer

- 1 Leveringen naar Italië
- 2 Leveringen naar Luxemburg
- 3 Uitvoer naar Derde landen
- 4 Uitvoer naar Skandinavien
- 5 Uitvoer naar Oostenrijk
- 6 Uitvoer naar Zwitserland

**SCAMBI DI COKE DA COKERIA E SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE**

Forniture - Esportazioni

- 1 Forniture all'Italia
- 2 Forniture al Lussemburgo
- 3 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 4 Esportazioni verso la Scandinavia
- 5 Esportazioni verso l' Austria
- 6 Esportazioni verso la Svizzera

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**VERBRAUCH VON STEINKOHLKOKS  
UND -SCHWELKOKS**

**CONSUMMATION DE COKE DE FOUR  
ET SEMI-COKE DE HOUILLE**

- 1 Inlandslieferungen insgesamt
- 2 Selbstverbrauch der Kokereien
- 3 Lieferungen zur Veredelung an Elektrizitätswerke
- 4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie

- 1 Livraisons intérieures totales
- 2 Consommation propre des cokeries
- 3 Livraisons pour transformation aux centrales électriques
- 4 Livraisons à l'industrie sidérurgique

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	België Belgia	Luxemburg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	België Belgia	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	70 563	34 410	19 014	3 888	2 461	6 639	4 149	2 416	1 440	713	1	184	78	—	1961
1962	69 281	32 883	18 371	4 486	2 711	6 871	3 958	2 802	1 646	780	0	303	74	—	1962
1963	71 181	33 290	19 483	5 041	2 724	6 966	3 677	2 882	1 741	809	0	257	75	—	1963
1962	III	5 981	2 780	1 642	341	258	618	300	177	88	0	26	8	—	III 1962
	IV	6 183	3 232	1 505	324	219	567	223	127	63	0	28	4	—	IV
	V	5 992	2 974	1 535	343	214	585	207	116	58	—	31	3	—	V
	VI	5 757	2 856	1 486	341	183	558	186	103	60	0	21	2	—	VI
	VII	5 678	2 808	1 451	370	204	516	171	92	56	—	22	2	—	VII
	VIII	5 489	2 709	1 336	376	212	557	180	94	57	—	27	2	—	VIII
	IX	5 401	2 463	1 446	381	224	568	200	111	59	—	27	3	—	IX
	X	5 752	2 620	1 547	447	233	572	238	152	61	—	25	6	—	X
	XI	5 656	2 499	1 586	423	233	569	278	173	72	0	26	7	—	XI
	XII	5 891	2 590	1 699	418	251	610	331	189	93	0	33	16	—	XII
1963	I	7 102	3 436	1 906	428	333	674	431	250	119	0	37	24	—	I 1963
	II	6 797	3 332	1 875	392	296	604	353	203	100	—	35	15	—	II
	III	5 974	2 882	1 551	384	239	602	271	168	66	0	28	9	—	III
	IV	5 604	2 602	1 652	308	195	545	218	139	57	0	18	4	—	IV
	V	6 168	3 078	1 625	406	200	550	218	137	61	0	17	3	—	V
	VI	5 532	2 601	1 523	394	179	537	171	101	53	0	15	2	—	VI
	VII	5 739	2 739	1 527	433	194	535	174	112	47	0	14	1	—	VII
	VIII	5 282	2 446	1 360	438	186	558	162	97	49	0	15	1	—	VIII
	IX	5 592	2 518	1 531	472	197	566	169	100	51	—	16	2	—	IX
	X	5 929	2 645	1 671	484	209	604	208	135	54	0	17	2	—	X
	XI	5 616	2 397	1 591	475	247	563	203	125	58	0	18	2	—	XI
	XII	5 852	2 582	1 670	427	250	626	306	174	94	0	26	12	—	XII
1964	I	6 196	2 810	1 738	432	279	635	302	191	88	0	28	—	—	I 1964
	II	5 478	2 499	1 553	329	211	588	299	135	—	0	18	—	—	II
	- 3 -							- 4 -							
1961	58	48	1	—	5	4	—	49 879	21 915	14 852	2 244	1 139	5 616	4 116	1961
1962	72	62	4	—	4	2	—	47 069	19 844	13 794	2 520	1 151	5 841	3 919	1962
1963	86	73	5	—	0	8	—	45 031	18 200	13 659	2 627	1 174	5 743	3 627	1963
1962	III	6	5	1	—	1	0	4 150	1 746	1 233	206	106	521	339	III 1962
	IV	6	5	0	—	1	0	3 856	1 605	1 155	187	86	491	330	IV
	V	5	4	0	—	1	0	3 938	1 668	1 187	153	85	510	335	V
	VI	5	4	0	—	0	0	3 881	1 702	1 135	146	77	492	330	VI
	VII	5	4	—	—	1	0	3 919	1 697	1 112	234	98	453	325	VII
	VIII	6	5	—	—	0	0	3 818	1 690	1 012	233	100	487	296	VIII
	IX	9	8	0	—	0	0	3 908	1 660	1 106	227	107	491	317	IX
	X	6	6	0	—	0	0	3 986	1 666	1 159	247	105	479	330	X
	XI	5	4	0	—	0	0	3 864	1 585	1 156	239	101	469	314	XI
	XII	5	4	0	—	0	0	3 894	1 529	1 208	243	103	492	320	XII
1963	I	10	7	1	—	3	—	4 002	1 659	1 195	232	92	506	317	I 1963
	II	10	7	0	—	3	—	3 669	1 494	1 144	207	79	456	288	II
	III	5	5	0	—	0	—	3 817	1 585	1 123	219	88	491	311	III
	IV	6	6	0	—	0	—	3 756	1 479	1 208	211	93	469	298	IV
	V	9	9	0	—	0	—	3 852	1 537	1 208	228	97	479	304	V
	VI	9	9	0	—	0	—	3 630	1 405	1 138	226	100	467	294	VI
	VII	6	6	0	—	0	—	3 754	1 516	1 137	228	108	456	309	VII
	VIII	7	7	0	—	0	—	3 509	1 487	1 109	221	103	475	293	VIII
	IX	6	6	0	—	0	—	3 645	1 458	1 109	206	99	467	305	IX
	X	5	5	0	—	0	—	3 908	1 570	1 202	220	108	496	312	X
	XI	6	4	1	—	0	—	3 692	1 488	1 109	212	106	475	302	XI
	XII	7	5	1	—	0	—	3 795	1 520	1 156	217	103	506	293	XII
1964	I	—	5	0	—	—	—	—	1 636	—	—	223	127	—	I 1964
	II	—	4	—	—	—	—	—	1 598	—	—	210	114	—	II

**VERBRUIK VAN COKESOVENCOKES  
EN STEENKOOHLHALFCOKES**

**CONSUMO DI COKE DA COKERIA  
E SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE**

- 1 Totale binnenlandse leveringen
- 2 Eigenverbruik van de cokesfabrieken
- 3 Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales
- 4 Leveringen aan de ijzer- en staalindustries

- 1 Forniture interni totali
- 2 Consumo interno delle cokerie
- 3 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche
- 4 Forniture all'industria siderurgica

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

VERBRAUCH VON STEINKOHLKOKS  
UND -SCHWELKOKS

CONSOMMATION DE COKE DE FOUR  
ET SEMI-COKE DE HOUILLE

1 Lieferungen an die übrige Industrie

2 Lieferungen an die Eisenbahnen

3 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher

4 Deputate

1 Livraisons aux autres Industries

2 Livraisons aux chemins de fer

3 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat

4 Livraisons au personnel

1 000 t

	Gemeinschaft Communität	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communität	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	7 739	4 110	1 877	838	218	690	6	234	140	78	—	3	12	1	1961
1962	7 616	3 830	1 843	1 069	218	650	6	262	163	79	—	3	16	1	1962
1963	7 983	3 665	2 038	1 332	224	717	7	352	205	116	—	3	27	1	1963
1962	II	598	322	138	73	15	48	14	8	4	—	0	1	—	II
	III	657	350	166	66	17	58	15	10	4	—	0	1	—	III
	IV	623	326	157	68	20	52	33	25	6	—	0	0	0	IV
	V	688	318	168	131	18	54	23	17	5	—	0	0	0	V
	VI	703	331	164	140	17	50	29	23	6	—	0	—	0	VI
	VII	570	286	140	86	13	45	29	19	7	—	0	3	0	VII
	VIII	563	284	121	90	18	49	23	15	7	—	0	1	—	VIII
	IX	591	298	148	75	19	52	20	9	8	—	0	2	—	IX
	X	649	318	157	94	22	57	1	6	9	—	0	4	—	X
	XI	677	341	163	89	21	63	1	8	9	—	0	0	—	XI
	XII	631	301	161	89	19	61	1	11	9	—	0	2	—	XII
1963	I	707	330	172	105	26	74	1	32	14	11	1	6	—	I
	II	677	323	168	99	18	68	1	39	23	12	1	4	0	II
	III	613	327	113	92	15	65	1	26	23	2	—	1	—	III
	IV	618	288	179	75	21	54	1	43	34	8	—	0	0	IV
	V	670	316	192	87	23	51	0	31	19	11	—	0	0	V
	VI	603	278	168	90	16	49	0	35	25	8	—	0	0	VI
	VII	639	291	165	112	16	55	0	29	19	8	—	2	—	VII
	VIII	618	271	152	125	17	53	0	22	11	9	—	2	—	VIII
	IX	714	287	173	173	18	62	1	23	10	10	—	3	—	IX
	X	762	319	190	171	18	64	0	22	9	9	—	5	—	X
	XI	681	311	182	113	19	56	0	25	10	15	—	0	0	XI
	XII	681	326	183	90	15	67	1	23	9	13	—	1	—	XII
1964	I	321	—	95	15	—	—	1	12	—	—	—	—	—	I
	- 3 -							- 4 -							
1961	9 387	6 224	1 304	767	887	180	26	550	293	169	19	10	58	—	1961
1962	10 626	6 784	1 645	928	1 022	215	32	671	396	186	12	10	66	—	1962
1963	13 551	8 547	2 565	1 070	1 006	322	41	822	493	224	22	11	72	—	1963
1962	II	702	382	125	76	95	21	60	34	19	0	1	6	—	II
	III	771	437	134	68	106	22	64	36	20	0	1	7	—	III
	IV	1 268	979	116	72	82	15	44	27	11	0	1	5	—	IV
	V	1 013	747	112	57	78	14	31	18	9	0	1	3	—	V
	VI	842	588	119	54	67	12	30	18	8	0	0	3	—	VI
	VII	865	596	124	63	70	10	35	21	10	0	1	4	—	VII
	VIII	782	513	128	60	65	14	41	24	10	1	1	4	—	VIII
	IX	612	337	106	82	71	14	60	34	17	2	1	5	—	IX
	X	729	386	135	107	81	19	78	47	20	4	1	7	—	X
	XI	677	306	161	102	85	21	75	47	16	3	1	8	—	XI
	XII	885	449	210	94	101	28	81	53	20	0	1	7	—	XII
1963	I	1 807	1 116	371	91	174	50	116	73	32	0	2	9	—	I
	II	1 933	1 209	419	87	161	50	93	56	27	0	1	8	—	II
	III	1 091	654	223	73	105	33	58	36	14	0	1	7	—	III
	IV	852	570	182	23	61	13	42	25	11	1	1	4	—	IV
	V	1 284	976	140	91	60	14	35	20	11	0	1	4	—	V
	VI	1 016	731	143	79	46	15	27	15	9	0	0	3	—	VI
	VII	1 078	756	159	92	52	17	39	22	12	1	0	4	—	VII
	VIII	905	540	205	90	48	21	54	30	15	2	1	6	—	VIII
	IX	936	610	152	88	58	26	72	39	23	3	1	6	—	IX
	X	898	517	188	100	61	29	105	61	31	4	1	7	—	X
	XI	837	385	201	139	87	23	80	49	18	6	1	6	—	XI
	XII	913	484	183	118	93	33	100	66	20	4	2	8	—	XII
1964	I	575	—	119	97	—	—	4	64	26	0	2	—	—	I

VERBRUIK VAN COKESOVENCOKES  
EN STEENKOOHLHALFCOKES

1 Leveringen aan de overige industrie

2 Leveringen aan de spoorwegen

3 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie

4 Leveringen aan personeel

CONSUMO DI COKE DA COKERIA  
E SEMI-COKE DI CARBON FOSSILE

1 Forniture alle altre industrie

2 Forniture alle ferrovie

3 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato

4 Consegne al personale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**BESTÄNDE AN STEINKOHLKOKS UND -SCHWELKOKS  
BEI DEN VERBRAUCHERN**

- 1 Insgesamt (JE oder ME)
- 2 Eisenbahnen
- 3 Eisenschaffende Industrie
- 4 Übrige Industrie

**STOCKS DE COKE DE FOUR ET SEMI-COKE DE HOUILLE  
CHEZ LES CONSOMMATEURS**

- 1 Total (fin de période)
- 2 Chemins de fer
- 3 Industrie sidérurgique
- 4 Autres industries

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Belgique België	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France		
	- 1 -				- 2 -			- 3 -				- 4 -				
1961	2 613	1 142	807	110	37	31	6	1 757	672	597	104	804	439	210	1961	
1962	2 457	954	797	122	37	31	6	1 597	492	597	116	823	431	200	1962	
1963	2 221	865	814	125	56	49	7	1 368	375	584	118	797	441	230	1963	
1962	III	2 537	1 086	812	120	15	12	3	1 753	652	602	117	769	422	210	III 1962
	IV	2 552	1 068	820	121	26	23	3	1 753	639	613	118	773	406	207	IV
	V	2 448	947	820	119	39	37	2	1 638	506	617	117	771	404	203	V
	VI	2 581	1 121	819	126	42	40	2	1 775	637	619	124	764	444	200	VI
	VII	2 582	1 117	805	126	47	43	4	1 722	614	605	122	813	460	200	VII
	VIII	2 558	1 109	810	129	52	48	4	1 698	600	610	125	808	461	200	VIII
	IX	2 538	1 105	801	132	83	78	5	1 657	557	601	127	798	470	200	IX
	X	2 428	1 046	787	129	51	44	7	1 610	531	587	122	766	471	200	X
	XI	2 418	1 006	785	128	46	39	7	1 588	508	575	121	784	459	210	XI
	XII	2 437	954	797	122	37	31	6	1 597	492	597	116	803	431	200	XII
1963	I	2 305	909	762	115	21	16	5	1 541	493	572	110	707	400	190	I 1963
	II	2 203	879	738	120	15	11	4	1 531	476	588	116	657	392	150	II
	III	2 137	870	683	117	17	14	3	1 495	478	563	114	618	378	120	III
	IV	2 246	938	725	121	36	33	3	1 566	514	595	118	644	391	130	IV
	V	2 296	981	726	121	47	44	3	1 559	527	586	118	690	410	140	V
	VI	2 278	996	744	123	56	53	3	1 539	522	594	120	683	421	150	VI
	VII	2 376	1 002	783	130	62	57	5	1 540	499	608	125	774	446	175	VII
	VIII	2 463	1 004	860	140	66	60	6	1 584	488	656	134	813	456	200	VIII
	IX	2 361	968	843	135	65	59	6	1 497	451	633	129	799	458	210	IX
	X	2 286	923	806	132	66	57	9	1 419	411	591	123	801	455	215	X
	XI	2 299	891	835	127	65	56	9	1 421	383	605	122	813	452	230	XI
	XII	2 221	865	814	125	56	49	7	1 368	375	584	118	797	441	230	XII
1964	I	2 198	843	806	128	44	38	6	1 272	294	566	122	882	511	240	I 1964
	II	2 193	811	839	120	37	32	5	1 356	343	604	115	800	436	235	II

**VOORRADEN VAN COKESOVENCOKES EN STEENKOOHLHALFCOKES  
BIJ DE VERBRUIKERS**

- 1 Totaal (einde tijdvak)
- 2 Spoorwegen
- 3 IJzer- en staalindustrie
- 4 Overige industrieën

**STOCKS DI COKE DA COKERIA E SEMI-COKE DI CARBON  
FOSSILE PRESSO I CONSUMATORI**

- 1 Totale (fine periodo)
- 2 Ferrovie
- 3 Industria siderurgica
- 4 Altre industrie

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

GASKOKS

COKE DE GAZ

- 1 Erzeugung
- 2 Einfuhr insgesamt
- 3 Ausfuhr insgesamt
- 4 Bestände bei den Gaswerken (am Ende des Zeitraumes)
- 5 Inlandslieferungen insgesamt
- 6 Selbstverbrauch der Gaswerke

- 1 Production
- 2 Importations totales
- 3 Exportations totales
- 4 Stocks aux usines à gaz (fin période)
- 5 Livraisons intérieures totales
- 6 Consommation propre des usines à gaz

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg	Italia	Deutschland (B.R.)	Nederland	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland		
			- 1 -				- 2 -		- 3 -			- 4 -				
1961	6 421	4 948	440	767	233	33	51	243	28	464	326	43	39	56	1961	
1962	6 192	4 958	246	755	201	32	89	183	19	398	290	29	31	48	1962	
1963	5 954	4 890	146	708	178	32	47	142	18	432	334	10	24	64	1963	
1962	I 579	452	33	65	26	3	5	17	1	409	281	40	32	56	I 1962	
	II 515	401	27	62	22	3	3	17	2	375	253	38	31	53	II	
	III 569	443	26	71	26	3	10	17	2	317	201	35	32	49	III	
	IV 517	418	20	61	15	3	1	17	2	272	150	36	40	46	IV	
	V 524	429	20	61	11	3	1	17	2	279	153	38	47	41	V	
	VI 470	382	17	58	10	3	3	16	1	279	147	39	51	42	VI	
	VII 472	381	16	62	10	3	10	16	5	279	151	38	51	39	VII	
	VIII 458	375	14	55	11	3	5	16	3	310	183	38	49	40	VIII	
	IX 469	379	16	58	13	3	5	16	1	360	235	38	43	44	IX	
	X 509	410	18	65	13	3	10	16	—	366	256	35	30	45	X	
	XI 530	423	17	67	20	3	16	16	—	407	303	31	27	46	XI	
	XII 581	465	18	71	24	3	17	16	—	398	290	29	31	48	XII	
1963	I 609	488	19	71	28	3	5	9	—	176	87	19	30	40	I 1963	
	II 562	451	19	65	24	3	2	9	1	140	61	14	30	35	II	
	III 567	460	17	64	23	3	2	9	3	211	131	13	30	37	III	
	IV 491	397	13	62	16	3	1	9	2	228	141	11	38	38	IV	
	V 475	385	12	62	13	3	2	8	3	219	132	12	37	38	V	
	VI 430	349	11	59	8	3	3	8	3	248	158	13	37	40	VI	
	VII 431	354	9	54	11	3	1	15	1	240	149	13	34	44	VII	
	VIII 431	357	9	52	10	3	9	15	1	268	174	14	32	48	VIII	
	IX 441	365	9	56	8	3	5	15	2	284	191	13	29	51	IX	
	X 500	419	9	59	10	3	6	15	2	321	231	11	26	53	X	
	XI 491	411	8	56	13	3	6	15	2	411	314	11	27	59	XI	
	XII 532	454	12	50	13	3	5	15	—	432	334	10	24	64	XII	

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Luxemburg	
			- 5 -				- 6 -						
1961	6 156	4 646	458	812	207	33	1 535	927	195	232	171	10	1961
1962	6 174	4 838	262	852	190	32	1 409	903	111	237	148	10	1962
1963	5 809	4 704	165	764	144	32	1 260	864	52	209	126	9	1963
1962	I 617	480	36	73	25	3	184	98	16	20	19	1	I 1962
	II 534	412	29	67	23	3	144	93	14	19	17	1	II
	III 618	478	29	80	28	3	154	101	12	21	19	1	III
	IV 551	452	19	61	16	3	112	69	9	21	12	1	IV
	V 504	409	18	60	14	3	107	67	8	20	11	1	V
	VI 456	372	16	57	8	3	88	54	7	19	7	1	VI
	VII 461	361	17	72	8	3	90	55	7	21	6	1	VII
	VIII 414	327	14	62	7	3	85	52	6	20	6	1	VIII
	IX 407	311	16	69	8	3	91	57	6	19	8	1	IX
	X 495	373	21	88	12	3	105	67	7	20	10	1	X
	XI 489	360	21	86	19	3	123	82	6	19	15	1	XI
	XII 591	462	20	84	22	3	153	108	6	19	19	1	XII
1963	I 827	682	29	77	36	3	185	126	7	22	29	1	I 1963
	II 590	468	24	67	28	3	158	103	6	25	23	1	II
	III 486	381	18	66	18	3	126	85	5	17	18	1	III
	IV 464	378	15	55	13	3	99	63	3	21	11	1	IV
	V 475	386	11	65	10	3	93	58	4	21	9	1	V
	VI 393	315	10	62	3	3	72	47	4	17	3	1	VI
	VII 324	348	9	58	6	3	70	46	4	13	6	1	VII
	VIII 396	317	8	63	5	3	68	47	3	12	5	1	VIII
	IX 413	333	10	64	3	3	71	51	3	13	3	1	IX
	X 452	364	11	68	6	3	92	67	3	15	6	1	X
	XI 390	313	8	61	5	3	96	71	3	16	5	1	XI
	XII 501	419	13	58	8	3	129	100	3	17	8	1	XII

GASCOKES

COKE DA GAS

- 1 Produktie
- 2 Totale invoer
- 3 Totale uitvoer
- 4 Voorraden bij de gasfabrieken (einde tijdvak)
- 5 Totale binnenlandse leveringen
- 6 Eigenverbruik van de gasfabrieken

- 1 Produzione
- 2 Importazioni totali
- 3 Esportazioni totali
- 4 Stocks presso le officine da gas (fine periodo)
- 5 Forniture interni totali
- 6 Consumo interno delle officine da gas

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**BRAUNKOHLE (A = jüngere, B = ältere)**

**LIGNITE (A = récent, B = ancien)**

- 1 Förderung
- 2 Bestände bei den Braunkohlengruben (JE bzw. ME)
- 3 Bezüge aus Deutschland (B.R.)
- 4 Einfuhr aus Dritten Ländern
- 5 Lieferungen insgesamt zur Veredelung
- 6 Lieferungen insgesamt an den Sektor „Industrie“

- 1 Production
- 2 Stocks aux mines de lignite (en fin de période)
- 3 Réceptions en provenance de l'Allemagne (R.F.)
- 4 Importations en provenance des Pays tiers
- 5 Livraisons totales pour transformation en énergie dérivée
- 6 Livraisons totales au secteur „Industrie“

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France		Italia	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France		Italia	Gemeinschaft Communauté		
	A	B	A	B	A	B	A	A	B	A	B	A	B	A	A	B	
	- 1 -																
1961	100 224	3 218	97 267	1 763	1 454	1 452	1 503	124	622	114	139	6	483	4	233	1 115	1961
1962	104 323	3 346	101 251	1 760	1 297	1 585	1 775	112	646	100	152	6	494	6	219	1 121	1962
1963	108 868	3 470	106 658	1 842	845	1 628	1 366	190	582	179	102	6	479	4	195	1 162	1963
1962	- 2 -																
V	8 058	280	7 871	146	95	134	92	103	709	88	173	6	536	9	18	90	V 1962
VI	7 801	247	7 566	140	123	107	112	125	760	108	189	6	571	11	18	94	VI
VII	8 550	271	8 263	142	141	129	146	138	783	124	197	6	586	8	20	82	VII
VIII	8 573	267	8 274	149	132	119	167	154	801	139	216	6	585	8	20	94	VIII
IX	8 595	256	8 305	129	144	127	146	139	784	127	216	6	568	5	17	89	IX
X	9 763	277	9 491	138	92	139	180	154	729	139	186	6	543	9	19	98	X
XI	9 566	313	9 259	164	136	149	171	148	673	153	174	6	520	8	18	100	XI
XII	9 591	286	9 368	148	61	138	162	112	646	100	152	6	494	6	15	93	XII
1963	- 3 -																
I	10 266	328	10 077	164	75	165	114	127	584	112	119	6	466	9	18	94	I 1963
II	9 159	310	8 944	160	92	150	123	157	518	149	89	6	429	1	16	85	II
III	9 413	165	9 142	160	109	5	162	122	410	105	73	6	337	11	17	105	III
IV	8 168	285	7 999	150	74	134	96	148	425	130	78	6	346	11	14	103	IV
V	8 462	304	8 318	158	68	146	76	169	480	151	91	6	389	11	17	97	V
VI	7 607	270	7 531	125	38	145	38	141	542	128	92	6	450	7	14	97	VI
VII	8 695	307	8 546	155	49	152	99	154	589	138	103	6	486	10	16	95	VII
VIII	8 822	264	8 714	136	26	128	83	192	595	175	104	6	491	10	16	96	VIII
IX	9 003	299	8 793	152	58	147	152	162	603	147	110	6	493	8	16	97	IX
X	10 035	332	9 779	169	91	162	166	160	595	145	109	6	486	9	18	102	X
XI	9 480	313	9 255	161	88	151	136	146	601	129	109	6	492	10	16	104	XI
XII	9 759	296	9 559	152	77	144	122	190	582	179	102	6	479	4	15	86	XII
1964	- 4 -																
I	10 258	348	10 061	173	83	175	114	174	579	160	104	6	475	8	18	100	I 1964
II	9 576	325	9 411	161	48	163	118	187	600	170	127	6	473	11	16	94	II
III			9 233	152	5	140			606	145	148	6	458		17	92	III
IV			9 163	156	24	150				182		6	475				IV

	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France		Neder- land	Italia	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France	Italia		
	A	B	A	B	A	B	A	A	A	B	A	B	B	A		
	- 5 -															
1961	82 915	1 330	79 827	771	1 450	559	178	1 460	6 688	2 236	6 643	1 458	774	45	1961	
1962	87 475	1 460	84 283	841	1 294	619	169	1 729	7 109	2 264	7 070	1 462	801	39	1962	
1963	91 155	1 630	88 839	1 039	843	591	151	1 322	7 777	2 180	7 737	1 361	819	40	1963	
1962	- 6 -															
III	7 586	123	7 273	60	117	63	14	182	570	212	567	139	73	3	III 1962	
IV	6 600	99	6 370	54	72	45	13	145	472	186	468	118	68	4	IV	
V	6 838	57	6 640	52	95	5	14	89	468	183	464	112	71	4	VI	
VI	6 675	63	6 433	63	123	0	14	105	377	177	373	113	64	4	VI	
VII	7 192	116	6 893	67	141	49	16	142	544	163	538	105	58	6	VII	
VIII	7 143	130	6 834	77	132	53	16	160	610	163	604	104	59	6	VIII	
IX	7 218	143	6 918	70	144	73	13	143	607	172	602	110	62	5	IX	
X	8 050	171	7 766	93	92	78	15	177	836	197	836	125	72	0	X	
XI	7 877	175	7 558	95	136	80	14	169	846	196	844	126	70	2	XI	
XII	8 092	160	7 858	87	61	73	11	162	719	188	717	121	67	2	XII	
1963	- 7 -															
I	8 544	172	8 348	98	74	74	13	109	739	212	737	133	79	2	I 1963	
II	7 607	161	7 383	88	92	73	11	121	663	211	660	131	80	3	II	
III	7 900	151	7 625	90	108	61	13	154	676	162	672	130	32	4	II	
IV	6 885	127	6 707	85	73	42	11	94	520	183	518	113	70	2	IV	
V	7 045	88	6 893	75	68	13	14	70	610	184	606	114	70	4	V	
VI	6 394	86	6 307	86	37	—	11	39	534	164	531	96	68	3	VI	
VII	7 237	124	7 085	90	49	34	13	90	616	169	611	102	67	5	VII	
VIII	7 435	137	7 320	87	25	50	13	77	526	157	520	97	60	6	VIII	
IX	7 679	137	7 460	83	58	54	13	148	540	176	535	104	72	5	IX	
X	8 394	165	8 129	95	90	70	14	161	799	193	796	115	78	3	X	
XI	7 888	140	7 655	83	88	57	13	132	805	187	803	117	70	2	XI	
XII	8 145	144	7 927	79	79	65	12	127	749	182	748	110	72	1	XII	
1964	- 8 -															
I					83	77	14	108						2	I 1964	
II						74	13	113						2	II	

**BRUINKOOL (A = jongere, B = oudere)**

**LIGNITE (A = recente, B = antica)**

- 1 Produktie
- 2 Voorraden bij de bruinkoolmijnen (einde tijdvak)
- 3 Aanvoer uit Duitsland (B.R.)
- 4 Invoer uit Derde landen
- 5 Totale leveringen voor omvorming
- 6 Totale leveringen aan de sector „Industrie“

- 1 Produzione
- 2 Stocks presso le miniere (fine periodo)
- 3 Arrivi dalla Germania (R.F.)
- 4 Importazioni dai paesi terzi di lignite
- 5 Forniture totali per trasformazione in energia derivata
- 6 Forniture totali al settore „Industria“

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**BRAUNKOHLE (A = jüngere, B = ältere)**

**LIGNITE (A = récent, B = ancien)**

- 1 Verbrauch zur Veredelung in Grubenkraftwerken
- 2 Lieferungen zur Veredelung an Öffentliche Elektrizitätswerke
- 3 Lieferungen zur Umwandlung in Braunkohlenbriketts
- 4 Selbstverbrauch der Gruben und Brikettfabriken
- 5 Lieferungen an Haushalte, Handel und Kleinverbraucher
- 6 Bestände bei den Verbrauchern (JE bzw. ME)

- 1 Livraisons pour transformation aux centrales électriques minières
- 2 Livraisons pour transformation aux centrales électriques publiques
- 3 Livraisons pour transformation aux fabriques de briquettes de lignite
- 4 Consommation propre des mines et des fabriques de briquettes
- 5 Livraisons aux loyers domestiques, au commerce et à l'artisanat
- 6 Stocks chez les consommateurs (fin de période)

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France	Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Neder- land		
	A	B	A	B	B	A	B	A	B	A	A	A	A	A		
	- 1 -					- 2 -					- 3 -					
1961	2 121	824	2 117	265	559	45 612	500	42 702	500	1 450	1 460	35 821	35 643	178	1961	
1962	2 308	966	2 305	347	619	48 787	492	45 764	492	1 294	1 729	36 397	36 228	169	1962	
1963	2 317	1 041	2 314	450	591	52 062	589	49 897	589	843	1 322	36 779	36 628	151	1963	
1962	III	208	88	208	25	63	4 217	35	3 918	35	117	182	3 161	3 147	14	III 1962
	IV	178	62	178	17	45	3 681	37	3 464	37	72	145	2 741	2 728	13	IV
	V	195	21	195	16	5	3 640	36	3 456	36	95	89	3 003	2 989	14	V
	VI	177	21	177	21	0	3 675	42	3 447	42	123	105	2 823	2 809	14	VI
	VII	188	73	188	24	49	3 912	43	3 629	43	141	142	3 092	3 076	16	VII
	VIII	215	82	214	29	53	3 736	48	3 444	48	132	160	3 192	3 192	16	VIII
	IX	188	104	188	31	73	3 998	39	3 711	39	144	143	3 032	3 020	13	IX
	X	186	125	186	47	78	4 566	46	4 297	46	92	177	3 298	3 283	15	X
	XI	179	127	179	47	80	4 637	48	4 332	48	136	169	3 061	3 047	14	XI
	XII	201	118	201	45	73	4 683	42	4 683	42	61	162	2 985	2 974	11	XII
1963	I	221	129	221	55	74	5 022	43	4 839	43	74	109	3 301	3 288	13	I 1963
	II	182	125	182	52	73	4 447	36	4 234	36	92	121	2 978	2 967	11	II
	III	211	109	211	48	61	4 493	42	4 231	42	108	154	3 196	3 183	13	III
	IV	168	75	168	33	42	3 965	52	3 798	52	73	94	2 752	2 741	11	IV
	V	189	39	189	26	13	3 822	49	3 684	49	68	70	3 034	3 020	14	V
	VI	183	32	183	32	—	3 539	54	3 463	54	37	39	2 672	2 661	11	VI
	VII	198	67	198	33	34	3 817	57	3 678	57	49	90	3 222	3 209	13	VII
	VIII	219	82	219	32	50	3 961	55	3 859	55	25	77	3 255	3 242	13	VIII
	IX	168	82	168	28	54	4 456	55	4 250	55	58	148	3 055	3 042	13	IX
	X	178	108	178	38	70	4 914	57	4 663	57	90	161	3 302	3 288	14	X
	XI	190	89	190	32	57	4 664	51	4 444	51	88	132	3 034	3 021	13	XI
	XII	207	106	207	41	65	4 960	38	4 754	38	79	127	2 978	2 966	12	XII
1964	I	219	116	219	39	77				83	108	2 912	2 898	14	I 1964	
	II	218	103	218	29	74					113	2 751	2 738	13	II	

	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France	Neder- land	Gemeinschaft Communauté		Deutschland (B.R.)		France	Gemeinschaft Communauté				
	A	B	A	B	B	A	A	B	A	B	B	A	B			
	- 4 -					- 5 -					- 6 -					
1961	9 717	149	9 662	142	7	55	124	498	124	401	97	242	158	1961		
1962	9 568	123	9 518	116	7	50	136	504	136	400	104	232	129	1962		
1963	9 651	160	9 607	154	6	44	166	575	166	442	133	221	133	1963		
1962	III	881	14	876	11	3	5	12	46	12	37	9	232	128	III 1962	
	IV	741	10	737	9	4	4	7	45	7	35	10	239	128	IV	
	V	779	11	774	11	0	5	6	38	6	31	6	260	131	V	
	VI	717	8	713	8	0	4	7	35	7	28	7	297	137	VI	
	VII	787	9	783	9	0	4	11	37	11	31	6	317	137	VII	
	VIII	793	6	789	6	0	4	11	39	11	33	6	340	140	VIII	
	IX	770	6	766	6	0	4	10	34	10	27	7	369	140	IX	
	X	845	10	841	10	0	4	15	39	15	31	8	340	136	X	
	XI	807	11	803	10	1	4	19	49	19	38	11	275	131	XI	
	XII	817	13	812	12	1	5	16	51	16	39	12	232	129	XII	
1963	I	935	13	930	12	1	5	27	62	27	42	20	184	69	I 1963	
	II	820	13	816	12	1	4	29	57	29	38	19	192	62	II	
	III	859	12	855	12	0	4	15	47	15	44	3	181	58	III	
	IV	728	12	725	11	1	3	7	45	7	35	10	189	68	IV	
	V	773	12	770	12	0	3	9	51	9	38	13	204	81	V	
	VI	700	11	696	11	0	4	5	35	5	26	9	242	102	VI	
	VII	815	11	811	11	0	4	10	39	10	32	7	270	110	VII	
	VIII	810	12	807	12	0	3	10	38	10	31	7	321	120	VIII	
	IX	798	15	795	14	1	3	12	47	12	38	9	332	126	IX	
	X	824	18	820	17	1	4	14	52	14	39	13	291	138	X	
	XI	784	19	781	18	1	3	14	53	14	42	11	239	146	XI	
	XII	805	13	801	12	1	4	15	51	15	38	13	221	133	XII	
1964	I	890	13	886	12	1	4	3						I 1964		
	II	816	13	813	12	1	3	3						II		

**BRUINKOOL (A = jongere, B = oudere)**

**LIGNITE (A = recente, B = antica)**

- 1 Verbruik voor omvorming in elektrische centrales bij de mijnen
- 2 Leveringen voor omvorming aan openbare elektrische centrales
- 3 Leveringen voor omvorming in bruinkoolbriketten
- 4 Eigen verbruik der mijnen
- 5 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie
- 6 Voorraden bij de verbruikers (einde tijdvak)

- 1 Consumo per trasformazione alle centrali elettriche minerarie
- 2 Forniture per trasformazione alle centrali elettriche pubbliche
- 3 Forniture per trasformazione alle fabbriche di mattonelle di lignite
- 4 Consumo interno delle miniere e delle fabbriche di mattonelle di lignite
- 5 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato
- 6 Stocks presso gli consumatori (fine periodo)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**BRAUNKOHLBRIKETTS UND -SCHWELKOKS  
STAUB- UND TROCKENKOHLE**

**BRIQUETTES, SEMI-COKE, POUSSIER DE LIGNITE  
ET LIGNITE SECHE**

- 1 Herstellung
- 2 Bezüge aus der Gemeinschaft
- 3 Lieferungen an die Gemeinschaft
- 4 Einfuhr aus Dritten Ländern
- 5 Ausfuhr in Dritte Länder
- 6 Erzeugerbestände (JE bzw. ME)
- 7 Bestände bei den Verbrauchern (JE bzw. ME)

- 1 Production
- 2 Réceptions en provenance de la Communauté
- 3 Livraisons à la Communauté
- 4 Importations en provenance des Pays tiers
- 5 Exportations vers les pays tiers
- 6 Stocks chez les producteurs (en fin de période)
- 7 Stocks chez les consommateurs (en fin de période)

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgische België	Luxembourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communauté	Gemeinschaft Communauté	Gemeinschaft Communauté	Gemeinschaft Communauté	Gemeinschaft Communauté	
	- 1 -		- 2 -							- 3 -		- 4 -	- 5 -	- 6 -	- 7 -		
1961	17 132	17 058	1 125	22	493	166	215	91	137	1 112	1 079	4 689	394	11	170	1961	
1962	17 375	17 302	1 131	25	486	164	221	93	142	1 110	1 080	5 043	390	4	149	1962	
1963	17 387	17 324	1 141	23	477	161	227	99	152	1 132	1 107	5 497	434	4	152	1963	
1962	V	1 437	1 431	89	2	34	14	19	8	12	89	86	398	23	4	164	V 1962
	VI	1 353	1 347	87	2	36	11	18	8	12	86	84	381	29	5	175	VI
	VII	1 483	1 478	98	2	42	15	19	8	12	98	95	442	36	9	171	VII
	VIII	1 525	1 518	97	2	43	13	19	8	12	102	99	426	38	6	157	VIII
	IX	1 438	1 432	101	1	42	18	18	8	12	96	93	385	38	3	161	IX
	X	1 564	1 558	110	2	49	18	20	9	12	108	105	445	37	5	157	X
	XI	1 451	1 445	102	2	48	13	19	8	12	95	93	497	41	4	157	XI
	XII	1 416	1 411	89	1	45	10	14	8	12	99	97	437	41	4	149	XII
1963	I	1 540	1 535	88	1	37	15	18	7	11	87	86	325	38	4	124	I 1963
	II	1 401	1 397	94	1	39	11	18	10	15	93	92	359	34	6	135	II
	III	1 515	1 510	81	1	30	11	19	8	12	87	85	477	31	6	137	III
	IV	1 311	1 307	93	1	38	16	19	8	12	88	86	556	33	4	139	IV
	V	1 436	1 431	90	1	41	9	19	8	12	93	90	555	34	5	140	V
	VI	1 254	1 249	89	1	36	12	18	9	12	91	89	486	29	7	131	VI
	VII	1 522	1 517	100	1	45	9	22	9	13	99	96	442	40	8	137	VII
	VIII	1 539	1 534	104	2	45	17	20	7	13	101	98	456	41	4	139	VIII
	IX	1 448	1 442	98	2	43	13	19	9	12	93	91	377	34	14	145	IX
	X	1 561	1 552	105	4	41	17	18	10	14	105	102	473	42	5	137	X
	XI	1 441	1 435	102	4	43	16	19	8	13	97	95	512	38	4	156	XI
	XII	1 417	1 413	97	4	39	16	20	6	13	99	97	477	39	4	152	XII
1964	I	1 550	1 544	106	4	47	19	16	7	13	100	98	491	38	6	147	I 1964
	II	1 460	1 455	98	2	50	17	11	5	13	96	94	450	37	7	161	II
	III	1 367	1 362		2	52		7			86	84		22			III
	IV	1 192	1 187														IV

**BRUINKOOLBRIKETTEN, BRUINKOOLHALFCKOKES,  
STOF- EN GEDROOGDE BRUINKOOL**

**MATTONELLE, SEMI-COKE, POLVERE DI LIGNITE  
E LIGNITE SECCA**

- 1 Produktie
- 2 Aanvoer uit de Gemeenschap
- 3 Leveringen aan de Gemeenschap
- 4 Invoer uit derde landen
- 5 Uitvoer naar Derde landen
- 6 Voorraden bij de producenten (einde tijdvak)
- 7 Voorraden bij de verbruikers (einde tijdvak)

- 1 Produzione
- 2 Arrivi dalla Comunità
- 3 Forniture alla Comunità
- 4 Importazioni dai Paesi terzi
- 5 Esportazioni verso i Paesi terzi
- 6 Stocks presso i produttori (fine periodo)
- 7 Stocks presso i consumatori (fine periodo)

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**BRUNKOHLBRIKETS UND -SCHWELKOKS  
STAUB- UND TROCKENKOHLE**

**BRIQUETTES, SEMI-COKE, POUSSIER DE LIGNITE  
ET LIGNITE SECHE**

1 Inlandslieferungen insgesamt

2 Selbstverbrauch

3 Lieferungen an öffentliche Elektrizitätswerke

4 Lieferungen an die Eisenschaffende Industrie

5 Lieferungen an die übrige Industrie

6 Lieferungen an die Eisenbahnen

7 Lieferungen an Hausbrand, Handel und Kleinverbrauch

1 Livraisons intérieures totales

2 Consommation propre

3 Livraisons aux centrales électriques publiques

4 Livraisons à l'industrie sidérurgique

5 Livraisons aux autres industries

6 Livraisons aux chemins de fer

7 Livraisons aux foyers domestiques, au commerce et à l'artisanat

1 000 t

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communité Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	
				- 1 -					- 2 -	- 3 -	- 4 -	- 5 -	
1961	21 460	20 265	477	231	257	93	137	98	371	573	4 561	4 556	1961
1962	22 053	20 834	483	214	283	97	141	114	334	444	4 194	4 193	1962
1963	22 680	21 243	622	257	302	104	152	136	331	340	3 991	3 990	1963
1962	III	1 924	1 835	31	16	23	8	11	9	13	43	366	III 1962
	IV	1 643	1 553	34	12	23	9	12	6	13	38	334	IV
	V	1 793	1 709	25	15	24	8	12	7	13	38	346	V
	VI	1 680	1 591	30	14	24	9	12	7	1	32	327	VI
	VII	1 866	1 762	40	18	25	9	12	7	18	33	342	VII
	VIII	1 921	1 817	43	15	25	9	12	9	10	30	318	VIII
	IX	1 808	1 699	43	22	23	9	12	14	11	31	327	IX
	X	1 984	1 869	44	26	24	9	12	13	11	35	362	X
	XI	1 927	1 804	57	23	23	8	12	12	13	36	366	XI
	XII	1 829	1 719	53	17	20	8	12	12	10	35	354	XII
1963	I	1 894	1 759	66	26	25	7	11	19	28	38	352	I 1963
	II	1 804	1 691	39	23	25	11	15	16	26	33	348	II
	III	2 006	1 906	35	18	27	8	12	11	30	32	363	III
	IV	1 805	1 704	37	20	24	8	12	5	24	25	329	IV
	V	1 940	1 840	41	14	24	9	12	7	28	30	334	V
	VI	1 750	1 597	92	16	24	9	12	8	24	22	296	VI
	VII	1 923	1 803	54	16	27	10	13	7	32	21	327	VII
	VIII	1 953	1 824	53	29	26	8	13	10	30	22	314	VIII
	IX	1 808	1 695	49	18	25	9	12	12	26	30	311	IX
	X	2 006	1 874	56	28	24	10	14	18	28	30	350	X
	XI	1 905	1 788	50	21	25	8	13	12	25	34	333	XI
	XII	1 886	1 762	50	28	26	7	13	11	27	32	335	XII
1964	I	1 900	1 775	33	30	22	13	13	8	12	35	345	I 1964
	II					16	13	6	14	33	33	323	II

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	
				- 6 -						- 7 -
1961	146	138	14 612	13 436	469	226	255	89	137	1961
1962	154	145	15 757	14 548	474	217	281	96	141	1962
1963	169	160	16 319	14 894	613	256	302	103	151	1963
1962	III	8	1 385	1 295	31	17	23	8	11	III 1962
	IV	8	1 157	1 066	35	12	23	9	12	IV
	V	7	1 293	1 205	29	15	24	8	12	V
	VI	11	1 206	1 117	31	14	24	9	11	VI
	VII	16	1 342	1 239	39	18	25	9	12	VII
	VIII	15	1 417	1 312	44	15	25	9	12	VIII
	IX	16	1 297	1 191	40	22	23	9	12	IX
	X	17	1 377	1 265	42	25	24	9	12	X
	XI	14	1 388	1 269	53	23	23	8	12	XI
	XII	14	1 298	1 193	48	17	20	8	12	XII
1963	I	18	1 302	1 168	66	25	25	7	11	I 1963
	II	14	1 226	1 113	39	23	25	11	15	II
	III	12	1 425	1 325	35	18	27	8	12	III
	IV	11	1 287	1 187	36	20	24	8	12	IV
	V	10	1 412	1 313	40	14	24	9	12	V
	VI	10	1 278	1 127	91	16	24	8	12	VI
	VII	17	1 443	1 324	53	16	27	10	13	VII
	VIII	20	1 473	1 345	52	29	26	8	13	VIII
	IX	17	1 344	1 232	48	18	25	9	12	IX
	X	14	1 408	1 277	55	28	24	10	14	X
	XI	13	1 378	1 262	49	21	25	8	13	XI
	XII	13	1 345	1 221	50	28	26	7	13	XII
1964	I	12	1 409	1 303	33	30	22	13	13	I 1964
	II	11	1 303		30	16	16	13	13	II

**BRUINKOOLBRIKETTEN, BRUINKOOLHALFCOKES,  
STOF- EN GEDROOGDE BRUINKOOL**

1 Totale binnenlandse leveringen

2 Eigen verbruik

3 Leveringen aan openbare elektrische centrales

4 Leveringen aan de ijzer- en staalindustrie

5 Leveringen aan overige industrieën

6 Leveringen aan spoorwegen

7 Leveringen aan huisbrand, handel en kleinindustrie

**MATTONELLE, SEMI-COKE, POLVERE DI LIGNITE  
E LIGNITE SECCA**

1 Forniture totali al mercato interno

2 Consumo interno

3 Forniture alle centrali elettriche pubbliche

4 Forniture all'industria siderurgica

5 Forniture alle altre industrie

6 Forniture alle ferrovie

7 Forniture per consumi domestici, commercio, artigianato

**GASERZEUGUNG**

**PRODUCTION DE GAZ**

- 1 Gesamtgaszeugung (einschl. Gichtgas)
- 2 Erzeugung der Gaswerke
- 3 Erzeugung der Industriekokereien
- 4 Naturgaszeugung

- 1 Production totale de gaz (gaz de hauts fourneaux inclus)
- 2 Production de l'industrie gazière
- 3 Production des cokeries industrielles
- 4 Production de gaz naturel

T cal (10<sup>9</sup> kcal)

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	440 639	182 027	113 488	77 896	20 552	31 184	15 492	25 118	14 613	4 560	3 251	2 356	241	97	1961
1962	441 080	174 544	117 078	82 468	20 792	31 618	14 850	24 885	14 854	3 936	3 402	2 388	207	98	1962
1963	435 630	168 791	116 654	83 726	22 104	31 130	13 225	25 735	14 570	5 119	3 230	2 564	152	100	1963
1962	II	35 774	14 041	9 405	6 966	1 700	2 490	2 255	1 234	480	275	240	19	7	II
	III	39 559	15 560	10 516	7 461	1 913	2 791	2 483	1 342	516	305	288	24	8	III
	IV	36 014	14 470	9 605	6 429	1 682	2 603	1 969	1 191	298	256	199	17	8	IV
	V	36 897	14 851	9 917	6 507	1 703	2 718	1 872	1 191	230	262	167	14	8	V
	VI	34 801	14 021	9 600	5 793	1 632	2 600	1 613	1 036	187	240	132	10	8	VI
	VII	35 211	14 499	9 310	6 126	1 605	2 441	1 654	1 097	174	234	132	8	9	VII
	VIII	33 297	14 202	9 377	5 762	1 617	2 549	1 636	1 054	212	225	128	9	8	VIII
	IX	35 755	13 861	9 331	7 024	1 722	2 569	1 722	1 141	158	260	144	11	8	IX
	X	37 353	14 519	10 049	7 221	1 656	2 659	1 988	1 243	222	330	167	17	9	X
	XI	37 999	14 383	10 309	7 635	1 765	2 704	2 410	1 380	423	350	223	26	8	XI
	XII	39 616	14 754	10 866	8 099	1 970	2 813	2 819	1 565	556	365	329	31	9	XII
1963	I	41 760	15 836	11 522	8 281	2 158	2 808	2 995	1 412	818	341	390	24	10	I
	II	37 541	14 261	10 388	7 392	1 942	2 510	2 730	1 284	779	316	322	21	8	II
	III	36 623	14 949	8 041	7 860	1 952	2 692	2 683	1 319	738	332	268	17	9	III
	IV	35 890	13 650	9 995	6 877	1 771	2 534	2 014	1 181	341	260	207	17	8	IV
	V	36 389	14 077	10 429	6 451	1 715	2 599	1 815	1 127	234	246	183	17	8	V
	VI	33 307	12 522	9 623	5 938	1 641	2 510	1 644	1 023	222	242	133	16	8	VI
	VII	33 708	13 316	8 946	6 122	1 700	2 466	1 614	1 042	198	217	136	13	8	VII
	VIII	31 793	13 482	7 233	5 685	1 741	2 544	1 570	1 020	206	185	137	14	8	VIII
	IX	34 582	13 246	9 351	6 689	1 660	2 528	1 629	1 063	172	233	144	9	8	IX
	X	37 515	14 417	10 119	7 305	1 864	2 701	2 036	1 259	317	270	180	1	9	X
	XI	36 614	14 110	9 744	7 302	1 816	2 564	2 057	1 240	338	274	196	1	8	XI
	XII	39 928	14 925	11 263	7 844	2 144	2 674	2 948	1 600	756	314	268	2	8	XII
1964	I	41 395	15 964	11 332	8 231	2 122	2 667	3 172	1 833	752	321	256	1	9	I
	II	38 060	14 755	10 160	7 653	1 959	2 490	2 661	1 590	535	303	224	1	8	II
	III		15 550	10 660		2 143				527		254	1	8	III
	- 3 -							- 4 -							
1961	148 412	93 247	24 164	6 908	10 344	13 749	---	112 787	7 928	37 826	62 175	4 264	594	---	1961
1962	147 928	91 405	24 833	7 771	10 064	13 855	---	124 310	10 257	43 989	64 805	4 652	607	---	1962
1963	145 959	88 636	24 768	8 309	10 498	13 748	---	129 162	12 740	45 008	65 587	5 232	595	---	1963
1962	II	11 767	7 332	1 949	556	820	1 110	10 308	780	3 486	5 660	336	46	---	II
	III	13 090	8 125	2 203	600	914	1 245	11 306	900	3 927	6 056	376	47	---	III
	IV	12 353	7 664	2 129	592	823	1 145	9 952	820	3 568	5 106	412	46	---	IV
	V	12 535	7 740	2 151	618	864	1 180	10 175	850	3 771	5 077	428	49	---	V
	VI	11 951	7 280	2 085	630	831	1 125	9 357	785	3 808	4 338	376	50	---	VI
	VII	12 163	7 572	2 058	657	801	1 075	9 213	780	3 348	4 665	372	48	---	VII
	VIII	11 922	7 418	1 905	677	809	1 113	8 084	770	2 587	4 320	360	47	---	VIII
	IX	11 843	7 220	1 964	684	860	1 115	10 225	810	3 479	5 520	368	48	---	IX
	X	12 336	7 611	2 036	706	820	1 163	10 810	905	3 856	5 610	384	55	---	X
	XI	12 185	7 508	2 027	705	800	1 145	11 544	1 005	4 064	6 020	402	53	---	XI
	XII	12 888	7 839	2 216	764	868	1 219	12 299	1 047	4 324	6 403	462	63	---	XII
1963	I	13 651	8 561	2 110	722	968	1 290	13 109	1 063	4 824	6 658	500	64	---	I
	II	12 380	7 645	2 025	667	895	1 148	11 686	1 092	4 184	5 904	460	46	---	II
	III	12 127	7 869	1 387	728	930	1 213	10 419	1 221	2 451	6 276	424	47	---	III
	IV	11 815	7 207	1 950	683	850	1 125	10 882	1 072	3 974	5 389	400	47	---	IV
	V	12 459	7 422	2 407	720	776	1 134	10 450	1 063	4 018	4 900	416	53	---	V
	VI	11 281	6 596	2 121	666	804	1 094	9 303	803	3 560	4 510	380	50	---	VI
	VII	11 635	6 902	2 117	685	852	1 079	9 159	872	3 231	4 620	392	44	---	VII
	VIII	11 778	7 108	2 001	700	855	1 114	7 992	874	2 416	4 220	436	46	---	VIII
	IX	11 719	6 966	2 132	666	852	1 103	10 229	937	3 622	5 260	364	46	---	IX
	X	12 378	7 422	2 200	700	892	1 164	11 347	1 066	4 012	5 770	448	51	---	X
	XI	12 002	7 241	2 108	672	857	1 124	11 556	1 249	3 998	5 800	460	49	---	XI
	XII	12 734	7 697	2 210	700	967	1 160	13 030	1 428	4 718	6 280	552	52	---	XII
1964	I	13 165	7 938	2 340	700	993	1 194	13 493	1 553	4 665	6 675	548	52	---	I
	II	12 057	7 272	2 170	630	905	1 080	12 157	1 373	4 005	6 210	520	49	---	II
	III		7 706	2 290		990		12 732	1 472	4 258	6 370	577	55	---	III

**GASPRODUKTIE**

**PRODUZIONE DI GAS**

- 1 Totale produktie (hoogovensgas inbegrepen)
- 2 Produktie van de gasindustrie
- 3 Produktie van industrie-cokesfabrieken
- 4 Aardgasproduktie

- 1 Produzione totale di gas (gas di alti forni incluso)
- 2 Produzione dell'industria del gas
- 3 Produzione delle cokeries industriali
- 4 Produzione di gas naturale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**NLANDSGASLIEFERUNGEN**

**LIVRAISONS INTERIEURES DE GAZ**

- 1 Gesamte Gaslieferungen (einschl. Gichtgas)
- 2 Gasabgabe durch die Gaswerke
- 3 Gasabgabe durch die Industriekokereien
- 4 Gasabgabe durch die Naturgasbetriebe

- 1 Livraisons totales de gaz (gaz de hauts fourneaux inclus)
- 2 Gaz distribué par l'industrie gazière
- 3 Gaz distribué par les cokeries industrielles
- 4 Gaz distribué par les exploitations de gaz naturel

T cal (10<sup>6</sup> kcal)

	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communité	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
	- 1 -							- 2 -								
1961	447 039	182 408	116 548	78 071	22 552	31 628	15 832	71 318	30 636	22 104	5 439	8 180	4 862	97	1961	
1962	450 943	175 664	121 584	82 632	23 560	32 626	14 877	78 401	33 047	24 694	5 941	9 036	5 585	98	1962	
1963	447 000	170 495	120 983	83 912	24 724	33 410	13 476	84 496	34 350	27 823	5 693	9 720	6 810	100	1963	
1962	II	36 677	14 138	9 831	6 981	1 965	2 577	1 185	7 048	2 811	2 423	465	844	498	7	II
	III	40 558	15 667	10 967	7 476	2 208	2 906	1 334	7 583	2 923	2 643	520	931	558	8	III
	IV	36 772	14 545	9 930	6 439	1 914	2 692	1 252	6 372	2 668	2 014	466	757	459	8	IV
	V	37 629	14 939	10 216	6 522	1 930	2 796	1 226	6 145	2 600	1 920	462	701	454	8	V
	VI	35 406	14 093	9 850	5 808	1 814	2 652	1 179	5 334	2 278	1 622	415	625	386	8	VI
	VII	35 796	14 579	9 545	6 136	1 794	2 492	1 250	5 293	2 432	1 497	404	588	363	9	VII
	VIII	33 893	14 295	8 201	5 777	1 800	2 607	1 213	4 957	2 300	1 247	430	598	374	8	VIII
	IX	36 391	13 941	9 607	7 039	1 904	2 627	1 273	5 614	2 454	1 652	465	633	402	8	IX
	X	38 054	14 590	10 359	7 233	1 862	2 731	1 279	6 353	2 792	1 896	562	665	429	9	X
	XI	38 937	14 503	10 720	7 647	2 014	2 815	1 238	7 398	3 109	2 391	602	783	505	8	XI
	XII	40 771	14 932	11 375	8 114	2 237	2 955	1 158	8 728	3 610	2 865	635	1 008	601	9	XII
1963	I	43 107	16 065	12 040	8 293	2 480	3 049	1 180	9 976	3 922	3 504	540	1 228	772	10	I
	II	38 710	14 462	10 854	7 404	2 200	2 717	1 073	8 763	3 457	3 118	500	1 025	655	8	II
	III	37 741	15 127	8 481	7 875	2 193	2 911	1 154	8 003	3 268	2 605	596	897	628	9	III
	IV	36 803	13 766	10 349	6 891	1 996	2 713	1 088	6 643	2 701	2 155	471	779	529	8	IV
	V	37 253	14 190	10 759	6 464	1 941	2 756	1 143	6 297	2 551	2 024	444	752	518	8	V
	VI	34 032	12 597	9 906	5 951	1 829	2 651	1 098	5 412	2 169	1 748	417	620	450	8	VI
	VII	34 351	13 425	9 157	6 135	1 861	2 590	1 183	5 239	2 235	1 592	366	623	415	8	VII
	VIII	32 489	13 604	7 455	5 697	1 898	2 702	1 133	5 080	2 280	1 324	325	651	491	8	VIII
	IX	35 391	13 370	9 633	6 707	1 841	2 707	1 133	5 693	2 387	1 783	410	598	507	8	IX
	X	38 387	14 547	10 433	7 325	2 070	2 893	1 119	6 859	2 869	2 172	485	789	535	9	X
	XI	37 577	14 257	10 135	7 300	2 020	2 781	1 084	7 075	2 850	2 362	509	787	559	8	XI
	XII	41 179	15 085	11 781	7 870	2 395	2 960	1 088	9 458	3 660	3 438	630	971	751	8	XII
1964	I	42 901	16 298	11 860	8 258	2 369	3 017	1 099	11 279	4 121	4 722	694	1 003	730	9	I
	II	39 451	15 130	10 621	7 676	2 165	2 796	1 063	9 820	3 600	4 062	627	846	677	8	II
	III		15 924	11 138		2 364		1 133		4 122	650		996		8	III
	- 3 -							- 4 -								
1961	138 770	88 803	22 442	7 437	8 448	11 640	—	95 332	4 188	27 635	60 412	2 936	161	—	1961	
1962	135 650	84 801	22 850	8 118	8 256	11 625	—	103 745	5 560	32 220	62 675	3 180	110	—	1962	
1963	132 699	81 803	22 416	8 697	8 253	11 530	—	105 694	7 261	31 248	63 582	3 496	107	—	1963	
1962	II	10 583	6 689	1 760	581	653	900	8 422	363	2 326	5 510	214	9	—	II	
	III	11 981	7 617	1 961	530	749	1 024	9 226	427	2 665	5 881	243	10	—	III	
	IV	11 234	7 061	1 925	612	666	970	8 278	491	2 560	4 931	288	8	—	IV	
	V	11 376	7 265	1 947	633	707	1 024	8 501	509	2 763	4 917	305	7	—	V	
	VI	11 155	6 920	1 908	655	693	979	7 901	462	2 979	4 198	253	9	—	VI	
	VII	11 374	7 106	1 982	692	674	920	7 814	456	2 573	4 515	262	8	—	VII	
	VIII	11 304	7 051	1 888	707	676	982	6 892	459	2 031	4 145	251	6	—	VIII	
	IX	11 087	6 840	1 865	721	708	953	6 632	423	2 600	5 345	258	6	—	IX	
	X	11 333	7 041	1 877	738	700	977	9 078	492	2 896	5 410	272	8	—	X	
	XI	11 084	6 858	1 839	738	681	968	9 549	526	2 935	5 800	280	8	—	XI	
	XII	11 365	6 985	2 004	781	641	954	10 052	568	2 987	6 168	311	18	—	XII	
1963	I	11 803	7 469	1 844	767	714	1 009	10 541	584	3 154	6 496	288	19	—	I	
	II	10 782	6 684	1 805	705	667	921	9 433	646	2 739	5 754	288	6	—	II	
	III	10 708	7 080	1 154	750	722	1 002	8 537	774	1 405	6 055	299	4	—	III	
	IV	10 785	6 653	1 778	710	675	969	9 043	669	2 884	5 215	268	7	—	IV	
	V	11 492	6 966	2 200	751	603	972	8 641	647	2 964	4 734	286	10	—	V	
	VI	10 546	6 278	1 948	696	657	967	7 791	459	2 687	4 368	268	9	—	VI	
	VII	10 968	6 641	1 971	717	703	936	7 657	505	2 381	4 502	260	9	—	VII	
	VIII	11 030	6 726	1 920	732	690	962	6 699	500	1 786	4 110	294	9	—	VIII	
	IX	10 859	6 536	1 957	706	709	951	8 622	550	2 663	5 121	279	9	—	IX	
	X	11 430	6 962	2 011	738	709	1 010	9 243	519	2 839	5 597	278	10	—	X	
	XI	11 022	6 782	1 911	697	709	960	9 337	684	2 743	5 608	303	9	—	XI	
	XII	11 274	7 026	1 917	728	732	871	10 152	724	3 013	6 022	385	8	—	XII	
1964	I	11 613	7 083	2 049	722	763	996	9 453	1 043	1 709	6 362	328	11	—	I	
	II	10 823	6 662	1 925	649	709	878	8 549	881	1 372	5 940	345	11	—	II	
	III		7 108	2 031		729		8 958	916	1 590	6 070	367	15	—	III	

**TOTALE BINNENLANDSE GASLEVERINGEN**

**FORNITURE INTERNE DI GAS**

- 1 Totale gasleveringen (hoogovengas inbegrepen)
- 2 Gas geleverd door gasfabrieken
- 3 Gas geleverd door de industrie-cokesfabrieken
- 4 Aardgas door de producenten geleverd

- 1 Forniture totale di gas (gas di alti forni incluso)
- 2 Gas distribuito dall'industria del gas
- 3 Gas distribuito dalle cokerie industriali
- 4 Gas naturale distribuito dai produttori

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖL**

**PETROLE**

- 1 Förderung von Rohöl
- 2 Einfuhren von Rohöl
- 3 Rohölverarbeitung in den Raffinerien
- 4 Erzeugung von Fertigprodukten in den Raffinerien

- 1 Production de pétrole brut
- 2 Importations de pétrole brut
- 3 Pétrole brut traité dans les raffineries
- 4 Production de produits finis dans les raffineries

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (BR)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
				- 1 -												
1961		12 386	6 204	2 163	1 972	2 047	—	126 290	29 657	35 367	34 061	19 162	8 043	—	1961	
1962		13 109	6 776	2 370	1 806	2 157	—	142 902	33 260	37 877	40 919	22 256	8 590	—	1962	
1963		13 904	7 382	2 522	1 784	2 216	—	167 592	40 432	44 634	47 477	22 986	12 063	—	1963	
1962	IV	1 064	549	184	156	175	—	11 822	2 721	3 171	3 357	1 842	735	—	IV 1962	
	V	1 134	582	200	168	184	—	12 267	2 986	3 135	3 408		831	—	V	
	VI	1 098	560	197	160	181	—	11 461	2 816	2 865	3 304		694	—	VI	
	VII	1 142	580	204	174	184	—	11 428	2 734	2 922	3 353	1 868	615	—	VII	
	VIII	1 111	576	200	150	185	—	12 384	2 971	3 199	3 482		776	—	VIII	
	IX	1 115	571	200	167	177	—	11 694	2 841	3 043	3 379		587	—	IX	
	X	1 134	601	209	143	181	—	12 438	2 745	3 027	3 948	1 872	856	—	X	
	XI	1 103	582	200	136	185	—	12 548	2 680	3 595	3 666		731	—	XI	
	XII	1 122	590	200	141	191	—	12 566	3 066	3 330	3 616		676	—	XII	
1963	I	1 042	537	195	141	169	—	13 008	3 009	3 857	3 487	1 823	840	—	I 1963	
	II	952	507	169	119	157	—	12 145	2 745	3 168	3 572		966	—	II	
	III	1 098	584	209	117	188	—	14 051	3 391	3 627	3 954		1 119	—	III	
	IV	1 149	596	213	156	184	—	14 153	3 255	3 800	4 184	1 816	987	—	IV	
	V	1 184	625	217	148	194	—	13 145	2 927	3 527	3 834		1 067	—	V	
	VI	1 166	623	205	151	187	—	12 708	3 073	3 439	3 399		1 066	—	VI	
	VII	1 208	649	212	154	193	—	13 532	3 319	3 601	3 835	1 871	996	—	VII	
	VIII	1 255	656	219	188	192	—	14 799	4 121	3 739	4 095		896	—	VIII	
	IX	1 201	629	217	164	191	—	14 309	3 373	3 947	3 900		1 205	—	IX	
	X	1 222	658	227	147	190	—	14 195	3 285	3 808	4 111	2 153	972	—	X	
	XI	1 179	644	214	138	183	—	15 351	3 848	3 860	4 460		1 000	—	XI	
	XII	1 246	674	223	161	188	—	15 874	4 092	4 229	4 345		951	—	XII	
1964	I	1 212	645	228	152	187	—		4 045	4 084	4 194	1 006	1 221	—	I 1964	
	II		600	218			—		3 711	4 057			1 046	—	II	
	III		642	236			—		4 086	4 716			1 006	—	III	
					- 3 -											
1961		136 661	35 319	37 074	34 958	21 492	7 818	126 449	32 844	33 773	32 916	19 508	7 408	—	1961	
1962		154 242	39 860	39 863	41 827	24 237	8 455	142 821	36 855	36 389	39 265	22 357	7 955	—	1962	
1963		179 559	47 188	46 737	48 521	24 955	12 158	165 487	43 341	42 340	45 510	22 909	11 387	—	1963	
1962	IV	12 309	3 340	3 105	3 217	1 948	724	11 428	3 066	2 912	3 024	1 767	671	—	IV 1962	
	V	12 806	3 304	3 195	3 535		771	11 806	3 047	2 969	3 321		716	—	V	
	VI	12 293	3 249	3 140	3 263		720	11 310	3 034	2 823	3 054		666	—	VI	
	VII	13 103	3 531	3 271	3 538	2 034	719	12 206	3 282	3 053	3 321	1 859	666	—	VII	
	VIII	13 357	3 619	3 306	3 635		714	12 194	3 325	2 919	3 405		663	—	VIII	
	IX	12 665	3 332	3 022	3 703		632	11 737	3 054	2 810	3 474		588	—	IX	
	X	13 638	3 300	3 599	3 871	2 112	759	12 706	3 130	3 292	3 633	1 936	704	—	X	
	XI	13 573	3 483	3 589	3 647		725	12 541	3 254	3 225	3 418		722	—	XI	
	XII	13 760	3 537	3 566	3 828		701	12 652	3 213	3 231	3 591		678	—	XII	
1963	I	14 113	3 614	3 887	3 821	1 950	811	13 008	3 349	3 540	3 575	1 770	749	—	I 1963	
	II	13 074	3 397	3 270	3 569		1 004	12 062	3 087	3 072	3 340		898	—	II	
	III	14 520	3 861	3 633	3 891		1 098	13 403	3 538	3 382	3 652		981	—	III	
	IV	13 876	3 572	3 663	3 745	1 997	940	12 717	3 251	3 319	3 518	1 833	848	—	IV	
	V	14 523	3 741	3 837	3 870		1 028	13 321	3 500	3 351	3 638		967	—	V	
	VI	14 097	3 938	3 636	3 515		1 021	13 244	3 650	3 300	3 301		1 139	—	VI	
	VII	14 922	4 082	3 908	3 922	2 017	1 024	13 754	3 757	3 511	3 686	1 852	976	—	VII	
	VIII	15 386	4 260	3 996	4 035		1 047	14 292	3 924	3 705	3 790		977	—	VIII	
	IX	15 156	3 976	4 158	3 983		1 022	13 845	3 626	3 752	3 739		892	—	IX	
	X	15 877	4 109	4 196	4 227	2 354	1 058	14 601	3 808	3 701	3 971	2 182	998	—	X	
	XI	15 786	4 088	4 130	4 249		1 045	14 569	3 781	3 685	3 976		1 009	—	XI	
	XII	17 362	4 550	4 471	4 780		1 060	15 854	4 082	4 023	4 491		953	—	XII	
1964	I		4 617	4 435	4 688		1 088		4 264	4 118	4 405	1 006	1 004	—	I 1964	
	II		4 340	4 277			1 090		3 977	3 885			1 039	—	II	
	III		4 515	4 515					4 179	3 855			862	—	III	

**AARDOLIE**

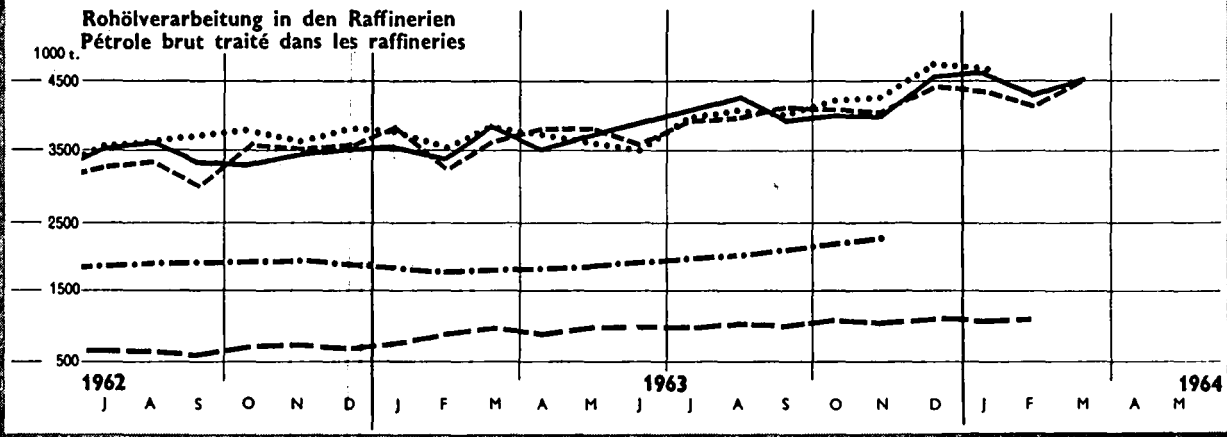
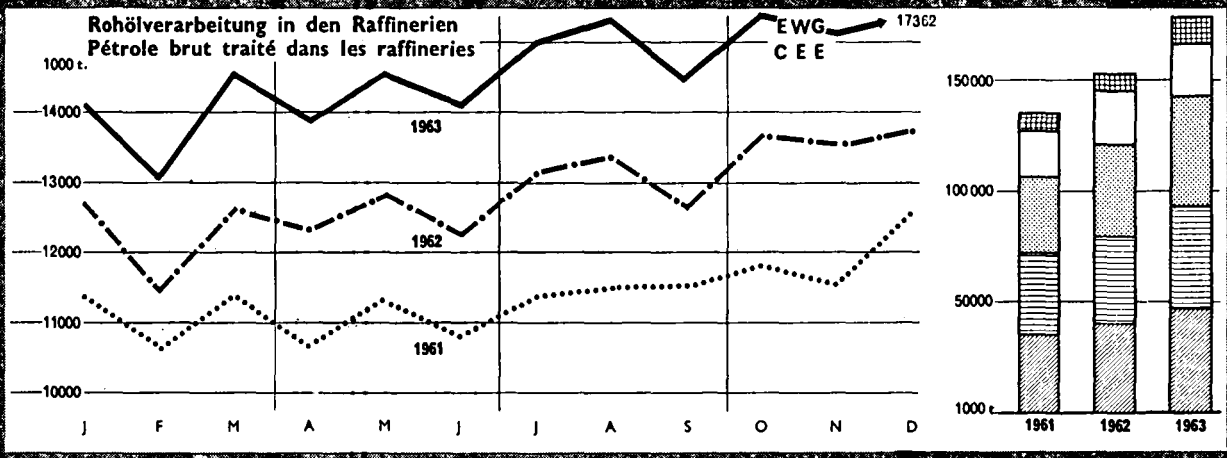
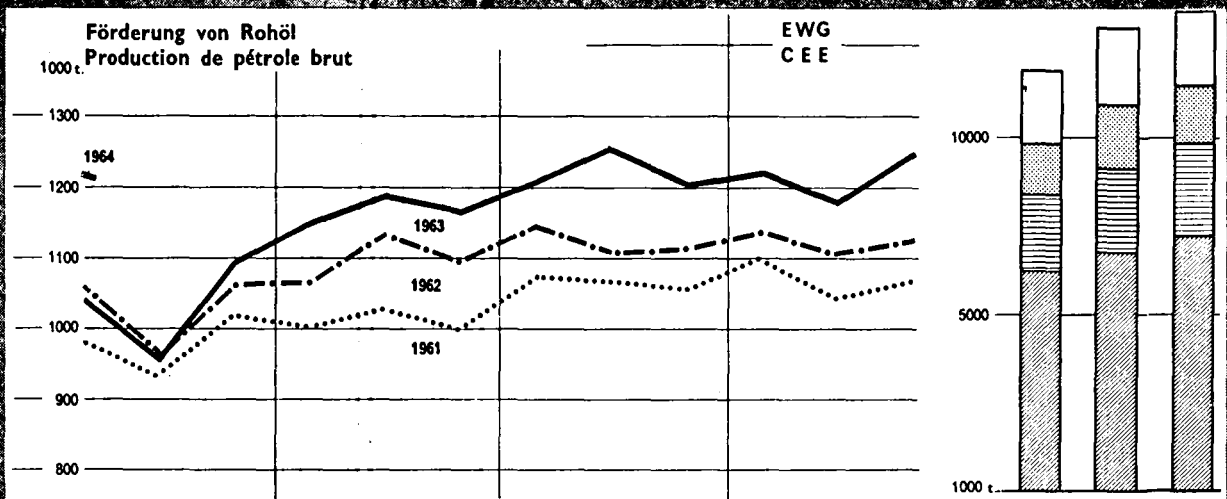
**PETROLIO**

- 1 Produkte van ruwe aardolie
- 2 Invoer van ruwe aardolie
- 3 Verwerking van ruwe aardolie in de raffinaderijen
- 4 Produktie van eindprodukten in de raffinaderijen

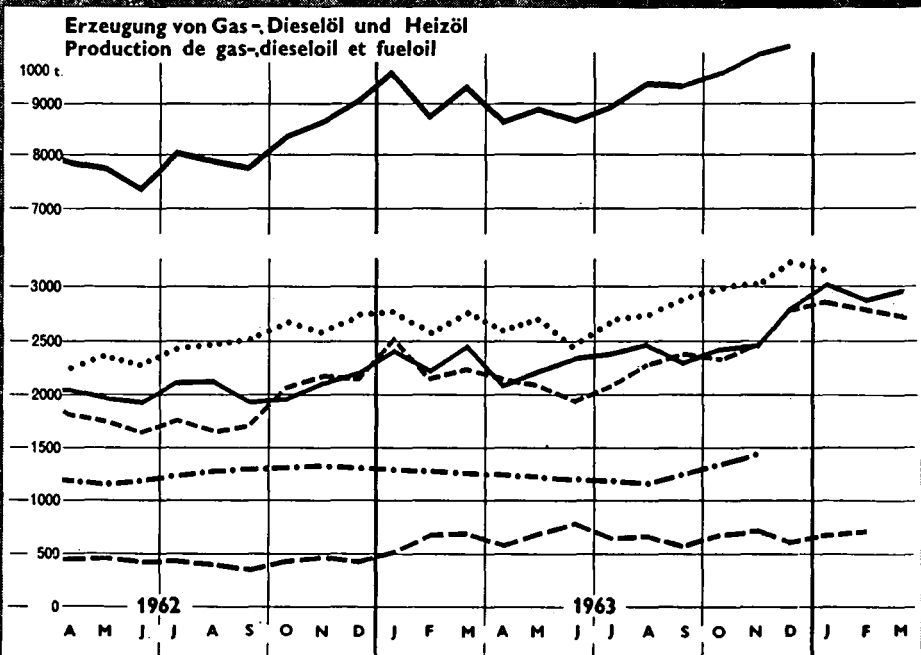
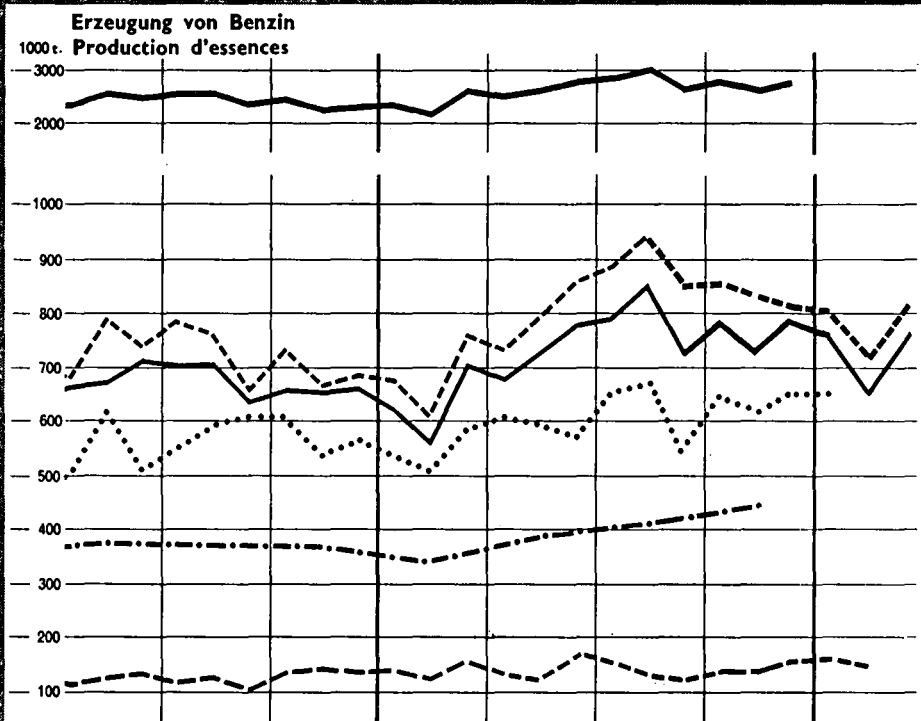
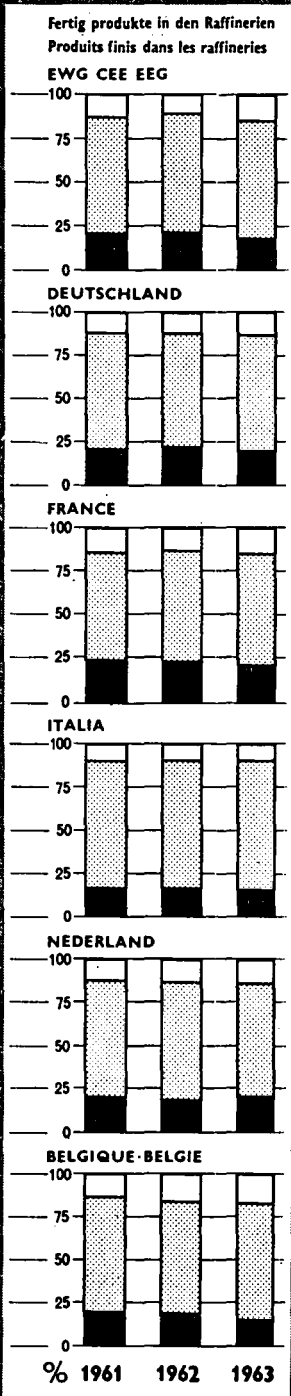
- 1 Produzione di petrolio greggio
- 2 Importazioni di petrolio greggio
- 3 Petrolio greggio trattato nelle raffinerie
- 4 Produzione totale di prodotti lavorati nelle raffinerie

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

FÖRDERUNG VON ROHÖL UND ÖLPRODUKTEN  
 PRODUCTION DE PETROLE BRUT ET DE PRODUITS PETROLIERS



FÖRDERUNG VON ROHÖL UND ÖLPRODUKTEN  
 PRODUCTION DE PETROLE BRUT ET DE PRODUITS PETROLIERS



**MINERALÖLPRODUKTE**

Erzeugung des Raffinerien

- 1 Flüssiggas
- 2 Raffineriegas
- 3 Flugbenzin
- 4 Flug-Turbinenkraftstoff

**PRODUITS PETROLIERS**

Production des raffineries

- 1 Gaz de pétrole liquéfié
- 2 Gaz de raffinerie
- 3 Essence d'aviation
- 4 Carburéacteur

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg		
				- 1 -												
1961	2 991	846	1 017	690	295	143	—	690	225	187	33	161	84	—	1961	
1962	3 263	853	1 108	794	332	176	—	818	298	209	42	193	76	—	1962	
1963		1 102	1 326	963		228	—		344	231	91		108	—	1963	
1962																
IV		71	86	64		16	—		23	17	3		7	—	IV	
V		68	90	71		15	—		26	17	2		7	—	V	
VI		67	88	66		13	—		23	13	2		8	—	VI	
VII		74	98	74		13	—		26	14	2		6	—	VII	
VIII		66	100	71		12	—		31	14	2		6	—	VIII	
IX		68	85	71		11	—		28	15	5		5	—	IX	
X		74	93	70		14	—		23	17	6		8	—	X	
XI		78	96	60		15	—		27	21	4		6	—	XI	
XII		82	106	67		15	—		28	22	6		5	—	XII	
1963																
I		83	120	76		22	—		29	24	5		14	—	I	
II		81	115	74		22	—		25	22	5		13	—	II	
III		87	110	86		19	—		28	21	7		10	—	III	
IV		87	105	78		16	—		28	18	6		7	—	IV	
V		94	97	79		18	—		29	19	7		9	—	V	
VI		93	101	72		21	—		31	17	7		9	—	VI	
VII		89	110	80		15	—		27	13	8		10	—	VII	
VIII		91	115	87		16	—		31	14	9		11	—	VIII	
IX		87	109	79		17	—		28	17	8		10	—	IX	
X		99	114	85		20	—		29	19	8		9	—	X	
XI		98	103	79		17	—		33	21	9		9	—	XI	
XII		110	126	83		25	—		37	25	11		9	—	XII	
1964																
I		116	142	85		28	—		40	26	8		12	—	I	
II		110	130			27	—		37	24			12	—	II	
III		104	126				—		40	25				—	III	
				- 3 -												
1961	3 676	—	92	—	—	181	—	—	366	1 179	687	1 171	—	—	1961	
1962	3 866	—	88	—	—	220	—	—	572	1 371	650	965	—	—	1962	
1963	3 950	—	69	—	—	229	—	—	558	1 531	706	857	—	—	1963	
1962																
IV	273	—	6	—	—	18	—	—	65	87	32	—	—	—	IV	
V	342	—	6	—	—	11	—	—	58	114	71	—	—	—	V	
VI	337	—	8	—	—	17	—	—	61	128	42	—	—	—	VI	
VII	347	—	5	—	—	17	—	—	50	145	44	—	—	—	VII	
VIII	370	—	10	—	—	22	—	—	43	137	66	—	—	—	VIII	
IX	334	—	6	—	—	17	—	—	43	118	67	—	—	—	IX	
X	327	—	12	—	—	24	—	—	33	122	51	—	—	—	X	
XI	319	—	5	—	—	29	—	—	46	105	51	—	—	—	XI	
XII	333	—	7	—	—	17	—	—	45	115	62	—	—	—	XII	
1963																
I	241	—	5	—	—	15	—	—	29	107	45	—	—	—	I	
II	206	—	9	—	—	19	—	—	40	54	50	—	—	—	II	
III	316	—	6	—	—	19	—	—	55	119	65	—	—	—	III	
IV	325	—	1	—	—	15	—	—	36	136	62	—	—	—	IV	
V	361	—	8	—	—	26	—	—	55	154	35	—	—	—	V	
VI	344	—	7	—	—	23	—	—	53	133	49	—	—	—	VI	
VII	375	—	6	—	—	38	—	—	51	146	62	—	—	—	VII	
VIII	404	—	7	—	—	25	—	—	70	146	78	—	—	—	VIII	
IX	344	—	5	—	—	21	—	—	45	144	63	—	—	—	IX	
X	398	—	3	—	—	13	—	—	49	144	83	—	—	—	X	
XI	323	—	8	—	—	6	—	—	32	129	62	—	—	—	XI	
XII	317	—	4	—	—	9	—	—	43	118	59	—	—	—	XII	
1964																
I			7	—	—	15	—	—	52	125	59	—	—	—	I	
II			5	—	—	10	—	—	40	102		—	—	—	II	
III			5	—	—		—	—	43	121		—	—	—	III	
				- 4 -												

**AARDOLIEPRODUKTEN**

Produktle der raffinaderijen

- 1 Vloeibaar gas
- 2 Raffinaderij gas
- 3 Luchtvaart benzine
- 4 Jet fuels

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Produzione in raffineria

- 1 Gas di petrolio liquefatti
- 2 Gas incondensabili
- 3 Benzina avio
- 4 Carboturbo

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖLPRODUKTE**  
Erzeugung der Raffinerien

**PRODUITS PETROLIERS**  
Production des raffineries

- 1 Motorenbenzin
- 2 Petroleum (Kerosin)
- 3 Dieselkraftstoff
- 4 Rückstands-Heizöle

- 1 Essence moteur
- 2 Pétrole lampant (Kérosène)
- 3 Gas-Dieselloil
- 4 Fueloil résiduel

1 000

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	
			- 1 -						- 2 -						
1961	22 610	6 539	7 055	4 782	2 944	1 290	—	2 086	50	396	690	722	228	—	1961
1962	25 027	7 262	7 071	5 886	3 501	1 307	—	2 280	58	303	729	950	240	—	1962
1963	27 969	8 176	7 965	6 519	3 827	1 482	—	2 501	81	309	812	970	329	—	1963
1962	IV V VI	2 049 2 269 2 134	600 617 651	592 673 603	470 544 464	303	98 115 116	—	212 170 171	4 4 3	35 23 26	72 55 63	71	20 23 13	IV V VI
	VII VIII IX	2 193 2 210 2 033	653 662 595	634 616 536	508 530 543	288	103 105 86	—	191 183 170	6 4 5	24 24 4	61 55 64	77	19 23 25	VII VIII IX
	X XI XII	2 091 1 936 1 974	628 609 619	605 556 564	556 491 506	289	112 113 121	—	220 216 187	5 5 6	26 21 26	82 81 59	85	16 20 19	X XI XII
1963	I II III	2 079 1 908 2 290	596 524 652	567 547 642	489 455 523	303	126 106 141	—	197 247 204	7 12 10	33 27 28	60 77 59	92	13 26 20	I II III
	IV V VI	2 195 2 263 2 443	641 668 723	597 629 720	542 557 524	310	120 104 146	—	205 203 172	6 7 2	39 29 18	71 84 53	63	22 17 43	IV V VI
	VII VIII IX	2 514 2 606 2 273	740 784 675	731 780 701	588 587 487	331	117 105 105	—	140 199 255	5 5 5	23 17 28	39 77 103	69	24 31 30	VII VIII IX
	X XI XII	2 451 2 417 2 525	728 701 747	704 694 693	563 559 596	332	126 137 149	—	197 249 220	7 8 8	33 14 19	32 76 65	100	36 39 29	X XI XII
1964	I II III		706 626 736	673 614 691	600		146 133	—		10 5 6	9 0 29	79		35 43	I II III
			- 3 -						- 4 -						
1961		5 573	4 406	6 377		1 612	—	46 291	10 636	9 202	15 483	8 484	2 486	—	1961
1962		6 155	4 346	7 608		1 559	—	50 434	11 318	9 403	17 462	9 636	2 615	—	1962
1963		7 246	4 711	8 968		2 376	—	58 515	13 135	11 108	20 165	10 155	3 952	—	1963
1962	IV V VI	504 575 566	396 469 530	619 672 647		149 143 155	—	4 008 4 217 3 925	965 920 890	754 766 711	1 346 1 538 1 411	727	224 236 209	—	IV V VI
	VII VIII IX	487 574 547	521 564 423	696 710 712		136 135 99	—	4 217 4 262 4 129	905 973 895	764 690 729	1 508 1 552 1 507	822	216 214 191	—	VII VIII IX
	X XI XII	600 609 473	416 239 69	716 616 651		139 140 84	—	4 319 4 554 4 600	888 993 1 040	831 906 876	1 544 1 525 1 558	863	226 255 242	—	X XI XII
1963	I II III	315 397 669	103 208 260	647 557 706		105 155 218	—	4 635 4 337 4 903	1 181 1 094 1 241	960 721 828	1 437 1 363 1 598	836	219 375 350	—	I II III
	IV V VI	700 720 559	368 544 591	713 743 741		178 214 303	—	4 606 4 873 4 443	969 966 974	939 929 810	1 610 1 786 1 487	793	301 359 403	—	IV V VI
	VII VIII IX	609 762 639	636 746 498	822 829 737		218 232 202	—	4 626 4 802 4 683	1 021 1 055 1 030	926 991 997	1 605 1 644 1 629	756	331 340 274	—	VII VIII IX
	X XI XII	727 645 503	349 392 16	775 697 867		220 236 94	—	4 979 5 291 5 845	1 108 1 145 1 351	901 993 1 115	1 713 1 846 1 942	1 000	330 322 349	—	X XI XII
1964	I II III	419 529 507	44 331 325	712		147 191	—		1 480 1 460 1 438	1 001 1 085 1 082	1 690		342 371	—	I II III

**AARDOLIEPRODUKTEN**  
Produkte der raffinaderijen

**PRODOTTI PETROLIFERI**  
Produzione in raffineria

- 1 Motoren benzine
- 2 Petroleum (Kerosene)
- 3 Gas-Diesellole
- 4 Stookolie (Zware)

- 1 Benzina auto
- 2 Petrolio
- 3 Gasolio
- 4 Olio combustibile, denso

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**MINERALÖLPRODUKTE**

Erzeugung der Raffinerien

- 1 Leichte- und mittelflüssige Heizöle
- 2 Spezial- und Testbenzin
- 3 Schmierstoffe
- 4 Paraffine

**PRODUITS PETROLIERS**

Production des raffineries

- 1 Fuel oil, fluid
- 2 White spirit et essences spéciales
- 3 Lubrifiants
- 4 Paraffine

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxemburg	
	- 1 -							- 2 -							
1961	20 714	5 598	7 289	2 305	4 743	779	—	515	207	99	42	132	35	—	1961
1962	26 367	6 651	9 104	4 161	5 465	986	—	567	216	97	43	158	53	—	1962
1963	31 218	8 154	11 470	5 044	5 164	1 386	—		214	223	47		61	—	1963
1962	IV V VI	2 155 1 672 1 504	564 479 470	682 512 398	275 167 190	459	78 82 63	—	49 52 48	19 18 17	9 10 9	4 5 4	13	4 5 5	IV V VI
	VII VIII IX	1 978 1 662 1 881	720 571 489	477 406 552	227 222 312	443	79 63 76	—	54 52 47	21 20 20	7 6 3	6 5 4	16	3 5 5	VII VIII IX
	X XI XII	2 184 2 494 3 134	472 513 684	831 1 027 1 219	413 432 547	467	77 75 122	—	47 52 52	15 17 17	9 11 8	4 4 4	15	5 7 4	X XI XII
1963	I II III	3 732 3 064 2 590	925 718 555	1 465 1 198 1 131	701 653 473	381	187 122 116	—	14 15 19	10 10 18	3 3 4		4 4 15		I II III
	IV V VI	2 043 1 793 2 030	435 528 802	821 621 546	258 161 177	418	92 100 71	—	20 20 19	15 16 12	4 4 5		12 11 3		IV V VI
	VII VIII IX	2 018 1 941 2 519	730 666 624	509 517 871	266 272 414	443	99 88 93	—	19 18 20	21 27 38	5 3 5		24 4 8		VII VIII IX
	X XI XII	2 658 2 740 4 058	572 663 934	1 069 1 075 1 646	501 463 680	479	112 123 181	—	19 18 15	16 16 24	5 4 6		4 11 9		X XI XII
1964	I II III		1 126 877 954	1 823 1 323 1 138	988		194 146	—	19 18 21	28 17 19	1		2 5		I II III
	- 3 -							- 4 -							
1961	1 671	535	694	155	259	28	—		71	34	15				1961
1962	1 732	582	707	167	246	30	—		78	41	15				1962
1963		571	797	169		31	—		97	41	15				1963
1962	IV V VI	45 52 47	69 56 50	14 14 14		3 3 2	—		6 5 7	3 4 3	1 1 1				IV V VI
	VII VIII IX	54 56 49	52 63 65	15 13 15		3 2 3	—		6 7 7	3 3 4	1 1 1				VII VIII IX
	X XI XII	54 50 40	62 69 58	15 14 16		2 4 2	—		7 6 7	4 3 4	1 1 2				X XI XII
1963	I II III	41 31 47	55 66 62	14 13 15		2 3 1	—		8 8 7	4 3 4	1 1 1				I II III
	IV V VI	46 47 51	73 56 79	15 14 13		4 1 4	—		7 7 7	3 4 3	1 1 1				IV V VI
	VII VIII IX	60 52 53	69 73 67	12 14 15		1 4 3	—		7 11 8	4 3 4	1 1 1				VII VIII IX
	X XI XII	53 50 40	74 64 60	16 13 15		4 2 1	—		6 11 10	3 3 4	1 1 1				X XI XII
1964	I II III	57 45 48	59 80 69	17		2 3	—		10 7 6	3 4 4	1				I II III

**AARDOLIEPRODUKTEN**

Produkte der raffinaderijen

- 1 Stookolie
- 2 White spirit en speciale benzines
- 3 Smearoliën en vetten
- 4 Paraffine

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Produzione in raffineria

- 1 Olio combustibile distillato
- 2 Benzina solvente e acquaragia minerale
- 3 Lubrificanti
- 4 Paraffina

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖLPRODUKTE**

Erzeugung der Raffinerien

- 1 Bitumen
- 2 Einsatzprodukte für petrochemische Weiterverarbeitung
- 3 Andere Produkte

**PRODUITS PETROLIERS**

Production des raffineries

- 1 Bitumes
- 2 Bases pour pétrochimie
- 3 Autres produits

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
			- 1 -								- 2 -					
1961	4 631	1 387	1 590	843	469	342	—		520	363	736					
1962	5 198	1 804	1 639	899	469	387	—		649	433	710				1961	
1963		2 304	1 777	1 055		481	—		916	503	797				1962	
1962															1963	
IV		135	115	68		33	—		38	38	51				IV	
V		164	152	91		45	—		32	34	81				V	
VI		173	190	93		42	—		33	35	48				VI	
VII		201	206	115		45	—		46	44	60				VII	
VIII		226	213	112		49	—		64	42	58				VIII	
IX		228	191	111		42	—		52	33	54				IX	
X		241	169	97		52	—		59	37	66				X	
XI		181	115	64		33	—		73	38	62				XI	
XII		83	77	51		11	—		53	39	51				XII	
1963															1963	
I		32	33	31		6	—		60	36	54				I	
II		24	25	22		1	—		92	34	54				II	
III		68	88	44		13	—		73	45	59				III	
IV		177	127	78		40	—		62	41	62				IV	
V		224	185	107		52	—		92	41	44				V	
VI		228	199	100		60	—		71	41	51				VI	
VII		298	233	123		59	—		60	48	66				VII	
VIII		285	214	129		58	—		56	35	48				VIII	
IX		295	212	131		65	—		76	47	56				IX	
X		298	214	111		59	—		74	41	64				X	
XI		240	152	99		41	—		92	43	56				XI	
XII		135	96	54		21	—		108	51	96				XII	
1964															1964	
I		48	87	39		15	—		139	47	106				I	
II		66	81			17	—		114	50					II	
III		127	135				—		95	50					III	
			- 3 -													
1961	842	291	164	80	128	179	—								1961	
1962	1 346	361	464	99	197	225	—								1962	
1963		442	281	155		352	—								1963	
1962															1962	
IV		28	23	5		16	—								IV	
V		29	43	6		16	—								V	
VI		26	31	8		16	—								VI	
VII		32	57	6		16	—								VII	
VIII		27	31	7		20	—								VIII	
IX		27	46	8		20	—								IX	
X		30	57	10		20	—								X	
XI		46	12	13		19	—								XI	
XII		34	41	8		27	—								XII	
1963															1963	
I		29	21	13		44	—								I	
II		29	36	12		20	—								II	
III		26	26	13		34	—								III	
IV		36	36	16		21	—								IV	
V		41	18	15		19	—								V	
VI		39	24	11		18	—								VI	
VII		41	36	10		29	—								VII	
VIII		37	21	10		22	—								VIII	
IX		41	14	10		31	—								IX	
X		39	17	15		38	—								X	
XI		45	18	11		36	—								XI	
XII		40	28	14		40	—								XII	
1964															1964	
I		43	45	18		41	—								I	
II		43	41			41	—								II	
III		54	38				—								III	

**AARDOLIEPRODUKTEN**

Produktie der raffinaderijen

- 1 Bitumen
- 2 Grondstoffen voor de petrochemie
- 3 Andere produkten

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Produzione in raffineria

- 1 Bitume
- 2 Materia prima per l'industria petrochimica
- 3 Altri prodotti

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖLPRODUKTE**

Ablieferungen an den inländischen Markt

- 1 Flüssiggas
- 2 Motorenbenzin
- 3 Flugbenzin
- 4 Flursturbinenkraftstoff

**PRODUITS PETROLIERS**

Livraisons intérieures

- 1 Gaz de pétrole liquéfié
- 2 Essence moteur
- 3 Essence d'aviation
- 4 Carburéacteur

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutsch- land (B.R.)	France	Italia	Neder- land	Belgique België	Luxem- bourg		
			- 1 -							- 2 -						
1961	2 921	690	969	725	194	333	10	18 091	6 503	5 928	3 125	1 315	1 156	64	1961	
1962	3 302	810	1 103	780	215	382	12	20 369	7 508	6 359	3 805	1 427	1 204	66	1962	
1963		1 031	1 276	965		429	13	22 914	8 456	6 928	4 600	1 612	1 248	70	1963	
1962	IV	63	73	61		29	1	1 700	636	536	298		101	6	IV	
	V	64	83	65		28	1	1 710	643	514	313	127	111	5	V	
	VI	64	88	68		27	1	1 847	658	607	335		107	5	VI	
	VIII	70	90	76		26	1	2 166	705	835	370		107	7	VIII	
	IX	73	94	75		29	1	2 067	728	680	400	132	116	8	IX	
	X	63	88	71		29	1	1 818	670	575	350		99	5	X	
	XI	72	89	67		34	1	1 824	685	553	339		116	5	XI	
	XII	71	85	63		35	1	1 654	644	491	305	116	95	4	XII	
		78	90	65		41	1	1 588	587	478	321		89	4		
1963	I	85	95	60		45	1	1 448	543	434	286		81	4	I	
	II	89	88	59		40	1	1 335	495	395	275	103	74	4	II	
	III	80	90	63		36	1	1 696	625	520	327		102	5	III	
	IV	83	90	66		34	1	1 990	730	613	388		111	6	IV	
	V	88	98	72		31	1	2 059	791	604	395	143	116	6	V	
	VI	77	103	75		27	1	1 961	721	597	396		101	6	VI	
	VIII	87	108	83		29	1	2 290	829	720	454		120	8	VIII	
	IX	87	111	82		30	1	2 325	815	749	481	154	111	8	IX	
	X	79	104	82		33	1	2 047	762	606	422		109	6	X	
	XI	96	110	84		37	1	2 069	763	621	418		112	7	XI	
	XII	93	101	75		35	1	1 880	702	558	378	138	103	5	XII	
		102	123	80		54	1	1 848	676	533	395		107	5		
1964	I	117	113	85		51	1		649	497	375		93	5	I	
	II	106	115			39	1		633	516			92	5	II	
	III	109	115						738	593				5	III	
				- 3 -							- 4 -					
1961	2 106	179	143	25		150	2		423	474	416	295			1961	
1962	2 476	154	133	43		166	3		492	590	587	308			1962	
1963	2 722	161	108	45		172	3		581	680	642	330			1963	
1962	IV	186	11	10	3	9	0		40	47	43				IV	
	V	253	11	11	4	17	0		67	51	61	28			V	
	VI	238	13	19	6	13	0		47	58	52				VI	
	VIII	236	14	15	3	22	0		47	59	45				VIII	
	IX	261	18	12	3	17	0		56	57	64	31			IX	
	X	215	15	11	3	13	0		39	56	54				X	
	XI	171	13	8	5	14	0		29	46	37	21			XI	
	XII	179	11	8	4	14	0		36	46	40				XII	
1963	I	186	10	7	2	15	0		38	50	37				I	
	II	156	9	7	2	6	0		38	42	34	20			II	
	III	185	13	8	8	11	0		36	52	36				III	
	IV	213	13	10	2	25	0		34	56	47				IV	
	V	262	15	11	3	17	0		57	62	66	29			V	
	VI	247	13	11	3	10	0		61	65	54				VI	
	VIII	291	17	12	4	29	0		63	71	58				VIII	
	IX	247	15	10	4	14	0		68	65	49	33			IX	
	X	241	16	10	3	11	0		53	60	58				X	
	XI	224	14	7	2	16	0		58	50	48	28			XI	
	XII	252	13	7	2	7	0		40	47	52				XII	
1964	I	12	6	2		8	0		42	47	44				I	
	II	12	6			16	0		44	52					II	
	III	10	6				0		42	59					III	

**AARDOLIEPRODUKTEN**

Afleveringen aan de binnenlandse markt

- 1 Vloeibaar gas
- 2 Motorenbenzine
- 3 Luchtvaartbenzine
- 4 Jet fuels

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Forniture al consumo interno

- 1 Gas di petrolio liquefatti
- 2 Benzina auto
- 3 Benzina avio
- 4 Carboturbo

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖLPRODUKTE**

Ablieferungen an den inländischen Markt

- 1 Petroleum (Kerosin)
- 2 Dieselkraftstoff
- 3 Heizöle (alle sorten)
- 4 Spezial- und Testbenzin

**PRODUITS PETROLIERS**

Livraisons intérieures

- 1 Pétrole lampant (Kérosène)
- 2 Gas-/Dieselöl
- 3 Fueloil (tous types)
- 4 White spirit et essences spéciales

1 000 t

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg					
	- 1 -							- 2 -											
1961	965	55	86	189	545	89	1	14 609	5 458	1 880	3 085	2 576	1 484	126	1961				
1962	1 127	56	83	212	676	99	1	16 597	6 013	2 106	3 403	3 088	1 823	164	1962				
1963	1 300	61	86	246	827	79	1	18 502	6 608	2 358	3 785	3 600	1 946	205	1963				
1962	IV V VI	64 80 73	4 5 4	6 6 6	13 21 20	} 36	9 8 7	0 0 0	1 266 1 326 1 328	481 506 503	167 175 190	248 285 285	} 222	143 124 114	12 11 10	IV V VI	1962		
	VII VIII IX	68 67 59	5 4 4	6 5 6	25 24 18		} 24	9 7 9	0 0 0	1 362 1 407 1 407	540 562 555	186 171 178		342 356 345	} 195	93 112 120	10 9 12	VII VIII IX	
	X XI XII	121 118 124	6 5 5	8 9 9	16 17 19			} 81	10 8 8	0 0 0	1 657 1 490 1 384	630 553 471		200 186 172		342 261 250	} 296	147 181 199	13 17 21
1963	I II III	204 164 128	7 6 5	11 8 7	22 20 14	} 124			11 7 6	0 0 0	1 541 1 349 1 518	416 398 467	164 145 184	229 220 273		} 393		292 203 171	28 22 17
	IV V VI	65 70 67	5 5 4	6 6 5	15 20 21		} 33		7 5 4	0 0 0	1 487 1 480 1 334	590 574 495	202 210 193	292 326 336	} 216			164 135 98	15 12 11
	VII VIII IX	62 57 59	4 4 4	6 5 6	23 20 19			} 23	5 6 7	0 0 0	1 577 1 582 1 576	635 650 627	224 193 204	375 373 373			} 227	103 124 123	13 15 16
	X XI XII	143 131 150	6 5 5	8 7 8	25 25 29	} 95			8 6 7	0 0 0	1 901 1 598 1 587	683 578 495	235 210 204	396 314 294		} 364		162 138 227	17 15 26
1964	I II III		7 5 5	9 6 6	39				5 6 0	0 0 0	435 471 512	199 199 213	283		222 176			29 21	I II III
	- 3 -							- 4 -											
1961	52 357	18 387	13 474	13 000	4 024	3 423	49	454	215	126	26	52	33	2	1961				
1962	67 225	24 555	16 688	16 800	4 825	4 211	146	478	220	131	28	56	41	2	1962				
1963	81 531	30 466	20 671	19 400	5 887	4 837	270		214	187	34		40	2	1963				
1962	IV V VI	4 935 4 123 4 046	1 880 1 567 1 573	1 240 993 871	1 050 915 970	} 377	329 283 274	10 9 9	36 45 40	17 20 20	10 12 11	2 3 2	} 5	3 4 2	0 0 0	IV V VI	1962		
	VII VIII IX	4 742 4 231 4 878	2 079 1 734 1 788	824 767 1 090	1 280 1 200 1 400		} 301	241 243 270	9 11 12	40 38 41	19 20 18	11 7 11		2 2 3	} 5	3 4 4	0 0 0	VII VIII IX	
	X XI XII	5 941 6 844 7 863	2 014 2 299 2 673	1 543 1 937 2 269	1 630 1 700 1 850			} 463	342 433 517	12 15 25	45 40 31	21 19 13		13 11 10		3 2 2	} 4	4 4 3	0 0 0
1963	I II III	9 676 8 308 7 127	3 489 2 929 2 403	2 659 2 335 1 977	2 200 1 950 1 800	} 590			625 508 426	21 20 19	17 15 18	16 15 16	2 2 2	2 2 2		} 3		3 3 4	0 0 0
	IV V VI	5 633 4 954 4 809	1 973 2 019 2 328	1 544 1 166 905	1 270 1 025 900		} 423		363 317 265	19 19 15	19 21 16	16 17 15	3 3 3	3 3 4	} 4			4 4 4	0 0 0
	VII VIII IX	5 784 5 074 5 952	2 765 2 107 2 127	987 957 1 426	1 350 1 350 1 650			} 380	269 294 323	21 22 22	20 18 20	17 9 17	3 2 3	3 3 2			} 3	1 3 3	0 0 0
	X XI XII	6 901 6 999 9 806	2 390 2 371 3 565	1 834 1 886 2 797	1 740 1 790 2 090	} 569			410 423 613	30 25 35	21 18 12	18 16 16	3 3 2	3 3 2		} 3		4 3 3	0 0 0
1964	I II III		3 730 2 945 3 133	3 097 2 467 2 298	2 400				648 518	34 30	22 18 21	17 15 18	4		3 3			0 0	I II III

**AARDOLIEPRODUKTEN**

Afleveringen aan de binnenlandse markt

- 1 Petroleum (Kerosene)
- 2 Gas-/Dieselolie
- 3 Stookolie (alle soorten)
- 4 White spirit en speciale benzine

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Forniture al consumo interno

- 1 Petrolio
- 2 Gasolio
- 3 Olio combustibile (tutti tipi)
- 4 Benzina solvente e acquaragia minerale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**MINERALÖLPRODUKTE**

Ablieferungen an den inländischen Markt

- 1 Schmierstoffe
- 2 Paraffine
- 3 Bitumen
- 4 Einsatzprodukte für die petrochemische Weiterverarbeitung

**PRODUITS PETROLIERS**

Livraisons intérieures

- 1 Lubrifiants
- 2 Paraffine
- 3 Bitumes
- 4 Bases pour pétrochimie

1 000 t

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		
			- 1 -								- 2 -					
1961	1 715	680	537	260	122	108	8		56	32	17				1961	
1962	1 832	713	569	293	135	114	8		54	34	18				1962	
1963		712	593	328		118	8		70	39	20	4	3		1963	
1962																
IV		53	46	25		9	1		4	3	1				IV	
V		61	50	26		10	1		6	3	2				V	
VI		61	52	26		9	1		8	3	1				VI	
VII		64	53	27		9	1		7	3	1				VII	
VIII		61	45	26		10	1		5	2	1				VIII	
IX		55	50	27		9	1		8	3	2				IX	
X		63	55	27		12	1		11	3	3				X	
XI		63	50	24		10	1		7	3	2				XI	
XII		46	43	23		9	1		9	3	2				XII	
1963																
I		48	40	21		8	1		6	3	2				I	
II		44	37	22		7	1		7	3	1				II	
III		53	50	25		9	1		5	4	2				III	
IV		59	50	27		10	1		9	4	1				IV	
V		61	52	29		10	1		9	3	1				V	
VI		54	53	28		10	1		8	3	2				VI	
VII		68	55	31		10	1		7	3	2				VII	
VIII		62	50	28		10	1		7	2	1				VIII	
IX		62	52	31		11	1		7	2	2				IX	
X		63	55	32		11	1		9	2	3				X	
XI		53	50	28		10	1		11	3	2				XI	
XII		46	44	26		10	1		7	3	2				XII	
1964																
I		60	45	27		10	1		10	3	2				I	
II		54	50			10	1		7	4					II	
III		58	50						5	3					III	
			- 3 -								- 4 -					
1961	4 153	1 679	1 370	730	228	141	5		591	368					1961	
1962	4 777	2 055	1 446	855	247	164	10		624	433					1962	
1963		2 757	1 638	990		200	5		842	498					1963	
1962																
IV		135	87	55		12	1		48	36					IV	
V		196	148	80		16	1		46	29					V	
VI		206	194	82		18	1		59	35					VI	
VII		245	199	115		15	2		52	41					VII	
VIII		274	192	105		19	2		55	33					VIII	
IX		257	168	112		18	2		59	39					IX	
X		296	161	103		21	1		48	43					X	
XI		192	93	55		15	0		53	36					XI	
XII		82	58	42		8	0		50	38					XII	
1963																
I		24	45	20		4	0		50	40					I	
II		21	45	20		3	0		63	36					II	
III		87	65	45		8	0		92	41					III	
IV		209	90	65		17	0		72	43					IV	
V		282	150	94		20	1		62	43					V	
VI		256	195	105		21	1		66	42					VI	
VII		356	200	132		20	1		71	44					VII	
VIII		342	210	128		22	1		70	31					VIII	
IX		361	170	125		27	1		61	43					IX	
X		387	170	120		26	1		66	42					X	
XI		289	95	85		20	1		87	45					XI	
XII		141	75	53		12	0		82	49					XII	
1964																
I		47	61	31		8	0		107	50					I	
II		76	65			10	0		89	48					II	
III		130	79						87	50					III	

**AARDOLIE PRODUCTEN**

Afleveringen aan de binnenlandse markt

- 1 Smeeroliën en vetten
- 2 Paraffine
- 3 Bitumen
- 4 Grondstoffen voor de petrochemie

**PRODOTTI PETROLIFERI**

Forniture al consumo interno

- 1 Lubrificanti
- 2 Paraffina
- 3 Bitume
- 4 Materia prima per l'industria petrolchimica

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**ELEKTRIZITÄT SERZEUGUNG**

Gesamterzeugung

- 1 Bruttoerzeugung Insgesamt
- 2 Nettoerzeugung Insgesamt
- 3 Nettoerzeugung der öffentlichen Versorgung
- 4 Nettoerzeugung der Eigenerzeuger

**PRODUCTION D'ENERGIE ELECTRIQUE**

Production totale

- 1 Production totale brute
- 2 Production totale nette
- 3 Production nette des services publics
- 4 Production nette des autoproducteurs

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembour			
			- 1 -								- 2 -						
1961	300 219	124 563	79 910	60 565	17 624	16 029	1 528	285 542	116 466	76 641	59 360	16 656	14 968	1 451	1961		
1962	325 796	135 437	87 175	64 859	19 255	17 545	1 525	309 190	126 565	83 251	63 300	18 214	16 410	1 450	1962		
1963	352 009	147 258	92 184	70 698	20 981	19 043	1 845	334 299	137 384	88 367	69 147	19 836	17 800	1 765	1963		
1962	IV V VI	25 424 26 293 24 575	10 423 10 717 9 934	7 136 7 133 6 670	4 908 5 395 5 164	1 475 1 537 1 372	1 367 1 394 1 325	115 117 110	24 221 25 103 23 443	9 762 10 036 9 286	6 875 6 895 6 434	4 797 5 303 5 083	1 397 1 455 1 298	1 280 1 303 1 238	110 111 104	IV V VI	
	VII VIII IX	25 336 24 448 26 432	10 440 10 567 10 968	6 697 5 827 7 037	5 487 5 152 5 322	1 382 1 436 1 527	1 213 1 353 1 454	117 113 124	24 097 23 194 24 987	9 752 9 866 10 234	6 414 5 563 6 660	5 383 5 037 5 173	1 304 1 355 1 443	1 133 1 266 1 360	111 107 117	VII VIII IX	
	X XI XII	29 319 30 014 31 182	12 368 12 588 12 970	7 865 8 032 8 540	5 541 5 731 5 921	1 761 1 862 1 874	1 646 1 661 1 713	138 140 164	27 655 28 349 29 483	11 531 11 745 12 112	7 410 7 577 8 093	5 377 5 575 5 748	1 665 1 763 1 773	1 541 1 555 1 600	131 134 157	X XI XII	
1963	I II III	32 989 29 281 29 719	13 801 12 335 13 157	9 003 7 935 7 145	6 202 5 513 5 770	2 039 1 759 1 807	1 786 1 606 1 710	158 133 130	31 204 27 656 28 159	12 870 11 494 12 283	8 556 7 516 6 841	6 033 5 355 5 605	1 930 1 664 1 708	1 665 1 501 1 599	150 126 123	I II III	
	IV V VI	27 738 28 246 26 319	11 615 11 450 10 347	7 314 7 505 7 251	5 489 5 978 5 705	1 622 1 655 1 459	1 562 1 499 1 409	156 159 148	26 396 26 928 25 129	10 859 10 702 9 651	7 050 7 235 7 019	5 364 5 877 5 624	1 533 1 563 1 376	1 460 1 399 1 316	130 152 143	IV V VI	
	VII VIII IX	27 464 25 905 28 363	11 176 11 347 11 747	7 236 6 039 7 352	6 056 5 389 5 912	1 497 1 555 1 672	1 342 1 416 1 519	157 159 161	26 177 24 662 26 955	10 422 10 579 10 955	6 980 5 840 7 050	5 957 5 297 5 795	1 414 1 469 1 580	1 253 1 324 1 420	151 153 155	VII VIII IX	
	X XI XII	31 717 31 030 33 238	13 441 13 148 13 694	8 282 8 094 9 028	6 186 6 031 6 467	1 929 1 932 2 055	1 717 1 659 1 818	162 166 176	30 041 29 473 31 519	12 538 12 262 12 769	7 890 7 770 8 620	6 027 5 902 6 311	1 824 1 828 1 947	1 608 1 553 1 702	154 158 170	X XI XII	
1964	I II III	34 691	14 589	9 245 8 182 8 536	6 692 6 160	2 147 1 911	1 833 1 661 1 784	185 163 175	32 790 29 857	13 594 12 622	8 760 7 740 8 160	6 512 5 976	2 032 1 808 1 862	1 715 1 555 1 670	177 156 168	I II III	
				- 3 -								- 4 -					
1961		192 909	70 396	54 552	46 379	12 915	8 610	57	92 633	46 070	22 089	12 981	3 741	6 358	1 394	1961	
1962			76 439	59 553		14 340	9 633	110		50 126	23 698		3 874	6 777	1 340	1962	
1963			83 548	65 653		15 851	10 408	486		53 836	22 714		3 985	7 392	1 279	1963	
1962	IV V VI		5 914 6 166 5 689	5 148 5 273 4 889		1 087 1 134 998	752 780 720	8 4 1		3 848 3 870 3 597	1 727 1 622 1 545		310 321 300	528 523 518	102 107 103	IV V VI	
	VII VIII IX		5 902 5 826 6 128	4 774 4 094 4 597		1 006 1 039 1 143	670 716 774	1 1 2		3 850 4 040 4 106	1 640 1 469 2 063		298 316 300	463 550 586	110 106 115	VII VIII IX	
	X XI XII		6 844 7 111 7 530	4 833 5 056 5 539		1 313 1 401 1 433	892 910 941	10 18 43		4 687 4 634 4 582	2 577 2 521 2 554		352 362 340	649 645 659	121 116 114	X XI XII	
1963	I II III		7 912 6 928 7 412	5 981 5 271 5 393		1 588 1 344 1 373	975 858 890	35 24 14		4 958 4 566 4 871	2 575 2 245 1 448		342 320 335	690 643 709	115 102 109	I II III	
	IV V VI		6 601 6 444 5 813	5 406 5 492 5 448		1 214 1 233 1 078	835 840 767	27 48 46		4 258 4 258 3 838	1 644 1 743 1 571		319 330 298	625 559 549	103 104 97	IV V VI	
	VII VIII IX		6 207 6 445 6 830	5 345 4 516 5 143		1 100 1 155 1 268	727 802 836	39 41 48		4 215 4 134 4 125	1 635 1 324 1 907		314 314 312	526 522 584	112 112 107	VII VIII IX	
	X XI XII		7 593 7 437 7 926	5 570 5 839 6 358		1 450 1 462 1 586	935 918 1 025	49 54 61		4 945 4 825 4 843	2 320 1 931 2 262		374 366 361	673 635 677	105 104 109	X XI XII	
1964	I II III		8 579 7 907	6 157 5 396 6 083		1 671 1 474	1 006 923 965	60 47 60		5 015 4 715	2 603 2 344 2 077		361 334	709 632 705	117 109 108	I II III	

**PRODUKTIE VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**

Totaal produktie

- 1 Totale bruto produktie
- 2 Totale netto produktie
- 3 Nettoproduktie van de openbare bedrijven
- 4 Nettoproduktie van de zelfopwekkers

**PRODUZIONE DI ENERGIA ELETTRICA**

Produzione totale

- 1 Produzione totale lorda
- 2 Produzione totale netta
- 3 Produzione netta della distribuzione pubblica
- 4 Produzione netta degli autoproduttori

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**ELEKTRIZITÄT SERZEUGUNG**  
Erzeugung nach Energiequellen

- 1 Bruttoerzeugung aus herkömmlicher Wärmeenergie
- 2 Nettoerzeugung aus herkömmlicher Wärmeenergie
- 3 Nettoerzeugung aus Kernenergie
- 4 Nettoerzeugung aus Erdwärme
- 5 Nettoerzeugung aus Wasserkraft

**PRODUCTION D'ENERGIE ELECTRIQUE**  
Production par sources d'énergie

- 1 Production thermique classique brute
- 2 Production thermique classique nette
- 3 Production nucléaire nette
- 4 Production géothermique nette
- 5 Production hydraulique nette

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg		
				- 1 -												
1961	203 741	111 620	40 895	16 291	17 624	15 840	1 444	189 953	103 686	38 032	15 405	16 656	14 780	1 394	1961	
1962	234 508	122 791	50 420	23 249	19 255	17 378	1 415	218 750	114 072	46 891	21 988	18 214	16 245	1 340	1962	
1963	245 670	134 815	47 824	21 843	20 981	18 854	1 353	229 008	125 137	44 476	20 663	19 836	17 617	1 279	1963	
1962	IV V VI	16 905 16 297 15 278	9 153 9 227 8 604	3 221 2 895 2 920	1 606 1 147 957	1 475 1 537 1 372	1 343 1 378 1 316	107 113 109	15 782 15 195 14 226	8 506 8 560 7 967	3 002 2 701 2 723	1 519 1 085 906	1 397 1 455 1 298	1 256 1 287 1 229	102 107 103	IV V VI
	VII VIII IX	16 831 17 435 20 480	9 168 9 455 10 060	3 589 3 418 4 972	1 370 1 668 2 352	1 382 1 436 1 527	1 206 1 346 1 447	116 112 122	15 668 16 241 19 090	8 492 8 764 9 338	3 340 3 179 4 617	1 296 1 578 2 224	1 304 1 355 1 443	1 126 1 259 1 353	110 106 115	VII VIII IX
	X XI XII	23 920 24 026 24 541	11 642 11 951 12 242	6 079 5 998 5 870	2 669 2 436 2 741	1 761 1 862 1 874	1 641 1 657 1 693	128 122 121	22 306 22 419 22 912	10 815 11 119 11 399	5 644 5 567 5 453	2 525 2 303 2 591	1 665 1 762 1 581	1 536 1 551 1 581	121 116 114	X XI XII
1963	I II III	25 609 23 438 22 256	13 145 11 845 12 168	5 882 5 613 3 852	2 650 2 517 2 632	2 039 1 759 1 807	1 771 1 596 1 682	122 108 115	23 903 21 877 20 777	12 230 11 019 11 316	5 470 5 220 3 582	2 507 2 381 2 490	1 930 1 664 1 708	1 651 1 491 1 572	115 102 109	I II III
	IV V VI	18 572 17 798 15 470	10 327 10 115 9 063	3 155 3 216 2 615	1 816 1 222 839	1 622 1 655 1 459	1 543 1 480 1 392	109 110 112	17 318 16 578 14 383	9 588 9 384 8 384	2 934 2 991 2 432	1 718 1 156 794	1 533 1 563 1 375	1 442 1 380 1 300	103 104 97	IV V VI
	VII VIII IX	17 004 16 614 19 309	9 946 10 153 10 637	3 011 2 290 3 788	1 104 1 093 1 587	1 497 1 555 1 672	1 328 1 405 1 512	118 118 113	15 819 15 458 17 985	9 209 9 400 9 860	2 800 2 130 3 523	1 044 1 034 1 501	1 414 1 469 1 580	1 240 1 313 1 414	112 112 107	VII VIII IX
	X XI XII	23 738 21 610 24 252	12 446 12 155 12 815	5 117 4 015 5 270	2 429 1 756 2 198	1 929 1 932 2 055	1 705 1 641 1 799	112 111 115	22 139 20 145 22 626	11 557 11 283 11 907	4 759 3 734 4 901	2 298 1 661 2 079	1 824 1 828 1 947	1 596 1 535 1 683	105 104 109	X XI XII
1964	I II III		13 943	6 488 5 925 4 778	2 686 2 828	2 147 1 911	1 817 1 637 1 761	124 115 114	25 387 23 541	12 963 11 907	6 034 5 510 4 444	2 541 2 675	2 032 1 808 1 862	1 700 1 532 1 648	117 109 108	I II III
	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Belgique België	Gemeinschaft Communauté Italia	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg			
1961	266	23	242	—	—	2 267	93 056	12 757	38 366	41 688	—	188	57	1961		
1962	524	98	423	—	3	2 322	87 594	12 395	35 937	38 990	—	162	110	1962		
1963	812	54	420	296	42	2 400	102 079	12 193	43 471	45 788	—	141	486	1963		
1962	IV V VI	46 36 39	10 11 8	36 25 31	— — —	191 195 187	8 202 9 677 8 991	1 246 1 465 1 311	3 837 4 169 3 680	3 087 4 023 3 990	— — —	24 16 9	8 4 1	IV V VI		
	VII VIII IX	42 19 30	0 1 10	42 18 20	— — —	194 193 191	8 193 6 741 5 676	1 260 1 101 886	3 032 2 366 2 023	3 893 3 266 2 758	— — —	7 7 7	1 2 1	VII VIII IX		
	X XI XII	43 55 65	11 7 11	31 48 52	— — —	201 199 199	5 105 5 676 6 308	705 619 702	1 735 1 962 2 588	2 651 3 073 2 958	— — —	4 4 17	10 18 43	X XI XII		
1963	I II III	63 58 35	11 10 11	49 44 19	— — —	207 189 210	7 031 5 532 7 137	629 465 956	3 037 2 252 3 240	3 319 2 785 2 905	— — —	11 6 22	35 24 14	I II III		
	IV V VI	33 51 102	4 — —	25 33 47	— 11 51	201 205 197	8 844 10 094 10 447	1 267 1 318 1 267	4 091 4 211 4 540	3 445 4 505 4 582	— — —	14 12 12	27 48 46	IV V VI		
	VII VIII IX	107 81 27	— — —	40 30 27	61 47 0	199 194 195	10 052 8 928 8 749	1 213 1 179 1 095	4 140 3 680 3 500	4 653 4 022 4 099	— — —	7 6 7	39 41 48	VII VIII IX		
	X XI XII	45 87 123	4 7 7	41 36 29	0 — 82	202 194 207	7 655 9 047 8 563	977 972 855	3 090 4 000 3 690	3 527 4 003 3 943	— — —	12 18 14	49 54 61	X XI XII		
1964	I II III	213 209	10 5	56 60 66	141 138 136	6 6 7	213 200	6 977 5 907	621 710	2 670 2 170 3 650	3 617 2 963	— — —	9 17 15	60 47 60	I II III	

**PRODUKTIE VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**  
Produktie naar energiebronnen

- 1 Bruto konventionele thermische produktie
- 2 Netto konventionele thermische produktie
- 3 Netto kernenergieproduktie
- 4 Netto geothermische produktie
- 5 Netto hydraulische produktie

**PRODUZIONE DI ENERGIA ELETTRICA**  
Produzione per fonti di energia

- 1 Produzione termoelettrica tradizionale, lorda
- 2 Produzione termoelettrica tradizionale, netta
- 3 Produzione elettronucleare, netta
- 4 Produzione geotermica, netta
- 5 Produzione idroelettrica, netta

Siehe „Anmerkungen“

— Voir „Observations“

— Zie „Opmerkingen“

— Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH ELEKTRISCHER ENERGIE**

**ECHANGES D'ENERGIE ELECTRIQUE**

- 1 Einfuhr aus der Gemeinschaft
- 2 Ausfuhr in die Gemeinschaft
- 3 Einfuhr aus dritten Ländern
- 4 Ausfuhr in dritte Länder

- 1 Importations en provenance de la Communauté
- 2 Exportations vers la Communauté
- 3 Importations en provenance des Pays tiers
- 4 Exportations vers les Pays tiers

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembour- bourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembour- bourg		
	- 1 -							- 2 -								
1961	1 768	792	173	73	349	341	40	1 749	109	638	56	306	577	63	1961	
1962	2 302	924	237	273	363	263	242	2 240	208	780	45	383	736	88	1962	
1963	3 542	1 012	440	223	468	429	970	3 545	1 037	612	34	421	949	492	1963	
1962	IV V VI	171 124 125	50 51 59	6 10 13	59 19 5	23 2 13	21 27 18	12 15 17	165 122 129	9 10 21	94 84 76	5 1 3	15 0 2	40 25 25	2 2 2	IV V VI
	VII VIII IX	138 208 212	52 84 112	14 24 15	18 8 17	14 41 46	25 37 10	15 14 12	147 192 202	21 26 4	86 76 51	6 1 1	6 30 54	26 58 90	2 1 2	VII VIII IX
	X XI XII	311 276 342	129 130 141	58 34 28	15 2 22	60 54 55	23 17 18	26 39 78	284 291 353	12 21 59	36 45 70	2 9 5	79 77 65	146 122 114	9 17 40	X XI XII
1963	I II III	370 400 488	130 129 128	6 55 190	58 73 19	58 73 82	42 28 31	76 60 38	387 407 494	47 78 151	114 85 38	3 4 5	66 80 102	123 135 185	34 25 13	I II III
	IV V VI	296 232 250	95 67 76	42 24 12	6 2 0	52 23 40	36 25 30	65 91 92	302 229 245	53 80 96	39 25 41	1 12 1	63 18 8	118 44 51	28 50 48	IV V VI
	VII VIII IX	239 232 241	83 55 63	6 13 30	1 1 1	25 25 20	49 60 34	75 78 93	278 226 225	72 85 97	90 54 18	1 0 3	18 10 14	56 34 43	41 43 50	VII VIII IX
	X XI XII	271 242 281	63 62 61	35 11 16	22 24 34	24 26 21	28 30 36	99 90 113	232 260 260	84 87 107	20 55 33	1 3 0	16 14 12	61 51 48	50 50 60	X XI XII
1964	I II III	335 292	65 56	21 36 14	87 63	18 18	29 25 31	115 94 120	246 223	104 85	18 21 53	0 0	12 16	51 54 74	61 47 60	I II III
	- 3 -							- 4 -								
1961	7 532	5 309	1 849	374	—	—	—	3 182	1 668	1 291	223	—	—	—	1961	
1962	7 359	4 709	1 485	1 165	—	—	—	4 186	2 368	1 694	124	—	—	—	1962	
1963	8 933	5 344	2 415	1 174	—	—	—	4 761	2 852	1 649	260	—	—	—	1963	
1962	IV V VI	554 667 830	363 535 683	92 67 87	99 65 60	—	—	—	348 145 119	165 58 37	183 82 78	0 5 4	—	—	—	IV V VI
	VII VIII IX	837 899 623	661 678 401	88 97 103	88 124 119	—	—	—	175 219 386	49 39 191	118 152 182	8 28 13	—	—	—	VII VIII IX
	X XI XII	567 455 508	289 253 221	119 91 135	159 111 152	—	—	—	498 511 753	273 357 523	216 146 222	9 8 8	—	—	—	X XI XII
1963	I II III	599 465 614	243 147 168	226 211 300	130 107 146	—	—	—	815 770 763	483 463 584	323 302 170	9 5 9	—	—	—	I II III
	IV V VI	634 887 991	307 621 791	211 231 137	116 35 63	—	—	—	404 169 149	296 45 37	98 75 58	10 49 54	—	—	—	IV V VI
	VII VIII IX	1 120 942 877	823 742 608	207 151 202	90 49 67	—	—	—	189 203 199	46 46 69	117 111 88	26 46 42	—	—	—	VII VIII IX
	X XI XII	621 501 682	309 251 334	162 136 241	150 114 107	—	—	—	341 349 410	233 228 322	104 115 88	4 6 0	—	—	—	X XI XII
1964	I II III	718 714	311 263	279 308 299	128 143	—	—	—	416 511	303 418	110 93 84	3 0	—	—	—	I II III

**UITWISSELINGEN VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**

**SCAMBI DI ENERGIA ELETTRICA**

- 1 Invoer uit de Gemeenschap
- 2 Uitvoer naar de Gemeenschap
- 3 Invoer uit derde landen
- 4 Uitvoer naar derde landen

- 1 Importazioni dalla Comunità
- 2 Esportazioni verso la Comunità
- 3 Importazioni dai Paesi terzi
- 4 Esportazioni verso i Paesi terzi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



**AUSTAUSCH ELEKTRISCHER ENERGIE**

Einfuhr jedes Landes der Gemeinschaft:  
 1 Deutschland (B.R.), 2 Frankreich,  
 4 Niederlande, 5 Belgien,

3 Italien,  
 6 Luxemburg  
 aus anderen Länder der Gemeinschaft

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

**ECHANGES D'ENERGIE ELECTRIQUE**

Importations de chaque pays de la Communauté:

1 Allemagne (R.F.),  
 4 Pays-Bas,

2 France,  
 5 Belgique,

3 Italie,  
 6 Luxembourg

en provenance des autres pays de la Communauté

	Deutschland (B.R.)				France				Italia	
	France	Neder-land	Belgique Belgîe	Luxem-bourg	Deutsch-land (B.R.)	Italia	Belgique Belgîe	Luxem-bourg	France	
	- 1 -				- 2 -				- 3 -	
1961	420	189	183	—	1	108	49	15	73	1961
1962	386	281	194	63	7	107	108	15	273	1962
1963	149	256	144	463	200	103	100	37	223	1963
1962	IV	34	9	7	—	1	3	1	59	IV
	V	45	0	6	—	4	5	1	19	V
	VI	51	1	7	—	9	3	1	5	VI
	VII	46	1	5	—	7	4	1	18	VII
	VIII	50	20	14	—	19	3	1	8	VIII
	IX	30	53	29	—	10	5	—	17	IX
	X	20	58	43	8	0	29	3	15	X
	XI	19	57	38	16	1	23	2	2	XI
	XII	27	53	22	39	0	22	2	22	XII
1963	I	23	39	35	33	0	4	2	58	I
	II	18	58	30	23	46	5	2	55	II
	III	5	77	35	11	138	43	3	19	III
	IV	8	42	21	24	16	19	3	6	IV
	V	14	7	1	45	0	6	4	2	V
	VI	27	2	2	45	0	3	3	0	VI
	VII	31	4	9	39	0	2	3	1	VII
	VIII	10	4	1	40	0	1	3	1	VIII
	IX	5	4	1	53	0	4	3	1	IX
	X	4	7	5	47	0	4	3	22	X
	XI	4	8	3	47	0	4	4	24	XI
	XII	0	4	1	56	0	5	4	34	XII
1964	I	0	5	2	58	0	7	3	87	I
	II	—	9	4	43	9	5	3	63	II
	III	—	—	—	—	2	6	3	—	III

	Nederland		Belgique/België			Luxembourg				
	Deutsch-land (B.R.)	Belgique Belgîe	Deutsch-land (B.R.)	France	Neder-land	Luxem-bourg	Deutsch-land (B.R.)	France		Belgique Belgîe
	- 4 -		- 5 -			- 6 -				
1961	28	321	85	95	114	47	—	14	26	1961
1962	49	314	66	105	83	9	89	15	138	1962
1963	102	366	105	159	165	0	623	9	338	1963
1962	IV	3	20	6	9	6	0	1	11	IV
	V	1	1	8	18	0	1	2	13	V
	VI	12	1	9	9	0	0	1	16	VI
	VII	11	3	7	13	5	0	1	14	VII
	VIII	13	28	13	14	10	0	2	12	VIII
	IX	3	43	1	7	1	1	1	11	IX
	X	0	60	0	5	17	1	1	14	X
	XI	1	53	1	7	9	0	1	18	XI
	XII	0	55	1	5	12	0	1	19	XII
1963	I	0	58	1	14	27	0	49	26	I
	II	0	73	0	6	22	0	31	28	II
	III	0	82	0	6	25	0	12	25	III
	IV	2	50	3	12	21	0	35	28	IV
	V	14	9	3	11	11	0	61	29	V
	VI	24	16	13	11	6	0	62	29	VI
	VII	5	20	14	21	14	0	49	25	VII
	VIII	14	11	16	38	6	0	55	22	VIII
	IX	12	8	14	10	10	0	64	29	IX
	X	8	16	12	7	9	—	63	36	X
	XI	10	15	14	10	6	0	63	27	XI
	XII	13	8	15	13	8	0	79	34	XII
1964	I	9	9	13	9	7	—	81	34	I
	II	5	13	10	8	7	—	62	32	II
	III	—	—	3	19	7	—	78	42	III

**UITWISSELING VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**

Invoer van elk land van de Gemeenschap:  
 1 Duitsland (B.R.)  
 4 Nederland,

2 Frankrijk,  
 5 België,  
 3 Italië,  
 6 Luxemburg  
 uit andere landen van de Gemeenschap

Siehe „Anmerkungen“

— Voir „Observations“

**SCAMBI DI ENERGIA ELETTRICA**

Importazioni di ciascun paese della Comunità:  
 1 Germania (R.F.),  
 4 Paesi Bassi,

2 Francia,  
 5 Belgio,  
 3 Italia,  
 6 Lussemburgo  
 dagli altri paesi della Comunità

— Vedi „Osservazioni“

**AUSTAUSCH ELEKTRISCHER ENERGIE**

**ECHANGES D'ENERGIE ELECTRIQUE**

Einfuhr :  
 1 der Gemeinschaft, 2 Deutschlands (B.R.), 3 Frankreichs, 4 Italiens,  
 aus den wichtigsten dritten Länder

Ausfuhr :  
 5 der Gemeinschaft, 6 Deutschlands (B.R.), 7 Frankreichs, 8 Italiens  
 in die wichtigsten dritten Länder

Importations de :  
 1 Communauté, 2 Allemagne (R.F.), 3 France, 4 Italie  
 en provenance des principaux Pays tiers

Exportations de :  
 5 Communauté, 6 Allemagne (R.F.), 7 France, 8 Italie  
 vers les principaux Pays tiers

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Communauté Gemeinschaft			Deutschland (B.R.)		France			Italia			
	Öster- reich	Schweiz Suisse	Sonstigen Autres	Öster- reich	Schweiz Suisse	Schweiz Suisse	United Kingdom	España	Öster- reich	Schweiz Suisse		
	- 1 -			- 2 -		- 3 -			- 4 -			
1961	2 647	4 193	692	2 581	2 657	1 239	25	546	66	297	1961	
1962	2 648	3 933	778	2 522	2 023	910	9	538	126	1 000	1962	
1963	2 381	5 092	1 460	2 189	3 068	1 106	132	1 134	192	918	1963	
1962	IV	219	253	82	207	135	36	—	53	12	82	IV
	V	296	341	29	291	226	60	0	—	5	56	V
	VI	289	518	19	289	383	79	0	1	0	60	VI
	VII	355	469	12	344	308	84	0	0	10	78	VII
	VIII	395	491	12	386	284	92	2	1	9	115	VIII
	IX	244	361	12	236	155	100	1	1	8	111	IX
	X	189	348	16	168	110	114	—	5	21	138	X
	XI	172	236	45	154	90	70	—	20	18	78	XI
	XII	156	247	106	130	82	52	3	80	26	112	XII
1963	I	175	215	209	146	89	35	2	189	29	91	I
	II	99	181	185	81	62	36	5	170	18	83	II
	III	129	194	291	98	65	31	39	229	31	98	III
	IV	126	329	179	105	193	53	14	140	21	83	IV
	V	294	463	130	284	327	111	5	108	10	25	V
	VI	247	706	38	242	543	105	1	24	5	58	VI
	VII	259	798	63	247	564	168	11	22	12	66	VII
	VIII	224	706	12	223	515	143	2	2	1	48	VIII
	IX	249	596	33	230	372	175	0	21	18	49	IX
	X	197	347	76	179	118	98	27	36	19	131	X
	XI	164	264	73	142	103	71	14	46	22	90	XI
	XII	218	293	171	212	117	80	12	147	6	96	XII
1964	I	197	298	293	189	116	63	20	194	8	119	I
	II	173	301	240	165	87	79	25	203	8	135	II
	III						74	12	211			III
	- 5 -			- 6 -		- 7 -			- 8 -			
1961	1 127	1 692	363	970	698	935	26	291	157	59	1961	
1962	723	2 997	465	705	1 661	1 238	96	318	18	98	1962	
1963	801	3 523	439	791	2 057	1 222	119	266	9	243	1963	
1962	IV	69	276	2	69	96	178	0	0	—	—	IV
	V	40	72	30	39	19	59	19	—	—	4	V
	VI	24	39	54	23	14	22	27	26	1	3	VI
	VII	32	49	89	32	17	24	18	71	0	8	VII
	VIII	8	109	100	8	30	51	10	88	0	25	VIII
	IX	36	249	102	35	155	82	10	88	1	11	IX
	X	77	366	53	77	196	167	—	45	0	6	X
	XI	88	420	4	88	269	143	—	0	0	8	XI
	XII	136	609	10	136	387	212	6	0	0	8	XII
1963	I	113	664	38	113	369	286	33	—	0	9	I
	II	115	635	20	115	348	282	16	—	0	5	II
	III	129	628	6	129	454	165	1	—	0	9	III
	IV	93	301	10	92	204	88	4	3	1	9	IV
	V	35	118	17	30	14	59	10	3	4	45	V
	VI	26	90	33	25	12	25	11	19	1	53	VI
	VII	35	56	98	35	11	19	5	90	—	26	VII
	VIII	34	74	95	34	12	19	2	87	—	43	VIII
	IX	38	113	48	38	31	42	0	43	—	39	IX
	X	63	257	21	61	171	86	11	3	2	5	X
	XI	64	254	32	63	165	84	14	13	1	—	XI
	XII	56	333	21	56	266	67	12	5	0	—	XII
1964	I	49	336	31	49	253	80	4	2	—	3	I
	II	54	449	8	54	364	85	4	—	—	0	II
	III						61	18	1	—		III

**UITWISSELING VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**

**SCAMBI DI ENERGIA ELETTRICA**

Invoer van de :  
 1 Gemeenschap, 2 Duitsland (B.R.), 3 Frankrijk, 5 Italië  
 uit de voornaamste derde landen

Uitvoer van de :  
 5 Gemeenschap, 6 Duitsland (B.R.), 7 Frankrijk, 8 Italië  
 naar de voornaamste derde landen

Importazioni della :  
 1 Comunità, 2 Germania (R.F.), 3 Francia, 4 Italia  
 dai principali Paesi terzi

Esportazioni della :  
 5 Comunità, 6 Germania (R.F.), 7 Francia, 8 Italia  
 verso i principali Paesi terzi

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## ELEKTRIZITÄTSVERBRAUCH

## CONSUMATION D'ENERGIE ELECTRIQUE

- 1 Bruttogesamtverbrauch (einschl. Eigenverbr. Pumpstrom und Verluste)  
 2 Für den inländischen Markt verfügbare Energie (einschl. Verluste)  
 3 Eigenverbrauch, Pumpstromaufwand und Verluste  
 4 Gesamtverbrauch des „Industrie“-Sektors

- 1 Consommation totale brute (auxiliaires, pompage et pertes inclus)  
 2 Disponible pour le marché intérieur (pertes incluses)  
 3 Consommation des auxiliaires, pompage et pertes  
 4 Consommation totale du secteur « Industrie »

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxemburg		
	- 1 -							- 2 -								
1961	304 588	128 887	80 003	60 733	17 667	15 793	1 505	287 932	119 366	76 582	59 125	16 699	14 732	1 428	1961	
1962	329 031	138 494	86 423	66 128	19 235	17 072	1 679	310 109	127 994	82 341	64 128	18 194	15 937	1 515	1962	
1963	356 178	149 725	92 778	71 801	21 028	18 523	2 323	335 469	138 160	88 736	69 790	19 883	17 280	1 620	1963	
1962	IV	25 636	10 662	6 957	5 061	1 483	1 348	125	24 238	9 865	6 677	4 910	1 405	1 261	120	IV
	V	26 817	11 235	7 044	5 473	1 539	1 396	130	25 387	10 408	6 762	5 331	1 457	1 305	124	V
	VI	25 282	10 618	6 616	5 222	1 383	1 318	125	23 915	9 820	6 336	5 100	1 309	1 231	119	VI
	VII	25 989	11 083	6 595	5 579	1 390	1 212	130	24 542	10 253	6 296	5 425	1 312	1 132	124	VII
	VIII	25 144	11 264	5 720	5 255	1 447	1 332	126	23 711	10 427	5 453	5 100	1 366	1 245	120	VIII
	IX	26 679	11 286	6 922	5 444	1 519	1 374	134	25 044	10 403	6 544	5 255	1 435	1 280	127	IX
	X	29 415	12 501	7 790	5 704	1 742	1 523	155	27 554	11 509	7 334	5 450	1 646	1 418	137	X
	XI	29 943	12 593	7 966	5 827	1 839	1 556	162	28 066	11 591	7 508	5 641	1 740	1 450	136	XI
	XII	30 926	12 750	8 411	6 082	1 864	1 617	202	28 952	11 714	7 955	5 879	1 763	1 504	137	XII
1963	I	32 756	13 644	8 798	6 378	2 031	1 705	200	30 719	12 551	8 340	6 179	1 922	1 584	143	I
	II	28 969	12 070	7 814	5 666	1 752	1 499	168	27 139	11 092	7 388	5 478	1 657	1 394	130	II
	III	29 564	12 718	7 427	5 921	1 787	1 556	155	27 769	11 660	7 114	5 726	1 688	1 445	136	III
	IV	27 962	11 668	7 430	5 600	1 611	1 480	173	26 362	10 752	7 143	5 435	1 522	1 378	132	IV
	V	28 967	12 013	7 660	5 954	1 660	1 480	200	27 339	11 105	7 351	5 803	1 568	1 380	132	V
	VI	27 166	11 081	7 301	5 713	1 491	1 388	192	25 637	10 225	7 002	5 582	1 408	1 295	125	VI
	VII	28 356	11 964	7 242	6 120	1 504	1 335	191	26 800	11 067	6 959	5 971	1 421	1 246	136	VII
	VIII	26 650	12 013	6 038	5 393	1 570	1 442	194	25 158	11 111	5 829	5 251	1 484	1 350	133	VIII
	IX	29 057	12 252	7 478	5 935	1 678	1 510	204	27 408	11 330	7 169	5 778	1 586	1 411	134	IX
	X	32 035	13 496	8 355	6 353	1 936	1 684	211	30 149	12 484	7 955	6 164	1 831	1 575	140	X
	XI	31 165	13 146	8 071	6 160	1 944	1 638	206	29 392	12 147	7 737	6 001	1 840	1 532	135	XI
	XII	33 531	13 660	9 164	6 608	2 064	1 806	229	31 597	12 636	8 749	6 422	1 956	1 690	144	XII
1964	I	35 082	14 558	9 417	6 904	2 153	1 811	239	32 966	13 461	8 929	6 694	2 038	1 693	151	I
	II			8 412	6 366	1 913	1 632	210	29 935	12 338	7 967	6 152	1 810	1 526	142	II
	III			8 712		1 741		235			8 329		1 627	150	III	
	- 3 -							- 4 -								
1961	41 201	17 404	10 221	9 458	2 096	1 907	115	182 807	78 640	49 065	34 790	8 418	10 640	1 254	1961	
1962	44 996	19 159	11 302	10 014	2 270	2 042	209	193 095	82 183	51 685	37 496	8 997	11 414	1 320	1962	
1963	49 665	21 003	11 742	11 350	2 477	2 342	751	205 138	86 975	54 722	39 971	9 875	12 188	1 407	1963	
1961	4	11 704	5 189	2 863	2 491	599	533	29	48 069	20 280	13 102	9 225	2 178	2 947	337	4
1962	1	11 445	4 651	2 973	2 683	589	519	30	47 573	20 216	13 064	8 916	2 178	2 876	323	1
	2	9 780	4 055	2 565	2 135	516	481	28	47 497	19 907	12 924	9 408	2 195	2 746	317	2
	3	10 430	4 608	2 338	2 464	521	469	30	47 211	20 485	11 910	9 484	2 224	2 654	324	3
	4	13 341	5 845	3 426	2 732	644	573	121	50 814	21 575	13 787	9 558	2 400	3 138	356	4
1963	1	13 400	5 720	3 402	2 877	656	618	127	49 196	21 107	13 198	9 198	2 345	2 995	353	1
	2	11 184	4 412	2 812	2 654	565	553	188	50 635	20 926	13 871	10 136	2 469	2 895	338	2
	3	11 391	5 059	2 274	2 764	562	535	197	50 436	21 785	12 876	10 137	2 413	2 872	353	3
	4	13 690	5 812	3 254	3 055	694	636	239	54 871	23 157	14 777	10 500	2 648	3 426	363	4

## VERBRUIK VAN ELEKTRISCHE ENERGIE

## CONSUMO DI ENERGIA ELETTRICA

- 1 Totaal brutoverbruik (incl. eigenverbruik, pompcentrales en verliezen)  
 2 Beschikbare energie voor de binnenlandse markt (incl. verliezen)  
 3 Eigenverbruik, verbruik van pompcentrales en verliezen  
 4 Totaal verbruik van de „Industrie“-sector

- 1 Consumo totale lordo (ausiliari, pompaggio e perdite incluse)  
 2 Disponibile per il mercato interno (perdite comprese)  
 3 Consumo dei servizi ausiliari, pompaggio e perdite  
 4 Consumo totale del settore « Industria »

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**ELEKTRIZITÄTSVERBRAUCH**

**CONSUMMATION D'ENERGIE ELECTRIQUE**

- 1 Industrieverbrauch für die Gewinnung und Bearbeitung fester Brennstoffe
- 2 Verbrauch der Eisen- und Stahlindustrie
- 3 Verbrauch der NE-Metallindustrie
- 4 Verbrauch der eisen- und metallverarbeitenden Industrie
- 5 Verbrauch der chemischen Industrie
- 6 Verbrauch der Industrie der Steine und Erden, einschl. Glas und Keramik-Industrie

- 1 Consommation de l'industrie pour l'extraction et la préparation des combustibles solides
- 2 Consommation de l'industrie sidérurgique
- 3 Consommation de l'industrie des métaux non ferreux
- 4 Consommation de l'industrie mécanique et électromécanique
- 5 Consommation de l'industrie chimique
- 6 Consommation de l'industrie du verre, de la céramique et des matériaux de construction

GWh (10<sup>6</sup>kWh)

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembourg			
- 1 -								- 2 -									
1961	15 440	9 322	3 508	78	871	1 661	—	30 407	12 273	7 927	6 077	700	2 294	1 136	1961		
1962	16 056	9 842	3 523	82	948	1 661	—	31 410	12 539	8 174	6 193	787	2 524	1 193	1962		
1963	16 123	10 161	3 350	73	921	1 618	—	33 048	12 923	8 778	6 525	888	2 670	1 264	1963		
1961	4	3 990	2 421	903	17	224	425	7 819	3 068	2 084	1 561	181	621	304	4	1961	
1962	1	4 086	2 499	900	21	245	421	8 012	3 162	2 161	1 550	193	656	290	1	1962	
	2	3 930	2 383	869	22	234	422	7 707	3 046	2 044	1 520	194	614	289	2		
	3	3 881	2 419	838	19	226	379	7 675	3 170	1 896	1 635	197	581	296	3		
	4	4 159	2 541	916	20	243	439	8 016	3 161	2 173	1 488	203	673	318	4		
1963	1	4 005	2 593	744	17	231	.	8 236	3 302	2 260	1 525	212	.	317	1	1963	
	2	3 909	2 411	845	19	225	.	8 146	3 059	2 219	1 703	220	.	305	2		
	3	3 951	2 512	843	19	220	.	7 948	3 178	1 939	1 646	216	.	319	3		
	4	4 258	2 645	918	18	295	.	8 718	3 384	2 360	1 651	240	.	323	4		
- 3 -								- 4 -									
1961	15 881	5 040	8 100	2 042	85	604	10	19 810	9 493	4 316	4 302	997	695	7	1961		
1962	15 692	5 015	8 168	1 865	81	552	11	21 658	10 201	4 758	4 800	1 063	828	8	1962		
1963	16 687	5 708	8 074	2 148	102	642	13	23 025	10 852	5 228	4 946	1 141	850	8	1963		
1961	4	4 055	1 249	2 114	508	20	161	3	5 317	2 541	1 131	1 176	274	193	2	4	1961
1962	1	3 760	1 209	1 961	420	21	147	2	5 708	2 693	1 332	1 202	274	205	2	1	1962
	2	3 969	1 234	2 115	466	20	131	3	5 219	2 370	1 143	1 253	253	193	2	2	
	3	4 008	1 277	2 093	497	18	120	3	4 750	2 339	927	1 041	241	200	2	3	
	4	3 955	1 295	1 999	482	22	154	3	5 981	2 799	1 356	1 304	290	230	2	4	
1963	1	3 900	1 372	1 855	475	23	.	6 268	2 951	1 504	1 275	316	.	.	1	1963	
	2	4 333	1 440	2 112	562	25	.	5 495	2 511	1 264	1 266	262	.	.	2		
	3	4 317	1 486	2 079	544	25	.	4 999	2 489	985	1 068	255	.	.	3		
	4	4 137	1 410	2 028	567	29	.	6 263	2 901	1 475	1 337	308	.	.	4		
- 5 -								- 6 -									
1961	47 934	23 368	10 034	9 742	2 865	1 866	59	12 343	5 372	2 596	3 390	323	641	21	1961		
1962	51 264	24 463	10 541	11 081	3 095	2 020	64	13 416	5 779	2 778	3 770	359	707	23	1962		
1963	55 614	26 195	11 520	11 830	3 597	2 400	72	14 254	5 997	2 978	4 085	397	770	27	1963		
1961	4	12 329	5 876	2 535	2 657	711	534	16	3 156	1 387	693	825	83	173	5	4	1961
1962	1	12 166	5 808	2 478	2 625	722	516	17	2 947	1 235	675	793	82	157	5	1	1962
	2	12 812	6 059	2 755	2 755	749	480	14	3 465	1 461	710	1 014	91	184	5	2	
	3	13 152	6 302	2 639	2 913	796	488	14	3 513	1 561	671	1 004	92	179	6	3	
	4	13 134	6 294	2 669	2 788	828	536	19	3 491	1 522	722	959	94	187	7	4	
1963	1	12 503	5 985	2 435	2 662	792	.	2 835	1 106	642	845	76	.	.	1	1963	
	2	13 821	6 409	3 016	2 995	915	.	3 718	1 597	773	1 041	106	.	.	2		
	3	14 323	6 782	3 013	3 132	920	.	3 845	1 678	753	1 091	106	.	.	3		
	4	14 967	7 019	3 056	3 041	970	.	3 856	1 616	810	1 108	109	.	.	4		

**VERBRUIK VAN ELEKTRISCHE ENERGIE**

**CONSUMO DI ENERGIA ELETTRICA**

- 1 Industrieverbruik voor de winning en bewerking van vaste brandstoffen
- 2 Verbruik van de ijzer- en staalindustrie
- 3 Verbruik van de non-ferro metallurgische industrie
- 4 Verbruik van de metaalverwerkende industrie
- 5 Verbruik van de chemische industrie
- 6 Verbruik van de glas- keramiek en bouwmaterialenindustrie

- 1 Consumo dell'industria per l'estrazione e preparazione di combustibili solidi
- 2 Consumo dell'industria siderurgica
- 3 Consumo dell'industria dei metalli non ferrosi
- 4 Consumo dell'industria meccanica e elettromeccanica
- 5 Consumo dell'industria chimica
- 6 Consumo dell'industria del vetro, della ceramica e dei materiali da costruzione

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

## ELEKTRIZITÄTSVERBRAUCH

- 1 Verbrauch der Textilindustrie
- 2 Verbrauch der Holz- und Papierindustrie
- 3 Verbrauch der Nahrungs- und Genussmittelindustrie
- 4 Verbrauch der sonstigen Industrien
- 5 Gesamtverbrauch im „Verkehrs“-Sektor
- 6 Verwendung im Haushalt, Handwerk, Handel und Sonstiges

## CONSUMATION D'ENERGIE ELECTRIQUE

- 1 Consommation de l'industrie textile
- 2 Consommation de l'industrie du bois et du papier
- 3 Consommation de l'industrie alimentaire et des stimulants
- 4 Consommation des autres industries non dénommées ailleurs
- 5 Consommation totale du secteur « Transports »
- 6 Usages domestiques, artisanat, commerce et autres

GWh (10<sup>6</sup> kWh)

	Gemeinschaft Communnauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communnauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	Belgique België	Luxembourg			
	- 1 -							- 2 -									
1961	12 049	4 170	3 298	3 011	721	843	6	11 610	4 775	3 358	2 117	912	446	2	1961		
1962	12 456	4 303	3 505	3 020	745	877	6	12 434	5 013	3 602	2 410	942	465	2	1962		
1963	13 311	4 504	3 828	3 244	773	955	7	13 343	5 282	3 943	2 660	980	475	3	1963		
1961	4	3 239	1 098	906	801	192	240	2	3 045	1 223	916	552	232	121	1	4	1961
1962	1	3 255	1 147	945	750	192	219	2	3 134	1 268	948	566	227	124	1	1	1962
	2	3 071	1 021	865	798	176	210	1	3 046	1 190	908	603	234	111	0	2	
	3	2 683	976	699	637	178	192	1	2 930	1 238	754	611	227	100	0	3	
	4	3 447	1 159	996	835	199	256	2	3 324	1 317	992	630	254	130	1	4	
1963	1	3 368	1 197	1 021	718	206	.	3 379	1 336	1 025	645	244	.	.	1	1963	
	2	3 332	1 057	956	898	180	.	3 290	1 245	1 001	653	259	.	.	2		
	3	2 976	1 045	775	753	181	.	3 148	1 333	845	632	217	.	.	3		
	4	3 635	1 205	1 076	875	206	.	3 526	1 368	1 072	730	260	.	.	4		
	- 3 -							- 4 -									
1961	7 595	2 545	1 666	2 062	832	486	4	9 738	2 282	4 262	1 969	112	1 104	9	1961		
1962	7 964	2 684	1 779	2 140	847	510	4	10 745	2 344	4 857	2 135	130	1 270	9	1962		
1963	8 531	2 925	1 863	2 264	925	550	4	11 202	2 428	5 160	2 196	151	1 258	9	1963		
1961	4	2 455	826	596	649	227	156	1	2 564	591	1 134	479	34	323	3	4	1961
1962	1	1 723	587	402	435	189	109	1	2 782	608	1 262	554	33	322	3	1	1962
	2	1 705	589	377	422	206	110	1	2 573	554	1 138	555	33	291	2	2	
	3	2 098	634	374	740	219	130	1	2 521	569	1 119	517	30	285	1	3	
	4	2 438	874	626	543	233	161	1	2 869	613	1 338	509	34	372	3	4	
1963	1	1 876	628	454	465	203	.	2 826	637	1 258	571	42	.	.	1	1963	
	2	1 894	628	407	491	233	.	2 497	569	1 278	508	44	.	.	2		
	3	2 272	698	419	741	243	.	2 657	584	1 225	511	30	.	.	3		
	4	2 489	971	583	567	246	.	3 022	638	1 399	606	35	.	.	4		
	- 5 -							- 6 -									
1961	12 279	3 873	3 720	3 279	755	625	27	68 301	28 970	16 997	13 206	6 398	2 621	109	1961		
1962	13 272	4 294	4 124	3 430	745	649	30	77 668	32 858	19 312	15 188	7 223	2 967	120	1962		
1963	14 280	4 760	4 455	3 600	744	690	31	87 095	36 987	21 859	16 880	7 932	3 303	134	1963		
1961	4	3 283	1 062	995	849	203	167	7	19 640	8 174	5 138	3 520	2 058	719	31	4	1961
1962	1	3 338	1 056	1 031	867	206	170	8	20 844	8 579	5 334	4 015	2 056	831	29	1	1962
	2	3 109	984	953	832	179	155	6	17 349	7 569	4 175	3 381	1 515	680	29	2	
	3	3 238	1 057	1 009	843	170	152	7	16 933	7 483	3 980	3 357	1 441	643	29	3	
	4	3 587	1 197	1 131	888	190	172	9	22 542	9 227	5 823	4 435	2 211	813	33	4	
1963	1	3 727	1 232	1 156	940	213	.	24 966	10 373	6 283	4 950	2 356	.	.	1	1963	
	2	3 361	1 077	1 060	877	170	.	18 915	8 347	4 648	3 600	1 558	.	.	2		
	3	3 480	1 189	1 068	887	169	.	18 756	8 196	4 540	3 660	1 608	.	.	3		
	4	3 712	1 262	1 171	896	192	.	24 458	10 071	6 388	4 670	2 410	.	.	4		

## VERBRUIK VAN ELEKTRISCHE ENERGIE

- 1 Verbruik van de textielindustrie
- 2 Verbruik van hout- en papierindustrie
- 3 Verbruik van de voedings- en genotmiddelenindustrie
- 4 Verbruik van de overige industrie
- 5 Totaalverbruik van de „Vervoer“-sector
- 6 Gebruik van gezinshuishoudingen, ambacht, handel en andere verbruikers

## CONSUMO DI ENERGIA ELETTRICA

- 1 Consumo dell'industria tessile
- 2 Consumo dell'industria del legno e della carta
- 3 Consumo dell'industria alimentare e dei stimolanti
- 4 Consumo delle altre industrie non specificate altrove
- 5 Consumo totale del settore « Trasporti »
- 6 Usi domestici, artigianato, commercio e altri

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**HERKÖMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**

Umgewandelte Brennstoffe und aus ihnen gewonnene (Netto-)Erzeugung elektrischer Energie

- 1 Steinkohle und ältere Braunkohle
- 2 Jüngere Braunkohle
- 3 Heiz- und Dieselöl
- 4 Erdgas

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**

Combustibles transformés et production dérivée (nette) d'énergie électrique

- 1 Houille et lignite ancien
- 2 Lignite récent
- 3 Fuel-oil et gasoil
- 4 Gaz naturel

	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	België België	Luxemburg	Gemeinschaft Communauté	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Niederland	België België	Luxemburg	
- 1 -															
	1 000 t							GWh							
1960	53 670	29 356	11 654	558	5 436	6 626	40	103 521	59 244	21 028	1 877	11 869	10 503	.	1960
1961	57 350	30 635	13 261	1 074	5 744	6 600	36	113 948	63 706	24 783	1 806	12 632	11 021	.	1961
1962	64 145	33 325	16 503	1 767	5 976	7 140	34	130 408	70 752	31 560	2 304	13 460	12 332	.	1962
1963	63 611	34 850	14 610	1 624	5 783	7 611	33	130 799	74 915	28 406	1 280	13 427	12 717	54	1963
1962 1	16 019	8 586	3 663	384	1 545	1 832	.	33 008	18 462	6 998	846	3 541	3 161	.	1 1962
2	13 258	7 355	2 665	210	1 403	1 617	.	26 898	15 492	5 134	382	3 095	2 795	.	2
3	14 984	7 803	3 945	187	1 402	1 639	.	29 944	16 109	7 602	325	3 077	2 831	.	3
4	19 884	9 581	6 230	386	1 626	2 052	.	40 558	20 689	11 826	751	3 747	3 545	.	4
1963 1	18 883	9 821	5 048	301	1 582	2 118	13	39 047	21 360	9 767	608	3 707	3 585	20	1 1963
2	13 585	7 753	2 567	107	1 336	1 816	6	27 450	16 258	4 896	174	3 088	3 024	10	2
3	13 777	7 899	2 680	182	1 349	1 663	4	27 813	16 569	5 161	265	3 039	2 772	7	3
4	17 366	9 377	4 315	134	1 516	2 014	10	36 489	20 728	8 582	233	3 593	3 336	17	4
1964 1							5			10 582			3 338	8	1 1964
- 2 -															
	1 000 t							GWh							
1960	48 450	46 881	856	713	—	—	—	29 617	28 695	308	614	—	—	—	1960
1961	51 432	48 415	1 454	1 563	—	—	—	32 648	30 415	681	1 552	—	—	—	1961
1962	55 871	52 848	1 297	1 726	—	—	—	35 726	33 318	659	1 749	—	—	—	1962
1963	59 222	57 207	843	1 172	—	—	—	38 703	37 069	437	1 197	—	—	—	1963
1962 1	13 599	12 863	300	436	—	—	—	8 707	8 108	132	469	—	—	—	1 1962
2	12 395	11 765	291	339	—	—	—	7 798	7 329	141	328	—	—	—	2
3	13 681	12 819	418	444	—	—	—	8 758	8 054	234	470	—	—	—	3
4	16 196	15 401	288	507	—	—	—	10 463	9 829	152	482	—	—	—	4
1963 1	15 999	15 413	276	310	—	—	—	10 247	9 820	128	319	—	—	—	1 1963
2	12 915	12 566	176	173	—	—	—	8 373	8 106	90	177	—	—	—	2
3	13 923	13 501	133	289	—	—	—	9 207	8 841	75	291	—	—	—	3
4	16 385	15 727	258	400	—	—	—	10 856	10 302	144	410	—	—	—	4
1964 1					—	—	—			70		—	—	—	1 1964
- 3 -															
	1 000 t							GWh							
1960	3 742	854	642	887	830	525	4	13 708	2 967	2 477	3 427	3 104	1 733	.	1960
1961	5 957	1 276	839	2 340	865	622	15	22 792	4 782	3 303	9 243	3 402	2 062	.	1961
1962	8 410	1 632	1 254	3 628	1 060	707	29	32 129	5 967	5 001	14 704	4 137	2 320	.	1962
1963	10 411	2 264	1 686	3 864	1 539	1 005	53	40 034	8 567	6 841	15 221	5 826	3 421	158	1963
1962 1	2 099	441	247	969	274	160	.	8 060	1 567	1 043	3 866	1 060	524	.	1 1962
2	1 442	321	187	525	232	170	.	5 538	1 164	782	2 125	909	558	.	2
3	1 888	360	272	878	221	151	.	7 250	1 335	1 081	3 470	869	495	.	3
4	2 981	510	548	1 356	333	226	.	11 281	1 901	2 095	5 243	1 299	743	.	4
1963 1	3 233	631	561	1 399	385	242	15	12 260	2 310	2 209	5 439	1 469	791	42	1 1963
2	1 904	460	241	659	322	211	11	7 437	1 861	979	2 604	1 242	718	33	2
3	2 069	532	313	641	340	230	13	7 947	1 985	1 302	2 535	1 276	809	40	3
4	3 205	641	571	1 165	492	322	14	12 390	2 411	2 351	4 643	1 839	1 103	43	4
1964 1							20			3 170			1 203	63	1 1964
- 4 -															
	Tcal (PCI)							GWh							
1960	13 493	223	8 599	4 300	371	—	—	5 823	79	3 561	2 042	141	—	—	1960
1961	16 557	440	11 296	4 450	371	—	—	7 194	144	4 794	2 112	144	—	—	1961
1962	19 256	547	12 534	5 812	363	—	—	8 237	178	5 413	2 501	145	—	—	1962
1963	18 389	1 794	11 023	5 192	380	—	—	7 765	612	4 779	2 226	148	—	—	1963
1962 1	4 838	156	3 171	1 420	91	—	—	2 075	54	1 383	602	36	—	—	1 1962
2	4 535	131	3 121	1 192	91	—	—	1 938	41	1 338	523	36	—	—	2
3	4 547	113	2 955	1 389	90	—	—	1 961	33	1 267	625	36	—	—	3
4	5 336	147	3 287	1 811	91	—	—	2 263	50	1 425	751	37	—	—	4
1963 1	5 043	316	2 565	2 067	95	—	—	2 069	96	1 114	822	37	—	—	1 1963
2	4 975	419	3 270	1 191	95	—	—	2 101	133	1 400	531	37	—	—	2
3	3 301	283	2 266	657	95	—	—	1 412	94	972	309	37	—	—	3
4	5 070	776	2 922	1 277	95	—	—	2 183	289	1 293	564	37	—	—	4
1964 1						—	—			1 081			—	—	1 1964

**KONVENTIONELE THERMISCHE CENTRALES**

Omgezette brandstoffen en daarvan gewonnen (netto) produktie van elektrische energie

- 1 Steenkolen en oudere bruinkool
- 2 Jongere bruinkool
- 3 Gasolie en stookolie
- 4 Aardgas

**CENTRALI TERMOELETTICHE TRADIZIONALI**

Combustibili trasformati e produzione derivata (netta) di energia elettrica

- 1 Carbon e lignite antica
- 2 Lignite recente
- 3 Gasolio e olio combustibile
- 4 Gas naturale

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**HERKÖMLICHE WÄRMEKRAFTWERKE**

Umgewandelte Brennstoffe und aus ihnen gewonnene (Netto)-Erzeugung elektrischer Energie

- 1 Erzeugte Gase
- 2 Sonstige Brennstoffe
- 3 Mittlerer spezifischer Wärmeverbrauch je kWh netto

**CENTRALES THERMIQUES CLASSIQUES**

Combustibles transformés et production dérivée (nette) d'énergie électrique

- 1 Gaz manufacturés
- 2 Combustibles divers
- 3 Consommation spécifique moyenne par kWh net

	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg	Gemeinschaft Communaute	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique België	Luxembourg		
— 1 —																
Tcal (PCI) <span style="margin-left: 200px;">GWh</span>																
1960	46 513	16 186	15 805	1 620	1 202	6 648	5 052	12 954	4 687	4 270	453	465	1 711	1 368	1960	
1961	44 490	14 314	16 092	1 830	1 053	6 340	4 861	12 768	4 193	4 471	587	426	1 697	1 394	1961	
1962	37 866	10 411	14 200	2 011	971	5 820	4 453	11 702	3 467	4 258	627	417	1 593	1 340	1962	
1963	36 321	11 294	12 289	2 302	945	5 365	4 126	11 125	3 541	4 013	639	386	1 479	1 067	1963	
1962	1	9 451	2 489	3 697	464	252	1 397	1 152	2 922	824	1 109	152	109	382	346	1962
	2	9 345	2 730	3 440	389	225	1 533	1 028	2 896	912	1 031	126	96	419	312	2
	3	9 496	2 899	3 176	566	250	1 503	1 102	2 953	967	952	183	108	412	331	3
	4	9 574	2 293	3 887	592	244	1 387	1 171	2 931	764	1 166	166	104	380	350	4
1963	1	9 168	2 898	3 253	591	179	1 234	1 013	2 741	843	1 054	165	77	338	264	1963
	2	9 263	3 042	3 060	566	223	1 368	1 004	2 789	907	992	157	92	380	261	2
	3	8 753	2 620	2 879	524	248	1 407	1 075	2 744	877	943	154	100	386	284	3
	4	9 137	2 734	3 097	621	295	1 356	1 034	2 851	914	1 024	163	117	375	258	4
1964	1							1 043		1 085				339	263	1964
— 2 —																
Tcal (PCI) <span style="margin-left: 200px;">GWh</span>																
1960	1 874	1 700	—	15	159	—	—	504	437	—	13	54	—	—	1960	
1961	2 054	1 700	—	204	150	—	—	603	446	—	105	52	—	—	1961	
1962	1 864	1 500	—	211	153	—	—	548	390	—	103	55	—	—	1962	
1963	1 941	1 600	—	200	141	—	—	582	433	—	100	49	—	—	1963	
1962	1	478	384	—	53	41	—	140	99	—	26	15	—	—	1962	
	2	461	368	—	53	40	—	135	95	—	26	14	—	—	2	
	3	453	367	—	52	34	—	133	96	—	25	12	—	—	3	
	4	472	381	—	53	38	—	140	100	—	26	14	—	—	4	
1963	1	594	510	—	50	34	—	173	136	—	25	12	—	—	1963	
	2	428	340	—	50	38	—	129	91	—	25	13	—	—	2	
	3	456	375	—	50	31	—	139	103	—	25	11	—	—	3	
	4	463	375	—	50	38	—	141	103	—	25	13	—	—	4	
1964	1			—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1964	
— 3 —																
kcal/kWh																
1960		3 000	3 060	2 800	2 670	2 940	3 180	3 930							1960	
1961		2 890	2 990	2 690	2 550	2 870	3 060	3 770							1961	
1962		2 810	2 920	2 600	2 560	2 810	2 930	3 710							1962	
1963		2 770	2 870	2 540	2 550	2 760	2 860	3 810							1963	
1962	1	2 800	2 910	2 600	2 540	2 780	2 920	3 720	1						1962	
	2	2 840	2 950	2 590	2 510	2 850	2 940	3 700	2							
	3	2 830	2 960	2 590	2 540	2 860	2 940	3 710	3							
	4	2 780	2 880	2 610	2 610	2 760	2 920	3 710	4							
1963	1	2 780	2 900	2 550	2 590	2 760	2 880	3 830	1						1963	
	2	2 800	2 890	2 550	2 530	2 780	2 860	3 800	2							
	3	2 800	2 880	2 560	2 560	2 810	2 840	3 730	3							
	4	2 720	2 820	2 510	2 520	2 700	2 860	3 890	4							
1964	1							3 820	1						1964	

**KONVENTIONELE THERMISCHE CENTRALES**

Omgezette brandstoffen en daarvan gewonnen (netto) produktie van elektrische energie

- 1 Gemaakt Gas
- 2 Overige brandstoffen
- 3 Gemiddeld specifisch warmteverbruik per kWh netto

**CENTRALI TERMOELETTRICHE TRADIZIONALI**

Combustibili trasformati e produzione derivata (netto) di energia elettrica

- 1 Gas manufatti
- 2 Altri combustibili
- 3 Consumo specifico medio per kWh netto

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“

**WASSERKRAFTWERKE**

**CENTRALES HYDRAULIQUES**

- 1 Koeffizient der Erzeugungsmöglichkeit
- 2 Speicherfüllungsgrad, am Ende des Zeitraums
- 3 Energieverbrauch der Pumpspeicherwerke

- 1 Coefficient de productibilité
- 2 Coefficient de remplissage des réservoirs, en fin de période
- 3 Energie absorbée par les centrales de pompage

	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Gemeinschaft Communité	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Luxemburg		
	- 1 -				- 2 - %				- 3 - GWh						
1961	1,06	1,01	1,05	1,08	59	70	57	61	1 979	1 424	152	403	—	1961	
1962	0,96	0,95	0,93	0,98	50	19	51	51	2 316	1 628	158	441	89	1962	
1963	1,14	0,94	1,16	1,17	71	46	66	77	2 999	1 691	225	460	623	1963	
1962	IV	1,17	1,15	1,31	1,03	37	60	44	29	190	136	19	35	—	IV
	V	1,08	1,19	1,10	1,03	49	62	56	40	240	146	44	50	—	V
	VI	1,07	1,06	1,05	1,09	71	83	76	65	240	150	44	46	—	VI
	VII	0,95	1,04	0,87	1,00	78	93	82	74	208	142	16	50	—	VII
	VIII	0,89	0,91	0,80	0,97	80	84	83	77	179	136	3	40	—	VIII
	IX	0,71	0,79	0,63	0,74	72	60	74	70	190	149	1	40	—	IX
	X	0,59	0,65	0,46	0,68	60	36	64	58	197	155	1	30	11	X
	XI	0,82	0,55	0,59	1,10	58	20	58	60	212	159	3	30	20	XI
	XII	0,82	0,65	0,81	0,91	50	19	51	51	275	178	9	30	58	XII
1963	I	0,94	0,54	0,87	1,16	39	7	38	42	252	162	11	30	49	I
	II	0,75	0,43	0,61	1,02	29	4	25	33	205	137	7	30	31	II
	III	1,01	0,86	1,14	0,93	28	27	31	27	235	184	9	30	12	III
	IV	1,27	1,08	1,32	1,19	37	55	42	34	258	160	23	40	35	IV
	V	1,12	1,03	1,11	1,15	54	70	57	50	310	160	39	50	61	V
	VI	1,22	1,06	1,31	1,18	78	84	84	73	339	160	67	50	62	VI
	VII	1,16	0,97	1,19	1,19	87	85	90	85	269	143	27	50	49	VII
	VIII	1,25	1,02	1,35	1,23	93	85	94	92	249	134	10	50	55	VIII
	IX	1,24	1,09	1,32	1,23	89	85	91	87	241	130	7	40	64	IX
	X	0,99	1,08	0,88	1,07	80	75	77	83	210	109	8	30	63	X
	XI	1,43	1,10	1,53	1,42	84	77	83	86	216	113	10	30	63	XI
	XII	1,07	0,80	0,93	1,24	71	46	66	77	215	99	7	30	79	XII
1964	I	0,73	0,55	0,58	0,97	51	25	47	56	215	102	3	30	80	I
	II	0,79	0,76	0,69	0,94	42	18	43	43	194	100	3	30	61	II
	III	0,99	0,81	1,05	0,98	37	26	41	34	232	147	7	30	78	III

**HYDRAULISCHE CENTRALES**

**CENTRALI IDROELETTRICHE**

- 1 Produceerbaarheidscoëfficiënt
- 2 Vullingscoëfficiënt der spaarbekkens, einde van de periode
- 3 Energieverbruik van de pompcentrales

- 1 Coefficiente di productibilità
- 2 Coefficiente di riempimento dei serbatoi, a fine periodo
- 3 Energia assorbita dal pompaggio

**AUFTEILUNG DER GESAMTEN ELEKTRIZITÄTSERZEUGUNG NACH EINGESETZTEN ENERGIETRÄGERN**

**REPARTITION DE LA PRODUCTION TOTALE D'ELECTRICITÉ SELON LES SOURCES D'ENERGIE UTILISEES**

	Gemeinschaft												Gesamte Netto-Erzeug. Product. totale nette	
	Primärenergie Energie primaire				Sekundärenergie Energie secondaire				Gesamte Energie totale					
	Wasserk. Hydraul.	Erdw. Géoth.	Kerneng. Nucléaire	Gesamt Total	Steink. Charbon	Jüng. Brk. Lg. récent	Heizöl Fuel-oil	Erdgas Gas nat.	Erzgt. Gas Gaz manuf.	Sonst. Autres	Gesamt Total			
1961	32,6	0,8	0,1	33,5	39,9	11,4	8,1	2,5	4,4	0,2	66,5	100	1961	
1962	28,3	0,7	0,2	29,2	42,2	11,5	10,4	2,7	3,8	0,2	70,8	100	1962	
1963	30,5	0,7	0,3	31,5	39,1	11,6	12,0	2,3	3,3	0,2	68,5	100	1963	
1961	4	26,7	0,7	27,5	43,7	11,6	10,2	2,8	4,0	0,2	72,5	100	4 1961	
1962	1	29,3	0,7	30,2	42,0	11,1	10,2	2,6	3,7	0,2	69,8	100	1 1962	
	2	36,9	0,8	37,9	37,0	10,7	7,6	2,6	4,0	0,2	62,1	100	2	
	3	28,5	0,8	29,4	41,4	12,1	10,0	2,7	4,2	0,2	70,6	100	3	
	4	20,0	0,7	20,9	47,4	12,2	13,2	2,6	3,5	0,2	79,1	100	4	
1963	1	22,6	0,7	23,5	44,9	11,8	14,1	2,4	3,1	0,2	76,5	100	1 1963	
	2	37,4	0,8	38,4	35,0	10,7	9,5	2,7	3,5	0,2	61,6	100	2	
	3	35,6	0,8	36,7	35,8	11,8	10,2	1,8	3,5	0,2	63,3	100	3	
	4	27,7	0,7	28,7	40,1	11,9	13,6	2,4	3,1	0,2	71,3	100	4	

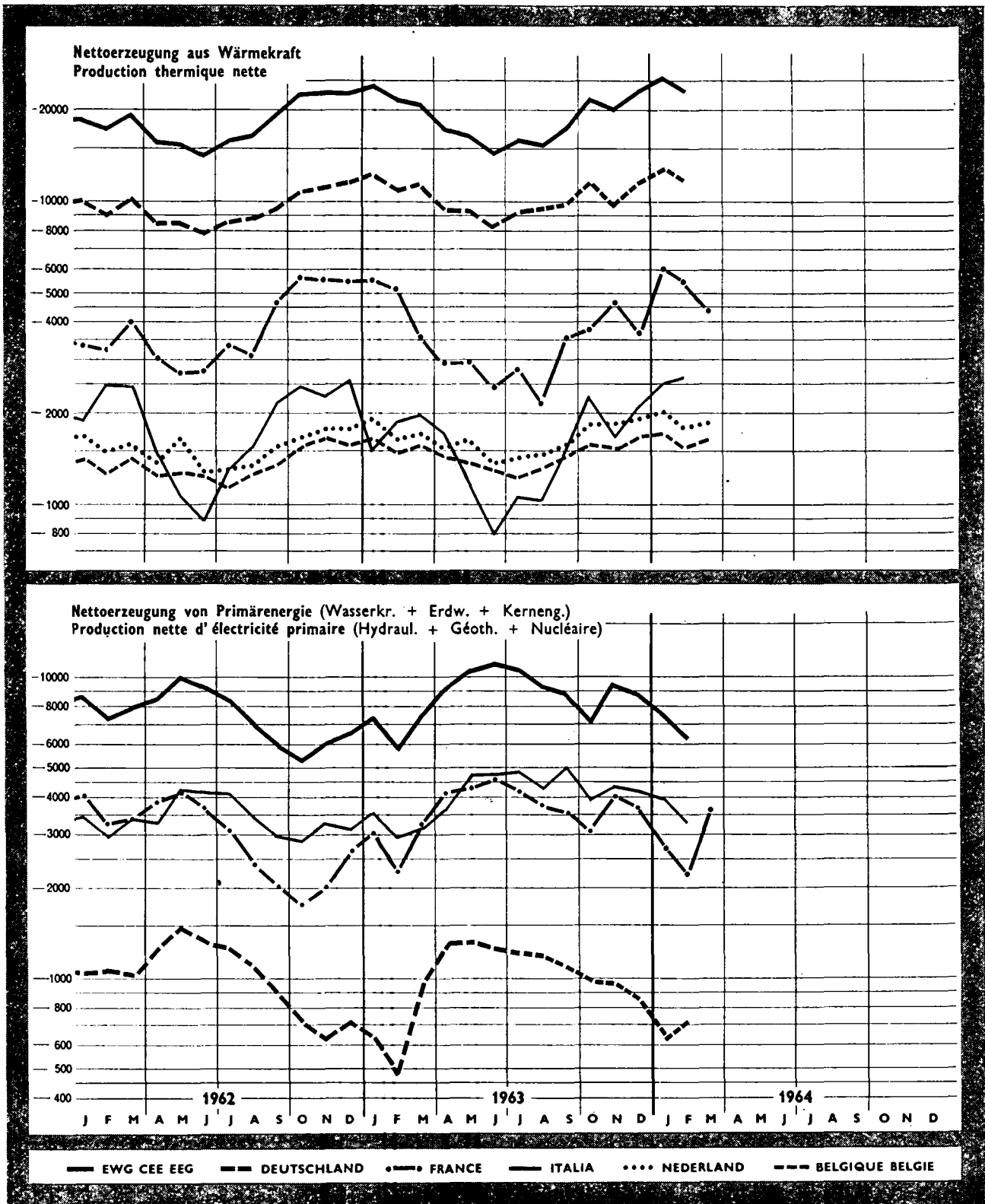
**TOTALE PRODUKTIE VAN ELEKTRISCHE ENERGIE ONDERSCHIEDEN NAAR INGEZETTE ENERGIEDRAGERS**

**RIPARTIZIONE DELLA PRODUZIONE TOTALE DI ENERGIA ELETTRICA PER FONTI UTILIZZATE**

Siehe „Anmerkungen“ — Voir „Observations“ — Zie „Opmerkingen“ — Vedi „Osservazioni“



ELEKTRIZITÄT SERZEUGUNG IN GWh  
 PRODUCTION D'ENERGIE ELECTRIQUE EN GWh

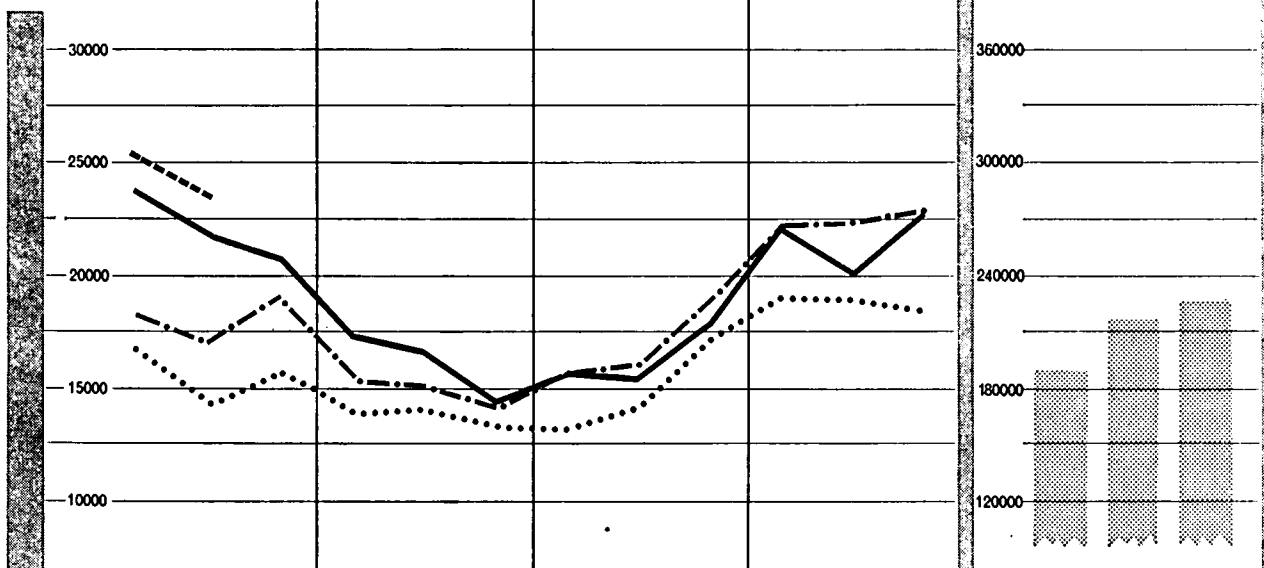


**ELEKTRIZITÄT SERZEUGUNG UND -VERBRAUCH IN DER GEMEINSCHAFT IN GWh**  
**PRODUCTION ET CONSOMMATION D'ENERGIE ELECTRIQUE DE LA COMMUNAUTE EN GWh**

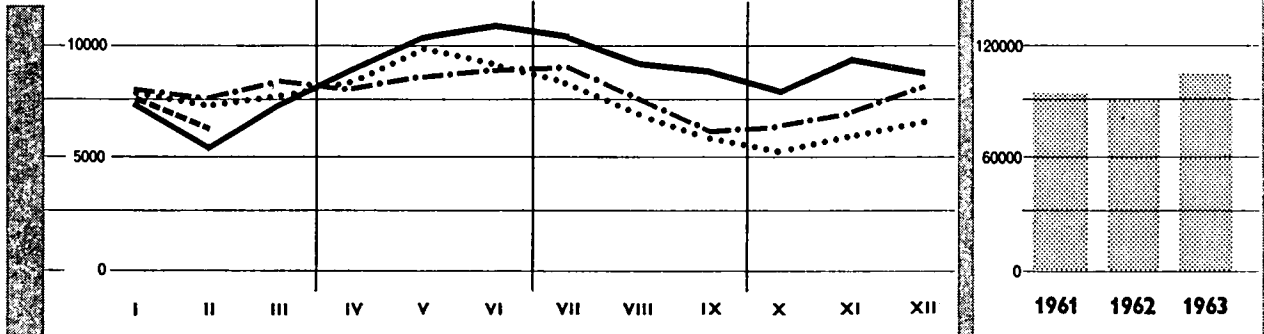
Für den inländischen Markt verfügbar (einschl. Verluste)  
 Disponible pour le marché intérieur (pertes comprises)



Nettoerzeugung aus Wärmekraft  
 Production thermique nette



Nettoerzeugung von Primärenergie (Wasserkr. + Erdw. + Kerneng.)  
 Production nette d'électricité primaire (Hydraul. + Géoth. + Nucléaire)



1961 ..... 1962 -.-.- 1963 ——— 1964 - - - -

**ANHANG**

—

**ANNEXE**

—

**APPENDICE**

—

**BIJLAGE**

**GRUPPIERUNG DER IN DEN EINZELNEN REVIEREN  
DER GEMEINSCHAFT ANFALLENDEN KOHLENARTEN**
**GROUPEMENT DES CATEGORIES DE HOUILLE  
DANS LES BASSINS DE LA COMMUNAUTE**

	Gruppe I - Groupe I Gruppo I - Groep I		Gruppe II - Groupe II Gruppo II - Groep II		Gruppe III - Groupe III Gruppo III - Groep III		Gruppe IV - Groupe IV Gruppo IV - Groep IV		Gruppe V - Groupe V Gruppo V - Groep V		Gruppe VI - Groupe VI Gruppo VI - Groep VI		Gruppe VII - Groupe VII Gruppo VII - Groep VII	
		%)		%)		%)		%)		%)		%)		%)
<b>DEUTSCHLAND (B.R.)</b>														
Ruhr . . . . .	Anthrazit	7—10	Anthrazit B	10—12	Esskohlen	14—17	Esskohlen	16—20	Fettkohlen	18—30	Gaskohlen Gasflam- kohlen	28—35 33—40	—	—
Aachen . . . . .	Anthrazit	<10	Magerkohlen	10—14	Esskohlen	14—16	3/4 Fett- kohlen	16—19	Fettkohlen	>19	—	—	—	—
Niedersachsen . . . . .	Anthrazit	6—9	Magerkohlen	9—12	Esskohlen	13—18	—	—	Fettkohlen	19—24	—	—	—	—
Saar . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fett A, Fett B Flamm- kohlen	33—40 37—42	Oberste Flamm- kohlen	40—43
<b>FRANCE</b>														
Nord/Pas-de-Calais . . . . .	Anthra- citeux A	<10	Maigras Anthraciteux	10—14	1/2 Gras	14—18	—	—	Gras et 3/4 Gras	>18	Flénus	>30	—	—
Lorraine . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Gras A Gras B Flambants gras	35—37 36—39 39—41	Flambants secs	40—42
Auvergne . . . . .	Anthracites	6—9	—	—	—	—	Gras courte flamme	22—26	—	—	—	—	Flambants	32—35
Dauphiné . . . . .	Anthracites	5—6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Loire . . . . .	—	—	Maigras	10—14	—	—	1/2 Gras	14—17	Gras	26—32	—	—	—	—
Cévennes . . . . .	Anthracites	8—9	Maigras anthraciteux 1/4 Gras et maigras	9—11	1/4 Gras	13—16	1/2 Gras	16—20	Gras c. flam.	16—26	—	—	—	—
Bianzy . . . . .	—	—	—	7—13	—	—	1/2 Gras Gras courte flamme	13—20 16—25	—	—	Gras	25—35	—	—
Aquitaine . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	Gras	26—28	Flambants gras	32—34	—	—
<b>ITALIA</b>														
Sulcis . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Secco a lunga flamma	>40
La Thuile . . . . .	Antracite	<10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>NEDERLAND</b>														
Limburg . . . . .	Antraciet	8—10	Magerkolen Esskolen 1/2 Vet	10—12 12—14	Rookzwak 3/4 Vet	14—18	—	—	Vetkolen	20—25	—	—	—	—
<b>BELGIQUE/BELGIË</b>														
Campine/Kempen . . . . .	—	—	—	—	—	—	3/4 Gras 3/4 Vetkool	18—20	Gras A Vetkool A Gras A Vetkool A	20—28	Gras B Vetkool B Gras B Vetkool B	>28	—	—
Bassin Sud/Zuiderbekkens . . . . .	Anthracites Antraciet	<10	Maigras Magerkool	10—14	1/2 Gras 1/2 Vetkool	14—18	3/4 Gras 3/4 Gras 3/4 Vetkool	18—20	—	—	—	>28	—	—

**GROEPING VAN DE KOLENSOORTEN  
IN DE AFZONDERLIJKE BEKKENS VAN DE GEMEENSCHAP**
**RAGGRUPPAMENTO DELLE CATEGORIE DI CARBON  
ESTRATTO NEI BACINI DELLA COMUNITA**

## DEFINITION DER KOHLENSORTEN

## DEFINITION DES SORTES DE HOUILLE

	Förderkohle Tout-venant  Schachtkolen Tout-venant	Stücke Criblés  Stukken Grigliato	Nüsse Classés  Noten Pezzatura	Gewaschene Feinkohle Fines lavées  Gewassen fijnkool Fini lavati	Ungewaschene Feinkohle Fines brutes  Ongewassen fijnkool Fini grezzi	Staub Poussiers  Stofkolen Polverone	Mittelgut Mixtes  Mixte Misti	Schlamm Schlamms  Slik Schlamms	Sonstige Kohle Autres  Diversen Altri
DEUTSCHLAND (BR)	Förderkohle einschl. Gasförder- kohle und Bestme- flerte	Stücke und Knabbeln	Nuss I-V	Gewaschene Koksfeinkohle	Ungewaschene und trocken aufberei- tete Feinkohle	Staubkohle	Mittelgut I und II Nachwaschkohle	Schlammkohle Filterschlamm	
FRANCE . . . . .	Tout-venant	Gros criblés Criblés Petits criblés	Grains Braisettes Noix, Noisettes Gailletins	Fines lavées Fines mi-lavées Fines à coke	Fines brutes	Pulvérulents Poussier 2 e	Mixtes, Barrés	Schlamms	Menus
ITALIA . . . . .	Tout-venant	Grigliato Grosso	Pisello, Nocetta Noce, Arancio o doppio noce	Fini lavati	Fini non lavati	Polverone	Misti	Schlamms	
NEDERLAND . . . .	Schachtkolen	Stukken, Noten o	Noten I-V Parenoten	Gewassen fijnkool Filterslik Noten VI	Ongewassen fijnkool	Stofkolen	Mixte	Slik	
BELGIQUE/	Tout-venant	Criblés Gailletteries Gailletins (80/120)	Grains Braisettes Têtes de Moineaux Gailletins (50/80)	Fines lavées	Fines brutes	Poussiers bruts	Mixtes	Schlamms	Menus
BELGIË . . . . .	Schachtkolen	Stukkolen Klumpen Brokken (80/120)	Korrels Braisetten Mussenkoppen Brokken (50/80)	Gewassen fijnkool	Ongewassen fijnkolen	Stofkolen	Mixte kolen	Schlamm	Gruiskolen

VERGLEICH DER BENENNUNGEN DER ERDÖLPRODUKTE  
IN DEN LÄNDERN DER GEMEINSCHAFT

COMPARAISON DES DENOMINATIONS DES PRODUITS  
PETROLIERS DANS LES DIFFERENTS PAYS DE LA COMMU-  
NAUTE

No.	Bulletin Bolletino	Deutschland (B.R.)	France	Italia	Nederland	Belgique/Luxembourg België/Luxemburg
<b>A ENERGETISCHE PRODUKTE    PRODUITS ENERGETIQUES    ENERGIEDRAGERS    PRODOTTI ENERGETICI</b>						
1	Flüssiggas Gaz de pétrole liquéfié Gas di petrolio liquef. Vloeibaar gas	Flüssiggas	Butane-Propane	Gas di petrolio liquef.	Vloeibaar gas	Gas de pétrole liquéfié
2	Raffineriegas Gaz de raffinerie Gas incondensabili Raffinaderijgas	Raffineriegas	Gaz Incondensable	Altri gas	Raffinaderijgas	Gaz de pétrole, autre
3	Flugbenzin Essence d'aviation Benzina avio Luchtvaartbenzine	Flugbenzin	Bases essence aviation Essence aviation	Benzina avio	Luchtvaartbrandstof (Vliegtuig-Benzine en Jet-Fuel)	Essence aviation Carburacteur JP4
4	Motorenbenzin Essence moteur Benzina auto Motorenbzine	Motorbenzin	Essence moteur: Supercarburant Carburant auto	Benzina auto super- carburante Benzina auto normale	Motorbenzine	Essence auto
5	Flugturbinen-Kraftstoff Carburacteur Carboturbo Jet fuels	Flugturbinen-Kraftstoffe	Carburacteur type essence Carburacteur type pétrole	Carboturbo tipo benzina Carboturbo tipo petrolio		
6	Petroleum (Kerosin) Pétrole lamp. (Kéros.) Petrolio Petroleum (Kerosene)	Petroleum	Pétrole lampant	Petrolio agricolo Petrolio illuminante e altri usi	Lichtpetroleum Traktor petroleum	Pétrole Carburacteur JP1
7	Diesel-Kraftstoff Gas-Dieselloil Gasolio Gas-Diesellole	Diesel-Kraftstoff	Gasoil Diesel marine	Gasolio nazionale Gasolio agricolo Gasolio marina	Autogasolie	Gasoil
8	Leicht- u. mittelfl. Heiz. Fueloil, fluid Olio combust. distillato Stookolie	Heizöl, leicht Heizöl, mittelschwer	Fuel oil domestique Fuel oil léger	Olio combust. fluidiss. Olio combust. semiff. Olio combustib. fluido	Gewone gasolie Huisbrand olie 1 Huisbrand olie 2	Fuel oil léger
9	Rückstands-Heizöle Fuel oil résiduel Olio combustib. denso Stookolie (zware)	Heizöl, schwer	Distillat paraffineux Fuel lourd n° 1 Fuel lourd n° 2 Fuel oil marine	Olio combustib. denso	Stookolie ca. 350' Redwood I Stookolie ca. 800' Redwood I Stookolie ca. 1 000'- 3 500' Redwood I Stookolie meer dan 3 500' Redwood I	Fuel oil résiduel
<b>B NICHT-ENERGETISCHE PRODUKTE    PRODUITS NON-ENERGETIQUES    NIET-ENERGETISCHE DERIVATEN    PRODOTTI NON-ENERGETICI</b>						
10	Spezial- u. Testbenzin White spirit et essences spéciales Benzina solvente e acquaragia minerale White spirit en speciale benzines	Spezialbenzin Testbenzin	Essences spéciales White spirit	Benzina solvente Acquaragia normale	Min. terpentijn en spe- ciale benzines	Essences spéciales White spirit
11	Schmierstoffe Lubrifiants Lubrifianti Smeeroliën en vetten	Schmieröle Schmiermittel	Lubrifiants	Lubrifianti	Smeeroliën en-vetten	Huiles de graissage et autres produits lubri- fiants
12	Paraffine Paraffine Paraffina Paraffines	Paraffine Paraffin Rückstände	Paraffine Cires	Paraffina	Paraffines	Paraffines
13	Bitumen Bitumes Bitume Bitumen	Bitumen	Bitumes Cut-back et road-oil	Bitume	Bitumen	Bitumes asphaltiques
14	Einsatzprodukte für die petrochemische Weiter- verarbeitung Bases pour pétrochimie Materia prima per l'In- dustria petrochimica Grondstoffen voor de petrochemie	Rohbenzin sog. Leichtbenzin	Bases pour pétrochimie	Materia prima per l'in- dustria petrochimica	Grondstoffen voor de petrochemie	Bases pour pétrochimie
15	Andere Produkte Autres produits Altri prodotti Andere producten	Extr. u. Rückstände Vaseline Petrolkoks Andere produkte	Distill. Gaz de France Essence straight-run Distillat léger Coke de pétrole Sous-produits divers	Coke di petrolio Pece di petrolio Vaseline Olii bianchi Olii isolanti Altri prodotti	Andere Produkten	Brai de pétrole résiduel Autres produits

VERGELIJKING VAN DE BENAMINGEN VAN AARDOLIEPRO-  
DUKTE IN DE LANDE VAN DE GEMEENSCHAP

CONFRONTO DELLE DENOMINAZIONI DEI PRODOTTI  
PETROLIFERI NEI DIVERSI PAESI DELLA COMUNITA'

TITEL	TITRE	Preis Einzelnummer					Prix par numéro					Preis Jahresabonnement			Prix abon- nement annuel					
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb				
<b>PERIODISCHE VERÖFFENTLICHUNGEN</b>	<b>PUBLICATIONS PERIODIQUES</b>																			
<b>Allgemeines Statistisches Bulletin</b> (violett) deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch; 11 Hefte jährlich	<b>Bulletin général de statistiques</b> (série violette) allemand / français / italien / néerlandais / anglais 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500									
<b>Statistische Informationen (orange)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch vierteljährlich	<b>Informations statistiques (série orange)</b> allemand / français / italien / néerlandais publication trimestrielle	8,—	10,—	1 250	7,25	100	28,—	34,—	4 370	25,50	350									
<b>Statistische Grundzahlen</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch, englisch alle zwei Jahre-Ausgabe 1963-Sommer	<b>Statistiques de base</b> allemand, français, italien, néerlandais, anglais publication biennale-édition 1963-été	3,20	4,—	500	3,—	40	—	—	—	—	—									
<b>Außenhandel : Monatsstatistik (rot)</b> deutsch/französisch 11 Hefte jährlich	<b>Commerce extérieur Statistique mensuelle (série rouge)</b> allemand/französisch 11 numéros par an	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500									
<b>Außenhandel : Analytische Übersichten (rot)</b> deutsch/französisch vierteljährlich in zwei Bänden (Importe-Exporte); kann nur im Abonnement bezogen werden Einzelpreis der Jahresübersicht Jan.-Dez. : Importe Exporte	<b>Commerce extérieur : Tableaux analytiques (série rouge)</b> allemand/französisch publication trimestrielle de deux tomes (import-export); vente par abonnement seulement Fascicule annuel janv.-déc. : Importations Exportations	—	—	—	—	—	68,—	83,—	10 620	61,50	850									
<b>Außenhandel der assoziierten Überseegebiete (rot)</b> deutsch/französisch vierteljährlich; kann nur im Abonnement bezogen werden	<b>Commerce extérieur : Commerce des associés d'outre-mer (série rouge)</b> allemand/französisch publication trimestrielle; vente par abonnement seulement	—	—	—	—	—	56,—	68,—	8 750	50,—	700									
<b>Kohle und sonstige Energieträger (nachtblau)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich	<b>Charbon et autres sources d'énergie</b> (série bleu nuit) allemand/französisch/italien/néerlandais publication bimestrielle	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375									
<b>Industriestatistik (blau)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch vierteljährlich	<b>Statistiques industrielles (série bleue)</b> allemand/französisch/italien/néerlandais publication trimestrielle	6,—	7,50	930	5,40	75	18,—	22,—	2 800	16,—	225									
<b>Eisen und Stahl (blau)</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch zweimonatlich	<b>Sidérurgie (série bleue)</b> allemand/französisch/italien/néerlandais publication bimestrielle	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375									
<b>Sozialstatistik (gelb)</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch unregelmäßig	<b>Statistiques sociales (série jaune)</b> allemand, français, italien, néerlandais publication irrégulière	8,—	10,—	1 250	7,25	100	24,—	29,—	3 750	22,—	300									
<b>Agrarstatistik (grün)</b> deutsch/französisch 6-8 Hefte jährlich	<b>Statistiques agricoles (série verte)</b> allemand/französisch 6-8 fascicules par an	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375									
<b>EINZELVERÖFFENTLICHUNGEN</b>	<b>PUBLICATIONS NON PERIODIQUES</b>																			
<b>Außenhandel nach Ländern 1953-1958</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch / englisch	<b>Commerce extérieur par pays 1953-1958</b> allemand/französisch/italien/néerlandais anglais	16,—	19,50	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—									
<b>Internationales Warenverzeichnis für den Außenhandel (CST)</b> deutsch, französisch, italienisch, niederländisch	<b>Classification statistique et tarifaire pour le commerce international (CST)</b> allemand, français, italien, néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—									
<b>Systematisches Verzeichnis der Industrien in den Europäischen Gemeinschaften (NICE)</b> deutsch / französisch und italienisch / niederländisch	<b>Nomenclature des Industries établies dans les Communautés Européennes (NICE)</b> allemand/französisch et italien / néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—									
<b>Außenhandel : Länderverzeichnis</b> deutsch / französisch / italienisch / niederländisch	<b>Commerce ext. : Code géographique</b> allemand/französisch/italien/néerlandais	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—									
<b>Einheitliches Güterverzeichnis für die Verkehrsstatistik (NST)</b> deutsch, französisch	<b>Nomenclature uniforme de marchandises pour les Statistiques de Transport (NST)</b> allemand, français	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—									

TITEL	TITOLO	Prijs per nummer					Prezzo ogni numero						
		DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb	DM	Ffr	Lit.	Fl	Fb		
<b>PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>PUBBLICAZIONI PERIODICHE</b>												
<b>Algemeen Statistisch Bulletin</b> (paars) duits/frans/italiaans/nederlands/engels 11 nummers per jaar	<b>Bolletino Generale di Statistiche</b> (serie viola) tedesco/francese/italiano/olandese/inglese 11 numeri all'anno	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500		
<b>Statistische Mededelingen</b> (oranje) duits/frans/italiaans/nederlands driemaandelijks	<b>Informazioni Statistiche</b> (serie arancione) tedesco/francese/italiano/olandese trimestrale	8,—	10,—	1 250	7,25	100	28,—	34,—	4 370	25,50	350		
<b>Basisstatistieken</b> duits, frans, italiaans, nederlands, engels tweejaarlijks - uitgave 1963 - zomer	<b>Statistiche Generali</b> tedesco, francese, italiano, olandese, ingl. biennale, edizione 1963 - estate	3,20	4,—	500	3,—	40	—	—	—	—	—		
<b>Buitenlandse Handel : Maandstatistiek</b> (rood) duits/frans 11 nummers per jaar	<b>Commercio Estero : Statistica Mensile</b> (serie rossa) tedesco/francese 11 numeri all'anno	4,—	5,—	620	3,60	50	40,—	49,—	6 250	36,50	500		
<b>Buitenlandse Handel: Analyt. tabellen</b> (rood) duits/frans driemaandelijks in twee banden (invoer-uitvoer); verkoop uitsluitend per abonnement Afzonderlijke prijs van het jaaroverz. jan.-dec. : Invoer Uitvoer	<b>Commercio Estero: Tavole Analitiche</b> (serie rossa) tedesco/francese trimestrale in due tomi (import-export); vendita solo per abbonamento Fascicolo annuo genn.-dic. : Importazioni Esportazioni	—	—	—	—	—	68,—	83,—	10 620	61,50	850		
<b>Buitenlandse Handel van de bij de EEG geassocieerde landen en gebieden overzee</b> (rood) duits/frans driemaandelijks; verkoop uitsluitend per abonnement	<b>Commercio Estero dei Paesi e Territori d'Oltremare Associati</b> (serie rossa) tedesco/francese trimestrale; vendita solo per abbonamento	12,— 20,—	15,— 24,50	1 870 3 120	11,— 18,—	150 250	—	—	—	—	—		
<b>Kolen en overige energiebronnen</b> (nacht blauw) duits/frans/italiaans/nederlands tweemaandelijks	<b>Carbone ed altre Fonti d'Energia</b> (blu notte) tedesco/francese/italiano/olandese bimestrale	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375		
<b>Industriestatistiek (blauw)</b> duits/frans/italiaans/nederlands driemaandelijks	<b>Statistiche dell'Industria (serie blu)</b> tedesco/francese/italiano/olandese trimestrale	6,—	7,50	930	5,40	75	18,—	22,—	2 800	16,—	225		
<b>Ijzer en Staal (blauw)</b> duits/frans/italiaans/nederlands tweemaandelijks	<b>Siderurgia (serie blu)</b> tedesco/francese/italiano/olandese bimestrale	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375		
<b>Sociale Statistiek (geel)</b> duits, frans, italiaans, nederlands onregelmatig	<b>Statistiche Sociali (serie gialla)</b> tedesco, francese, italiano, olandese irregolare	8,—	10,—	1 250	7,25	100	24,—	29,—	3 750	22,—	300		
<b>Landbouwstatistiek (groen)</b> duits/frans 6-8 nummers per jaar	<b>Statistica Agraria (serie verde)</b> tedesco/francese 6-8 fascicoli all'anno	6,—	7,50	930	5,40	75	30,—	37,—	4 680	27,30	375		
<b>NIET-PERIODIEKE UITGAVEN</b>	<b>PUBBLICAZIONI NON PERIODICHE</b>												
<b>Buitenlandse Handel naar landen 1953-1958</b> duits/frans/italiaans/nederlands/engels	<b>Commercio Estero per Paesi 1953-1958</b> tedesco/francese/italiano/olandese/inglese	16,—	19,50	2 500	14,50	200	—	—	—	—	—		
<b>Classificatie voor Statistiek en Tarief van de internationale handel (CST)</b> duits, frans, italiaans, nederlands	<b>Classificazione Statistica e Tariffario per il Commercio Internazionale (CST)</b> tedesco, francese, italiano, olandese	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—		
<b>Systematische Indeling der Industrietaakten in de Europese Gemeenschappen (NICE)</b> duits/frans en italiaans/nederlands	<b>Nomenclatura delle Industrie nelle Comunità Europee (NICE)</b> tedesco/francese e italiano/olandese	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—		
<b>Buitenlandse Handel : Landenlijst</b> duits/frans/italiaans/nederlands	<b>Commercio Estero : Codice geografico</b> tedesco/francese/italiano/olandese	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—		
<b>Eenvormige goederen nomenclatuur voor de vervoerstatistieken (NST)</b> duits, frans	<b>Nomenclatura uniforme delle merci per la statistica dei trasporti (NST)</b> tedesco, francese	4,—	5,—	620	3,60	50	—	—	—	—	—		